

دكتور سيد حامد النساج

بِحْوث  
وَدِرَاسَاتُ اُدْبِيَّة

مَكْتَبَةُ غَرِيب





دكتور سيد حامد النساج

# بِحْوَثٌ

## و دراسات أدبية

الطبعة الثانية

مزيدة ومنقحة

الناشر

مكتبة غريب

٢٠١ شارع كامل مصطفى (الغばالة)

تلفون : ٩٠٢١٠٧

الطبعة الأولى ١٩٧٨

الطبعة الثانية ١٩٨٧

## مقدمة الطبعة الثانية

صدرت الطبعة الأولى من هذا الكتاب ، في يونيو ١٩٧٨ وقد أثارـ عند صدورهـ عدداً من القضايا والمناقشات ؛ نظراً لأنه اجتهد في محاولة للكشف عن بعض الجوانب الفنية غير المعروفة عند بعض الأدباء مثل (أحمد خيري سعيد و محمد تيمور وحسين فوزي) . كما أنه حاول التقين لما ينبغي أن تكون عليه الدراسات الجامعية الأكاديمية . بالإضافة إلى أنه ناقش قضية الريادة في القصة القصيرة المصرية . وسلط الضوء على واحد من الدارسين في المغرب الأقصى .

وتحتفظ هذه الطبعة الثانية بكل ما تضمنته الطبعة الأولى من دراسات وآراء وأفكار . لكنها حرصت على أن تضيف ثمانية موضوعات جديدة . منها ما يقف عند بعض البحوث والدراسات الجامعية والنقدية . ومنها ما يتناول بالتحليل والنقد عدداً من المجموعات القصصية التي صدرت في الفترة الأخيرة . بل إن خمس مجموعات مما تعرضت له هذه الطبعة لم تكن إلا نتاج عامي ١٩٨٥ - ١٩٨٦ . وذلك في محاولة متابعة ما يصدر بين الحين والحين من كتابات قصصية .

وتؤكد هذه الطبعة - استمراً لما أعلنته الطبعة الأولى - أنها حريصة على أن تقول كلمتها التي تؤمن بها ؛ وعلى أن تبدى رأيها الواضح في كل كتاب تتعرض له ؛ دون أن تحيد عن الموضوعية والحق والصدق ؛ بأى شكل من الأشكال . وهى سهات تحاول أن تحافظ بها أبداً .

وإذا كانت هذه الطبعة قد أضافت متابعة نقدية لبعض الأعمال القصصية التي صدرت في الفترة الأخيرة ؛ فإن ذلك قد جاء انطلاقاً من الإيمان الأصيل بالأهمية التي ينبغي أن يضطلع بها الناقد المتخصص المعاصر . إذ إنه - بالإضافة إلى دوره في التأصيل والتنظير- يلزم أن يكون له إسهام واضح و مباشر فيها يتعلق بالتاج الجديد الذى يستلزم تقديراً وتحليلاً وتقويباً وترجি�هاً ونقداً .

وكل ما نرجوه أن تكون قد وفقنا في جانب من الجانبيـن ، أو فيهما معاً .

د . سيد حامد النـَّسـَاج



## مقدمة الطبعة الأولى

هذه بعض بحوث ودراسات في الأدب العربي الحديث ، يجمع بينها جو عام تتنفس في مناخه ، هو جو الرواية والقصة القصيرة ، وما ألف حولها من مؤلفات ، أو ما أثير بسببها من قضايا ، أو ما يمكن أن يكشفه البحث في كتابتها من جوانب جديدة . فضلا عن أنها تقف عند بعض الظواهر الأدبية التي لم يلتقط إليها كثير من الباحثين والدارسين من قبل . .. مثال ذلك دراستها لأحمد خيرى سعيد ، الذى اكتفى البعض عند التعرض له بالإشارة إلى زعامته - فقط - للمدرسة الحديثة ، دون عناه الاطلاع على كتاباته المتأثرة في الصحف والمجلات ، ومن غير إحاطة بالمنطلق الفكرى الذى كانت تنطلق منه فكره وأراءه ودعواته .

وكذلك الحال بالنسبة إلى البدایات الأدبية للدكتور حسين فوزي . تلك التى لا ترتبط بفن القصة وحده ، وإنما تمت فتشمل فن الشعر أيضاً . فقد كانت له تجارب فيه ، لا ترقى - بالفعل - إلى مستوى القصائد الجيدة التى أبدعها الشعراء المعاصرون له . لكنها تلقى بعض الضوء على أساليبه فى الكتابة ، ومفرداته التى يستخدمها ، وحرصه على سلامته لغته ، وشاعريته التى تبدو بين الحين والحين .

نفس الشىء بالنظر إلى محمد تيمور . فإذا كان جيئاً قد عرفناه كاتباً للقصة القصيرة أو للمسرح أول للنقد الفنى ، فإن الجديد حقاً هو أن نتعرف إلى جانب خفى من إبداعه الأدبي فى فن الشعر . فقد كتب شعراً أتسم بالحزن ، وسيطر عليه إحساس حاد بالتشاؤم . وهى ظاهرة مثيرة للاهتمام ، وتدعى إلى التساؤل عن مصدر هذا الحزن ، وأسبابه ، مما يستلزم دراسة وتحليلاً . هذا إلى جانب قضية الريادة فى القصة القصيرة ، وهى قضية شغلت نقادنا ومؤرخى أدبنا الحديث فترة من الزمن .

يضاف إلى ذلك المسائل النقدية التى تفرض نفسها عند دراسة كتاب « الروائى والأرض » للدكتور عبد المحسن طه بدر . وتلك القضايا التى تثيرها قراءة « الفن القصصى والمسرحى فى مصر » للدكتور أحد هيكيل .

ثم إن هذه الصفحات التى بين يديك أية القارئ الكريم تسعى إلى تعريفك بوحد من شباب الدارسين والباحثين فى المغرب الأقصى الشقيق . يثرى الحياة الأدبية بجهوده العلمية فى محاولة لإرساء دعائم البحث الأكاديمى الجامعى السليم .

وتبقى بعدها ضرورة الإشارة إلى أن هذه الصفحات ، ليست غير بعض تجارب في النقد ، تسعى جاهدة من أجل أن تقول كلمتها ، ولا يسعها إلا أن تؤكد حرصها على ذلك . أما إذا ضلت السبيل إلى هدفها هذا ، فإنها ترجوك - إليها القارئ الكريم - أن تلتزم لها العذر ، ما دامت تقدم نفسها - إليك - على أنها محاولات ليس أكثر . وثق أنها تصدقك ، إذ يعييها خداعك .

إنها تعتقد اعتقاداً قوياً بأن الحكم الأول والأخير هو أنت . ومن ثم تكتفيها بكلمتك ، ويرضيها حكمك ، ويؤنسها اقتناعك بقراءتها ، وإقبالك عليها . لهذا ، فإنها تضع نفسها بين يديك ، دون إسراف في المقدمات ، ومن غير تهديد مطول . إنها بقدرتك على اكتشاف المنهج ، وإدراك الاتجاه الذي تؤمن به ، والدافع التي تكمن وراءه . فضلاً عن معرفة خط السير ، واستبطان الفكر .

وتكتفيها الآن هذه الكلمة ، لتيت لك فرصة القراءة ثم الحكم .  
وما رغبت في غير هذا .

د . سيد حامد النساج

▪ ١ ▪

## أحمد خيري سعيد والاستقلال الفكري

يمثل تاريخنا الفكري والفنى والأدبى بكثير من الشخصيات التى أثرت حياتنا الثقافية ، بها كانت تقدمه فى هذه المليادين من جهود وأعمال كان يعز على الكثيرين القيام بمثلها فى الظروف التى مر بها مجتمعنا فى النصف الأول من هذا القرن ، بل إن من هؤلاء من كان يواصل نشر مقالات وأبحاث حافلة بالموضوعات الجيدة ، والأفكار المتطرفة ، بصورة منتظمة ومنظمة ، لكنهم فى نفس الوقت لم تكن تسلط عليهم الأضواء ، فأهملوا - ربما عن غير قصد - في حين ركزت الأشعة القوية على غيرهم ، ونالوا حظهم من الدراسة والبحث ، على الرغم من أن أولئك المنسين \* لم يكونوا أقل نشاطاً وحيوية وتأثيراً وإبداعاً . . . لذا يصبح لزاماً على الدارسين المحدثين أن يحاولوا من جانبهم اختيار أراضى جديدة يجعلونها ميداناً لأبحاثهم ، وأن ينقبوا في أعماق تربتنا عن شخصيات كان لها دورها في الحياة ، أو في الفكر ، أو في الأدب ، أو في الفن ، أو في السياسة ، أو في الصحافة ، أو في الاجتماع ، وغيرها من ضروب النشاط الإنساني . . . ثم يعكفوا على تجليية الغموض الذى اكتشف مثل هذه الشخصيات ، ويتناولوها من جوانبها المتعددة ، ويقدموها للقارىء المعاصر في صورة مكتملة ، واضحة المعالم ، وخير للقارىء أن يعرف شيئاً جديداً عن شخصية معهولة من أن يعرف كل شيء عن أخرى معروفة ، أهلكتها الدراسة ، أو قتلت بحثاً كما يقولون .

ويقف «أحمد خيري سعيد» في مقدمة أعماله الفكر والفن والأدب الذين لا تجد لهم ذكرأً في كثير من الدراسات العلمية والإنسانية الجادة ، وإن كان أحد الذين شغلوا حياتنا الثقافية في النصف الأول من القرن العشرين ، وعرفه القارئ العربي مفكراً ثائراً ، وأديباً

---

\* من الذين يستحقون الدراسة ، وكان لهم نشاطهم : صالح حدى حماد ، محمد أمين حسونة ، عبد الحميد سالم ، محمود عزى ، عبد الحميد حمدى .

مجدداً ، وصحيفياً ممتازاً ، وداعية مخلصاً لدعوته وأفكاره ، ومثقفاً واعياً ، ورائداً أصيلاً من رواد الفن القصصي في أدبنا الحديث .

وتتصفه صحافة النصف الأول من هذا القرن بأنه « عمدة شباب التجديد الصريح » ، وأحياناً بأنه « خزانة أدب ملأة » و« دائرة معارف سيارة » .. كما يذكر له أصحابه من الأحياء بأنه وحده يعزى إليه الفخر في إدخال الموسيقى والتمثيل ضمن برامج التعليم الابتدائي والثانوي في مدارسنا ، فضلاً عن أنه مهد السبيل للفرق التمثيلية بها كتبه عنها ، وكان أول من اقترح إرسالبعثات التمثيلية والموسيقية إلى أوروبا ، وطالب بإنشاء معهد للتمثيل ، وأآخر للموسيقى .. وغلب عليه اهتمامه بالفنون والأداب والعلوم ، إلى حد جعله يطالب الحكومة والأغنياء بضرورة تشجيعها والاهتمام بها ، لأن العقبات المادية تعرقل أي تقدم ، وتقضى على الكثير من أعمال التجديد وهي في مهدها . (من أجل ذلك لا نطالب الحكومة والأغنياء ببذل عشرات الآلاف من الجنيهات لتشجيع الأداب والحركة العلمية ، إنما نقنع بعشرة آلاف جنيه للأداب ويمثلها للعلوم ... وليس هذا بالكثير أو غير المقبول أو الذي تعجز عنه خزينة الحكومة ...) <sup>(١)</sup> بل إنه طالب الحكومة بإنشاء مصلحة أو إدارة للفنون الجميلة والأداب ، تتبع وزارة المعارف ، ويعين لها وكيل يدير شؤونها ، له سلطة وكيل الوزارة ، بحيث تعمل على تنظيم الجهود الفنية وتغذية وإنباء الملوكات والمواهب والرقى بالفن والأدب .. (والواقع أن مصر في حاجة إلى مئات الملايين من الجنينات لتنشيء الجامعات والمعامل والمعاهد العلمية ، وتشيد المكاتب والمتاحف العظيمة والكتنسر فائزارات والأكاديميات الأدبية والفنية والعلمية . إن مصر ترجوا استقلالاً فكريأً ، وهذا الاستقلال لا يتهيأ لها إلا إذا خلق الجو العلمي الأدبي الفنى اللازم) <sup>(٢)</sup> .

\* \* \*

وقد ولد أحد خيري سعيد بالقاهرة عام ١٨٩٤ ، وتدرب في المراحل التعليمية إلى أن التحق بمدرسة الطب عام ١٩١٢ ، وظل فيها وعشرين سنة مصرأً على دراسة الطب ، ولم يحصل على ترخيص بمهمة طبيب .. وخلال الحرب العالمية الأولى التحق بغرفة « الصليب الأحمر » بالجيش الإنجليزي ، وذلك في وظيفة « مساعد طبيب » في ميدان فلسطين ، ثم عاد إلى مصر بعد المهدنة . وربما يكون شغفه بالفنون الجميلة والأداب هو السبب في إهماله دراسة الطب ، إذ أنه اشتغل بالصحافة والأدب إبان دراسته للطب ،

(١) « الفجر » - العدد ٥ - ١٠ فبراير ١٩٢٥ ص ١ .

(٢) « الفجر » - العدد ١٤ - ١٧ أبريل ١٩٢٥ ص ١ .

فوضع رواية «الأسى»، لكنها صودرت من قلم المطبوعات إذ ذاك، ووضع بعدها مسرحية «بين الكاس والطاس» وقدمها إلى فرق جورج أبيض سنة ١٩١٦، وفي نفس هذه الفترة وضع كتابين: أولهما «فن المسرح» تناول فيه فنون الشعر المختلفة في الأدب الإغريقي، مقارناً بينها وبين فنون الشعر في أدبنا العربي؛ والثاني: «عيث الشباب» تحدث فيه بإسهاب عن أوضاع الكتابة في اللغة وتعرّه على بعض الأسباب العربية العتيقة، وذيل الكتاب يبحث عن الموسيقى العصرية وأخر عن رأيه في قصة «مجون ليل». <sup>(١)</sup> وليس معنى هذا أنه هجر دراسة الطب كلية، أو انفصل عن الحياة الطبية، ولكنه استمر على ولائه وحبه لهذا المجال إلى أن توفي. وكان كثيراً ما يقول: «إن لم أكن طيباً فأنا على الأقل طالب طب غير مباشر». . . يؤيد هذا من بعض الوجوه أنه لم يكن يفوته حضور الاجتماعات والمؤتمرات المتعلقة بالطب، يضاف إلى هذا أنه ترجم المقدمة التي كتبها الدكتور (ماكس مايرهوف) لكتاب «العشر مقالات في العين» لحنين بن إسحق، وهو الكتاب الذي طبعته الجامعة المصرية بمناسبة المؤتمر الدولي لأمراض البلاد الحارة المنعقد في شهر ديسمبر ١٩٢٨. كما أنه ترجم بعض الأبحاث الطبية للمجلة التي كانت تصدرها الجمعية الطبية المصرية. ولا نفتّ نقرأ له بين حين وحين مقالاً أو بحثاً يتعلق بالطب من قريب، وما أكثرها ! .

ولما عاد خيري سعيد إلى وطنه بعد أداء خدمة «الصلب الأحمر»، تفرغ لطالعة العلوم الحديثة والأداب الروسية، وتعرف آنذاك إلى محمد تيمور، فأخذنا معه يثان بين أصدقائهما الدعوة إلى «المدرسة الحديثة» وتعاليمها. وكان مقرها بادىء الأمر غرفة تعقد فيها جلساتها، في بيت إبراهيم المصري، أو محمد طاهر لاشين، وأحياناً في بيت المرحوم تيمور، ومن هناك أخرجوا صحيفة أدبية كانت تطبع على «الاستنسيل» لا تتجاوز العشر نسخ من كل عدد، ولكن عصا تيمور أكرهتهم على أن يغادروا مكتبه في الحال، وذلك لأنه تبين نزعتهم التجددية، وهو مبدأ لم يكن يقره المرحوم أحد تيمور، العلامة الذي يحافظ على التقديم ويأخذ بعلوم الأولين .

وسرعان ما انضم إلى خيري سعيد عناصر جديدة، وتبيناً لهذه الجماعة أن تعقد جلساتها الأدبية في قهوة (راديوم) وهي التي يقول عنها خيري سعيد: «في قهوة الفن» - أو قهوة المؤسأ - كما يأبى إلا أن يسميها البعض الآخر، كم ذا يدور حوار للذيد وحديث فكه أو تنشب مناقشة حادة حول قضايا معقدة لم يبت فيها مثل: هل هناك حياة بعد هذه

(١) انظر مجلة «الحديث»، فبراير ١٩٣٣ ص ١٥٥ .

الحياة؟ وهل المخ كما يزعم الفيلسوف «فخته» وأمثاله يفرز الأفكار كما تفرز المعدة عصيرها الذي يساعد على هضم الطعام؟ وما هي غاية الفنون الجميلة؟ وهل حل العلم معضلة المعضلات التي تسؤال من أين جئنا وما نحن وإلى أين نسير؟ !!<sup>(١)</sup> وجدير بالذكر أن المرحومين محمد تيمور و محمد رشيد خرجا عن قواعد التقاليد الأرستقراطية وخلعا رداءها استجابة لدعوة أحمد خيري سعيد الأديب الشائر على التقاليد الأرستقراطية والمفكر الواقعى الذى لا يعترف بطبقية أو استغلال ، ثم تبعهما محمد تيمور وأحمد علام وذكى طليميات ومحمود عزى وفائق رياض وحسين فوزى وإبراهيم حدى وغيرهم من الشباب الملتهب غيرة وتحمساً ، وكلهم متأثر بدعوة أحد خيري سعيد التحريرية . وأدرك أحد خيري سعيد أن الجماعة لا يمكن أن تتحقق أغراضها إلا إذا كانت هناك صحيفة تكون لسان حالها ، ووقع اختياره على صحيفة (السفور) التى كان يصدرها «عبد الحميد حدى» وابتاعوها بمبلغ خمسين جنيهًا ، لتكون رسول دعوتهم . وصدرت الصحيفة وبها بحوث اجتماعية وأدبية ونقدية متنوعة ، كما ظهرت على صفحاتها أيضاً القصة المصرية ، وتولى أحد خيري سعيد قسم الترجمة بها .

وفي سنة ١٩٢٠ أراد أحد خيري سعيد السفر إلى ألمانيا ليستكملا دراسة الطب هناك ، وفيها هو متأهل لذلك ، إذ جاءه المرحوم الصوفانى ، وفاوضه في أن يعمل محراً بجريدة «الأمة» ، غير أنه لم يمكنها زماناً طويلاً حتى أغلقت ، فالتحق بجريدة «اللواء المصرى» وتسبب في إغلاقها عقب مقال شديد اللهجة كتبه عن «غاندى» وحركة المقاومة السلبية في الهند .

وما لبث بعدها أن اجتمع هو وأعضاء المدرسة الحديثة في منزل محمود طاهر لاشين ، ورأى أن يفكروا في إصدار جريدة أدبية اسمها «الفجر» وأن يدفع كل واحد منهم مبلغاً من المال ، وتم لهم ما أرادوا ، وظهرت «الفجر» في ٨ يناير ١٩٢٥ تحمل على صدرها شارة «المدم والبناء» ، وتدعى إلى الاستقلال الفكرى وخلق أدب جديد .

واستمرت «الفجر» ما يقرب من عامين . إلا أنها توقفت ، وذلك لوفاة محمد تيمور ومحمد رشيد ، والتحق ذكى طليميات ببعثة فن التمثيل في فرنسا ، وسفر حسين فوزى إلى أوروبا ، وتفرغ أحد علام لعمله بمسرح رمسيس . وانتظمت بعدها حياة البعض على نحو عادى ، وتفرق الصحب إلى حين . لكن أحد خيري سعيد ظل على حاله ، يعاني شظف العيش وتقلبات الزمن حتى التحق محراً في جريدة «الأخبار» سنة ١٩٢٧ لسان حال

(١) مجلة «المجدي» العدد ٣١ - ١٢ نوفمبر ١٩٢٨ ص ٥ من مقال «نزعه غريبة للكاتب المجددي أحد خيري سعيد» .

الحزب الوطني ، ورأى أن يصدرها على نسق « السياسة » في بده ظهورها ، فكانت لها صفحات أدبية وأخرى علمية وتاريخية وفنية وزراعية . ثم ترك « الأخبار » ليعمل بجريدة « كوكب الشرق » وبعدها جريدة « اليوم » فجريدة « الوادي » إلى أن اشتغل بدار الهلال سنة ١٩٣٠ ورأس تحرير مجلة « الهلال » الشهري زمناً ، وفي آخريات أيامه اشتغل بالترجمة في الهيئة الصحية العالمية ، حتى توفي ١٩٦٢ .

\* \* \*

وقلما نجد لخيري سعيد مثيلاً في ثقافته ، وسعة اطلاعه ، ونشاطه المتعدد ، وقدرته على الكتابة في موضوعات شتى بصفة مستمرة ، وكذا في جلده وصبره على ملاحقة الصحافة أولاً بأول وإمدادها بما تحتاج إليه من مقالات ودراسات . فقد كان له على الكتابة صبر « غريب » ، لا يعدله إلا صبره على الحديث في غير ملة أو سام . حدث أن رغبت إليه إحدى المجالات الكبيرة أن يكتب لها عدداً معيناً في عشرين صفحة من صفحاتها ، وذلك لانقطاع محرりها . وكان الوقت الثامنة مساء ، وحددت له السابعة من صباح اليوم التالي ليواجهها بما كتب ، حتى يمكن أن تظهر المجلة في حينها . وجلس خيري إلى مكتبه خالى الذهن لا يدرى كيف يكتب ولا فيم يكتب . وكان الفصل صيفاً ، والجو ملتهباً ، وفجأة أخذ قلمه ( الأحمر دائمًا ) يجري على الورق في سرعة مدهشة ، وترسل غريب لا يتوقف ، وما زال خيري يكمل وينجد حتى انتهى من كتابة المطلوب ، ويربعده ، وذهب بما كتبه إلى المجلة وهناك دس له رئيس التحرير عشرة جنيهات مكافأة له على عمله . وهو إلى جانب ذلك كله صحفي مخلص لفنه إلى أقصى حدود الإخلاص ، لم يعرف جسمه المتداعي تعباً ولا نصباً ، فضلاً عن أنه لم يذق طعم الراحة أبداً . وما يذكر عنه في هذا الصدد ، أن بعض مصححى ومنضدى الحروف في جريدة « الوادي » مختلفوا عن الحضور ، وكان خيري سعيد يتولى تحرير المجلة ، فكانت تراه في حركة دائمة ، يكتب ، ويجمع الحروف ، ويصحح المسودات ، حتى أشرقت الشمس ، ولم يغمض له جفن ، وتم له ما أراد من إظهار الجريدة في موعدها ! وكانت أذن الساعة في حياته الصحفية تلك الساعة التي وقفها بجوار ماكينة الطباعة ، والعرق يتصبب من جبينه ، وهو يضرع إلى الله أن تدور ، فلا تدور . فيحاول أن يتعرف سبب توقفها ، لكنه يرتد خائباً . فذهب يستحضر لها أحد عمال مطبعة مجاورة ، وبذلاً جهداً كبيراً ، إلا أنها أخفقا . ولم ي Yasas أحمد خيري سعيد ، وإنما اقترح أن يديرها باليد بدلاً من الكهرباء . وتعاون هو والخاضرون على إدارة ماكينة الطباعة ، فدارت ، « وخرج إلى النور أول عدد من جريدة « الفجر » تلك الصحفة التي اتخذتها المدرسة الحديثة لسان حال لها . . . »<sup>(١)</sup>

---

(١) مجلة « الجامعة » العدد ١٢٣ - ٧ يونيو ١٩٣٤ ص ٢١ « ساعة من حياتي الصحفية » بقلم أحمد خيري سعيد .

وكان طبيعياً لديه أن يحرر جريدة بأكملها، يكتب الافتتاحية، ثم الصفحة الأدبية والفنية ، وصفحة السيدات ، والمقال السياسي ، والرد على القراء ، ونقد الكتب . وهو في هذا كله لا يوقع باسمه ، وإنما يلجنـا إلى أسماء مستعارة ، يعرفها جيداً قارئـه الذي ألف أسلوبـه ، وارتاح إلى طريقـته في الكتابـة . والرموز ، «فلان» و«ضـو» و«خـ» و«أـ. خـ . سـ» و«خـ . سـ» إن دلت على شيء فإنـها تدلـ يا عزيـزـى على أن صـاحـبـ التـوقـيعـ بهـذهـ الأـحـرـفـ غيرـ مـفـتوـنـ بـإـذـاعـةـ اـسـمـهـ ،ـ زـاهـدـ فـيـ الشـهـرـةـ التـىـ يـطـلـبـهـاـ الـأـكـثـرـونـ بـالـكـاتـبـةـ لـلـشـهـرـةـ الصـحـفـ وـالـإـغـرـابـ فـيـهـاـ يـكـتـبـونـ .ـ إـنـهاـ تـدـلـ عـلـىـ أـنـ صـاحـبـ التـوقـيعـ يـكـتـبـ لـلـكـاتـبـةـ لـلـشـهـرـةـ أـيـاـ كـانـ مـدـاـهـاـ .ـ .ـ .ـ (١)ـ .ـ وـلـعـلـ إـجـهـادـهـ نـفـسـهـ ،ـ وـلـرـاهـقـهـ الـتـواصـلـ ،ـ هـوـ الـذـىـ جـعـلـ طـلـاثـعـ الـكـهـولـةـ تـعـالـجـهـ وـهـوـ لـمـ يـتـجاـزـ الـأـربعـينـ ،ـ فـرـسـمـتـ عـلـىـ قـسـمـاتـ وـجـهـهـ الـمـتـنـافـرـةـ تـجـاعـيدـ مـلـتـوـيـةـ ،ـ وـأـشـاعـتـ فـيـ شـعـرـهـ الـمـنـفـوشـ وـشـارـبـهـ الـمـشـعـثـ شـعـرـاتـ بـيـضـاءـ ،ـ إـيـذـانـاـ بـشـيخـوخـةـ مـبـكـرـةـ ،ـ وـشـبابـ مدـبـرـ .ـ

ولم يكن خيرى سعيد يعنـى بـأنـاقـةـ فـيـ مـلـبـسـهـ ،ـ أوـ تـجـمـيلـ هـنـدـامـهـ ،ـ بلـ لـاـ تـقـعـ عـيـنـكـ مـنـهـ إـلـاـ عـلـىـ «ـكـرـنـفالـ»ـ عـجـيبـ مـنـ أـلـوـانـ مـتـنـافـرـةـ وـقـطـعـ مـنـ ثـيـابـ لـاـ تـجـانـسـ فـيـهـاـ وـلـاـ اـنـسـجـامـ ،ـ وـمـعـ ذـلـكـ فـيـهـ مـفـتوـنـ بـالـجـمـالـ حـيـنـاـ وـجـدـهـ .ـ أـمـاـ عـنـ النـكـتـةـ الرـائـعـةـ ،ـ وـالـفـكـاهـةـ العـنـبةـ ،ـ وـالـبـدـيـهـةـ الـحـاضـرـةـ ،ـ فـكـلـ أـولـئـكـ كـنـتـ تـذـوقـهـ عـذـبـاـ شـهـيـاـ فـيـ حـدـيـهـ حـيـنـ كـانـ يـجـلسـ إـلـىـ جـمـاعـةـ مـنـ الـمـعـجـينـ بـهـ ،ـ حـيـثـ تـرـىـ الـأـلـفـاظـ تـتـدـفـقـ مـنـ فـمـهـ مـتـلـاحـقـةـ يـأـخـذـ بـعـضـهـاـ فـيـ رـقـابـ بـعـضـ ،ـ يـحـلـلـ وـيـفـسـرـ وـيـنـاقـشـ وـيـنـقـدـ وـيـتـحدـثـ فـيـ مـخـلـفـ الـمـوـضـوعـاتـ .ـ

وـنـهـمـ أـحـدـ خـيرـىـ سـعـيدـ لـلـقـرـاءـةـ لـاـ يـقـفـ عـنـ دـدـ ،ـ فـهـوـ لـاـ يـقـتـصـرـ عـلـىـ مـيـدانـ بـعـيـنهـ مـنـ مـيـادـينـ الـعـلـومـ إـلـاـنـسـانـيـةـ ،ـ وـلـانـهاـ أـحـاطـتـ نـفـسـهـ عـلـىـ بـالـكـيـمـيـاءـ ،ـ وـالـطـبـيـعـةـ ،ـ وـالـبـيـولـوـجـيـاـ ،ـ وـعـلـمـ الـحـيـوانـ ،ـ وـعـلـمـ الـمـيـكـرـوـبـاتـ ،ـ وـالـطـفـيـلـيـاتـ ،ـ وـعـلـمـ التـشـرـيـعـ ،ـ وـالـفـيـسـيـولـوـجـيـاـ وـاسـتـوـعـبـ مـؤـلـفـاتـ دـارـوـنـ ،ـ وـقـرـأـ كـتـبـاـ عـنـ الـمـذـهـبـ الدـارـوـيـنـيـ ،ـ وـعـلـمـ إـلـاـنـسانـ ،ـ وـعـلـمـ الـجـيـوـلـوـجـيـاـ ،ـ وـظـلـ طـوـالـ عمرـهـ مـتـصـلـاـ بـالـوـسـطـ الـعـلـمـيـ ،ـ مـطـلـعاـ عـلـىـ أـحـدـثـ مـاـ اـسـتـجـدـ فـيـهـ .ـ وـلـيـسـ ذـلـكـ ،ـ فـقـطـ ،ـ بـلـ إـنـهـ كـانـ يـتـابـعـ الـأـحـدـاثـ الـفـنـيـةـ وـالـمـسـرـحـيـةـ فـيـ الـعـالـمـ ،ـ فـيـكـتـبـ عـنـ الـحـرـكـةـ الـمـسـرـحـيـةـ الـعـالـمـيـةـ ،ـ وـيـتـنـاولـ الـمـسـرـحـيـاتـ التـىـ كـانـتـ تـمـثـلـ فـيـ أـورـبـاـ بـالـشـرـحـ وـالـتـفـسـيرـ وـالـنـقـدـ ،ـ بـغـيـةـ تـعـرـيفـ الـقـرـاءـ بـهـ ،ـ وـلـإـيجـادـ نـهـضـةـ مـسـرـحـيـةـ مـاـمـاـلـةـ فـيـ مـصـرـ .ـ

وـيـرـوـىـ عـنـهـ أـنـهـ ذـهـبـ إـلـىـ مـنـزـلـ الشـاعـرـ الـدـكـتـورـ إـبرـاهـيمـ نـاجـىـ فـيـ مـنـتـصـفـ الـلـيـلـ ،ـ وـظـلـ يـقـرـعـ الـبـابـ حـتـىـ مـثـلـ نـاجـىـ أـمـامـهـ ،ـ وـكـانـ مـرـيـضاـ ،ـ فـسـأـلـهـ خـيرـىـ سـعـيدـ :ـ «ـ هلـ

---

(١) الأخـبارـ .ـ العـدـدـ ١٩٦٥ـ .ـ ١٥ـ آغـسـطـسـ ١٩٢٧ـ صـ ١ـ .ـ

لديك كتب تبحث في فن الشخصية؟ فقال له ناجي إنه يذكر أن مكتبه شيئاً كهذا، قعلىه أن يذهب إليها ويبحث عنها يريد. ثم استدعي الخادم وقال له : « إذا انتهى الأستاذ من مطالعة ما يريد ، فافتح له الباب ، أما أنا فسأرقد لأنى مريض ». وظل خيري سعيد يطالع ويكتب إلى وقت الشروق ، ثم حل أوراقه تحت إبطه وغادر منزل ناجي إلى مقر عمله . ويدل هذا دلالة قاطعة على أن خيري سعيد كان دائم الإلحاد على طلب المزيد من العلم والثقافة ، لأن الثقافة في نظره ضرورية للأديب المجدد ، وكم كان عمياً إليه الحديث في أمر الثقافة والفكر والفن والأدب :

( لا أحب إلى من الخوض في كل ما له اتصال بالثقافة . ومنذ أن اخترت أنا وأصدقاء لى نشر الدعاية للاستقلال الثقافية والعمل فعلاً لتحقيق هذا الاستقلال ، كدت أقطع نفسي عن نواحي النشاط الأخرى القومية التي لا معدى للصحفى عن متابعتها والإسلام بتطوراتها وسع ما تسمح به طبيعة هذه المهنة . ولكن يظهر أن الإنسان يعيش فيه أكثر من إنسان واحد أو هو مركب من شخصيات عدة يرقد بعضها وبتبني البعض ، وليس ما يمنع من رقودها جميعاً أو تغطيتها كلها . . فما برحت بي كلها إلى تقديم كل ما يرتبط بالثقافة بسبب .. )<sup>(١)</sup> ويكفى أن خيري سعيد كان أول من اقترح حسبان كبار المفكرين والأدباء والشعراء ورجال الفن ضمن الأبطال . وطالب بإحياء ذكراهم . وضرب الأمثلة بالشيخ محمد عبله ، وقاسم أمين وعبدة الحامولي ، والشيخ سلامة حجازى ، والشيخ سيد درويش وغيرهم .

وتکاد تكون قضية « الاستقلال الفكري » هي مفتاح شخصية أحمد خيري سعيد ، فإنها سيطرت عليه سيطرة تامة ، ويمكن لنا أن نرد كل كتاباته وأفكاره إلى إيمانه بهذه القضية ، فلم يخل مقال من مقالاته أو بحث من بحثاته من تأثير هذه التزعع ، لأنها شغلت معظم كتاباته في الربع الثاني من هذا القرن . فقد دعا الأدباء إلى التجديد ، وعدم السير في سبيل القدماء ، والتمسك بالشخصية المصرية ، بمعنى أن يكون لمصر أدبها وفكرها وفنها ، وأن تتضح في كل الأعمال السمات الخاصة بالبيئة المصرية ، والملامح المستقلة النابعة من الأرض المصرية ، ما دامت مصر قادرة على أن يكون لها فكرها وفنها وأدبها . وأضحت سمة « الاستقلال الفكري » هي الطابع المميز لكتابات أحمد خيري سعيد في كل الصحف التي أسهم في تحريرها ، تشهد بذلك مقالاته في « الشباب » و« الأمة » و« اللواء »

(١) « الأخبار » - العدد ٢٣١١ - ٢٥ سبتمبر ١٩٢٨ ص ١ من مقال الاستقلال الثقافي لأحمد خيري سعيد .

المصري » و « الفجر » و « الأخبار » و « كوكب الشرق » و « الوادى » ، و « اليوم » و « الجديد » و « النسر المصرى » و « السياسة الأسبوعية » و « كل شىء » و « الحديث » و « الهملا » .

وقد دفعه حبه للاستقلال الفكرى إلى أن ينشئ صحفة « الفجر » بالذات ، حتى يتسع المجال أمامه لنشر دعوته وأفكاره .

( والفكرة التي أنشأنا من أجلها هذه الجريدة فكرة بمعنى الكلمة . فكرة تعبر عن مرحلة واسعة من مراحل التقدم الذهنى ، وخطوة قبل المثل العليا . إننا ننادي بالاستقلال الفكرى ونعتقد أن الأولان قد آن لتحقيق هذا الاستقلال ) <sup>(١)</sup> . وتفصح كتابته عن أنه مدفوع بمصرفيته إلى تأدية هذه الرسالة ، رسالة الدعوة إلى الاستقلال الفكرى المنشود ، فهو مظهر فكرة طبيعية ، وداع من دعاة التجديد والبناء ، يريد لمصر أن تصير لها شخصيتها المستقلة في كل شىء <sup>(٢)</sup> .

وتقوم دعوته التجددية إلى « الاستقلال الفكرى » على دعائم أساسية :

أولاً : هدم كل قديم فاسد دون ما رحمة ولا هواة ، نظراً لغلبته على كثير من عقول الكتاب والمفكرين ، لدرجة أصبحوا معها مستعبدين لهذا القديم كلية ، يقلدونه ويحاكونه ويسرون على نهجه في كل شىء : ( لم أجده كاتباً واحداً امتاز بمذهب خاص ، ولا بشخصية بارزة . إننا نقلد الأقدمين من كتاب العرب وشعرائهم . إن القديم يظلل شعرنا ونشرنا ، وفي كتاباتنا يعيش شعراء الجاهلية ، وبخوب « ابن المفع » يجرأ على البطل . حتى في ترجمتنا يتجلى استعبادنا للقديم ) <sup>(٣)</sup> .

وخيرى سعيد لم يندفع في دعوته إلى الهدم للحد الذي يورطه في إنكار كل قديم لمجرد أنه قديم ، وإنما نراه يقف موقفاً وسطاً ، فلا يرفضه جميعه ، ولا يقبله بحذافيره بل إنه من ناحية أخرى لم يتطرف في الأخذ بالجديد كلية : ( غير منصف هذا الذي يرفض القديم كله ، وغير منصف كذلك من يرفض الجديد كله ، ولا نكران في أن القديم به الكثير مما يجب رفضه لكن أكثره صالح . والجديد خاضع للناموس الذي خضع له القديم . ) <sup>(٤)</sup> .

(١) « الفجر » - العدد ٢٤ - ٢٦ يونيو ١٩٢٥ .

(٢) « الفجر » - العدد ٣ - ٢٧ يناير ١٩٢٥ ص ١ .

(٣) « الشباب » - العدد ٢١ - أول أبريل ١٩٢٠ ص ٧ .

(٤) « الأخبار » - العدد ١٩٨٣ - ٥ سبتمبر ١٩٢٧ ص .

لذا فإننا نجد في بحثه دراسة أدبنا العربي على أصواته الجديدة ، محاولين الاستفادة قدر استطاعتنا بالدراسات المثلثة للأداب الأوروبية . وهذا يمكّننا من التاريخ لأدبنا ، ونقده ، والترجمة لأقطابه وأعلامه ، وكذا تفحص شعرائه ، وتناول كتابه تناولاً جدياً معقولاً .. ومن هنا فإنه أخذ ينقد الكتب التي تعرضت لأدبنا وشعرنا العربي والتي تعرف جميع الشعراء والكتاب والمؤلفين في جميع العصور بقيمة واحدة ، وتحكم عليهم بأحكام ثابتة ومعايير لا تتغير . يقول :

( تقرأ عن المتبنى فإذا به في نظرهم « الشاعر الحكيم الذي اشتهر بأمثاله وحكمه » .. وتقرأ عن ابن العميد فإذا بهم يقولون لك « ابتدأ الرسائل بعد الحميد وختمت بابن العميد » .. كما أن الشعر في نظرهم « ابتدأ بملك - هو أمرؤ القيس - واختتم بملك - هو أبو فراس .. )<sup>(١)</sup> .

وكان خيري سعيد مؤمناً بأن الأدب العربي مليء بالكنوز والنفائس ، إلى جانب اعترافه بأن به الكثير مما يجب هدمه ، وطالما ردد أن أدبنا مظلوم ومتهم زوراً وبهتاناً بأنه المسئول عن انعدام المواهب كلية أو عن وجودها بصورة غير ناضجة ..

ومن ثم فإنه لم يقف ضد الأدب العربي ، وإنما استهدف هدم الفاسد منه ، والذي لا يلائم عصرنا الحديث ، كما سعى إلى تحطيم كل الأدعية الذين يتعصّبون للقديم ويقلدونه تقليداً أعمى . ذلك أن دعوة « الاستقلال الفكري » عند خيري سعيد تستهدف أساساً تحرير الفكر المصري من أسار التقليد ، ليُنزع إلى الخلق والابتكار والتجديد ، والقضاء على كل محاولة لربط الأدب الحديث بأدب المحاكاة الذي ظل الفكر المصري يرتفع تحت أعبائه مئات السنين ( مثلنا الأعلى أن لا تكون عالة على أحد - لا على القدماء ولا على المحدثين - فسيان أن تضييف نفسك إلى القدماء من أجدادك أو تلصيقها بالمعاصرين من الغرباء .. مثلنا الأعلى أن نطرح التقليد إلى الأبد .. فإن شعوراً بالكرامة والقوة وطمأنةً إلى التقدم السريع الثابت .. كل هذه تأبي علينا أن نهوي إلى درك القردة .. إلى درك أنصار الأناسى ) ..<sup>(٢)</sup>

وسيأتي اليوم الذي تتحرر فيه العقول الشرقية وتُقذف بالكتاب المستعبدين للقديم في قارة النسيان .

(١) « الشباب » - العدد ٢٢ - ٨ أبريل ١٩٢٠ ص ٤ .

(٢) « الفجر » - العدد ٣٣ - ٣٠ أغسطس ١٩٢٥ ص ١ .

ثانياً : دراسة رواد الفكر العالمي ، واتجاهاته المعاصرة ، والukoف على الاستزادة من الأدب الغربية الحالية ، والبحث في أداب الأمم شرقية كانت أوغربية . فالثقافة لا وطن لها ، وما برحت الثقافات تتأثر بعضها ببعض بما يشبه عملية «التطعيم» وخصوصاً بعد تيسير طرق المواصلات ووسائل التفاهم العديدة ، مما يجعل أمر اللقاء الفكري والاتصال الثقافي سهلاً ميسوراً .

وكان أحد خيري سعيد يلح إلحاحاً قوياً ، ويؤكد على أهمية الاطلاع على ثقافات الأمم الأخرى ، قديمة وحديثة ومعاصرة ، لا شيء إلا لنعرف كيف يفكر غيرنا من الشعوب ، وكيف يشعرون ، وكيف يلاحظون ، وكيف ينشئون من تفكيرهم ومشاعرهم وملحوظاتهم أعمالاً حية . وهو في كل ذلك لا يفتّأ ينظر إلى كل ما يحيط بنا من ظروف وملابسات ومقومات خاصة بالبيئة المصرية والطبيعة المصرية ، لفهم حياتنا الفردية والاجتماعية والقومية .

فليس معنى اطلاعنا على ثقافات الأخرى إهمال ثقافتنا القومية ، أو ترديد أقوال مفكري الغرب وأدبائهم ، أو تقليد الأعمال الفنية الغربية تقليداً حرفيًا لا تجديد فيه ، بل للتعرف إلى طبائع وأخلاقيات وأداب أمم أخرى مختلف عنا . طبيعة وظروفاً وتاريخاً واقتصاداً وأسلوب حياة .. فيقدر ما أنكر أحد خيري سعيد تقليدنا للقدماء من أدبائنا ومفكرينا ، بقدر ما حمل معوله ليهدم تلك الطائفة من الذين يفكرون بعقل غيرهم ، فهم أشبه بالبيغواوات التي تردد أفكاراً وآراء لا تفهمها ولا تحسن ترويجها :

( ننكر التفكير بعقول الغير . وسواء عندنا الذين يفكرون بعقول الغربيين والذين يفكرون بعقول الجاهلين أو العابثين ، فكلهم مقلد وكلهم بوق لا يحس الحياة<sup>(1)</sup> . فلا مدنية حيث يكون التقليد ، ولا مدنية أيضاً حيث تكون الأمة عالة على غيرها من ماتوا أو نعموا بالحياة ، كذلك لا مدنية مع الخنوع الفكري والصنعة الذهنية والخضوع العقل . )

ومادمنا لا نقلد الغرب ، فلا يضرينا إذن أن نقرأ لمورياسان وبيلزاك ودستويفسكي وبيرون وهوجو ويتارك ، وموليير وشكسبير وإيسن ، وتين ، وجورج براندز ، وماتيو أرنولد ، وسويفت ، وكارييل ، ومونتاني ، وغيرهم في متابين الثقافات ، و مختلف العلوم والفنون والأداب . مثلنا في ذلك مثل الثقافة الروسية ، فقد بقيت روسيا بلا ثقافة حقيقة فترة طويلة من الزمن ، بل كانت جامعتها ألمانية صرفة ، حتى أنجبت بوشكين وجوجول ،

(1) «الفجر» - العدد ٢٤ - ٢٦ يونيو ١٩٢٥ . ص ١ .

إذ ذاك ولدت الثقافة الروسية ، وطفقت تضيف إلى التراث الإنساني جديداً خالداً من القصص والمسرحيات والموسيقى والعلم والفلسفة والأدب والشعر . وبرع فيهم الممثلون ، وارتقت «بافلوفا» الروسية بالقصص إلى أن صار شعراً متحركاً ، وإلى أن أصبح روایات من حركات منسقة متسلقة . واعترف العالم بروسيا أمة ذات ثقافة إلى جانب الاعتراف بها أمة ذات سيادة . ولم يأتها ذلك بمحاكاة غيرها ، لكن من كونها كانت تصدر في القصص والمسرحيات وفي الفن والأدب والفكر عن نزعة مطبوعة بطبع الشخصية الروسية المستقلة .

وهكذا راح خيري سعيد ينهل من معين الثقافات العالمية ، وواظّب على نشر أبحاث متعددة في فنون الأدب والفكر العالمي ، بقصد تقديم نماذج من هذه الثقافات لكتاب القراء المصريين على حد سواء .. هذا من ناحية ، ومن ناحية أخرى للوقوف على آخر التطورات التي يصل إليها العقل البشري ، والتعرف إليها وفهم مراحلها والأدوار التي مررت بها .. لكنه يفطن إلى حقيقة هامة جداً هي عدم الأخذ بالجديد ، هكذا كيما اتفق ، وإنما يلزم تبيان خصائصه ومميزاته وأهميته بالنسبة لنا ، فإن أكثر الجديد - كما يقول - بعث للقديم في صورة ما :

( .. ولعل هذا هو السبب في التراث إزاء الجديد حتى يثبت أنه مبتكر حقاً .. وأمر هذا التثبت موكل لفترة مختارة من حفظة كنز الثقافة الإنسانية ) .<sup>(١)</sup>

ولخيري سعيد مقالات كثيرة جداً ، سعى فيها جاهداً إلى مد ثقافتنا بزاد وغير من الثقافات الأخرى . من ذلك مثلاً مقاله عن «توماس هاردي» و«روبرت برنز» و«أناطول فرانس» و«أيتشتين» و«نيوتن» و«هنريك إيسن» و«ويلز» و«شكسبير» و«لسنج» و«بودلير» ، وترجم على صفحات «الأخبار» بحثاً للأستاذ «جلبرت نورود» عن أدب الإغريق ومسرحهم .

وليس من شك في أن جهوده في هذا الاتجاه قد أثمرت إلى حد كبير ، وبخاصة فيما يتعلق بالنهضة الفنية والأدبية التي اتضحت معالمها في الربع الثاني من هذا القرن . فكتاباته أسهمت إيجابياً فعالاً في خلق مدرسة قصصية في أدبنا الحديث ، وفي النقد المسرحي ، والرقى بفن التمثيل ، والموسيقى ، والسينما ، وتجند الدعوة إلى سفور المرأة وتائيدها والوقوف إلى جانبها في كل ما كان يكتب .

(١) «الأخبار» - ١٥ سبتمبر ١٩٢٧ ص ٢ .

ثالثاً : وهذا يرتبط بها سبق ، ما دمنا لن نحاكي الأقدمين ، ولن نقلد الغربيين ، يصبح ضرورياً بعدها أن نلتزم بواقعنا ، وألا نفصل عنه ، بحيث تبرز شخصياتنا المميزة المستقلة ، بملامحها الخاصة ، وسماتها المنفردة . وهنا يلعب الفكر والفن دوراً رئيسياً ، يكون من شأنه أن يخلق « الشخصية المصرية المستقلة » ، حتى لا يشعر أبناء هذه الأمة أنهم يعيشون حياة طفيلية في تفكيرها وفتها وأدبها ، وفي علومها ونظمها وملابسها ، وحتى نظام العائلة والعادات والتقاليد . ويتأنى هذا عن طريق التعبير عن الحياة الواقعية الفعلية التي يعيشها الناس حقيقة لا خيالاً . فالأدب - في نظره - ليس إلا صورة من الحياة ، ويجب أن نقل إلية هذه الحياة دون زخرفة ولا « رتوش » . والعمل الفني الجيد هو العمل الصادق في التعبير عن مشاعرنا وأحساسنا وخلجاتنا ، وهو العمل الذي يصور حياتنا بدقة كما هي ، وكما نود أن تكون ، كما أنه العمل الذي يجرؤ على إظهار نفائصنا وعيوبنا . أى أنه يجب أن يكون فناً مصرياً بحثاً متمشياً مع تطورنا محتفظاً بكل ميزاتنا .

والأديب يجب أن يكون جزءاً من الحياة ، لا أن يقف على هامشها ، أو يصورها من برجه العاجي .

( يجب على الكاتب أو الشاعر أن يندمج في الحياة ويعبر من نحسها وسعدها وألامها وأفراحها وخيرها وشرها ، ثم يترك فكره وشعوره تتسعج . الأدب ) أفق لا يستفاد من الكتب ولا من المحاضرات ولا من الأحاديث وإنما يستفاد من الحياة بموهبة أو مواهب خاصة تمتاز بادراك الحياة من وراء مظاهرها الخادعة وتتفذ إلى صميمها ومستكن أسرارها .. فلنعالج الحياة قبل أن نعالج الأدب ) <sup>(١)</sup> .

ويؤكد ذلك بقوله :

( يموت الأدب إذا انقطعت صلته منها كانت أشكاله وصوريه .. فالقصة والرواية والمسرحية والقصيدة والمقالة أو البحث النقدي - كل هذه تعود جثناً هامدة ورقعاً بالية ما لم تنبض بالحياة .. ) <sup>(٢)</sup> .

وفي علاقة الفكر والفن والأدب بالمجتمع والحياة ، انتهى خيري سعيد إلى توثيق الصلة بين هذه الألوان من النشاط الإنساني وبين الحياة الواقعية ، ودافع عن الفكرة ، وتحمس لها ، ودعا إليها في كل كتاباته ، مما قد ينهض دليلاً على اعتباره واحداً من الذين حملوا لواء الدعوة إلى « الواقعية » في أدبنا الحديث ..

(١) الأخبار - ١٩ سبتمبر ١٩٢٧ ص ٣ .

(٢) الأخبار - العدد ٢٠٦٠ - ١١ ديسمبر ١٩٢٧ ص ٣ .

ثالثاً : أن يكون النقد الهدف البناء وسيلة هامة من وسائل استقلالنا الفكري والثقافي . ذلك أن النقد ضروري لتنشيط كل نهضة وتدعيمها والكشف الدائم عن خصائصها ، وأبعاد ما يعتورها من شوائب ، وتنقيتها مما قد يعلق بها من دخيل أو غريب .

( أحد مبادئنا التي نادينا بها أن النقد ضروري للتقدم . وأن الناقد عامل أساسى في بناء النهضات . وأن كل نهضة لا تظفر برهط من النقد الأفذاذ مقتضى عليها في مهدها )<sup>(١)</sup> .

ولكن أى نقد وأى نقاد ؟ ! يجيب أحمد خيرى سعيد عن هذا السؤال بقوله :

( أما النقد فيجب أن يكون للنقد . لا لإرضاء شهوة أو لإصابة شهرة عن طريق المخالفنة في الرأى ليس غير . النقد العادل البريء التسامي . النقد الجاد الصادق العميق .. فاما الناقد فيجب أن يكون صاحب حجمي وضمير وصاحب علم وكفاية ، ذا بصيرة متغلللة ، وعقل رحب يحيط حتى بالدقائق والتفاصيل ، ويميز بين الجليل والحقير ، لا يضل عن القصد ، ولا يستفهم عليه الأمر الجلى ، ولا يعييه ) عجز عن إدراك حقيقة الأشياء ولا عن تقديرها .. ثم إن الناقد يجب أن يكون على صفاء في الذوق واقتدار على الإبانة .. )<sup>(٢)</sup> ويخرج من دائرة النقاد من كان عابثاً في نقهءه ، مستهترأً بالأعمال التى يقوم بها الآخرون . كذلك فإنه لا يعترف بأولئك الأدعياء الذين لا هم لهم إلا الدعاية لأنفسهم ، والتهوين من شأن الآخرين ، بهدم كل ما يتتجونه . وهو يطالب هؤلاء بأن يتركوا ادعاءاتهم وطفيانهم ، ويلقوا بمعاول هدم الكفاءات والعقربيريات جانبًا ، ( إننا ندعوههم إلى العمل المتوج . ندعوههم إلى العكوف على البحث والتفكير .. ونهمس في أذنهم قائلين : إن الشهادات ونحوت الشرف والإعلان عن النفس لا تغنى عن محاسبتكم فتيلا .. فلن ينفعكم إلا آثاركم )<sup>(٣)</sup> .

وأوقف خيرى سعيد جانباً كبيراً من كتاباته لتحطيم هيكل أولئك المدعين ، وتناولهم بقلمه الناقد بقسوة وعنف ، دون أن يرمى بذلك إلا إلى القضاء على الدعوات الكاذبة ، لينقى الجو الفكرى والأدبى من الأعمال الزائفية والرجال الزائفين . وكثيراً ما دارت خصومات أدبية بينه وبين بعض أعلام الفكر والأدب فى النصف الأول من هذا القرن .

(١) « الفجر » - العدد ٤٩ - ١٣ ديسمبر ١٩٢٥ مقال « ضرورة النقد للنهضات » لأحمد خيرى سعيد .

(٢) المصدر السابق .

(٣) الفجر - العدد الرابع - ٣ فبراير ١٩٢٥ .

كتلك التي انعقدت بينه وبين «إساعيل مظہر» والدكتور «محمد حسين هيكل»<sup>(١)</sup> والأستاذ الدكتور أحمد ضيف، والشيخ على عبد الرزاق. ولم يسلم الدكتور طه حسين من نقده اللاذع على «نشرة الفجر» ٢٥، ٢٦، ٢٧، ثم في الأخبار ١٩٢٨.

وليت الأمر وقف عند هذا الحد ، بل إنه انتقد بمرارة سياسة «مصطففي النحاس» وزرائه ، وهاجم الوفد هجوماً شديداً ، واتهمه بالجبن والنفاق والدجل والتغريط في حقوق الوطن . ( انظر مقالاته المتتابعة في «الأخبار» ابتداء من العدد ٢٤٤٢ في ١٩٢٨/٧/٩ حتى ١٩٢٩ .. يقول مخاطباً الوفد : ( إن الإنجليز خصومنا وأنتم أعون الإنجليز وبدون موافقة أغلبيتكم البرلانية ما كانوا يفوزون من حقوق البلاد بدلة فتواروا خجلاً وكفى تضليلاً ) . من مقال بعنوان ( الوفد يساوم على الدستور الحالى ) الأخبار ٢٧ يونيو ١٩٢٨ العدد ٢٢٣٢ ص ١ .

( إن عباد المأرب من جماعة حزب الوفد يعرفون في النحاس «باشا» لينا لا يصبر على تكيفه في أي قالب ولا يقاوم أي ضغط من الخارج .. بل إنه يكاد «كالعجبين» يلين من تلقاء نفسه وينبسط على السطح الموضوع فوقه أو الإناء المدى فيه فيأخذ شكله ) من مقال «الأغلبية البريطانية تتأمر على الدستور» الأخبار ٢٢٢٦ في ٢١ يونيو ١٩٢٨ ويقول :

( نحن نعرف بأن النحاس باشا ملك حقيقي ، ملك غير متوج ، ولكنه ملك من ملوك دار التمثيل ) ، الأخبار ٢٣ أبريل ١٩٢٩ ص ١ .

وأحد خيرى سعيد في نقده الموجه لقادة الفكر والأدب والفن والسياسة إنها يبغى البناء لا المدح ، فإن النقد لا يهدى - بالحق أو الباطل - إلا ما كتب له الموت وما يجب أن يتلاشى ، والوايق بنفسه الذى يبغى الكمال لا يخشى نقداً بل يرحب به ويدعو الناس إليه .

ونراه يربط بين الاستقلال السياسى والاستقلال الفكرى ، حين يذهب إلى القول بأن تبريز المصريين في شتى فروع المعرفة وعكوفهم على البحث المتجدد ، وتوفيقهم إلى الابتكار هو الذى يكفل لنا استقلالنا الثقافى الذى بدونه يغدو استقلالنا السياسى والاقتصادى لا قيمة له ( وأتمنى ذلك اليوم الذى تفوز فيه مصر بحقها كاملاً ، فإلى اعتقاد أن واجبنا ربهما تضاعف بعد الفوز بتحرير بلادنا سياسياً .. ذلك أننا سنثقل بالواجبات إذا أردنا لاستقلالنا التوطد ، ولشعبنا الاحترام والتقدير ، ولستقبلنا حياة كفاح ونضال .. )

(١) انظر مقالاته : «لستم أكفاء لهذا الضرب من العلم» و«ولا لهذا الضرب من النقد» - «العلم برىء من الإلحاد» - «الدعوة إلى الإلحاد رجعية» وغيرها مما هو منشور بالأخبار ١٩٢٧ ، ١٩٢٨ .

ولست أشك في أن ثمة صلة بين الاستقلال السياسي والاستقلال الاقتصادي من جهة ، وبين الاستقلال الثقافي من جهة أخرى )<sup>(١)</sup> .

\* \* \*

هذا جانب من جوانب «أحمد خيرى سعيد» المتعددة ، فلا أحد يستطيع أن ينكر إسهاماته القوية في المجال الفكرى والفنى والأدبى قبيل قيام ثورة ١٩١٩ حتى وضعت الحرب العالمية الثانية أوزارها .

ومفكر ثوري كهذا ، كتب في الفلسفة ، والأدب ، والفن ، والنقد ، وألف القصة وأرخ حياة كثير من الأعلام ، ونشر دراسات في الطب ، والتاريخ والمجتمع ، والمرأة .. . أعتقد أنه في حاجة إلى دراسة كاملة مستوعبة شاملة ، تتناول هذه النشاطات جميعها .

ولا يسعنا في ختام هذا البحث الموجز إلا أن نكتفى بإيراد شيء من أقواله :

● «الأمة التي تعرف كيف تموت هي التي تخليد» .

● «هل ينفع استقلال داخلي من دون الاستقلال الخارجى ؟ ! وهل الغاية المنشودة يمكن تجرايتها ؟ أليس الشعب يجاهد للحصول على الاستقلال التام بغير طريقة للدرج » .

● «إن الأمة ستمت تناحر الأحزاب على الحكم وما يصاحب التناحر من إجراءات وتدابير لا تلهينا عن الإنجлиз فحسب بل تفتت في عضينا .. .» .

● «وكم بين فلاحينا وطبقاتنا العاملة من مواهب وكفاءات لو تعهدناها أو لقيت الوسط والظروف والمؤهلات لأدهشتنا بمبتكراتها» .

● «مستقبل مصر اليوم موقوف لا على الإكثار من عدد الحاصلين على الشهادات العالمية على نحو ما نراه . مستقبلها موقوف على تعليم الشواد الأعظم من الفلاحين والعمال والصناع تعليماً أولياً من جهة وتعليماً فنياً صناعياً من الجهة الأخرى» .

● «لسنا نفهم قيمة لشعب لا أدب له أو لا علم ولا عادات وتقالييد ونظم تؤهله لأن يزعم أن له شخصية محددة بارزة محترمة» .

● «الفنان يكمل الحياة من الحياة مضيفاً إليها من عبقريته نفحة تسبغ عليها جمالاً ورواء .. .» .

---

(١) الأخبار - ٢٥ سبتمبر ١٩٢٨ عدد ٢٣١١ . ص ١ .

● « الفنان يصور لنا الحياة في جوهرها غير آبه للتفاصيل والسطحيات والشئون العرضية » .

● حقائق العلم غير حقائق الفن .. الأولى تتصل بترتيب الأشياء وعلاقتها بعضها البعض بعيدة عن عقل الإنسان وعن رغبات هذا العقل .. والثانية وليدة الإحساس والعاطفة ولدية الخيال .. والفارق بين العالم والفنان هو أن الفنان يضيف من عنده شيئاً والعالم لا يضيف أى شيء على ما يقع تحت حسه وما يسلط عليه قواه الفكرية .. الفنان يروى لنا الحقائق كما يراها وكما يحسها هو ، والعالم يروى لنا الحقائق كما هي وكما يراها كل إنسان . . . » .

● « إن الفن المسرحي ليس نظرية هندسية تدرك بالعقل ، وليس هو مجموعة تأملات وأراء تخزنها الحافظة .. فعند المسرح تلتقي فنون عدة تقوم على النظريات والعمليات ، وتقوم في أساسها على فهم الحياة وعلى كيفية التعبير عنها ينطبع من صورها في النفس وما تختلفه من إحساسات وعواطف » .

● « إن المسرح هو مجال الحياة والمنفذ الذي نطل منه على مشاهدنا الرائعة مخزنة كانت أو مفرحة ، عنيفة أو لينة .. المسرح في يقيننا هو الحياة » .

● « السينما المحلية عمل قومي يجب تشجيعه منها يكن من عقم محاولاته الأولى .. بل إن الإخفاق يجب أن يشجعنا على استئناف الكرة حتى نفوز بالنجاح .. » .

● « إننا نعتقد أن تعليم البنات على قاعدة قوية متباعدة وفي حدود عاداتنا وأخلاقياتنا وعلى أحدث الطرق وأنجعها وأفضلها هو حجر الزاوية في إنهاض البلاد .. » .

● « لا نقل إن التمثيل موهبة تنضج بالمران فإن المواهب المسرحية لا يمكن أن تنضج بالمران وحده .. إنها يجب أن يقترن المران بالعلم إما عن طريق المدارس أو عن طريق المجهود الشخصى .. » .

● « نحن في الفنون نهذب تجاربنا في الحياة ونسبيغ عليها حالة الكمال بصدقها وتجميدها . والفنان يقص ما يحكى لنفسه وللعالم .. » .

- ٢ -

## حول قضية «الريادة» في القصة المصرية القصيرة

ينبغي على الدارس الذى يتصدى لقضية «الريادة» في ميدان القصة القصيرة في أدبنا الحديث ، أن يجدد أولاً وقبل كل شيء الأسس التي يستند إليها في حكمه على العمل الفنى الذى لا يمكن أن يكون إلا (قصة قصيرة) ، وكذلك القيم والمعايير التي يعول عليها بالنسبة للكاتب القصصى الذى لا مفر من جعله رائداً في هذا المجال ، كأن يجib الباحث عن مجموعة من التساؤلات المبدئية التي تسبق بالضرورة إصداره مثل هذا الحكم : ما هي القصة القصيرة الفنية؟ وما الفرق الجوهرى بينها وبين الرواية؟ وهل هناك علاقة ما تربطها بالقصيدة الشعرية من ناحية ، وبالمسرحية من ناحية؟ وأى العناصر الفنية التي تسرب منها إلى «المقال القصصى» و«الصورة القصصية»؟ وفيما تتفق أو تختلف مع هذه الألوان الفنية؟ ثم من هو كاتب القصة القصيرة المجيد : مفهومه لها ، ووعيه بها ، وإدراكه لخصائصها ، ومعرفته بمدى الاختلاف بينها وبين غيرها من الأجناس الأدبية الأخرى ، والمميزات التي تجعله كاتباً للقصة القصيرة وليس كاتباً للمقال القصصى أو الصورة القصصية؟ هذه وغيرها من التساؤلات تلزم الإجابة عنها بادىء ذى بدء قبيل أن يتعرض الباحث في القصة القصيرة للتاريخ لها ، وتقويم كتابها . فليس كل ما يكتب «قصة قصيرة» ، ولا كل من يمسك القلم ليحكى حادثة ، أو يقص علينا واقعة ، أو يصور لنا شخصية ، كاتباً للقصة القصيرة . ويزداد الأمر خطورة إذا ما حاول الدارس التركيز على كاتب بعينه ليقول إنه وحده دون غيره الرائد الأول لهذا الفن . فإنه وهو يتصدى لهذا الموضوع عليه أن يضع معايير منضبطة ودقيقة حتى يخرج حكمه عن إطار الذاتية المسرفة ، ووجهة النظر الجزئية المحددة والضيقية في نفس الوقت . ويصبح عليه هو الآخر أن يجدد بوعى موقفه من المقاييس التي تتحذ أساساً في مثل هذه القضايا والمشكلات الأدبية :

١ - فهل سيضع في اعتباره مقاييس السبق الزمنى وحده دون غيره من المقاييس؟ .. بمعنى هل يرقى عنده مجرد نشر الكاتب قصة قصيرة واحدة ، أو قصتين

قصصتين اثنتين ، أو حتى عشر قصص قصار ، قبل غيره من الكتاب ، بعام أو عامين ، إلى مستوى الدليل العلمي الموضوعى الذى يرفع الكاتب إلى قمة الريادة الأدبية ، دون نظر إلى أى شئ آخر كتوفر خصائص فن القصة القصيرة فيها كتبه ، أو تفهم الكاتب لمقتضيات هذا الفن وتقنياته ، أو ما شابه ذلك ؟

٢ - أم تراه يجعل من غزارة إنتاج الكاتب معلولاً في عملية التقويم هذه ويستند إلى الكثرة العددية والغزارة في التأليف في هذا اللون من الفن القصصى؟ كأن يكون الكاتب الذى خلف لنا مئات القصص القصار ، وعشرات المجموعات القصصية رائداً ، بينما الكاتب الذى لم تتع له الظروف الاقتصادية والنفسية إلا نشر مجموعة واحدة أو مجموعتين غير رائد على الإطلاق !

٣ - أم أن مؤهلات الريادة تكمن بصفة رئيسية في الكاتب الذى يتوفى لديه الوعى الفنى بما يكتب ، والإدراك العميق لخصائصه ، والإحاطة الشاملة بأبعاده الفنية ، وضروراته الموضوعية؟ وكذا التعرف إلى الألوان القصصية الأخرى التى تتصل باللون الذى يمارس الإبداع فيه . وهذا فضلاً عن توفر الخصائص الفنية فى آثاره التى تحكم عليها ونضعها في إطار المقارنة والموازنة .

٤ - ثم هل من الضروري أن يترك الكاتب أو الفنان أو المفكر آثاراً أدبية أو فكرية أو فنية متعددة وكثيرة حتى نعده رائداً في ميدانه؟ أليس من الممكن أن نجد مفكرين وكتاباً وفنانين ليست لهم آثار لدرجة واضحة وملحوظة ، ومع ذلك فإن موقعهم الريادى القائد ومكانتهم بالنسبة للمناخ الفكري والأدبى لا سبيل إلى إنكارها ، أو الشك فيها ، ولعل أوضح مثال على ذلك أحد لطفي السيد وأمين الحولى ، وكلامها يعتبر رائداً في مجاله ومؤثراً في حياتنا الفكرية والأدبية عن طريق تلاميذه الذين تلمندوهوا عليه ونهجوا نهجه وساروا على طريقته .

وتاريخ القصة المصرية القصيرة يشهد بأن أحمد خيرى سعيد قد كتب في حياته كلها ما لا يزيد عن ٢٦ قصة قصيرة ، ولو أنه لم يخلف قصة واحدة ، لما نال ذلك من موقعه الريادى . ويأتى دور أحمد خيرى سعيد في تطور فن القصة القصيرة من عدة جوانب . لعل أول هذه الجوانب وأهمها أنه أخذ على عاتقه الاعتناء بالقصة القصيرة المصرية ، والت بشير بها ، وفتح المجال أمام الناشئين من كتابها ، وهو أيضاً الذى كان يعرف القراء بالكتاب الجديد ويقدم عنهم صورة متكاملة ويعلن عن مجموعات قصصهم في صحيفة ( الفجر ) التي أصدرها واستطاع عن طريقها أن يحطم كل القيود التي كانت ت Kelvin هواة القصة القصيرة . مدفوعاً إلى ذلك بإحساس عميق وإيمان قوى بحاجة أدبنا المصرى إلى أن يكون

فن القصة أحد أجناسه ، حتى تكون عصريين غير متخلفين ، وحتى يعبر هذا الفن عن واقعنا ، ويصور مشكلات مجتمعنا بدقة . لذا فإنه اعتبر القصة القصيرة شغله الشاغل ، فأولاًها اهتماماً كبيراً ، ونشرها في صحيفة (الفجر) مترجمة ، وموضوعة ، وسلسلة في آن واحد .

وهذا يلعب أحد خيري سعيد في تاريخ القصة المصرية دوراً هاماً . فعل صفحات الفجر قدم أحد خيري سعيد كتاب القصة الذين أرسوا دعائهما وفهموا أسسها ، وعملوا على ذيوعها وانتشارها وثبتت أقدامها كفن مستقل له ما لغيره من فنون الأدب من قواعد وأصول .

وعن طريقها عرفنا « محمود طاهر لاشين » و « محمود تيمور » و « حسين فوزي » و « يحيى حقي » . ويدل على اهتمام خيري سعيد بالقصة القصيرة أنه نشر في عدد واحد من صحيفته (العدد ٦٣) ثلاث قصص مصرية لثلاثة من الرواد ، قصة (جولة خاسرة) لمحمود طاهر لاشين وقصة (الشيخ سيد العبيط) لمحمد تيمور ، وقصة (في ضوء القدر) لأحد خيري سعيد ، بالإضافة إلى قصة مترجمة (لدستوفسكي) ثم بحث في تطور القصة ونشوئها للأستاذ محمود تيمور .

ولا شك أن صحيفة الفجر كان لها دور كبير جداً في جعل القصة القصيرة فناً يقبل عليه كبار الكتاب على وجه خاص . كما أنها أتاحت الفرصة للناشئين من كتاب القصة وجدوا فيها متنفساً لأفكارهم وأرضاً يذرون فيها بنور نتاجهم القصصي .

ومنذ الأعداد الأولى وهي معنية بنشر قصص الناشئين . يقول أحد خيري سعيد في ذلك : (وها نحن بدأنا ننشر قصصاً لأفراد مجهولين )<sup>(١)</sup> ويؤكد ذلك محمد أمين حسونة قائلاً : ( وظهرت جريدة الفجر للصديق الأستاذ خيري سعيد تحمل شعار الهدم والبناء وتحقق فوقها لواء « المدرسة الحديثة » وتمنت من أن تؤدي الرسالة كاملة غير منقوصة واستطاعت كما استطاع غيري من الشباب أن يظهر أول ابتكاراته القصصية على صفحاتها . ولو عاشت الفجر لكونت طبقة من صفو الكتب المستنيرين الذين تقوم على جهودهم دعماً للقصة المصرية )<sup>(٢)</sup> .

وليت الأمر وقف عند هذا الحد ، بل إن هذا العمل الذي أقدم عليه أحد خيري سعيد في « الفجر » امتد فشمل بعض الصحف والمجلات التي لم تكن تعنى بالقصة القصيرة ،

(١) الفجر - العدد ٢٤ - ٢٦ يونيو ١٩٢٥ ص ١ .

(٢) مجلة الحديث - العدد ٧ السنة الخامسة - قوز ( يولية ) ١٩٣١ ص ٤٩٣ .

فأصبحت تنشرها وتحتفل بكتابها : ( انظر إلى المجالات جميعاً كيف احتذت « الفجر » في نشر القصص المصرية وانظر إلى الصحف اليومية وال أسبوعية والأدبية والفنية ترسم خطاناً في اعتبار القصة عنصراً أساسياً )<sup>(١)</sup>.

و قبل الفجر كان « عبد الحميد حمدي » قد حمل عبء إصدار جريدة اجتماعية نقدية أسبوعية سماها « السفور » وفتح فيها الباب أمام الكثير من الكتاب للقصة القصيرة ، وخصص للقصة هو الآخر باباً إلى جانب باب النقد ، وباب الأدب ، وباب المرأة ، وباب الاجتماع ، وباب التعريب . وكتب فيها « محمود تيمور » و« محمود عزمي » و« إبراهيم المصري » و« حسن محمود » و« محمد تيمور ». وليس معنى هذا أن عبد الحميد حمدي يحتل مكاناً مماثلاً لذلك الذي يحتله أحمد خيري سعيد في تاريخ القصة المصرية ، لأنه لم يشغل بها انشغال خيري سعيد ، فقد انصرف إلى فكرات ودعوات اجتماعية وسياسية أخرى ، وإن كان هذا لا يمنع من كونه أتاح الفرصة لبعض كتاب القصة القصيرة كى ينشروا نتاجهم في « السفور » .

ولن دل هذا الاستطراد على شيء فإنما يدل على أن ثمة معايير أخرى لا تقل أهمية عن معيار السوق الزمني الذي أعطاه الأستاذ « محمد فيضي » جل اهتمامه وكبير عنايته . وذلك حين فعل شيئاً من هذا في بحثه الذي أعده عن « محمود عزى » وذهب فيه إلى أن « محمود عزى »<sup>(٢)</sup> نشر القصة سنة ١٩١٥ في « السفور » بينما نشر « محمد تيمور » قصصه عام ١٩١٧ : ومن ثم يصبح « محمود عزى » في نظره هو الرائد الأول للقصة القصيرة في مصر .

وأعتقد أن السوق الزمني وحده ليس بكافٍ مطلقاً على أن ينهض دليلاً لإطلاق صفة « الريادة » على كاتب بعينه دون غيره ، ففي صحفنا ومجلاتنا الصادرة منذ عام ١٨٨١ حتى ١٩٢٥ كتابات كثيرة كان أصحابها يضعونها في باب القصص ، وأحياناً يطلقون عليها اصطلاح « قصة صغيرة » لكنها في الأغلب الأعم لا تتنتمي إلى فن القصة القصيرة بأي شكل من الأشكال . ولو أتنا أخذنا بما يقياس السوق الزمني بلا اعتبار لأى مقياس آخر ، لما كان ثمة ما يمنع من جعل « عبد الله النديم » في مقالاته الاجتماعية الإصلاحية التي كان

(١) الفجر - العدد ٥٢ - ١٧ يناير ١٩٢٦ ص ١ .

(٢) كل ما هو معروف عن محمود عزى أنه كان موظفاً بالمجموعة الرسمية بوزارة العدل وإلى جانب عمله الرسمي كان يعمل محرراً في صحيفة « السفور » ثم في « السياسة » وفي « روزاليوسف » في سنواتها الأولى - ويقال إنه ترجم « غادة الكاملية » التي مثلت فيها السيدة روزاليوسف دورها الشهير .

يُضفي عليها جو القصة ، والتي تسربت إليها ملامح من فن القصة ، رائداً بهذا المفهوم . وإن كان النديم فيما كتب لم يقصد إلى القصة القصيرة كما نفهمها نحن اليوم .

لذا فإننا لا يمكن أن نعتبرها قصصاً قصيرة ولا حتى محاولات في القصة القصيرة ، ذلك أن المحاولات كانت مقصودة لذاتها ، وكان كتابها يقبلون عليها عن تفهمها وإدراك بعض خصوصياتها . إذ لا بد من أن يكون لدى الكاتبوعى عميق بما يكتب ، وإدراك للفن الذي يقدم على الكتابة فيه ، وإحساس بالخصائص التي تميزه ، والعناصر الأساسية التي يستند إليها هذا الفن . ولن يغفل السبق الزمني من هذا كله بطبيعة الحال . وحتى لو أنها وضعتنا في اعتبارنا المناخ الثقافي الذي ساد مجتمعنا في الحلقة الأولى من هذا القرن ، ومفهوم القصة القصيرة في أذهان الكتاب والقراء على حد سواء ، وكيف أنها كانت في أولى خطواتها ، فإن « محمود عزى » أيضاً ومع هذا كله ، وبمقاييس السبق الزمني لا يمكنه الرائد الأول لفن القصة القصيرة في أدبنا الحديث . وليس ذلك فقط ، بل إن الادعاء بأن ميخائيل نعيمة في قصة « سنتها الجديدة » ١٩١٤ كما يقول الدكتور عبد العزيز عبد المجيد ، أو في قصة « العاشر » ١٩١٥ كما يقول الدكتور محمد يوسف نجم ، يصبح باطلًا من الناحية التاريخية لو أنها جعلنا مقاييس السبق الزمني وحده هو المستند الرئيسي في الحكم على ريادة الكاتب لفن من الفنون أول مرحلة من مراحل التجديد أو الابتكار والإبداع ، وذلك لعدة أسباب يقف في مقدمتها :

أولاً : أن هناك كاتباً عالج الكتابة في الفن القصصي بمعناه العام ، وترك لنا محاولات في فن القصة القصيرة هو « صالح حمدي حماد » وذلك في عام ١٩١٠ أي قبل « محمود عزى » و « ميخائيل نعيمة » زمنياً بنحو خمسة أعوام ، وقبل « محمد تيمور » بسبعينة أعوام كذلك ، ويتبين لنا من دراستنا لما خلفه هذا الكاتب للمكتبة العربية أنه كان واعياً بما يكتب ، متقدماً لأصوله ، مدركاً لأبعاده . نراه مثلاً يصدر قصته ( من الفقر إلى الغنى ) بقوله : ( وضعت هذه الرواية الصغيرة ، ولم أخرج فيها حوت من الوصف عن حد المختصر المفيد ولم أجعل حوادثها المخترعة كذلك بالغرابة المدهشة ، فهي وإن كانت تنقصها براءة القصصي الماهر في صوغ تلك الزخارف ، إلا أنها بالحقيقة جديرة بمطالعة أبناء الشبيبة خصوصاً لما تضمنت من الإرشادات الاقتصادية وحوت من النصائح الاجتماعية .. )<sup>(١)</sup> .

فهو هنا يفرق بين نوعي الفن القصصي اللذين كان يمارس الإبداع فيها ، وهما القصة الطويلة ، والقصة القصيرة ، التي كان يسميهما هو « الرواية الصغيرة » . كما أنه

---

(١) أحسن القصص - صالح حمدي حماد - ص ٦٣ ، مطبعة والدة عباس الأول .

يقف عند خاصية من خصائص القصة القصيرة وهي الإيماز والاختصار المفيد ، ويشير في نفس الكلمة إلى هدفه الإصلاحى ، وهى سمة من سمات قصصه التى تسفر عن وجهها فى كثير من الأحيان . وكأنى به كان يضع القصة للإرشاد أو للتوجيه ، أو لإعطاء الحكمة وسوق المثل ، فقصصه القصار دائمًا « موعظة أفادتها الحال » متأثرًا فى ذلك بالمحيط الثقافى العام فى البيئة المصرية ، وما كان يسود المجتمع من آراء تنزع فى جموعها إلى الإصلاح سواء كان ذلك فى السياسة أو فى الاقتصاد أو فى الاجتماع .

ولا يعني هذا أنه كان متأثرًا بالمقامة بأى صورة من الصور . ذلك أن كثيراً من المقامات الهمذانية والحريرية لا يحتوى على أكثر من زخرفة لفظية ، ووحشى لألفاظ متقدة تشتمل على نسبة كبيرة من الغريب ، فى جمل مرصوفة مسجوعة . وربما كانت العقدة التى تدور حولها المقامة بحثاً لغويًا أو مسألة أدبية أو حيلة بيانية ، مما يدل دلالة واضحة على أن الغرض الأول لهذه المقامات كان تعليم اللغة والأدب .. وال قالب لا يعدو أن راوى المقامات عيسى بن هشام عند الهمذانى ، أو الحارث بن همام عند الحريرى يمر بيلد من البلاد فى بعض أسفاره فيلقى ذلك الأديب المتصلعك - أبا الفتح الإسكندرى عند الهمذانى أو أبو زيد السروجى عند الحريرى - آخذًا فى حيلة من حيله فيعرفه بعد لأى لإحكامه التنكر ، ثم يتتحى به ناحية بعد أن أصحاب الصعلوك ما أقدرته عليه مواهبه من أموال الناس ، فيعتذر بأن الزمان لم يبق له إلا هذه الطريقة لكسب القوت ، ويغلب أن يكون هذا الاعتزاز أبياتاً من الشعر تكون ختام المقامة . . معنى هذا أننا لو أخذنا بمقياس السبق الزمنى سنجد أنفسنا ملزمين باعتبار « صالح حماد » كاتبًا قصصياً حاول الكتابة فى فن القصة القصيرة ، فكانت قصصه أولى المحاولات الأدبية المصرية الصحيحة فى هذا الفن . إذ إنها لم تكن مترجمة ، ولا معربة ولا مصرة ، بل إنها كانت صادرة عن كاتب مصرى ، ثقى نفسه بالثقافة العربية التقليدية ، وبالثقافة الفرنسية ، وترك آثاراً فى الدراسات الأخلاقية والاجتماعية ، وفي فن القصة الطويلة أيضاً . ويزداد تقديرنا لهذا الكاتب حينما نعرف أنه كتب الرواية ، والقصة القصيرة ، في الوقت الذى كانت تعد فيه هذه الألوان ضرباً من « اللهو » أو « العبث » بل إنهم كانوا يضعونها تحت عنوان « فكاهات » ولم يقف الأمر عند هذا الحد ، فإنهم اعتبروها « بدعة » أتتنا من الغرب و « عادة » غريبة عنا لا تتفق وتقاليدنا وعاداتنا ، ويخشى علينا من ممارستها .

لكن « صالح حماد » مع هذا كله ، وفوق كونه كاتبًا اجتماعياً إصلاحياً أولاً وقبل كل شيء نحو الفن القصصى ، فقدم فى هذا المجال ثلاثة قصص طوال ، وثلاث قصص أخرى قصار ، تقرب إلى حد كبير جداً من فن القصة القصيرة .

ويجب ألا نسرف فندعى أن قصص « صالح حدى حاد » - القصيرة منها والطويلة على حد سواء - كانت مكتملة من الناحية الفنية ، ولكنها في إطار مجتمعنا بظروفه ومناخه الثقافي ومفهوم الكتاب القراء على حد سواء للقصة ، يمكن اعتبارها محاولات بكل ما تحمل هذه الكلمة من معان . وهي محاولات سبقت غيرها تاريخيا ، وصدرت عن فهم معين للقصة القصيرة ، كما اقتربت فنيا منه . هذا فضلا عن أنها كانت مقصودة لذاتها ، بمعنى أن كاتبها قصد إلى أن تكون « قصة صغيرة » وليس « قصة طويلة » بأى حال من الأحوال .

**ثانياً :** إذا حاولنا تقويم ما كتبه ( محمود عزى ) في مجال القصة القصيرة ، وفي الفترة التي حددتها الأستاذ « محمد فيضي » مجالا لدراسة هذا الكاتب ، أى ما بين سنتي ١٩١٥ - ١٩٢٣ ووضمنا نصب أعيننا المعيار الفنى وحده ، وكذلك كتابات غيره من عاصروه سنلاحظ أن قصصه في الأغلب الأعم غير مكتملة فنيا . إذ تendum فيها « الوحدة الفنية » وتكثر بها الشخصوص ، وتتعدد الأحداث . فليس ثمة وحدة حدث أو وحدة شخصية أو حتى وحدة زمان ووحدة مكان ، كما يغلب عليها الطابع الرومانسى البحث ، وتهيمن على كاتبها دعوات الإصلاح ، ويعلو صوته بالنصر والإرشاد ، أو التقرير والإثبات . وعلى سبيل المثال نجد قصته ( ملك وشيطان ) المنشورة بالعدد ٦٦ - السنة الثانية - من صحيفة « السفور » بتاريخ ١ سبتمبر ١٩١٦ تدور حول الفتاة في الخامسة عشرة من عمرها ، زوجها أبوها من رجل لم تختره هي بل اختارت أمها : « شيخ خالط بياض المشيب سواد شعره » وكان سبب اختيار الأم لهذا الرجل أن ثمة علاقة آثمة ناشئة بينها : بين الأم وبين هذا الذى تزوج الفتاة « زينب » .

وقد أدركت الفتاة عفواً هذا السر ، إذ فاجأت زوجها في غرفة والدتها ذات صباح والأم بين ذراعيه ، فأدركت في هذه اللحظة لماذا سمعت أمها في زواجها : ( إنها فعلت ذلك لتجعلها سلما تصل به إلى ما تريده ) ص ٨ ، وانتاب الفتاة ألم وحزن وانقباض ، زاد من المها بزواجهما من رجل كوالدها . لكنهما لم تفكرا في أن تقول لأبيها ما حدث حتى لا تنفص عليه حياته ، ثم سافرت مع زوجها إلى مصر عمله في « طنطا » ولم يكدر يستقر بها المقام هناك حتى وقعت بين أنياب مرض عضال ، فاستدعى لها زوجها طبيباً شاباً . وأخذ الطبيب يتفانى في علاجها وخدمتها حتى انتصر على المرض .

وأحسست « زينب » بميل عاطفى نحو هذا الشاب وخاصة أنها كانت تقارن بينه وبين زوجها : ( كانت زينب في تلك الساعة ترى الطبيب الشاب والشيخ العجوز . ترى الشباب والهرم . ترى الموت والحياة ، ترى السعادة والشقاء ، ترى النضارة والذبول فقالت في نفسها : ما أسعد امرأة هذا الرجل زوجها .. أما أنا فما أشقاني ، رمانى أهلى بين

يدى شيخ خشن يخالفنى جسماً وروحاً ، وتربيه ، ونفساً ، وستاً ، ومبدأ ومارباً ) ص ٨ .  
إذا تكلم ففى الماضى والأيام الغابرة : عرابى ومبارك ورفاعة ، أما الحاضر فلا يعجبه .  
ضحكى لا يطربه ورأى قل أن يستصوبه ، وتعليمى لا يستحسن . لا يفهمنى ولا أريد  
أن أفهمه ) ص ٨ .

وتنشأ علاقة بين الطبيب و « زينب » يكون ثمرتها طفلاً . وتمر سنتان على هذه  
العلاقة . ويموت والدها ويمرض الطفل ، فيجيء الطبيب لإجراء الكشف الطبى عليه ،  
ويعد أن يتهمى من فحصه ، يخلو إلى أمه ، ويدخل الزوج و « زينب » زوجته فى أحضان  
الطبيب ، فيصعق من هول ما يرى ، ويسرع إلى مسدسه ويطلقه على الطبيب ، الذى  
يسقط على الأرض صريعاً ، بينما تصرخ « زينب » صرخة هائلة وتسقط هي الأخرى مغشياً  
عليها وزوجها يصبح قاتلاً : ( أما أنت فاخرجى من هذا البيت وخذى ابنك معك لا أحواله  
إلا ابن الجريمة ) ص ٨ .

ولا يترك الكاتب الزوجة هكذا دون أن تأخذ جزاءها لخيانتها ، إذ تنتهى القصة على  
هذا النحو الذى يفاجئنا فيه الكاتب بأشياء غير متوقعة وغير مررتة فنياً : ( في اليوم الثانى  
على مقربة من قناة صغيرة مارة بالمدينة شاهد الناس جثتين طافيتين ، فأسرعوا إليها فإذا  
بفتاة في رى الصبا و طفل ما تجاوز الخامسة ، هذان هما زينب و طفلها لم تجد على الأرض  
ملجأ فاختارت ماء هذه القناة . ضاقت عليها سبل الحياة فوجدت في الموت نجاة . شقيقة  
عاشت .. وشقيقة ماتت .. هذه جنایة أمها عليها وما جنت هي على أحد .. ) .

فالمهدى الإصلاحى الوعظى الإرشادى واضح ، وصوت المؤلف مرتفع جداً ،  
ولا يفتئط يطالعنا برأيه بين حين وحين ، وصورته تطالعنا بين كل سطر من سطور قصته ،  
والأحداث غير متراقبة ، كما أن الشخصوص تكثر بشكل يشقق القصة القصيرة . فهناك  
الأم ، والأب ، والزوج ، والطبيب العاشق ، فضلاً عن وجود « زينب » التى ي يريد الكاتب  
أن يقول إن المأساة مأساتها هي . وتخلو القصة من الصراع الذى يولد الحركة ويدفع إلى  
الحيوية . ذلك أن أسلوبه تقريري . وشخصياته مسطحة . وأحداثه مفتعلة ومتخيلة . وقد  
قصد من وراء ذلك كله إلى أن تكون قصته أخلاقية إصلاحية . وهو لا يلوم « زينب » بل  
يلقى بالتبعة على أمها والدها وزوجها : ( فهل هذه جريمتها نحاسبها عليها ؟ إن هى  
إلا جريمة والديها اللذين أقيا بها بين ذراعى ذلك الشيخ الذميم ، وطرحا هذه الحمامات  
الوديعة بين مخالب ذلك النسر الكاسر ؟ أم هى جريمة زوجها الذى خانها من قبل ؟  
أو كانت تجد لنفسها مخرجاً ما هى فيه من مر العيش ونكد الحياة غير هذا السبيل ؟ ! ) .

والكاتب يريد أن تكون الفتاة حرية التصرف في نفسها وقلبها وحاضرها وتحديد مستقبلها ، ويرفض أن تكون للأباء تلك السيطرة الكاملة على أبنائهم وبناتهم بصفة خاصة ( ليست هذه القصة إحدى مبتدعات الخيال ، بل هي حادثة الأمس واليوم والغد ، وفصل من رواية متصلة الحوادث متعددة الفصول مثلتها الأيام على أرض مصر مراراً وستمثلها ما دام أمر البنت المصرية - حتى قلبها - بيد أبوها ، وما بقى أولئك الآباء قساة القلوب . غلاظ الأكباد .. ) ص ٧ .

لكن ذلك كله بطريق مباشر ، وبافتعال مجموعة من الأحداث الغريبة الشاذة والإسراف في تخيل وقائع غير منتخبة من الواقع ، والإغراء في الرومانسية . فقد خلب الطابع الرومانسي على قصصه التي نشرها في هذه الفترة .

ولأن الناظر في قصة ( الأخوان ) المنورة بالسفور ١٩١٥/٧/٣٠ سيجد أنها تorum على اختراع بعض الحوادث الشاذة التي لا يمكن تصديقها . امرأة تعرف لابنها وهي على فراش الموت وفي النزع الأخير بأنها خانت والده أى زوجها ، وكانت ثمرة الخطيئة والإثم بنتاً . وبعد هذا الاعتراف تموت الأم ، ويظل الابن يبحث عن اخته حتى يجدها ، ويخضرها معه . كى تعيش إلى جواره . ويحب الشاب ابنة عمه ، وينخطبها لنفسه ، لكن اخته تغار من ابنة عمه هذه وتحاول قتلها ، ثم تتحرر . هكذا دون سبب معقول تغار من ابنة عمها ، ودون مبرر فنى تتحرر ، وكذلك الحال بالنسبة لقصة ( انتحار ) <sup>(١)</sup> وقصة ( الفضيلة تتصر ) <sup>(٢)</sup> وغيرها .

ثالثاً : إن « محمود عزى » يُعرف بسبق « محمد تيمور » في ميدان كتابة القصة الواقعية ، ويشير ضمناً إلى ما ينتم عن محاكاته له وتأثيره به . وبخاصة فيما كتبه « محمد تيمور » تحت عنوان « ماتراه العيون » . وإن من يقرأ تعليق « محمود عزى » نفسه على قصته التي نشرتها له « السفور » في ٤/٤/١٩١٨ بعنوان ( في الطريق ) سيتأكد له ذلك . حيث يقول عنها ( من نوع « ما تراه العيون » ولمحمد بك تيمور فضل السبق فيه ) وكأنى به قد أغفل كلية محاولاته الرومانسية السابقة على هذا التاريخ فلم يعد يعتد إلا بكل ما كتبه بعد المحاولات الأولى لمحمد تيمور ، لا لشيء إلا لتشبهها بما كتبه ( محمد تيمور ) .

يضاف إلى هذا أن « محمد تيمور » كان في ١٩١٥ و ١٩١٦ ، يكتب قطعاً ثريلاً أدبية يغلب عليها الطابع الرومانسي ، إلا أنه لم يعتبرها قصصاً قصيرة بأية صورة من

(١) السفور - ١٤ أغسطس ١٩٢٣ - العدد ٤ - السنة الثامنة ص ١٠

(٢) السفور - ٢١ أبريل ١٩٢٢ - العدد ٢٩٥ - ص ٧ .

الصور<sup>(١)</sup> ، وهي في حد ذاتها لا تقل مطلقاً عما كان ينشره « محمود عزى » . وهنا يبدو وعى « محمد تيمور » بما يكتب . وكونه لم يطلق على ما كان قد كتبه قبل « ما تراه العيون » اصطلاح « قصة قصيرة » . وهذا يدل دلالة واضحة على فهمه لمعنى القصة القصيرة وأصولها بشكل أو بآخر . وهذا هو الذي جعل « محمود عزى » يحاكي « محمد تيمور » في تجاهله لذكر قطعه النثرية الرومانسية ، والاعتداد بقطعه الأخرى التي تنحوم منحى واقعياً .

ذلك أن « محمد تيمور » حينما بدأ ينشر قصصه القصيرة في صحيفة « السفور » ابتداء من العدد ١٠٧ - الصادر في ٧ يونيو ١٩١٧ ، نراه يحرص على تصدير كل قصة من هذه القصص بتعليق قصير يقول فيه ( وهي عدة قصص في مواضيع مختلفة كل واحدة قائمة بنفسها لا علاقة لها بالتالية ) ولعل هذا التصدير يوضح إلى أي حد أدرك « محمد تيمور » عن وعي وفهم قيمة أن تكون القصة قصيرة ، وأن تدور حول موضوع واحد ، وخشى أن تفهم قطعه هذه على أنها فصول متصلة تستهدف كلها موضوعاً واحداً ، ومن ثم فإنه أوضحت للقارئ أن لكل قصة موضوعها القائم بذاته ، والذى لا علاقة له بسواء . وتيمور هنا يلمح إلى أن ثمة فارقاً كبيراً بين ما كتبه هو وغيره فيما سبق ، وبين ما يتصل به كتاباته الآن ، وما ينبغي أن تكون عليه القصة القصيرة . ولعل ذلك بعد قراءته موباسان ، وتأثراً به ، واطلاعه على نتاج لهذا الفن في الأدب الأوروبي بعامة والأدب الفرنسي بخاصة .

ييد أن شيئاً من هذا لم يتضح بصورة أو بأخرى عند « محمود عزى » . غير أنا نلاحظ أنه يكاد يتوقف عن كتابة القصة القصيرة بعد توقف صدور « السفور » مباشرة ، إذ إنها عطلت عاماً ونصف عام ، من ٢٨/٨/١٩٢٣ حتى ٢١/٣/١٩٢٥ والعجيب أنه لم يكتب في صحيفة « الفجر » الصادرة في ١٩٢٥ قصصاً على الإطلاق ، رغم أن رواد القصة القصيرة ظهروا على صفحاتها ، كما أن أعلام المدرسة الحديثة أسهموا في تحريرها وشاركوا في إصداراتها . ومعروف أن هذه الفترة كانت مرحلة خصبة من المراحل التي مر بها فن القصة القصيرة في أدبنا الحديث . فقد شهدت رواجه ، وذريعة ، وانتشاره ، وتعدد كتابه ، وإقبال القراء عليه . ولم يسمهم ( محمود عزى ) في إثراء هذا الفن في تلك المرحلة

(١) مثال ذلك قطعته المسماة « عودة الموجة » السفور - ١١ أغسطس ١٩١٦ العدد ١٣ ،

ص ٥ ، ٦ .

بقليل أو بكثير . نقرأ له بعده في ( روز اليوسف ) عام ١٩٣٥ بعض القصص وكذلك في ( الكاتب المصري ) <sup>(١)</sup> .

وتدل هذه الشواهد من بعض الوجوه على أن « محمود عزى » لم يكن الرائد الأول لفن القصة القصيرة في أدبنا المصري الحديث . فهو تاريخياً مسبوق بصالح حمدي حماد . وهو فنياً يُعرف بفضل سبق « محمد تيمور » . وإذا كنا قد انتهينا إلى هذا الرأي بالنسبة لما يزعمه البعض من زيادة « محمود عزى » للقصة القصيرة ، وأنه كان أسبق من « محمد تيمور » لا لشيء إلا لأنَّه نشر قصصه قبل ( محمد تيمور ) بعامين اثنين ، فإننا أيضاً فيما يتعلق بقضية الريادة هذه نرى أن فجر القصة القصيرة في مصر قد شهد محاولات متعددة . لمجموعة من الكتاب ، في فترات زمنية متقاربة ، على اختلاف بينهم في الجودة والإتقان ، أو في البعد والقرب من أصول فن القصة القصيرة وتقنياته . فقد ارتدوا جميعاً ميدان القصة القصيرة . وسعوا نحو تدعيمه ، وتوطيد مفهومه لدى القراء ، وتثبيت دعائمه وإعلاء شأنه . ويجب على الدارس الذي يتعرض للدراسة المرحلة الأولى من مراحل هذا الفن إلا يتسرع في أحکامه ، وألا يتتعصب لكاتب بعينه ، وألا يقف عند واحد من الكتاب دون غيره ليقول إنه الرائد الأوحد ويفرج بذلك ويهلل له . ذلك أن الرائد لا يولد من فراغ وإنما تسبقه على الدرب عوامل وإرهاصات تمهد له الطريق ، وتهيء له الفرص ، وتتيح له السعي ، وتفتح أمامه الباب . وأعتقد أن الناقد المنصف ، والدارس الجاد ، والباحث الموضوعي ، لا يتحقق له إغفال هذه العوامل ، أو تجاهل تلك الدوافع ، أو طمس هذه المرحلة مهما قل شأنها وضعف تأثيرها .

إنها مرحلة زمنية وحضارية واحدة أنبت هذا الفن ، وهيأت لظهوره كنتيجة لتفاعل مجموعة من العوامل والظروف العالمية والعربية والمحلية في أواخر القرن الماضي وأوائل هذا القرن . فالتجدد أو التطوير منها عبر عن نفسه في قلة من الرواد فإنه من غير شك ثمرة تضافر تلك العوامل التاريخية والاجتماعية والطبقية والثقافية ، هي التي تفعل فعلها في إحداث التغيير وفي إنبات البذور الصالحة . ومن ثم جاءت محاولات صالح حمدي حماد ،

(١) نشرت له ( روز اليوسف ) قصص :

- ١ - إعانة - العدد - ٣٥٩ - ١٩٣٥/١/٧ - ص ٥٣ .
- ٢ - غرام العبيط - العدد - ٣٦٤ - ١٩٣٥/٢/١١ - ص ٥٣ .
- ٣ - ذكريات - العدد - ٣٦٦ - ١٩٣٥/٢/٢٥ - ص ٥٣ .

ونشرت له ( الكاتب المصري ) قصته - تذكار من القدر - العدد ٢ نوفمبر ١٩٤٥ - ص ٢٤٨ .

والمنفلوطى محمود عزى ، ومحمد تيمور ، تمثيلاً لمرحلة الريادة الحقيقية على المستوى اليمنى والفنى والموضوعى .

أما ما نراه موضوعياً إذا ما اضطربنا لتقويم تلك الفترة وكتابها ، فإننا لا نجد إسراها في الحكم ، ولا شططاً في القول ، ولا خروجاً عن الجادة ، إذا ما وصفنا كتاب تلك المرحلة بأنهم كانوا كتاب محاولات ، ويأن قصصهم كانت هي الأخرى « محاولات في القصة القصيرة » . بدأت هذه المحاولات تظهر أولى بوادرها عند « صالح حدى حماد » ١٩١٠ ، ثم ما لبثت أن نضجت واتكملت إلى حد كبير عند « محمد تيمور » ١٩١٧ ، الذى يعتبر في تقديرنا خاتمة للمحاولات القصصية التى ظهرت في الفترة التى سبقت ثورة مصر القومية عام ١٩١٩ ، فقد كانت محاولاته فى هذا الميدان من أنضج المحاولات الأولى على الإطلاق ..

\* \* \*

- ٣ -

## بدایات أدبیة للدکتور حسین فوزی

يقف الراغب في الحديث عن الدكتور حسين فوزي وقفه حيرة وتردد ، إذ يواجه منذ البداية بحقيقة هامة ، يدركها جمهورنا المثقف العامة ، والمتخصصون في مجالات الفكر والأدب والفن والعلوم وخاصة .. تلك هي أن الدكتور حسين فوزي متعدد الجوانب لم يترك ميدانا من ميادين النشاط الإنساني إلا وأسهם فيه ، ولا لوناً من ألوان الإبداع إلا ومارسه .

فالعلماء يعرفون فيه عالماً متخصصاً ، صاحب دراسات جادة في الطب ، والطبيعة ، وعلوم البحار .. كما يفطن المثقفون إلى أهمية مقالاته النقدية التاريخية ، وأحاديثه التحليلية للأعمال الموسيقية العالمية ، التي استمر في تقديمها بالإذاعة منذ الأربعينيات حتى يومنا هذا .. بينما يذكر الموسيقيون وطلاب الموسيقى دائمًا إسهاماته الكثيرة فيما يتعلق بتأصل هذا الفن في بلادنا ، وتربيته الذوق الموسيقى لدى أبناء شعبنا ، وغير ذلك مما لا سبيل إلى إنكاره . فضلاً عن أن الجمهرة القارئة لا تنسى له بأي حال من الأحوال مقالاته الفنية والأدبية التي نشرها في «الأهرام» و«الرسالة» و«الثقافة» وما امتازت به من رشاقة الأسلوب ، وخففة الظل ، والدعابة الرقيقة ، والنقد اليقظ الواقعى ، والسخرية الذكية .

يضاف إلى هذا كله ، أن المكتبة العربية تحفظ منذ الثلاثينيات بمؤلفاته المتتابعة (سنديباد عصري) ، (حديث السنديباد القديم) و(سنديباد إلى الغرب) و(سنديباد مصرى) و(الموسيقى السيمفونية) .

---

\* للوقوف على هذه الإسهامات وغيرها في المجالات المختلفة انظر :

- (أ) حديث (رحلة مع السنديباد الطائر) للأستاذ فؤاد دواه المنصور بمجلة «الكاتب» العدد ٢٥ أبريل ١٩٦٣ ص ٢٩ - ٥٣ .
- (ب) مقال الدكتورة «نعمات أحمد فؤاد» عن الفائزين بجائزة الدولة التقديرية .
- (ج) دكتور حسين فوزي والوعي الفني في بلادنا - دكتورة سمية المخولي - مجلة «المجلة» العدد ١٢٢ فبراير ١٩٦٧ من ص ٨٠ إلى ص ٨٦ .

ومن هذا التشعب وحده ، تأتى صعوبة الحكم على الدكتور حسين فوزى با لتباين الألوان التى مارسها : فى العلم ، والفن ، والأدب ، والموسيقى ، وإن لم يمنع من ضرورة التسليم والاعتراف بأنه « عالم ، وفنان مثقف » شارك بفاعلية وإنجذابية وتأ ريساء دعائى ثقافتى المعاصرة ، منذ العقد الثانى من هذا القرن حتى الان .

ولئن كان النقاد والدارسون يختلفون فى محاولة استصدار حكم ، عام ، جاء شامل ، على شخصية الدكتور حسين فوزى ، لاختلاف الروايات التى ينظر منها إليه ، شيئاً من هذا لن يحدث إذا ما تصدقى الناقد لأنوار الأدبية التى أبدعها فى المرحلة الأولى مراحل حياته الفنية .

وليس من شك فى أن تلك المرحلة - على قلة ما نشر فيها ، وعلى بعد عهدهنا تكاد تمثل منطقة مجھولة من مناطق الإبداع الفنى عنده ، فقد ران عليها الغموض زمناً بالقصير ، ومن ثم فإننا لا نجد لما كتبه فى هذه الفترة أى ذكر على الإطلاق ، فيما ينشر نقد ودراسات . وليت الأمر وقف عند هذا الحد ، بل إن الدكتور حسين فوزى نفسه قليلاً ما يشير إلى محاولاته الأدبية الأولى ، ويدل على ذلك من بعض الوجوه تقسيمه للأى التى مر بها فى حياته : ( فقد مررت بفترات أو دورات من حياتي تفرغت فى كل دور منه اهتمام واحد ، فمنذ ١٩٢٥ حتى سنة ١٩٣٩ تفرغت تفرغاً تاماً لعلوم البحار فى البعثة معهد الأحياء المائية ، ومن سنة ١٩٣٩ إلى ١٩٤٢ ، افتضت إجراءات الحرب ، البحث والعمل فى معهد الأحياء المائية ، فانتهزت الفرصة لدراسة المعارف والقصص البحرية عند العرب فى عصر ازدهار الحضارة العربية ، وكان كتابى « حديث النساء القديم » . . . ومنذ سنة ١٩٤٢ حتى ١٩٥٤ كان هناك تفرغ تام للعلوم بكلية العلوم ، سنة ١٩٥٥ حتى سنة ١٩٥٨ حدث تركيز كامل لأعمال وزارة الثقافة . . )<sup>(١)</sup> .

معنى هذا أن الدكتور حسين فوزى لا يحتفل كثيراً بتلك البدايات الأدبية الس على عام ١٩٢٥ ، أواخره لا أوائله ، وربما يكون مرد ذلك إلى ثلاثة أمور :

الأول : أنه قد شغل بعد عودته من البعثة بمهام علمية بحثية ، ثم إدارية صب ما أبعد الشقة تماماً بينه وبين كتاباته الأولى ، حتى إذا ما تفرغ للثقافة حصر جهد عمليات تأسيسية ، وتنظيمية ، وغلب عليه الاهتمام بالموسيقى ، والكتابة فى موضوع ثقافية وفكرية عامة ، وكذا وصف رحلاته المتنوعة .

(١) مجلة « الكتاب » - العدد ٢٥ - أبريل ١٩٦٣ ص ٤٦ .

الثاني : إحساسه بصعوبة الحصول على تلك البدايات ، لأنها متتالية في صحف ومجلات قديمة ، ليس من اليسير العثور عليها ، بل إن منها ما ضائع فعلا ، أما ما بقى من أعداد ، فلا يملك الباحث إزاعها إلا الرثاء لما آلت إليه حاها ، من الفلهلة والتمزيق وعدم الاتصال ، بشكل لا يمكّن للدارس فرصة المتابعة ، والحكم ، والتقويم .

الثالث : ربما يكون الدكتور حسين فوزي متحرجاً من ذكر هذه الكتابات المترفة لأنها لا تمثله الآن ، ولأنها منها بلغت من الجودة أو الرداءة ، ليست إلا محاولات شاب متأدب في بداية الطريق . وليس الدكتور حسين فوزي وحده في النظر إلى تلك البدايات الأدبية ، بل إن كثيراً من الأدباء يشعرون بحرج شديد جداً حينما يتصدرون لذكر ما سبق لهم أن نشروه حينما كانوا في أول الطريق .

والواقع أنه إذا كان من حق الكاتب أن يذكر مثل هذه الكتابات أولاً يذكرها ، فإن من حق التاريخ الأدبي ، والدراسة العلمية الموضوعية ، أن تلقى بعض الضوء على هذه الصفحات المجهولة في أدبنا الحديث ، بقصد فهم حياة هذا الأدب ، وضبط مراحله ، وإدراك الأدوار التي مر بها ، ورد هذه الآثار إلى وحدات مشتركة الطوابع ، متلاقية الملامح ، متحدة القسمات .

لذا فإن الدارس المتفحص لصحف ومجلات الفترة حتى أواخر الثلاثينيات من هذا القرن ، سيجد أن للدكتور حسين فوزي بدايات أدبية ، تشكل في مجموعها مرحلة فنية واضحة المعالم .

وتحمة عامل هام جداً أثر في توجيه الدكتور حسين فوزي هذه الوجهة الأدبية في بداية حياته الفنية ، ذلك أنه اتصل بأعضاء « المدرسة الحديثة » وتعرف أولاً على ( محمد تيمور ) و ( محمد رشيد ) ثم ( أحمد خيري سعيد ) و ( محمود طاهر لاشين ) و ( أحمد علام ) و ( زكي طليمات ) و ( محمود عزي ) و ( فائق رياض ) و ( إبراهيم حمدي ) و ( إبراهيم المصري ) وغيرهم ، فتأثر بهم وبدعواهم وأرائهم التقديمية ، وما لبث أن أصبح واحداً منهم ، وعضوأ أساسياً في هذه الجماعة ، وعملها من معالمها البارزة .

وتجدير بالذكر أن هذه ( المدرسة ) حملت لواء التجديد في تلك الفترة ، فقد سعى أعضاؤها بجد ونشاط إلى نشر الأدب الحديث ، إذ اهتموا في المرتبة الأولى بالقصة المصرية ، والشعر العصري ، واعتنتوا بالمسرح ، وبدأوا في تغذيته بالروايات المؤلفة ، ودعوا إلى تحرير الفكر المصري من إسار التقليد ، لينزع إلى الخلق والإبداع ، ونادوا بضرورة تنصير اللغة وتنقيتها ، وجعلها بعيدة عن صياغة اللفظ وزخرفته ، لتؤدي الغرض النبيل الذي أوجدت من أجله ، وهو السهولة في الأداء والبساطة في التعبير .

وما يذكر هذه المدرسة أيضاً أنها راحت تبشر بأدب مصرى مبتكر ، يعبر عن شئى الميول والعواطف ، ومن ثم وقفت ضد المحاكاة ، والتقليد ، وحدرت من السير فى سبيل القدماء ، بينما حبذت كل جديد . وأدى بها هذا الموقف إلى التمسك بالشخصية المصرية المستقلة ، حتى أضحت قضية ( الاستقلال الفكري ) أول قضية تسيطر على دعوات هذه المدرسة ، بمعنى أن يكون مصر أدبها ، وفنها ، وفكراها ، وأن تتضح في كل هذه الأعمال السمات الخاصة بالبيئة المصرية ، واللامعنة المستقلة النابعة من الأرض المصرية ؛ ما دامت قادرة على أن يكون لها أدبها الخاص البنى على الخلق ، والابتكار ، والتجديد ، لا على التقليد والمحاكاة والسرقة والنقل عن الغير :

( حى على الابتكار ! - حى على الخلق ! حى على التجديد والإصلاح .. )<sup>(١)</sup> .

فالعمل الفنى الحالى - في نظرهم - يكمن في بعده عن القديم من ناحية ، وفي تجنبه محاكاة الأعمال التي لم تنبع من البيئة المصرية الواقعية من ناحية أخرى ، ثم في ارتباطه بالواقع المصرى شكلاً وموضوعاً ، أسلوباً ولغة ، من ناحية ثالثة ( إن العمل الفنى - كى يكون جديراً بالحياة - يجب أن يتخلص أولاً وقبل كل شيء من قيود الرجعية التي تعرقل كل تقدم في هذه البلاد ، ويجب أن يكون خالصاً من التأثير الأجنبى ، بعيداً عن التقليد ، صادقاً في التعبير عن مشاعرنا ، جريئاً في إظهار نحائتنا .. )<sup>(٢)</sup> .

ولقد سادت هذه الأفكار الجريئة كتاباتهم ، في الوقت الذى كان فيه من الصعبوبة بمكان مصارحة العقلية المصرية بها ، بيد أنهم ساروا بها غير عابئين بتحرشات الرجعيين ، تصجّبهم دعواتهم الشورية التقدمية النامية ( نريد أن يكون مصر أدب مصرى ، وفن مصرى ، وتفكير مصرى .. ننكر التفكير بعقل الغير .. وسواء عندنا الذين يفكرون بعقل الغربيين ، والذين يفكرون بعقل الجاهلين أو العابثين .. فكلهم مقلد وكلهم بوق لا يحسن الحياة .. )<sup>(٣)</sup> لهذا كله أعطى أعضاء المدرسة الحديثة جل عنائهم للعلوم الحديثة ، والفنون الجميلة ، والأداب الجديدة ، وكان الدكتور حسين فوزى من عنى بالموسيقى الحديثة ، مع ( حسن محمود ) و( محمد شكرى ) و( محمد مراد ) و( كامل حجاج ) و( زكريا مهران ) .. ولم يتملوا فن المعمار ، إذ كان له من بينهم أنصار جدد ،

(١) « الفجر » - العدد ٢ - ٢٠ يناير ١٩٢٥ ص ١ من مقال ( أحمد خيري سعيد ) في افتتاحية العدد .

(٢) « الفجر » - العدد ١٦ - أول مايو ١٩٢٥ ص ٢ من مقال للدكتور حسين فوزى .

(٣) « الفجر » العدد ٢٤ - ٢٦ يونيو ١٩٢٥ ص ١ من مقال ( أحمد خيري سعيد ) ( صدى الفجر ) .

ظل معظمهم عاكفاً على العناية بآثار الفن الإسلامي والمصري القديم . كما أن الرقص ، احتفلوا به ، وعملوا على التهوض بمستواه ، ودرسوه الرقص الشعبي على قواعد فن الرقص الحديثة ..<sup>(١)</sup>

وعلى هذا النحو كان لآراء وأفكار «المدرسة الحديثة» أثر كبير في الحياة الفنية والأدبية في الربع الأول من هذا القرن : (نحن مدينون للمدرسة الحديثة بالشيء الكثير ، هي التي جاهدت من أجل أن يكون لدينا أدب أصيل ، نابع من كياننا ، وأسلوب متحرر من التكلف والمليوعة ، هي التي ثبتت لفن القصة قدمه ووطدت سمعته ونشرت بالذهب الواقعى ...) <sup>(٢)</sup> وفيها يتعلق بالدكتور حسين فوزي ، فإن القضية لا تحتاج إلى نقاش طويل ، فإنه هو نفسه يصرح بذلك ، بتعاليم هذه المدرسة ، وتعلقه بأعضائها ، وتأثيره بآرائها ، لدرجة جعلته هو الآخر يصبح أحد دعايتها ، وأنشط المشرعين بأفكارها ، نظراً لأنه وجد فيها تبادل به صدقًا ، وصراحة ، وواقعية ، وإخلاصاً . فإذا به يتخل عن أرستقراطيته - كما فعل محمد تيمور - تحت تأثير هذه المدرسة ، وعلى وجه الخصوص بعد تعرفه إلى (أحمد خيري سعيد) و(محمد طاهر لاشين) بالذات ، يقول :

(بمجرد أن تركت المدرسة الثانوية إلى المدرسة العالية ، أو الجامعة في أيامكم ، تعرفت على أعضاء المدرسة الحديثة .. ودعوك من كل تفاصيل عن هذه المدرسة ، فهي في نظرى معناها شخصان اثنان ، أو على الأقل من ناحية تأثيرها على ، هذان الشخصان هما أحمد خيري سعيد ، ومحمد طاهر لاشين ..).

وكان أثراهما على أنها عاجلاً في كل العيوب التي كان يمكن أن تتطرق إلى نفسى نتيجة لعشرتى للطبقة الأرستقراطية .. فقد كانوا يتميزان بالصدق والصراحة إلى أبعد حد ، وحين احتككت بهما وقعت تحت تأثيرهما وجدتني أرتدى إلى طبيعتى الأصلية ، ومن يومها لم أتخل عن تلك الطبيعة التي تلمسها في ، وهى الصراحة والصدق إلى أقصى

(١) انظر في ذلك :

(أ) «الفجر» العدد ١٠ - ٢٠ مارس ١٩٢٥ «شروع في نهضة» لأحمد خيري سعيد ص ١ .  
 (ب) «الجامعة» العدد ٥١ - ١٩ يناير ١٩٣٣ مقال (أدباء الشباب في مصر - صور من حياتهم) ص ١٥ .

(٢) «سخرية الناي» طبعة المجلس الأعلى للفنون والأداب «المكتبة العربية» المقدمة بقلم يحيى حقي .

الحدود<sup>(١)</sup>. هذا من ناحية تأثير «المدرسة الحديثة» في سلوك الدكتور حسين فوزى ، أما من ناحية تأثيرها في أدبه فإننا نلاحظ ذلك من ثلاثة مظاهر :

**الأول :** كتابته لبعض مقطوعات من التر الأدبى ، حاول فيها محاكاة (الشعر العصرى) التحرر من القافية الموحدة ، وهو واحد من الفنون الأدبية التى اتجهت إليها أنظار (المدرسة الحديثة) ويرؤكد ذلك أنه كتب مسرحية شعرية بعنوان «ليلة كليوباترا» لحنها داود حسنى ومثلت على مسرح الأزبكية عام ١٩٢٥ وكانت هذه المسرحية من الشمار المبكرة لاتجاهه الذى كان فيه متأثرا بالشعر الأجنبى .

**الثانى :** إسهامه في ميدان القصة القصيرة ، فقد عالج الكتابة فيها ، بقصد الاشتراك مع أعضاء المدرسة الحديثة في إعلاء هذا الفن ، وترقيته ، وضرورة لا يخلو أدبنا منه ، ومعروف أن الاتجاه نحو الفن القصصى عموماً والقصة القصيرة على وجه الخصوص ، كان هو الشغل الشاغل لأعضاء المدرسة الحديثة جميعهم ، حتى أنهم أدخلوا بدلائهم في هذا المجال بشكل أو بآخر .

**الثالث :** دعوته الملحة والشديدة إلى الأدب القومى ، والقصص القومى المصرى في الموضوع والشخصوص ، والأحداث والحوار والواقف . للدرجة يمكن معها القول بأن «المصرية» أصبحت في حد ذاتها قيمة من القيم الفنية عنده ، فبقدر اقتراب الكاتب من «الواقع المصرى» أو بعده عنه كان يحكم عليه إما بالجودة أو بالبداعة .

وإن الناظر في بدايات الدكتور حسين فوزى الأدبية ، أو محاولاته المنسية سيلاحظ أنه بدأ بداية رومانسيّة فيها كتب ، وفيها نشره أولاً بصحيفة (السفور)<sup>(٢)</sup> على وجه الدقة . ونعتزله على قطعة نثرية بعنوان (البلبل)<sup>(٣)</sup> يحتفل فيها باللفظ ويغلب عليها عنصر الخيال والاهتمام باللغة والأسلوب النقى الصافى .. وزراه يصور ببلبل جميلا ، أحلى عصفورة بعد أن جمعها السجن في قفص واحد ، ويتعلق قلب كل منها بالآخر ، ويتغافيان في جبهما

(١) من حديثه مع الأستاذ «فؤاد دواره» مجلة «الكاتب» العدد ٢٥ أبريل ١٩٦٣ ص ٣١

(٢) «السفور» جريدة اجتماعية نقدية أدبية ، كانت تصدر (١٩١٥) مرة كل أسبوع ، دعت إلى التجديد والحرية ، وسفور المرأة ، وامتلاكت بمقالات متنوعة في الاقتصاد السياسي ، والنقد المسرحي ، والقصص القصيرة . ومن كتابها : د. طه حسين ، د. محمد حسين هيكل ، محمد تيمور ، محمود تيمور ، إبراهيم المصري ، محمود عزى ، عيسى عبيد ، أحمد رامي ، حسن محمود ، منصور فهمي ، كريم ثابت ، أحمد أبوالحضرمنى ، إبراهيم حقى ، محمود رمزى نظيم ، الأنسة مى .

(٣) «السفور» - العدد الثانى من السنة الخامسة - ١٣ نوفمبر ١٩١٩ ص ٧ .

فلا تناه العصفورة إلا على صوت البيلبل ، لكنها ما إن تناه لها فرصة الحرية ، حتى تنسى في ظل حياتها الجديدة ، إلى جوار زوج وأولاد وبهجة كل عهودها وماضيها مع بيلبلها القديم . وهكذا يريد الدكتور حسين فوزي أن يلعن الخيانة ، ويتغاضف مع الحب والوفاء ، ويبكي من أجل العاشقين المتيدين ، الذين تغدر بهم محبوتهم لأسباب تافهة حقيقة ، ترتد أصلًا إلى مسائل دنيوية أو مصالح مادية فانية .. ويعجب الدكتور حسين فوزي من هذا كله ( أين قلبك ؟ أين غرامك ؟ أين عهودك ؟ ويلبلبك المحبوب ؟ أذكريين صفحات من صفحات الماضي ؟ أذكريين عهد السياج الحديدي ؟ ووراء ذلك السياج أذكريين بيلبلًا جيلاً طالما أشده شعره الجميل ؟ ) . ولا شك أن هذه الباكرة الفنية أميّل إلى الرومانسية منها إلى أي شيء آخر ، فتنعكس عليها أحلام الهوى والشباب ؟ وإذا بالدكتور حسين فوزي في بداية حياته الأدبية شاعر وإن كان لا ينظم الشعر .

« كما تمحو الشمس قطرات الندى من صحفة الورود .. كما تضيع موجات الماء في بحيرة عكّرت صفوها حصاة صغيرة .. كذلك نسيت العصفورة عهد البيلبل الأسير .. وكذلك قلب الأنثى .. » .

وينفس النغمة يصور « البيلبل » بعد أن هجرته محبوته « العصفورة » .

« سكن الصوت الصارخ .. خبا النور الساطع .. ذوى اللون الزاهى .. نحل الجسم الممتلىء .. نكس الرأس البهى .. أياها الشاعر المسكين .. قلبك لا يعرف إلا حبًا واحداً .. أيها الموسيقى المبدع .. أنت غير الإخلاص لا تعرف .. وجدت في عصفوريتك المثل الأعلى .. فإذا تهمك البلايل الفتانات .. لا في عيونهن ترى السحر الذي عرفته .. ولا في رشاشتهن ترى اللطف الذي عرفته .. ولا في ريشهن تلقى الجمال الذي عرفته .. ابكي على نفسك أيها الشاعر .. إنك خلقت لسمو العاطفة .. خلقت للحب الظاهر .. خلقت للإخلاص .. خلقت للألم والدموع خلقت لتحسين إلينا ونسبيء إليك .. لتجربنا ونكرهك .. لتذكرنا ونساك .. في جانب من القفص الحديدي يموت ابن الشعر والمسيقى .. يموت المحب المخلص .. يموت البيلبل المسكين .. يموت أسيراً كما عاش أسيراً .. عاشقاً كما عاش عاشقاً .. مات ولم يسمع له صوت أنين .. لقد تحمل شقاءه حتى ساعة الخلاص بصر جليل .. » وتسرير في الاتجاه الرومانسي كذلك قطعته التالية الأخرى .. « خيالات وأحلام »<sup>(١)</sup> وقد كتبها ويعث بها من الإسكندرية ، لا تبعد عن

(١) « السفور » : العدد ٢٤٤ - ٨ أغسطس ١٩٢٠ ص ١٤ .

القطعة الأولى بكثير ، إذ ينتحب الألفاظ الموسيقية الرنانة انتخابا ، ويعطى لجمالي الأسلوب عنابة فائقة ، ونجد لديه الجناس والطبق والمقابلة أحياناً كثيرة ، بينما لا نعثر في هذه البدايات التshireة الرومانسية على لفظة « عامية » واحدة . معنى هذا أنه حرص على تقليد العرب القدماء ، وتتأثر بها حفظه من الشعر الجاهلي ، وبهادرسه من الأدب العربي في وقت مبكر من حياته .

وقطعة « نشوة العمر »<sup>(١)</sup> موقف شعرى موحد ، يحمل في أعطافه من روح الرومانسية ما هو أقرب وسيلة للتعبير عن أحاسيس الكاتب وانفعالاته وخيالاته ، وتعبيره عن ذات نفسه وخواجها .. قصة حب عرفتها كل عناصر الطبيعة ، لكن المحبوبة سرعان ما تركه لتتزوج باخر يكبرها سنا .. ولا يعرف المحب ذلك إلا بعد أن يسأل عنها الطيور والنسميم والنهر وكل مكان شهدهما معاً ، فيواجه الطير قائلا : « اختطفها عقاب الجو واحتفى وراء الشفق » ويرد عليه النسميم بأن حملها « بان » واحتفى في متعرجات الغاب .. ويؤكد النهر : « حملها سفينة المقدور إلى فم المتوسط وحملها القرصان إلى مرفأ مجھول » .. ولا يقوده إلى « الحقيقة » سوى « الحب » و« الحب وحده » فيصحبه إلى بيت هادىء بضاحية المدينة ، تحيط به حدائق صغيرة ويقف ببابه ، ثم يشير إليه مرددا : « هنا دفت هى » فيرد العاشق « وهل في منازل الأحياء تدفن الأموات ؟ وراء هذه الجدران شيخ منحدر العمر يضمها إلى صدره وبين ذراعيه الفنانين .. أليست أذرع المشيب إلا قبر الشباب .. هنا دفت ونسيت حياتها .. ». واضح إذن أن الموضوع في هذه المواقف الشعورية والنهائيات متشابهة إلى حد كبير ، كما أن بطلها واحد ، تشغله قضية مفردة ، كثيراً ما تؤرق الشباب في عنفوانهم ، وهي قضايا رومانسية خيالية حالمه .. فالعاشر في تلك المحاولات التshireة مخلص إلى أبعد الحدود ، نقى في حبه كل النقاء ، ولكنه دائمًا وباستمرار يصاب بخيبة أمل ، إذ تركه المحبوبة دون أى سبب ، فتنتهي حياته بالموت أو المرض أو الضياع .. و« ثورة نفس »<sup>(٢)</sup> تبلور لنا انفعالاته وأحساسه الرومانسية ، ويبلغ به التشاؤم ، والحزن مداه ، فينظر إلى الحياة نظرة سوداوية قائمة ، فالعالم شرير ، والناس ليسوا طيبين ، والدنيا سيئة ولا شيء فيها مبهج ، والإنسان إزاءها لا يملك إلا أن يدفن عقله وقلبه بيد ثابتة ، بشكل لا يظهر لها أى أثر على الإطلاق : ( فقد بحثت في عالمك عن الجوهر فلم أظرف إلا بالتراب القذر ، والحجارة النجسة الجافية ، وأعزتني تعاليمك فأصابني شرها ) ووصف نفسه في هذه المقطوعة ( أنا حشرة ضئيلة تنقب في الحشائش عن رزقها . فراش ذابل لا يهمه إلا زهرة

(١) « السفور » : العدد ٢٤٢ - ٩ يوليو ١٩٢٠ ص ٧ .

(٢) « السفور » : العدد ٢٥١ - ٤ نوفمبر ١٩٢٠ ص ٧ .

تضم بين أوراقها طعامه .. طائر صامت ، يسكن الكهوف .. يشرب من الينبوع ويأكل من الأشجار لا يعرف الصباية ولا التغريد .. عنكبوت ينشر أنسجته الواهية في الأركان الخربة .. أفعى تسل في الظلام لا تضر أحداً ولكن لتعيش على أنها تتقم من يعتمد إياها .. أنا هذه المخلوقات .. وهل لي أن أكون أكثر منها ..).

ومن بين هذه البدايات الأدبية التي اتسمت بالطابع الرومانسي الحالص ، نجد مقطوعة واحدة يشير الدكتور حسين فوزي إلى أنها «قصيدة منثورة» فإنه كتبها على نمط الشعر المرسل المتحرر من القافية الموحدة . والقصيدة كما يسميها الدكتور فوزي بعنوان (هواجس)<sup>(1)</sup> عبارة عن صورة لشيخ قادم من سفر بعيد ، يشعر بحنين جارف إلى وطنه ، وبينما تقترب السفينة من الشاطئ ، يتذكر أيام طفولته ، وصباه وشبابه المفعم بالحب ، وحبيته الجميلة التي فارقها وودعها منذ زمن بعيد ، فتدمع عيناه ، ويتحرق قلبه شوقاً إلى رؤيتها .. وفي الجانب الآخر من الصورة تقف على الشاطئ عجوز ، عميماء ، تغيرت كل ملامحها ، وذبل عودها ، وذوى جمالها ، وهي أيضاً في وقوتها تتواجد على مخيلتها صور من ماضيها ، بما كان يحمل به من حب وسعادة ولهو ومرح ، وما تلبث أن تتذكر أيام الفراق ولحظة الوداع ، حتى تشعر بضجيج الناس حولها ، يصرخون خشية أن تصيب السفينة القادمة في المحيط ، بعد أن أخذت الأمواج تتلاعب بها ، فتضرب ، وأخيراً يتسللها المحيط ، فتعود العجوز أدراجها حزينة .. وننقل هنا بعض أجزاء من تلك القصيدة المنثورة ، حتى تكتمل صورة البدايات الأدبية عند الدكتور حسين فوزي فنراه يصف العجوز على ظهر السفينة أولاً على هذا النحو ..

( . . . ورأى شاطئ وطنه  
سلام عليك يا ربوع الوطن  
مسقط رأسى وجنة روحي . أخيراً ؟  
والسفينة تدنو . والشاطئ يدنو .  
والريح تدنو  
والموت يدنو  
وذكر الشيخ والدموع هام أيام طفولته .  
أيام لعبه ومرحه . أيام كان طليقاً  
كالبلبل الغرد في الفضاء

(1) «السفور» : العدد السادس من السنة الخامسة - ١١ ديسمبر ١٩١٩ .

ولم تقعه الدنيا في أشراكها السوداء  
ذكر الأرز والدردار  
وذكر الجبل الرابض على طول الشاطئ  
معمما بالثلج الناصع  
شنان بين هذا المسافر والشيخ  
وبين طفل الحلم ) .  
وإذا انتقلنا بعده إلى الشاطئ وجدناه يصف العجوز هكذا :  
( وعلى الشاطئ بيت حزين لا أنيس فيه  
واقف على طريق منفرد كأنه يبكي  
وما يبكي غيره صباح !  
وفوق سطحه عجوز ساقنة كالصخر  
وقد شابت منها الشواة وأعوجت القناة  
أسندت رأسها الضعيف  
على يدين واهيتين . وهي تفك  
واحسرتاه إنها عميماء  
عجزوز وحيدة عميماء  
والدموع بلل المحجرين  
عيونها تسح الدموع الغزار  
نحبها طويل خارج من قلب مفقود  
هشمته طوارق الحدثان  
قلب منفرد وحيد  
أيها المغير الأبدي . ما أعجبك !  
أليست هذه هي الحسناء  
صديقة الزهور أليفة الطيور ؟  
أليست هي التي كانت تحبها الحمام  
فوق أنفانها ! والغزاله لدى إشراقها  
والقمر عند بزوغه !  
أين العينان اللازورديتان ؟  
وأين الجبهة المنبسطة ؟  
وأين يا زمان هذا الجمال ؟  
وكيف تأتّي لك أن تغيره ؟ ) .

ويستمر الشاعر الدكتور حسين فوزى في استرجاع ماضى العجوز ، واستبطان دخيلة نفسها ، واستعراض الكثير من ماضيها ، وربط ذلك كله بالشيخ الواقف على ظهر السفينة يتظر لحظة اللقاء ، غير أن الدكتور حسين فوزى لا يألف إلا النهاية الأليمة المفجعة ، فالشارع يختفى ، ويصرخ الصارخ « السفينة تغرق » وتنهض العجوز وتحاول النظر لكنها لا تستطيع لأنها عمياء ، بينما الريح تلعب ، والبحر يصخب ، وتنقلب السفينة ويطبق البحر جوفه عليها .

( وأمسى المساء  
وأصبح الصباح  
نطلعت الشمس حزينة  
وفي البيت المفرد نافذة  
لغرفة نوم حقيقة  
بطيئة . بطيئة . حزينة . حزينة  
دخلت الشمس النافذة  
ولست جيداً بارداً  
ومرت على جفون مقلة  
ووجه اختطف لونه الموت .. )

هذا جانب من الصفحات المجهولة للدكتور حسين فوزى ، إن عبرت عن شيء فإنما تعبّر عن المرحلة الأولى في التكوين الثقافي والشعورى له ، وهى « المرحلة الذاتية » تمكن فيها من التعبير عن أحاسيسه وشعوره وتجاربه الانفعالية ، وهى مرحلة يمر بها الأدباء والفنانون عادة فيكون الشعر بصورة وأخياله ومعانيه ، أقرب وسيلة تعبيرية لنقل الإحساسات والمشاعر والانفعالات التي مر بها الفنان في مرحلته الرومانسية . ففى نفس هذه الفترة كتب الأستاذ « محمود تيمور »<sup>(١)</sup> مقطوعات نثرية رومانسية ، بل إنه عالج كذلك الشعر المنتشر ، وبسبقه أخيه « محمد تيمور » إلى ذلك ، وجاء بعد هؤلاء الدكتور « سعيد عبده » ليكتب الشعر المرسل ، والزجل ، ثم القصة القصيرة ، على اعتبار أنها فن موضوعى يأتى في مرحلة تالية للمرحلة الذاتية الشعرية . ولا تقف البدايات الأدبية للدكتور حسين فوزى عند هذا الحد ، بل إنها تنمو وتتطور وتتعدد شكل القصة القصيرة ، بعد أن طفت

(١) من ذلك مثلاً ( الحب بين دموع اليأس وقبلة الأمل ) - « السفور » - العدد ٦٩ - ٢٩ سبتمبر ١٩١٦ ص ٧ ، الشفق الحزين ، العدد ٨١ - ٢٢ ديسمبر ١٩١٦ ص ٧ ، و « الدمع » العدد ١١١ - ٢١ يونيو ١٩١٧ ص ١ ، و ( الماضي ) - مجلة الشباب العدد ٢٧ - ٣ أغسطس ١٩١٩ ص ٥ .

القصة القصيرة تذيع وتنتشر وتقبل عليها الصحف راغبة في نشرها ، وبعد أن حلت «المدرسة الحديثة» على أكتافها عباء الدعوة لهذا الفن الجديد في أدبنا الحديث ، فإذا بالدكتور حسين فوزى يشترك بالكتابة في هذا اللون الأدبى الجديد ، فنقرأ له في مجلة (التمثيل) قصة بعنوان (السبع الحلاوة)<sup>(١)</sup> ثم تشهد (الفجر) بعد ذلك مجموعة أخرى من القصص القصار نذكر منها :

- ١ - حكاية قديمة ... العدد ٥ - ١٠ فبراير ١٩٢٥ .
- ٢ - قصة مريضة ... العدد ٧ - ٢٤ فبراير ١٩٢٥ .
- ٣ - الشيخ عوده ... العدد ١٠ - ٢٠ مارس ١٩٢٥ .
- ٤ - الجمادات ... العدد ١٥ - ٢٤ أبريل ١٩٢٥ .
- ٥ - نوستالجيا ... العدد ٤٠ - أكتوبر ١٩٢٥ .

والصور التي يعرضها الدكتور حسين فوزى تلتحم التحاماً شديداً بذاته ونفسه ، فما هي إلا تجارب الذاتية ، ونظرته الشخصية لبعض المواقف التي كانت تصادفه في عمله وحقل دراسته . « فالسبع الحلاوة » يستمدّها من تذكريات طفولته ، يصور لنا في كلمات رقاق هذا السبع الذي اشتراه ، ومشاعره نحوه ، وتهبّيه منه ، وحرصه عليه وطهو به ، وقضاءه أسعد الأوقات في مصحّبته حتى هدّته أمه بكسر (السبع) وتحطيمه ، لأن النمل يجتمع عليه ، فيشوّه ذلك من منظر الحجرة ويحيطها بجو غير صحي .

وصورة القصصية الأخرى مستمدّة من حياته وتجاربه ، وكذا من حياة رفاته وبعض أصحابه .. وهو لا يعني فيها بشيء من أصول الفن القصصي وتقنياته ، قدر عنياته بتصوّر تجارب ومشاهد يشترك هو فيها ، ومحظى بنصيب وافر منها ، فلا يقف بعيداً عن الأرض التي ينقل منها وإليها ، بل إنه موجود ، ثابت ، يجعل من حضوره ضرورة من الضروريات ، فهو يمثل الشخصية المحورية في القصة ، تتطرق من فيه الأحكام ، والأقوال ، والأراء ، وتشعر من عينيه النظارات .. ونجد هذا واضحاً على سبيل المثال في أول قصة نشرها بصحيفة « الفجر » وفيها يحكي تجربة صديق له (عبد السلام) مع الآنسة (ج) تلك الفتاة التي تسخر من كل شيء وتسعى للانتماء إلى عالم الفن وتقوم بينها وبين عبد السلام علاقة حب ، توجّها بالذهب إلى الإسكندرية والبقاء فيها خمس سنوات ، ليتعما بلدة الحب .. وكان كلما عرض عليها الزواج أرجأته لأنها كانت تريد العودة إلى حياة التمثيل والفن ثم عادت إلى هذه الحياة تاركة عبد السلام ، فتسوء حاله ، ولا يلفظها كما

(١) « التمثيل » العدد ٦ - ٢٤ أبريل ١٩٢٤ ص ٣ ، ٤ دوريات ٧١٣ .

لفظته ، وإنما يستمر في التردد على الملهى الذي تعمل فيه ، في ثياب رثه ، وخلقة مكفرة ، يمتنع بالنظر إليها ، ويجد في خيلته ذكرياته العذبة معها .. ولا يقف الكاتب في قصصه موقفاً حيادياً بل يتدخل في ثنایتها (حدث في أطوار عبد السلام انقلاب فجائي كان من نصيبي أن أشهد أدواره .. لست أريد أن أدخل في تفاصيل هذا الانقلاب ولكنني أقتصر على سرد الحوادث كما عرفتها ..) ويؤكد وقوع هذه الأحداث التي ينقلها ومساهمته الفعالة فيها ، بشكل آخر حيث يقول : ( وأرسل لي صديقي بعض رسائل يصف فيها حياته الجديدة قد أسأله يوماً أن يسمح لي بنشرها فأشرك الجمهور في استماعي بها .. ) وقصة ( مريضة ) تجربة عاطفية من بها الكاتب أثناء دراسته الطب مع « زينب » إحدى مرضاه الفقيرات التي احتلت السرير رقم ٦ من العبر نمرة ٦ ، إذ كانت تعاني من علة القلب ولا أمل في شفائها .. وتحكي القصة علاقة انعقدت بين الكاتب والمريضة ، قوامها مزدوج من الإشفاق والعطف والألم ، ويصور الكاتب شعوره نحوها وبخاصة يوم العيد ، وقد سمح للأطباء لمن تمكنتهم صحتهم بالخروج لقضاء العيد بين أقربائهم ، لكنها لا تستطيع ذلك من قسوة المرض ، فيبقى هو إلى جوارها .. وكلما كان الكاتب ينصرف قليلاً إلى وصف حدث جانبي ، أو جزئية من جزئيات الصورة ، عاد بسرعة خاطفة لوصف موقفه الشعوري وإحساسه نحو المريضة ، وكأنه الموسيقى لا ينسى أن يرتد إلى أصل النغم يظل يرددہ بين حين وحين ليزداد وقوعه على النفس وتاثيره في الشعور .

والكاتب بهذه الطريقة وفي كل قصصه القصيرة التي قدمها في هذه الفترة يظهر ظهوراً مباشراً ، ويدرك الحقائق والتآويلات بطابع وجданى خالص ، حتى إن قارئ القصة يشعر أن الحدث فيها صادر عن القاص نفسه ، وأنه مصاحب للشخصية ، لصيق بها ، غير محايده لها .. وكل من يتأمل قصص الدكتور حسين فوزى القصيرة سوف يلاحظ أنه لا يخل برسم الشخصوص ، سواء كان ذلك من الخارج أو من الداخل ، كما لا يتم بالحادث إذ أنه يعني أولاً وقبل كل شيء التعبير عن مواقف شعورية عاشها ، أو نقل تجارب ومواقف عاشها غيره من الملتصقين به ، فقصاراته من القصة تصوير الشعور أو الإحساس بالواقع إحساساً يبرز ذاته .

وفي قصة « الجمادات » قصة حجرة ، يعطينا صورة دقيقة لحجرة أحد رفقاء الذين لقوا حتفهم أثناء الثورة القومية عام ١٩١٩ ، وكيف أن أمه احتفظت بكل ما في الحجرة من أثاث ، وأغلقتها خمس سنوات متصلة ، إلى أن جاء ديسمبر سنة ١٩١٤ بالتحديد ، إذ تهياً الأخت للزواج فتضطر إلى فتح الحجرة استعداداً للزفاف وتسسلم الأم بعد معارضه طولية .. ويطيل الكاتب في وقته الشعورية أمام الحجرة وكأنه الشاعر العربي القديم يمعن النظر في رسم درس لحبيب مضى .

ومهما يكن من أمر هذه البدايات القصصية في أدب الدكتور حسين فوزي فإنها توضح في المرتبة الأولى أن الكاتب لا يصور شخصياته من خلال حركتهم ، وموافقهم ، وحوارهم بعضهم مع البعض الآخر ، أو في حديث كل منهم لنفسه ، بل إنه يفرضهم على القارئ فرضاً منذ بداية القصة ، وبطريقة جاهزة لا تتحى بعد بتطور ، ولا ترك الفرصة لها كى تحدد أبعادها المختلفة من خلال الحدث أو الموقف ، أو في ثابيا الصراع . . . فالصورة عنده لا تعنى بالشخصية ولا بالحدث ، ولكنها تمجد موقفاً شعورياً خاصاً ، عاناه الكاتب بنفسه أو نقله من معاناه غيره له .

وثمة ملحوظة تبدو واضحة جلية في هذه القصص ، وهى تكمن في حرص الكاتب على أن تكون لغة السرد عربية ، تسرى في جوانبها موسيقى داخلية ، تؤثر في النفس ، بينما يضمها أحياناً - كما هو معروف الآن - بعض عبارات وأساليب عامية ، مثل ذلك قوله في قصته (الشيخ عودة) وهو يصف عودة الحياة إلى بيت « عبد الحميد أفندي » (عادت ريمة لعادتها القديمة ) ويعبر عن استياء الأنسنة « ج » بالحياة التى كانت تحياها قبل انتسابها إلى عالم الفن ( هناك يد قوية تدفعها إلى تلك الحياة التى عرفتها من قبل ، فلا يمكنها أن تبقى لحظة واحدة « في العيشة المرة دى » . . . ) والخوار فى قصصه عامي صرف وإن كان قليلاً جداً ، لا يهتم به الكاتب كثيراً ، ذلك أنه أصبح يرى ضرورة أن تكون لغة الخوار صادقة في التعبير عن الشخصيات ، دققة في تصوير انفعالاتهم كما هي ، محفوظة بكل مميزاتهم . و موقفه من لغة الخوار محمد واضح منذ عام ١٩٢٥ لا يجيد عنه ( إن كاتب القصة عليه أن يضع في فم أشخاصه نفس الألفاظ التي يتخاطبون بها في الحياة فهذا واجب يفرضه عليه الواقع ويضطره إليه الصدق في التصوير . . . فإن ترك الكاتب حديث أشخاصه وعاد لفقراته الوصفية فليس ما يمنعه من أن يعود إلى لغة الكتابة . . . وقد جربنا هذه الطريقة وستنقف إلى النهاية بجانبها لأنها الوحيدة التي تتفق مع التصوير الصادق )<sup>(١)</sup> .

وإذ يبلغ بنا هذا العرض لبدايات الدكتور حسين فوزي الأدبية قمته عند القصة القصيرة ، وكم كنا نتمنى أن يواصل الضرب على وترها ، ليبدع لنا روايات فيها ، لكنه فضل عليها الموسيقى ، فغدت أكثر فن يسيطر عليه ، ويخلبه به ، ويشغل باله ، ويهمس على شعوره ، فهو تصبحه منذ سن السادسة عشرة بصورة متصلة لم تقطع عنه ، ولم ينقطع عنها ، حتى أثناء إيداعه وأوقات خلقه وكتاباته وقراءاته وابتكاره .

(١) (كتاب جديد وأدب جديد) د . حسين فوزي « الفجر » العدد ١٧ - ٨ مايو ١٩٢٥ ص ٢ .

- ٤ -

## نموذج من الدارسين المغاربة

إنه واحد من الشباب المغاربة الذين يثرون الحياة الأدبية بمزيد من نتاجهم وفكيرهم . والحق أننا إذا شئنا تصنيفه في قالب محدد ، لما استطعنا إلى ذلك سبيلا . فهو لم يكتب القصة القصيرة ولا الرواية ولا المسرحية ولا القصيدة الشعرية . لكنه في نفس الوقت يساعد الشباب من كتاب هذه الألوان الأدبية كي يبدعوا وينشروا نتاجهم .

وهو ليس ناقداً بالمعنى الاصطلاحى المعروف للنقد ، ومع ذلك فإن اشتراكه في الندوات الأدبية التى تعقد بالجامعة المغربية أو في اتحاد كتاب المغرب أو في الإذاعة والتليفزيون يشهد له بذوق أدبي ، ووجهة نظره موضوعية ، ورؤيه واقعية علمية .

لكن الكتابات التى أصدرها ليست نقداً تطبيقياً ، كما أنها ليست نظريات فى النقد ، إنما دراسات فى الأدب ، وآراء ثورية فى الفن ، وفكرة تقدمية فى الثقافة . وهى تقول كلماتها بجرأة ووضوح ، كتلك التى يقولها بعض الشعراء أمثال : محمد بنيس ، عبد اللطيف اللعبى ، ومحمد الحبيب الفرقانى . وليس ذلك فقط ، بل إن صاحب هذه الكتابات يؤثر - بحركة وحيوية واستمرارية - في الجيل الحاضر من الأدباء والمتأدين وطلاب الأدب ودارسيه . انظراً لموقعه الوظيفي الذى اختاره هو من نفسه ، وبنفسه .

ونعني بذلك كله الدكتور عباس الجرارى ، المولود بالرباط فى ١٥ فبراير ١٩٣٧ ، والذى تلقى تعليمه الابتدائى والثانوى بالمغرب ، ثم ما لبث أن حصل على الليسانس والماجستير والدكتوراه فى الأدب من قسم اللغة العربية ، جامعة القاهرة . وقد بدأ حياته العملية سنة ١٩٦٢ فى السلك الدبلوماسي ، ثم استقال منه ، ليتحقق بجامعة محمد الخامس ، حيث يشغل وظيفة أستاذ الأدب المغربي الشعبي بكلية الآداب والعلوم الإنسانية ١٩٦٦ .

وقد قدم الجرارى للمكتبة العربية عدداً وافراً من البحوث والدراسات الأدبية المتخصصة ، وعدداً أقل كثيراً من المؤلفات التى تحمل وجهة نظر خاصة فى بعض المسائل والقضايا العامة .

ومن كتب القسم الأول :

- ١ - القصيدة (الزجل في المغرب) ١٩٧٠ . وهو أصل البحث الذي تقدم به للحصول على درجة الدكتوراة .
- ٢ - من أدب الدعوة الإسلامية .
- ٣ - في الشعر السياسي .
- ٤ - موشحات مغربية ١٩٧٣ .
- ٥ - الأمير الشاعر أبو الريبع سليمان المودي ١٩٧٤ . وهو رسالة الماجستير .
- ٦ - قضية فلسطين في الشعر المغربي حتى حرب رمضان ١٩٧٥ ( وفيه يتناول موقف الشعر المغربي من القضية الفلسطينية قبل هزيمة يونيو ١٩٦٧ وبعدها ، وقد قدمه بمناسبة حلول الذكرى الثالثة لحرب رمضان في محاولة منه للكشف عن صفحة نضالية من الأدب المغربي ، ذات بعد قومي عبر عنه الشعراء المغاربة من خلال التحامهم بالقضية الفلسطينية ) .
- ٧ - وحدة المغرب المذهبية خلال التاريخ ١٩٧٦ .
- ٨ - صفحات دراسية من القديم والحديث ١٩٧٦ .
- ٩ - فنية التعبير في شعر ابن زيدون ١٩٧٧ ( وهو البحث الذي شارك به المؤلف في الذكرى الأولى لميلاد ابن زيدون ، التي أقيمت بالرباط في الفترة ما بين ١٥ ، ٢٢ أكتوبر ١٩٧٥ ) .

أما كتب القسم الثاني فإنها ثلاثة :

- ١ - من وحي التراث ١٩٧١ .
- ٢ - الحرية والأدب - مايو ١٩٧١ .
- ٣ - الثقافة في معركة التغيير - أغسطس ١٩٧٢ .

ونحن سوف نعرض لكتبه الثلاثة الأخيرة ، لأنها أقرب إلى الثقافة العامة منها إلى المتخصصة ، ولأنها تلعب دوراً في المناخ الأدبي العام ، وبلورة مفاهيم جديدة على الحياة الأدبية . إذ إن كلها يحمل وجهة نظر جديدة ، وجديرة بالاعتبار . وهي في جموعها ينبغي قراءتها معاً ، حتى تبلور لدى القارئ فكرة واضحة عن شخصية الدارس ، واتجاهه ، وأسلوبه في عرض الموضوعات وتناولها ، والأساس النظري الذي ينطلق منه ، والذي يفسر على ضوئه الآثار الأدبية والفنية .

وليس غريباً أن يقال إن الدكتور عباس الجرارى أخلص إليها إخلاصاً لموضوع بحثه في الكتابين . كنتاج طبيعى لارتباطه وحبه وتقسيمه بقضايا الشعب المغربي ، وتمثله لقيمته

وعاداته وتقاليده وسلوكيه وأخلاقياته وكل ما يتصل به من قريب أو بعيد . ولعل صور هذا الإخلاص والحب والولاء والوفاء في آن معاً ، تجدر أوضح دليل وأصدقه فيما نجد من دراسات الدكتور الجرارى وبحوثه حول التراث الشعبي المغربي في الكتاب الأول . فإن اهتمامه بالتراث الشعبي ييدو في كل صفحة من صفحات الكتاب ، وهو حين يستشهد بنهاجم تأييداً لفكرة أو تثبيتاً لقول أو تأكيداً لرأى ، إنما ينتسبها من الفولكلور والأدب الشعبي أو من التراث الشعبي عموماً . لذا فإلى كنت أفضل لو أنه أضاف إلى عنوان كتابه وصفاً للتراث وتحديداً لنوعيته وتعييناً للإطار البيئي الذي تدور حوله الدراسة ، كان يطلق عليه (من وحي التراث الشعبي المغربي) أو (دراسات في التراث الشعبي المغربي) وهو بالفعل كذلك ، وليس أى شيء غير ذلك ! .

ذلك أن الدكتور الجرارى فيما ييدو قد عز عليه أن يقرأ ويقرأ عن الفولكلور في روسيا وفنلندا وأمريكا والبرازيل وإنجلترا وفرنسا وبلجيكا وإيرلندا والدنمارك . وأن يسمع عن أن هذه البلاد أقامت للفولكلور مؤتمرات ، وأنشأت صحفاً ومجلات خاصة به . وخصصت له متحاف وخزائن مثل متحف « نوردسكا » الذي أسس في السويد ١٨٧٢ . كذلك فإنه تابع الاهتمام بهذا اللون في مصر والعراق والكويت وتونس وال سعودية ولبنان ، على اختلاف في صور هذا اهتمام وأشكاله ، بينما المغرب - موطنه وبيته وذاته الماضية والحاضرة - بأدبه الشعبي ، ظل بعيداً عن ميدان البحث والدراسة والتخييل . فالي على نفسه هو أن يقوم بهذا الجهد الكبير ، في سبيل إظهار الشخصية المغاربية الحقيقية ، بلا رتوش ودونها تزويق أو تلقيق ، كما صورها الشعب نفسه بنفسه في أزجاله وقصائده وقصصه وحكمة ومؤثراته !

وفوق ذلك كله فإن الدكتور الجرارى قد اختار جانب الدراسة والبحث والاستقصاء في محيط الأدب والفكر والفن ، راضياً واعياً من أجل هذا المهدف . إذ ترك العمل الدبلوماسي الذي قد يبعده عن الجماهير وقوى الشعب الفاعلة . وأثر الأدب تأليفاً وتدريساً وبحثاً ، حتى يظل بصفة متصلة مرتبطة بالشعب الذي يحبه ، متمثلاً في تدرسيه لأدب وفنه ، في ماضيه وحاضره من ناحية ، ومجسداً في أبناءه الطلاب الذين يشكلون مستقبل الشعب وأيامه القادمة .

ولما كنا في المشرق العربي في حاجة ماسة للدراسات التي تكشف لنا « الشخصية المغاربية » من خلال الدراسة العلمية الموضوعية لتراث الشعب ، لذا كانت فرحتنا العظيمة عندما بدأنا نلتقي مؤلفاً آخر يعبر عن وجهة نظر محدثة لتراث وللأدب الشعبي ، وللعلاقة بين الحرية والأدب في وقت واحد . وجدير بالذكر أن المشرق العربي قد شهد في فترات متقاربة ، وبخاصة بعد نشووب الثورات التحررية والوطنية والاجتماعية ، بحوثاً ودراسات

جادة تناولت بالتفصير والتحليل تراث الشعب ، في محاولة للكشف ، وتسلیط الأضواء على الجانب غير المرئي من شخصية الشعب وأخلاقياته وقيمه ، وهو الجانب المهمل الذي لم يلتفت إليه الدارسون الكلاسييون من قبل . فقد شغلوا بالأدب الكلاسي الرسمى وحده دون غيره من فنون الأدب ووسائل التعبير الأخرى . وكان البيئة العربية بعامة ، في مشرقها ومغاربها ، في شمائها وجنوها ، لم تعرف غير هذا الأدب التقليدي أو غير الشعر الموزون المفهي .

والحق أن الشخصية القومية لا يمثلها تمثيلاً صادقاً إلا ما يصدر فعلًا عن الشعب . عن الجماهير الشعبية التي تحرك حركتها اليومية ، واضحة صادقة خلصة صريحة ، تجهد وتكدح وتعمل ، وتغنى وترقص ، ثم تتسامر وتقصر الفحص ، وتطلق النكات ، وتحكى الحكايات ، معبرة ببساطة وعمق في نفس الوقت عما تعانيه ، وعما تشعر به وتحسّه وتدركه بفطنتها وذكائها ووعيها الكامن في أعماقها . ومن ثم فإنها لم تكن تحتاج في وقت من الأوقات إلى « الوسطاء » للتعبير عن مأساتها وألامها وأحزانها وكل ما يعتمل في أعماقها . هي وحدها القادرة على التعبير عن نفسها ، لأنها وحدها القادرة على الفعل والحركة والتأثير ، حتى وإن كان ذلك إبان خضوعها لمستعمر مذل . فهي عندما تكون السلطة أقوى وأعنف وأكثر تشديداً في تكميم الأفواه ، ووأد الأفكار الحرجة الجريئة وقتل الملوكات الإبداعية ، يلجأ الشعب إلى النكتة والسخرية والتهكم والنقد اللاذع المر العنيف . ولكن كل ذلك بفن مدحش معجب . إذ إن للشعب دائمًا أبداً فنه المعب عنده وله أدبه الذي ينم عن شخصيته وجوده ، ويثبت أصالته وكونه وحركته المطورة في مدارها الصاعد .

وقد أوصي الإخلاص للشعب وقضاياها تكمن في الحرص والتوفير على دراسة فنونه وأدابه ، ومعايشته عن طريقها ويوسيطتها في مشكلاته ، والتعرف إلى مصادر همومه ومنبع آلامه وبعث أحزانه . وهذه هي أولى الطرق إلى البحث عن وسيلة للعلاج أو عن طريقة للخلاص ، وقد أدرك الدكتور الجرارى ذلك جيداً ، حيث يقول : ( ولعل أن أنبه كذلك إلى أن الكفاح من أجل رد اعتبار الشعب وإقرار سيادته لا بد أن يكون مقروراً - إن لم يكن مسبوقاً - بالاعتراف له بلعنته وفكرة للتقرير بينهما وبين اللغة والفكر المدرسيين بالتأثير والتأثير المتبادلين ، وفي محاولة لاحتياز الهوة العميقية الفاصلة بين ما هو شعبي وما هو مدرسي ، والاعتراف له بكل ما أنتج عبر العصور والأجيال ، ليحدد من خلال هذا الإنتاج حقيقة شخصيته ونفسيته ومدى قدراته وطاقاته وإمكان تفاعಲها مع ما يخوض من نضال لإمداده وتصعيده )<sup>(١)</sup> .

(١) « من وحي التراث » ص ٨

كذلك فإن الدكتور الجرارى ينطلق فى دراسته من مفهوم محمد للتراث الشعبى ، يجعله يفرق بينه وبين التراث المدرسى بشكل واضح ، ويرى أن التراث الشعبى ( هو خلاصة ما أبدع الشعب بمختلف طبقاته البدائية والمتمدنة من ثقافة وحضارة لا تقوى على أسس علمية ومدرستة ، تبدو ظواهره فيما يهارس من عادات وتقاليد ، وما يتمثل من قيم وأخلاق ، وما يحس من مشاعر ووجدان ، وما يتداول من قصص وأمثال وأشعار ، وما يزاول من فنون وصناعات ، كلها تعيش في أعماقها الواقعية واللا واقعية ، يحسها مرة ولا يحسها مرات ، ولكنها أبداً معه وفي حياة مستمرة ، تكيف مزاجه وتحدد شخصيته وقيمه عبريتها وتشغل بذلك وجوده )<sup>(١)</sup> .

ورغم ما يbedo من حماس المؤلف لموضوعه ، وانعطافه النفسي الكبير نحو التراث الشعبى فإنه ينظر إليه ، وإلى التراث بصفة عامة ، نظرة تقدمية ، ت يريد أن تؤلف بين الأصالة والمعاصرة ، ولا ترغب في الوقوف من التراث موقف التقديس والتاليل والتجليل ، حتى لا تنعزل عن الحاضر بكل صراعاته وتفاعلاته ، وحتى لا تدعى إلى الانغلاق على النفس والانصياع للماضى والقدر ، أو للتبعية والتقليل . فهو يرفض المحاكاة التامة لكل ما هو قديم ، ويصور على الثبات والجمود ، ويؤمن بالتطور والتقدم والتجدد المتواصل والمستمر . وليس ذلك فحسب ، بل إنه يطالب بالتنقيب في تراثنا عما هو ثوري وبناء وتقدمى ، ليكون وسيلة لإثارة الجماهير ، ودفعها للعمل نحو تغيير الواقع . وهو يقول ذلك صراحة في كتابه ( الثقافة في معركة التغيير ) : ( وينبغى أن نلح في التراث على كل ما هو ثوري وتقدمى ، إذ لا نستطيع أن ننكر وجود بذور ثورية تقدمية في ثقافتنا القديمة ، وهى وإن لم تتح لها ظروف التفتح والإشمار بعد ، فإنها متقدرة صامدة للأحداث والقوى المضادة ، ولابد لها أن تونع ذات يوم لأنها أصيلة وعميقة ، وأنها نابعة من الشعب ومن معطيات واقع المجتمع ، وأنها ما زالت نابضة بالحياة على الرغم من أن عهد الركود والقهقح الجاثم عليها قد طال ) ص ١٣٤ .

فالتراث الحق - في نظره - ليس هو كل الماضي أو ما صدر عن الأجداد دون تحديد ، ولكنه الجانب المقصى منه ، الذى يكشف عن الظواهر الثقافية والحضارية التى وصلت على مر العصور والأجيال عبر فترات تطورية متعددة كانت تتجلذ فيها وتتجدد وتتغير بخصوصية وتلقائية متأثرة بما تعانق أو يعانقها من ظواهر ثقافية وحضارية أجنبية .

وهو كذلك الجانب الذى يمثل أنهاطاً من وعي الإنسان العربى ومراحل من واقعه ووجوده الفردى والاجتماعى خلال مراحل التاريخ ، ويعبر عن الذات العربية وتجربتها ،

(١) « من وحي التراث » ص ٨٨ .

ويعطيها مميزاتها ، ويذكر بوجودها ، ويزخر ملامح شخصيتها وأصالتها الذاتية ، ويحدد منظورها القومي .

ومن ثم فإن عملية إحياء التراث يجب أن تكون مسبوقة برؤية ثورية علمية تقدمية ، لا تنظر إليه على أنه مقدس ، ولا تكتفى إزاءه بالتصنيف والشرح والتبرير ، ولا تنطلق من مسلمات لاحق في مسها أو نقدتها أو الطعن فيها ورفضها ، حتى لا تعيش معه في حالة اغتراب ، مما يجعلنا غير قادرين على التجاوب معه ومع القائمين حماة عليه . إن معاملة التراث ينبغي أن تسبق بالكف عن البكاء على الماضي أو تعظيمه أو الافتخار بمجاده ، بحيث تتمكن من إجلاء معالله الخصبة الفنية وملامحه التقدمية الثورية .

ويؤكد ذلك ما يثبته في مقدمة الكتاب ص ٥ : ( وينبغي حين نتحدث عن التراث إلا نفعل ذلك على اعتبار أن هذا التراث كامل ومقدس لا يمكن مناقشته ، بل على أساس من المنهجية العلمية القائمة على التحليل والنقد ، بقصد البحث عن الجانب القابل للتطور ، والتكيف مع الواقع لتغيير بنياته ، وهدف فتح آفاق للمستقبل وبحث الأمل وتقويته في الفوس ، والإلقاء بشعاع من نور على الطريق ، وإثارة الجماهير للعمل ، أى بالتنقيب في التراث على كل ما هو بناء وتقدmi ليصبح عنصراً إيجابياً قادرًا على مواكبة معركة التحول وإمدادها بقوة وفعالية ) .

وعلى هذا الأساس يبدأ المؤلف في بحثه عن التراث الشعبي ، محدداً أنواعه ، ومبيناً ما يتضمنه من ألوان أدبية وفنية . ثم يتناول بالتفصيل الأدب الشعبي ، والفنون الشعبية ، والتقاليد والمعتقدات الشعبية ويقف وقفات متأنية عميقه عند كل جانب من هذه الجوانب . فيدرس الأمثال والأحادي والقصص والأشعار والم ردات ، والموسيقى والرقص والتمثيل والألعاب والرسم والغناء ، وكل ما يتصل بالفولكلور من قريب أو من بعيد .. . وفي النهاية يفرد للقصة عند العرب فصلاً مستقلأً استغرق سبع عشرة صفحة . ويطبئعة الحال فإنه لم يتعرض للقصة إلا ليصلها بالتراث ، وليعلن رأيه في قدمها ، وأن العرب عرفوها في جاهليتهم ! ولا يخفى أن القصة في حد ذاتها تحتاج إلى دراسة خاصة ، لتبين اتجاهاتها وتعدد أشكالها ، وتنوع مضامينها . لذا كان المؤلف ذكيًّا حين اكتفى بتناولها من زاوية علاقتها بالتراث موضوع الكتاب الرئيسي .

وينسحب مفهومه التقدمي للتراث بعامة على تعريفه للأدب الشعبي بخاصة . وإذا كان الدارسون قد اختلفوا في تحديد ماهية الأدب الشعبي ، وذهبوا في ذلك مذهبين : فريق يرى أنه الأدب القديم الصادر عن العوام والمتداول بالرواية الشفوية ، والذى لا يعرف مؤلفه ، في حين يذهب آخرون إلى القول بأنه الأدب الذى أنشأه الشعب سواء بلغة عامية

أو مثقفة ، وهو الرأى الذى دعا له العالم الروسي « بوخارين » ، حين اعتبر كتابات « مكسيم جوركى » من الأدب الشعبي على الرغم من أنها لم تكتب بلغة دارجة . إلا أن الدكتور الجرارى يحاول الجمع بين الرأيين فى توليفة جديدة تضم المروي والمدون ، والفرد والجماعة ، العوام وغير العوام ، مجهول المؤلف ومعروفة على حد سواء . ففى ميزانه الجديد لا يطغى جانب على الآخر ، وإنما هو يريد أن يحتفظ لكل بحقه ، وأن يعترف له بوجوده وتأثيره وامتداده ، ومن هنا نلاحظ أن مفهوم « الشعبية » قد أصطبغ بصبغة جديدة ، يقول المؤلف ص ١١٨ ( إن الأدب الشعبي هو الأدب الذى يعبر عن مشاعر الشعب وعواطفه ، ويصور عقليته ونفسيته ويميز شخصيته وعقيريته ، لا فرق بين أن يكون قدیماً أو حديثاً ، مسجلاً بالكتابه أو مروياً بالشفاه ، صادراً عن فرد أو منسوجاً لجماعة ، لا نشرط فيه إلا أن يكون بلغة عامة منها كان مستوى هذه اللغة ، ومهما بلغت درجة اقتراها أو ابعادها عن اللغة المدرسية المثقفة ) .

ويستطرد المؤلف شارحاً ومفسراً : ( وليس مقياساً للشعبية عندنا أن يحصر الأدب في نطاق العوام لا يتعداه لما سواه ، ففى حصره تحجير عليه وعلى منشئيه . وليس مقياساً لها كذلك أن يكون متوارياً عن طريق الرواية الشفوية ليس غير ، بعيداً عن التدوين ، مادامت طبقات الشعب - وهى أمية في الغالب - لا تتناوله عن طريق المدونات ، وليس مقياساً للشعبية كذلك أن يكون مؤلف الأدب مجهولاً ، لأننا وإن كنا نحكم الجماعية ، فإننا لا نراها في تجاهل حق المؤلف وامتصاص إبداعه ، ولكننا نراها في تبني الجماعة لإنتاج الفرد بموافقتها عليه وتداوله ، طالما أن هذا الفرد قد عرف بانصهاره فيها وإحساسه بمشاعرها ومشاكلها أن ينتج أدباً يتلاءم مع ذوقها ويتتفق مع مزاجها ، ويعبر عنها تعيسه من واقع ، وتطمئن إليه من تطلع ) .

ويستمر المؤلف في تطبيق هذا المفهوم على كل ما تناوله من آثار أدبية شعبية ، ومن قصائد زجلية أو ملاحم مغربية ، أو أزجال عامية ، أو أساطير وقصص شعبية أو أمثال ومردادات ، وإن كان الغالب بطبيعة الحال هو الأدب مجهول المؤلف الذي تردد الجماعة تعبيراً عنها وتصويراً لراحل حياتها الاجتماعية والنفسية . والأمر في المغرب العربي لا يختلف عنه في المشرق العربي كثيراً . ذلك أن الأدب الشعبي عرف مؤلفين عبروا عن الشعب في كل ما أبدعوه من فن مثل عبد الله النديم ، وبيم التونسي وغيرهما . إلا أن التراث الغالب هو الأدب الجماعي مجهول المؤلف . وجدير بالذكر أن المؤلف دائمًا حريص على عقد المقارنات العلمية ، والوقوف عند مواطن التشابه والاختلاف ، لتبیان أوجه التأثر والتأثير بين الأدب الشعبي بعضها وبعض الآخر . والحق أننا في مجال دراسة الأدب الشعبي

والفولكلور عموماً في حاجة إلى مزيد من هذه المقارنات التي تفيد في معرفة نفسية الشعوب ، وأعماقها ، وكيفية مواجهتها للمواقف ، وتفسيرها للأحداث التي تعترض طريق حياتها ، ومدى اتفاقها أو اختلافها في التعبير عن حركتها العادلة في حياتها اليومية ، وتعبيراتها ، ومصطلحاتها ، ومأثراتها ، ووجهة نظرها في كل شيء وكل أمر .

يضاف إلى هذا أن المؤلف دائمًا لا يفوته ذكر مقتراحات فيما يتعلق بوسائل الاهتمام بالتراث من ناحية ، والأدب الشعبي من ناحية أخرى - وكأنه يجد في هذه الإشارات مسئولية كبرى ، إذ لا يقف دوره كباحث ودارس عند حد تفسير الظواهر وتحليلها وتعليلها ، وإنما يمتد فيشمل التوجيه والإرشاد والنصائح والقيادة ورسم خطوات المستقبل ، والعمل على متابعة تنفيذها . فهو في صفحات ٥١ و ٥٢ و ٦٢ ينير الطريق إلى ما ينبغي عمله بالنسبة للتراث الرسمي والفولكلور ، والأدب الشعبي ليس فقط على النطاق المحلي وإنما على النطاق العربي كله . وأستطيع أن أضيف إلى مقتراحاته فكرة تحصيص مجموعات من الدراسين والباحثين والمتخصصين في كل فرع من فروع العلم والمعرفة تجوب أقطار العالم تقب عن الأماكن التي يوجد بها ما يمت إلى تراثنا بصلة ، والتتوفر عليه لمعرفة أصله وحقيقة وصحته ، ثم دراسته وتحليله ، فدارسو التاريخ والاقتصاد والمجتمع والفقه والنظريات السياسية والفلسفية والفنون وغيرها يستطيعون الإسهام بشكل إيجابي وفعال في تنفيذ فكرة إحياء التراث بمعناه العام ، نحن في حاجة إلى جهود جماعية متضامنة متعاونة حتى لا تكون نظرتنا إلى التراث مقصورة على ما يتصل منه باللغة أو الأدب . فقد يحتاج إحياء كتاب من كتب التراث إلى أكثر من متخصص في أكثر من علم وفن و مجال من مجالات النشاط الفكري والعلمي والوجداني . ويجب أن تعطى هذه المجموعات صلاحية وحرية الحركة لا التوقف ، والانتشار لا الانحصار ، بمعنى لا تكون ثمة قيود على عملها الموضوعي . ثم إن جانب الإشراف على هذا المشروع لا يقتصر على دولة عربية واحدة ، وإنما تشتري في كل الدول العربية بلا استثناء ، بمتخصصيها وعلمائها وما لديها من كنوز مخبأة وأموال . على أن يكون لها بعدئذ ما تحتاج إليه من نتاج عمل هذه المجموعات ، ولتكون لذلك هيئة عربية عليها باسم « المجلس القومي العربي لإحياء التراث » !! بمعنى أنه لابد من أن يؤخذ التراث مأخذنا واقعياً عملياً لا مكتبياً ونظرياً . والمقصود هنا بطبيعة الحال ، التراث الشعبي والرسمي . وقد أشار الدكتور الجواري إلى طريقة عملية بالنسبة للتراث الشعبي المغربي في الصحفة رقم ٤١ حيث يقول : ( والأمل كبير في أن تغيره الدولة اهتماماً وتعمل على تكوين باحثين متخصصين يتصلون بالشعب في المدن والقرى والبيوت والأسواق وال المجالس العامة والخاصة ، يسجلون أفكاره وقصصه وأمثاله وأغانيه وعاداته وعواطفه وطاقاته و مختلف ألوان حياته ، ويدرسون في موضوعية ومنهاج هذا التراث الذي

ما زال حياً على لسان الشعب وفي قلبه وتقاليده ومعتقداته وفنونه معبراً أصدق تعبير عن شخصيته وعقربيته . ويضيف ما يفيد في تحديد مدى الاستفادة من هذه العملية ، وكيف أن الهدف منها ليس مجرد لحفظ على هذا التراث بشكله الذي هو عليه ، وإنما لتطويره ، وخلق شيء جديد منه ، يعني بالفنية والتقنية . فضلاً عن انتخاب الجوانب الاهادفة البناءة فيه ، والاستعانة بها في تطوير واقعنا ودفع الجماهير إلى الحركة والتقدم نحو تغيير ما هو سلبي ورجعي فيها حولها .

وغمى عن القول أن هذه هي الفكرة الرئيسية التي يعالجها الكتاب الأول (من وحي التراث) والتي تلمع ظلها في ثانياً السطور. فهي تتردد عنده دائمًا، وهو يلح في ذكرها والتركيز عليها، لأنها لا ينظر إلى التراث نظرة الدارسين الكلاسيين. وإنما يعالجها وي تعرض لها من زاوية جديدة. لا تقف منه وقفة الشاعر القديم أمام آثار محبوته وبقاياها باكيًا متحجباً، وإنما تغدوها إليه، تقلبه وتتقبب فيه، لتعيد إليه الروح، ولتبعث فيه الحياة، ولتحجده وتطوره وتجعله حيًّا متدفقاً نافعاً هادفاً.

أما الكتاب الثاني ( الحرية والأدب ) فإنه يبلور كل الآراء المتناثرة في كتاب ( من وحي التراث ) ، بل يبرز بوضوح وجلاء شخصية الباحث الأديب والناقد الدكتور عباس الجارى : صاحب الفكرة المتزنة ، ومعتقد العقيدة الصائبة ، وذى الرأى الفعال والكلمة النفاذة ، والهدف الواضع ، الأصيل ، وأخيراً الجارى الثائر التقدمي .

إنه يعلن أن واقع أمتنا (يجسم تحالفات عديدة تتأمر على قوى الثورة لتصفيتها، وعلى الجماهير والطليعة الوعية ، لتباعد بينها ، وتحول دون تفاعಲها للمساهمة في حل المشاكل والقضايا المصيرية التي تعانى منها ، ثم لتعزّلها في النهاية عن هذه القضايا والمشاكل ) ص ٦٧ . وهو لا يطلق هذه الصيحة هكذا ، وإنما ليكشف النقاب عن العامل الأساسي الذي قد يؤثر في العلاقة بين الأدب والحرية . ذلك أن الحرية في نظره (إرادة جماعية ونضال جاهيري ، وقدر مشترك لا مناص منه ، يعتبر الأديب ملزمًا أن يقود الجماهير لتحقيق أحداثه ووقائعه ، ليخلص حاضر أمته من براثن الرجعية والاستعمار وما ارتبط بها من ضلال وتخلف وفساد ، ثم ليصنع بعد ذلك مستقبلها ومستقبل الأجيال القادمة) ص ٧٠ . فالحرية ليست فقط علاقة تربط الأديب بضميره هو ، ولكنها تربطه أيضًا بضمير الجماعة ، لأنّه إنسان مواطن ينفعل مع مواطنه بالأحداث ويلتزم بالصراع الذي يخوضونه جمعيًّا ، (ولكنه فيهم طليعة واعية ، يمهد السبيل لحركة التغيير ، ويحدد لها الرؤية والبعد ، ويعشد لها الطاقات ويفجرها ، وي لهم الجماهير حركة الكفاح وحب الحرية والتتطور والتقدم . وهو قائد رأى يتقدم المسيرة عند النضال الثوري وعند إعادة تشكيل المجتمع) ص ١٤ .

الأديب هنا لم يعد حراً وفق المفهوم القديم للحرية ، ولم يعد طليقاً من كل قيد ، يصور أوهام عقله المريض ، ويفرض ذاته ويقحم مشكلاته الخاصة على الناس دون تحمل أية مسؤولية بدعوى حرمة الفن وحريته ، وإنما هو مسئول عن المجتمع : يبصره بحقيقة أوضاعه ، ويشحذ همته ، ويقوى آماله ، ويعينه على تحقيق أهدافه . فالأدبي لا يؤلف شيئاً أى شيء ، وإنما هو يقصد إلى غاية ، لأنها أولاً وقبل كل شيء ، مسئول أمام الجماعة ويجب أن يكون فيه في خدمة هذه الجماعة .

ويستلزم هذا في تصورى ضرورة توفر عنصرى « الوعى » . وهو عنصر لازم لتحقيق وظيفة الفن في المجتمع من ناحية ، ولتبلور « خامات » الواقع في « شكل » فنى من ناحية أخرى ، حتى لا تظل هذه الخامات وقائع مساوية تماماً لما يعرفه كل الناس . وهذا يستلزم وعي الفنان بمجتمعه ، لأن هذا الوعى هو الذى يحدد قيمة انتابجه الفنى . ومن ثم فإن عليه أن يكون على قدر من الوعى الاجتماعى السليم الذى يمكنه من المشاركة فى مشاكل عصره والمساهمة فى تقدم المجتمع بفنه . فالفنان أو الأديب هو ضمير المجتمع ، ولا أحد يكتب أدباً صادقاً إلا لأنه قد اتخذ موقفاً محدداً في الحياة ، نتيجة رؤيته للأشياء من زاوية معينة تهم المجتمع وتفيده . فالوعى الاجتماعى للفنان أمر مفروغ منه ، والفن الواعى الذى يعبر عن الحياة ، قادر على الاستمرار والتأثير والامتداد في الزمان والمكان .

ولا يعني هذا أبداً الدعوة إلى أدب قرع الطبول والخطب الحماسية والتقارير والمنشورات ، وإنما الاحتفال بالأدب الواقعى الثورى فى المضمون والصنعة الفنية على السواء . لأن الأدب هو ذاك النسيج الجميل الواعى بين خيوط المضمون وخيوط الشكل الفنى . ويتفاعلها معاً ، وتأثرهما جيئاً على إبراز المضمون الأدبي بكل ما ينبغي أن يشتمل عليه المضمون من جمالية الشكل الفنى ومن تحديد الدلالات الاجتماعية . بمعنى أنه ليس ثمة ما يمنع الفن لكي يخدم المجتمع والجماعة والجماهير من أن يحرص على أن يكون فناً أولاً وأخيراً . وأن حرصه على أن يكون فناً لا يعني مطلقاً انفصالة عن المجتمع وقضاياها ومشكلاته ، ولكن معناه الوحيد والمفهوم فيها أعتقد أن يدعو الفن للمجتمع بالطريقة الوحيدة التى يحسنها والتى تبرز بقاءه والتى لا يمكن أن يكون شيئاً غيرها ، ألا وهي : ترجمة المجتمع إلى أشكال فنية خالصة . المجتمع كله بما فيه من آراء وأفكار وعواطف وانتصارات وهزائم ومشاعر وتفاهات وأشياء مجيدة وغيرها .

فالوعى الاجتماعى إذن لا يتناقض أبداً مع الفن ، وإنما هو سلاح يجعل الأديب على دراية كافية بما يحيط به ، ويقفه على حقيقة الصراع فى المجتمع ، ويمده بفهم سليم للواقع ، من حيث كونه ليس لحظة جامدة ولكنه حركة ، وعلاقات ، وتأثير ، وتأثير . إذ من

غير هذا الوعى يصبح من الميسور عليه أن يخلط بين التجربة الخاصة والتجربة الإجتماعية العامة ، فيعمم حيث لا يجب التعميم ، ويصل أدبه بذلك إلى مضمونات خطيرة ربما لم يكن يقصدها في بادئ الأمر . وهذا كله يستلزم من الأديب معرفة وإحاطة ودراسة بما يدور حوله .

ونحن لا ننطرف فنقول على الأديب أن يغمس « انغماساً كلياً » كما يذهب إلى ذلك « سلامة موسى » الذي يقول : ( والأدب الحق في أيامنا هذه هو ذلك الذي يغمس في السياسة والاجتماع والاقتصاد والعلم ونظم الحكم ونظم العدل ووسائل الشراء الذي يحقق للشعب رفاهية ، وليس ترقاً ، وأسباب الفقر التي تحدث الجريمة والفضيحة والمنزلة . بل كذلك يدرس شئون التعليم وحرية الدراسة ويضع الحقائق فوق العقائد )<sup>(١)</sup> ، ولا نسرف أكثر وأكثر مثل « لطفى الخولي » الذي يرى عدم الفصل بين الأدب والسياسة لأنها مضمونها واحد : ( إن هذا الفصل بين الأدب والسياسة فصل غير طبيعي لا يهممه واقع الحياة المعاشر والتطور . فالسياسة ليست إلا المعالجة الشاملة لمشاكل المجتمع من حيث نظام الحكم وحقوق المواطنين بعضهم وبعض ، ثم بينهم وبين الدولة . فإذا انتقلنا إلى المجتمع العالمي تعرضت السياسة لعلاج مشاكل السلام العالمي وتقدم الإنسانية ، والأدب في حقيقته هو التعبير عن المجتمع محلياً كان أو عالمياً ، ومعنى هذا أن المادة الخام للأدب والسياسة واحدة وإن اختللت طريقة المعالجة ، ويتغير آخر فإن المضمون الجوهرى للأدب هو بعينه المضمون الجوهرى للسياسة )<sup>(٢)</sup> .

إن الانغماس في كل هذه المجالات التي ذكرها « سلامة موسى » قد يدفع الأديب إلى أن يصبح داعية مذهب من مذاهب السياسة أو الاجتماع أو الاقتصاد بشكل أو بأخر . فيغدو أدبه خليطاً بين الدعاية والأدب ، بل يصبح هو أقرب إلى رجل السياسة أو رجل الاجتماع أو رجل الاقتصاد منه إلى الأدب الصادق الواقعي . ومن ناحية أخرى فإن مضمون السياسة مختلف اختلافاً جذرياً عن مضمون الأدب الواقعي ، وإن ما كانت « السياسة » سياسة ، وما كان الأدب « أدباً » . ويجب ألا تقوم الدعاية للالتزام على مثل هذا الخلط ، أو على مطالبة الأديب بأن يتبعده عن كونه « فناناً » حالقاً مبدعاً . وطبعاً أن أي أدب صادق الحساسية سليم الطبع لا يمكن إلا أن يستجيب لنداء شعبه ، ولابد لإشعاعات مجتمعه من أن تفترق عقله ووجوداته ، وتغذى روحه ، وإن كان أدبياً فاشلاً لا وزن له ولا قدرة له على التأثير الإيجابي القوى .

(١) « الأدب للشعب » - سلامة موسى - الأنجلو المصرية - ١٩٥٦ - ص ٩٣ .

(٢) صحيفة « المساء » القاهرة - العدد ٨٠١ - الصادر في ٢٤/١٢/١٩٥٨ ص ٨ .

وقد تنبه الدكتور الحراري إلى هذا جيداً ، ولم يفك في إلزام الأديب بشيء يأتيه من خارج ذاته الواقعية المتفهمة المدركة لقضايا الناس والجماهير ، على الرغم من أنه يرى الأدب عنصر حركة أصلية ، يقاوم كل الموانع والطفليات وجميع السلبيات والترببات ومختلف ظواهر الزيف والفساد ، ويصادر من أجل استمرار الحرية وتحقيق إرادتها ، وإثبات إمكانياتها ، ثم تشكيل هذه الإرادة والإمكانات وتحويلها إلى واقع قوى وتقدمى نزاع إلى التحرك والتغيير ، وإلى الخلق والإبداع .

أقول إنه مع الإيمان الشديد بالدور الإيجابي الفعال القيادي الرائد الذى يلعبه الأدب والأديب ، فإن الدكتور الحراري يسعى إلى التوفيق بين ذات الأديب وبين الواقع الخارجى المتصل بذوات الآخرين ، وواقع الجماهير بصفة خاصة . وكذا فإنه يترك للأديب مهمة تحديد دوره النضالى دونها قسر أو إرهاب أو ضغوط من الخارج . إنه حقاً يربط الحرية بالعقيدة السياسية والمفاهيم النضالية والأهداف القومية الكبرى التى تدين بها الجماهير ، ويربطها بالقيم الأخلاقية التى يتजاوب معها الوجدان الشعبي . ويدعوه إلى أن الأدب داخل هذا الإطار (متروك لإحساسه بالمسؤولية ، لا يأتيه أمر أو تشريع من جهة سلطة مهما كانت . ولا تفرض عليه جهة رقابة الضمير الفردى والجماعى ، ربما كان فى هذا تقييد للحرية ، ولكنه تقييد جاهيرى تلقائى لا يقصد إلى غير كبح جاح الذاتية والفردية ) . ص ١٧ .

إن دعوة المؤلف إلى الالتزام بقضايا العصر ومشكلات المجتمع ، وإلى المشاركة في معارك البناء والحرية والتقدم إنما هي دعوة إلى تعميق الإحساس بالحرية نفسها ، لا إلى الحد منها أو الحجر عليها ، لأنها غير قائمة على الافتعال والقسر ، ولا تطالب الأدباء بإثقال ضيائتهم بغير ما تنفع به كما يقول محمود أمين العالم فى كتابه (الثقافة والثورة) . ذلك لأنها دعوة إلى تعميق الإحساس بالواقع عن طريق المشاركة فى تغييره وتجديده وإعادة صياغته . إنها دعوة إلى ارتباط الأدب والفن بحياة الجماعة ، وحركة الحياة ولا يمكن لدعوة كهذه أن تكون بغير وعي واقتناع و اختيار حر . ولا يمكن لدعوة كهذه أن تكون على حساب الأدب والفن ، بل هي دعوة إلى نضارته وخصوصيته وحيويته وتجدداته إلى غير حد . إن الحرية هي شرط الالتزام . فلا التزام بغير حرية . وليس ملتزماً من كان التزامه صادراً عن قسر أو عجالة أو مالأة أو نفاق اجتماعى . (بل ليس فناً أو أدباً ما يصدر عن غير الوجدان الصادق والإرادة الحرة . والأدب والفن خلق وإبداع كلهم ، ولا خلق ولا إبداع بغير حرية . إن الالتزام في الأدب والفن وعلى واقتناع و اختيار حر) <sup>(١)</sup> .

(١) «الثقافة والثورة» - محمود أمين العالم - دار الأداب - بيروت ١٩٧٠ - ص ٥٤ - ٥٥ .

إلا أن مفهوم الحرية هنا ، وأعتقد أن الدكتور الجراري يوافقني عليه ، قائم على أساس حرص الأديب على عدم العبث بمجتمعه على صورة تجعل أفراده عابثين ، هم مطلق الحرية في كل ما يحلو لهم . لأن المجتمع عنده يتعدى كل ألوان النشاط الفردي ويتفوق عليها ، وهو لن يتنهى في موقفه هذا من المجتمع إلى موقف سلبي ، وإنما إلى موقف إيجابي متفاعل . كنتيجة طبيعية للتفاعل الديناميكي بين ذات الأديب وموضوع العمل الأدبي . فالأدب لا يمكن أن يكتسب الموضوعية المطلقة الجامدة التي يتميز بها جهاز من أجهزة العلم ، لأنه لا يكتفى بالمراقبة واللاحظة والتسجيل ، بل إنه يشارك . وتتمثل هذه المشاركة في الاختيار والانتقاء من الواقع .. وهنا تتجزأ الذات بالحقيقة الموضوعية القائمة خارجها . وجدير باللاحظة أنه ليس ثمة اختيار تلقائي . إن الاختيار دائمًا يصدر عن موقف معين سواء كان الفنان واعياً به أو غير واع . وهذا الموقف تحدده بشكل خاص فلسفته في الحياة والمجتمع ، وشبكة العلاقات التي تربط ذاته بذوات الآخرين . ومن تفاعل هذه العوامل تخرج تلك الصورة الأدبية أو الفنية التي يرتضي الكاتب أن يعرضها على الناس .

وقد حاول الدكتور الجراري في كتابه البحث عن صورة الحرية ومدلولها في الأدب العربي خلال عصوره المتعددة في التاريخ ، ليرى هل عرف أدبنا العربي الأديب الحر والتعبير الحر وال موقف الحر ، غير أنه فيها وجده متوفراً بين يديه من نماذج شعرية وأقوال نثرية ومواقف عملية ، لم يظفر بشيء يتجسد فيه مفهوم الحرية كما أوضحتنا معالمه منذ قليل . إذ انطلقت الحرية عند أغلب الشعراء والأدباء والمفكرين والعلماء من ( الوعي بالضمير الفردي ) ، ومن شحن الوجдан الذاتي بطاقات الثقة بالنفس والإحساس بعزتها الشخصية . وبيدو أنهم لم يلتفتوا كثيراً إلى الحرية في معناها الاجتماعي ، ولم ينظروا إليها من بعد جاهيري أو إنساني . وربما كان إحساسهم بالحرية - حتى في إطارها الفردي - مؤقتاً لا يستمر ، وربماً بالانفعال لحوافز عابرة لا يلبث بعد انقضائها أن يهدأ ) ص ٦٢ .

وكان طبيعياً أن يخلص المؤلف إلى هذا الحكم ويتهيئ إلى هذه النتيجة ، وإلا لاختلتنا معه على طول الخط . ذلك أنا ونحن نقرأ الشعر الذي أورده ، والمواقف التي ذكرها ، والشخصيات التي تعرض لها ، لم نتلمس شيئاً يتفق وما حدده الكاتب في حديثه عن «حقيقة الحرية» و«حقيقة الأدب» و«بين الحرية والأدب» . فالنماذج التي اختيرت من العصر الجاهلي ، وفي صدر الإسلام ، وفي ظل الصراع المذهبي والسياسي والقبل ، وأقوال المتنبي ، والمعري ، وكذلك شعراء الأندلس مثل ( سليمان بن وانسوس المكناسي ) و( أبو القاسم خلف بن فرج الألبيري ) المعروف باسم السميسي ، وشعراء المغرب كـ ( محمد بن حبوس ) و( أبو الحسن على مصباح ) وكذلك العلماء أمثال أحمد بن حنبل ، مالك بن أنس ، والقاضي الجرجاني ، وعز الدين بن عبد السلام الدمشقي ، أبو القاسم

الشاطبي عبد الواحد الونشريسي ، وعلى خرزوز ، وعبد الوهاب الزقاق . هؤلاء جم  
تنبع الحرية عندهم من مواقف فردية بحتة ، وليس نابعة فعلًا من واقع الجماهير ومطالبه  
وتطلعاتها ، بل إنها لا تعبّر عن مجموع الشعب ، بقدر تعبيرها عن شاعر أو مفكّر أبعد نفـ  
بنفسه عن حياة الكتل الكادحة والجماهير الفاعلة . إن للواحد منهم أنفة خاصة ، وعـ  
نفس فردية ، تجعله يأبى مثلاً الخضوع للحاكم ، أو التملق له بشكل أو باخر . وـ  
ما أرضاه الحاكم ولو بكلمة بسيطة انتهى كل شيء ، وكان شيئاً لم يكن ما دام إحساسه باـ  
وحده حرّ لم يمسه شيء من ضرر .. أما ما ورد من أبيات أربعة ص ٤٢ على لسانـ  
«المعرى» توحى بأن لديه نزعة اشتراكية ، فإنّي أختلف مع المؤلف في وصفها بهذهـ  
الصفة . ذلك أن «المعرى» يصدر في هذه الأبيات عن مشكلاته الخاصة جداً والتى لم تعاـ  
خافية على أحد . إن وراءها إحساسه بالنقض ، ومحاولته التفرد والتوحد ، وقضايا الفردـ  
الذاتية المطلقة . إن هذه الأبيات لا تمثل ركيزة أساسية ، وعقيدة ثابتة ، وقاعدة فكريـ  
رئيسية صلبة ، وإنما قوياً لا يتزعزع بالعدل الاجتماعي والمساوة الاقتصادية والقضاء علىـ  
التفاوت الطبقي . ثم إنها لا تشكل القاسم المشترك الأعظم في كل ما خلف لنا «المعرى»ـ  
من شعر بحيث تبدو هذه الأبيات معبرة عن أيديولوجية يؤمن بها ، ويدافع عنها ، وبخلصـ  
ها ، ويتبثّت بأهدابها ، في كل وقت موقف وحرف . ومن ثم فإن حريته مرتبطة بذاتهـ  
وأنانيته وفرديته وإحساسه الأعظم بالعظمة والعبقرية ، ولا شيء فيها يتصل اتصالاً وثيقـ  
 بحيات الناس العاديين ، وقضاياهم الواقعية ، وصراعاتهم الطبقية ، وحياتهم الاجتماعيةـ  
التي يعيشونها .

وفيما عدا ذلك فإن المعرى لا يختلف عن الآخرين في شيء . وأعتقد أن المؤلفـ  
يواافقني في هذا الحكم . لأنّه يقول في نهاية حديثه عن الظروف التي ساعدت على تغذيةـ  
الفردية في نفس الأديب العربي ، وجعلته يتّفاص عن التفاعل مع مواطنه ، وحالت بيـ  
نها وبين وظيفته الحيوية في المجتمع : ( . . . وكان يمكننا لهذه الطاقات المحدودة أن تصنع شيئاًـ  
ما لو وجدت الخيط الرابط بين الأديب والجماهير ، حتى يتصل التيار وتتبادل الشحنـ  
بعضها ببعض ، ولكن الخيط كان ضائعاً وظل كذلك وما زال ) . ص ٦٤ - ٦٥ .

ويبدو أن سعي الجنرال الجناد من أجل مجتمعه وثقافة هذا المجتمع ، هو الذي جعلـ  
يستمر في البحث عن نوعية هذا الخيط ، في محاولة لإيجاده ، وتعريف الكتاب والأدباء به .ـ  
ولعله أيضاً هو الذي دفعه إلى أن يصدر كتابه ( الثقافة في معركة التغيير ) وإذا حق لنا انـ  
نقول أن كتاب «من وحي التراث» كان أول ثمرة للاحتكاك بواقع الجماهير والاتصال بهاـ  
عن طريق وسائل الإعلام ، من صحافة وإذاعة وندوات ، وإن كتاب ( الحرية والأدب )ـ  
كان أكثر وضوحاً في الهدف وجراً في قول الرأي والكلمة ، مع أول مظاهر كبت الحرية فيـ

المغرب ، وبواحد تناقضات حزب الاستقلال ، وانشقاق القوى الأكثر تقدمية ويسارية عنه ، فإن كتاب (الثقافة في معركة التغيير) جاء في وقت القلق العام والاضطراب المستمر والحركة الدائمة من أجل التغيير الجذري الشامل ، بل إنه صدر في نفس الشهر الذي وقعت فيه أحداث أغسطس ١٩٧٢ .

ولا أدل على نوعية الاتجاه الذى يتزمه الجراري من تصديره الكتاب بمقدمة ماركس : (إن الفلسفه لم يفعلوا شيئاً غير وصف العالم وفسيره من زوايا مختلفة ، والمطلوب هو تغيير العالم ) .

ولقد اكتفى الجراري بذلك ، فلم يقدم لكتابه كعادة المؤلفين ! واختار أيضاً بعض الموضوعات التي نشرها في فترة ما بين الكتابين . منها موضوع « المثقفون والمرحلة الجديدة » ، وموضوع « بين التراث والمعاصرة في معركة التغيير » وهو البحث الذي تقدم به إلى المؤتمر الثامن للأدباء بدمشق ، وموضوع « الثورة والثقافة الوطنية » ، ثم أخيراً « الجامعة والتغيير » وأصله محاضرة ألقاها في ندوة الجامعة التينظمها اتحاد كتاب المغرب بقاعة مديرية الثقافة في الرباط أيام ٣ ، ٤ ، ٥ مايو ١٩٧٢ .

ومعركة التغيير في نظر « الجراري » ينبغي أن تدور في أكثر من ميدان : في الجامعة ، والتراث ، والأدب ، ومحيط المثقفين أنفسهم ، وأجهزة الثقافة ، وأدوات الإعلام ووسائله . إنها معركة ثقافية شاملة ، أو يجب أن تكون شاملة : ضد الفكر الرجعي ، وضد التخلف الثقافي ، وضد مراكز الثقافة الأجنبية ، وضد أعداء التعریب ، وضد طبقية الثقافة ، وضد قوى الرجعية المغربية .

( إننا نجتاز مرحلة نحن فيها مسؤولون عن صنع جديد لكل اللبنات وتوضيح مختلف الأشياء ، دون أن نقع في أوهام أو تناقضات بين هذه الأشياء ، سواء في حالها الراهن أو المتتطور ، أو بينها وبين الواقع أو بينها وبين قضايا الجماهير وتعلقاتها المشروعة . ولن يتنسى لنا ذلك ما لم نطلق من كيان فكري وطني يكون قادرًا على التخطيط والتوجيه والتصحيح ، وهذا ما يدفع إلى إعطاء مفهوم ومضمون جديدين للثقافة بما يجعلها تحدد سمات الإنسان المغربي وتبلور مطاعمه وتبني التجاوب مع الجماهير ، وتهيء فرص الخلق والإبداع ، وتكون كفيلة بإحداث التغيير ، وتكون في نفس الآن الضمان على أن هذا التغيير سيكون لصالح مجموع الشعب وليس لصالح فرد أو طبقة معينة ) ص ١٢٤ .

ويحدد الجراري بعدئذ الملامح الرئيسية لهذه الثقافة الوطنية التي تلعب دوراً في معركة التغيير التي يخوضها المغرب ، في الثني عشرة سمة أساسية ، يربط فيها بين الأصيل في التراث والمعاصر من الثقافات ، وبين هدف الكاتب ورسالته ، وواقعية الثقافة وجماهيرها

ونقدية التفكير واشتراكيته ، ومسئوليته المثقف وضرورة التحامه بالجماهير . ويمكن لنا القول بأن الجراري كان بلوحة لكتابات رفاقه من النقاد الواقعين التقديرين الذين لم تساعدهم ظروفهم كى يجمعوا كتاباتهم المفرقة لينشروها في كتاب مستقل . فإن آراءه وأفكاره ودعوته الثورية لا تختلف عنها في كثير ، بل الأكثر ميلاً إلى الصحة ، أنها تلتقي معها دائمًا ، وكأنها كل الآراء تتبع من منبع واحد ، لأنها تصب في مصب واحد ، هو : المغرب الأقصى . بمشاكله وجماهيره القراءة . وواقعه . وتطلعاته .

وقارئ هذه الأوراق النقدية الأدبية ، سوف يتذكر تلك المعارك التي خاضها النقاد الواقعيون الاشتراكيون في مصر ، بعيد الحرب العالمية الثانية ، وهو عندما يطالع هذه الأفكار التي تتردد في المغرب الآن ، سوف يقدر تماماً قيمة المعركة التي يخوضها النقاد المغاربة في أيامنا هذه ، من أجل ثقافة واقعية اشتراكية تقدمية . ( هي بهذا معركة أيديولوجية تستمد قوتها وروحها من الجماهير ، لخدمتها ولتحارب المستغلين والمحتكرين والوصوليين ، ولتكشف الحقيقة وتفضح الفساد وتقاوم التزيف والتزوير ، ولتصون استغلال الأمة وتحفظ شخصيتها وتذود عن كرامة المواطنين .. وهي ثورة حتمية تفرضها الظروف الحاسمة التي نجتاز ، ويفرضها كذلك الصراع المرحل مع قوى الرجعية والاستعمار الجديد وهو صراع يتخذ شكله الأيديولوجي كما يتخذ شكله السياسي والاقتصادي ) ص ١٦٦ .

ويربط الجراري بويعي بين عقديّة الثقافة ، وبين ثوريتها ، وبين شعبيتها ، فيقول : ( ... ولن تكون لهذه الثقافة أية قيمة أو فعالية إذا هي لم تتسم بالثورية وتتخل عن مجرد التأمل والتفكير لتبادر العمل الثوري الذي هو الوسيلة لإلتحام الجماهير والمثقفين ، وإن لم يقتضي هؤلاء بعد بضرورة ممارسة تجربة العمل حتى يبحثوا عن كيفية هذه الممارسة . ويجب أن تبدأ من الاتصال العضوي والميداني بالعمال وال فلاحين في المصانع والحقول لمعايشة واقعهم الحي وللتعرف إلى حقيقة المشاكل التي يعانون منها وإشراكهم في مناقشة قضايا الوطن المصيرية . ومن شأن ثقافة بهذه السمات التي تبشر بالثورة الشاملة وتواعي بها وتعد التخطيط لبنائها على أساس ديمقراطي اشتراكي يكون الضمان لخلق مجتمع تقدمي ومتحرر ) ص ١١٨ .

ولابد لهذه الثقافة من ( أن تكون عقديّة تبشر بعقيدة سياسية تقدمية واضحة لكى تؤمن بها الجماهير وتلتف حولها ، وكفيلة بأن تخرجنا من البلبلة الفكرية التي نعاني منها ، وقدرة على بث وعي سياسي ثوري وعلى تحديد الزاوية التي يمكن النظر من خلالها إلا المشاكل المعاصرة وإنجاد الحلول الناجعة لها ) ص ١٣٢ .

ويتحدث عن شعبية الثقافة قائلاً : ( وشعبية الثقافة تعنى كذلك أنها تخدم طبقات الشعب الكادحة وتثير لها الطريق ، وتهيء لها التربية الأيديولوجية الالزمة بها يبيث فيها الوعي الكاف لإقناعها بضرورة تغيير واقعها الاجتماعي ومساعدتها والعمل على تحقيق هذا التغيير . الشيء الذى لا شك سيغنى حركة الجماهير باعتبارها حركة التاريخ ويغذى فيها تيار الرفض والتمرد ) ص ١٣٩ .

وبعد فإنه يطالب المثقف والأديب والفنان بأن ينزل كل منهم إلى الجماهير لا ليعطى فقط ، ولكن ليأخذ ، لأن حياة الشعب مادة غنية للإبداع في ميدان الفن والأدب ، لأنها حياة متطرفة متتجدة ، ولأنها حافظت على ملامح ومعالم من الثقافة الوطنية المغربية كثيرة . ثم إن أي أدب أو فن لا يعيش مع الجماهير مزيف ومعرض للموت ، فترويج الجماهير له هو الذي يعطيه الحياة . ( وبعبارة أوضح ، فإن المثقفين لن يتحققوا شيئاً إن لم يتحدوا مع العمال والفلاحين والجنود لأنهم لا يستطيعون وحدهم - كطبة - أن يغيروا أو يحلوا المشاكل أو يتتصروا في المعارك . والثقافة كقوة فكرية تستطيع أن تغير وجه التاريخ في أمم من الأمم إذا تسربت للجماهير وصاحت فكرها وقادتها وأنارت لها الطريق . . . ) .

ثم يطالب الجراري الناس جيئاً بأن يعملوا على ( نصف مراكز الثقافة الأجنبية الاستعمارية ، وكذا الواقع الفكرية المفروضة علينا ، ومحاربة الغزو الذي يهدف إلى هدم ثقافتنا الوطنية وتحويل العقل والروح عن القيم والمفاهيم القومية السليمة . وهذا الغزو يأتينا عن طريق الكتب والأفلام والإذاعات ومراكز التبشير والبعثات والمساعدة الفنية ، والهيئات الاحتكارية الأجنبية التي تتخذ شعارات وواجهات مثل حرية الفكر والصناعة وتطور البحث العلمي ونشر الثقافة الإنسانية ، كما يأتي عن طريق المنح الدراسية ودور النشر ومؤسسات أمبريلالية كوكالة الاستخبارات الأمريكية ومؤسسة حرية الثقافة ، وفورد ، وفرانكلين ، والمجلس الثقافي البريطاني وغيرها كثير ) ص ١٥١ .

إن الجراري بكتاباته ونشاطه واتصالاته اليومية بالأدباء الجدد والمفكرين الجدد ، وبطلاب الأدب ، على مستوى الجامعة في الرباط ، وفي فاس ، وعلى مستوى اتحاد كتاب المغرب في فروعه المتعددة بالدار البيضاء ، ومراكمش وتطوان ، وطنجة ، والرباط ، وفاس ، ومكتناس ، يعد بذلك كله الخيط الذي يربط بين كل من يحاول الإسهام بدور في حركة الثقافة والفكر الجدد ، وفي حركة الأدب والفن الثوريين . إنه الخيط كان ضائعاً والصوت الذي كان خافتًا أو مبحوحًا ، والدعوة التي كانت مكتومة الأنفاس ، والضوء الذي كان مخنوقاً . إنه صوت الدكتور عباس الجراري الذي انطلق عبر موجات الأثير فترة ، وخلال كل سطر مطبوع فترات ، ومع نبض كل حرف يخطه يراعه دائمًا أبدًا ، وفي كل

منتدى أدبي ، ومع كل لقاء ثقافي ينالح ، بل أكاد أقول مع كل نفس يصدر عنه ، مخلصاً  
 واعياً مؤمناً بكل ما يكتب ويقول .

إنه مع رفاقه من النقاد والكتاب الواقعيين التقديميين ، يمثلون بالفعل صوتاً جديداً  
 في المغرب الشقيق ، وشعاع ضوء بزغ وأشرق ، ألمنى لنوره أن يمتد ويمتد ، وأن يثبت  
 أمام ما ستواجهه به كل القوى الرجعية والمتخلفة فكريأً وعانياً واجتماعياً وعقدياً . ولأنى  
 لعلى ثقة تامة بأن الانتصار دائمأ حليف للتجديد المتقدم المتتطور ، منها صادف في طريقه من  
 صعاب ، هو مؤمن بأنه لا بد مصادفها ، إيمانه بضرورة التغلب عليهما وتجاوزها ،  
 وهزيمتها . . . لأنها سنة التطور ، بل سنة الحياة . . !

- ٥ -

## محمود تيمور في ضميرنا الأدبي

تعودنا في كثير من الأحيان ، أن يكتب أديب شاب عن زميل له شاب ، أو أن يحاضر ناقد متعرس في موضوع يتصل بعالم كبير أو أديب له من النتاج الفني ما يحتاج إلى أكثر من محاضر ، في أكثر من جانب من جوانب أدبه وفنه وفكرة وحياته .

يعنى أن الأقرىءين سنًا ومرحلة حياة وقطاع عمر ، وربما طبقة وثقافة وقرابة ولون من ألوان الفنون ، هم أحق الناس - في الأغلب الأعم - بالحديث عن رفاقهم في الطريق ، أو أقرانهم في الفن ، أو أصحابهم في الحياة أو النضال أو المكافحة والمعاناة .

وقلما ألفنا ناقداً شاباً يتحدث ويكتب بحب وإجلال وشغف عن أديب تجاوز الخامسة والسبعين بثلاثة أعوام . وليس ذلك فقط ، بل إن الفارق الكبير في السن ، تستتبعه مجموعة أخرى من الفوارق التي لا تقل عنه قوة ووضوحاً وتأثيراً وفاعلية .

فثمة فارق مادى ، وأخر طبقي ، وثالث عقائدى ، ورابع فكري . وكلها قادرة على أن تحدث فعلها في زيادة حدة الانفصال لا الاتصال ، وفي تعزيز الخلاف لا الائتلاف ، وفي توسيع هوة الافتراق لا الاتفاق ، مما يوصد الباب أمام أيأمل للالتقاء .

ومعروف أن محمود تيمور نشأ في أسرة أكثر ما فيها الثروة المادية ، والكتب الأدبية واللغوية والفنية والعلمية والدينية ، إلى جانب النفوذ والجاه والسلطة ، وهي عوامل ساعدت على أن توضع هذه الأسرة في قمة البناء الطبقي والسلم الاجتماعي .

ولا يخفى أن أباه العلامة المحقق أحمد تيمور ، وعمته الشاعرة عائشة التيمورية ، وأخاه الأديب القصصي المسرحي محمد تيمور . وقد وجد أديينا الكبير داخل نطاق أسرته الرعاية الفنية ، والتوجيه المعنوي ، والتقدير الذي يعزيه عن إعراض البيئة عن نتاجه ، كما وجد الثراء المادى يعوضه عن انتظار الكسب المادى من أدبه .

بينما ترعرعت في أحضان الفقر يهدنني حيناً بانقطاع النفقات الدراسية ، ويشاغلني حيناً بالتوقف التام عن الدراسة ، ويداعبني حيناً آخر بوفاة والدى وأنا بعد لم أستكمل دراستي الثانوية ، ويكافئني أخيراً بأشقاء صغار ، وشقيقات صغيرات في حاجة إلى ، وأنا بعد لم أتجاوز العشرين . إنها بيئة أظهر ما فيها الألم المستمر ، والبؤس المتصل ، والشقاء العظيم ، وأكثر ما يشاغلها التفكير الدائم والبحث الشاق عن قوت الغد وكيفية العثور على لقمة العيش .

وجعلتني هذه الحياة أستشعر حقيقة المأساة التي تعيشها الطبقات الفقيرة المطحونة في أي مجتمع . وكان طبيعياً أن تقود تلك الظروف خطاي إلى الاطلاع على كل ما يتصل بالفكر الذي يؤمن بضرورة البحث عن حل جذري يستهدف إتاحة الحياة الكريمة ، والعدالة الاجتماعية ، والمساواة الاقتصادية بين العاملين . والذي يستشرف لغد أمثل يعيشه الناس جميعاً على المستوى العالمي بلا صراع ودونها تناقض أو تطاحن .

كما حول ظلام المؤس عينى عن قراءة الأدب الذى يمجد البرجوازية ويصف حياتها ، ويصور قيمها ، ويجسد سلوكيها ، ومحتفى بتقاليدها ، ويطالب باحتذائها ومحاكاتها . وانعطفت نفسى بالوعى إلى الأدب الواقعى الذى يرتبط بالمجتمع وقضاياهم ومشكلاته وألامه . والذى يؤدى وظيفة عضوية حيوية بحيث يساعد على أن تسير الحياة الاجتماعية وفق مبادئ الحق والعدل والخير والشرف والإنسانية ومكافحة شرور الاستبداد والفاقة والخبث واللارحة .

وتحذلت حواسى للأدب الواقعى شكلاً عدائياً للأدب الرومانسى الصادر عن كتاب بروجوازيين ، يعيشون حياة تختلف عن حياة الجماهير ، ويفكرُون تفكيراً خاصاً ، ويتطلعون تطلعات معينة ، يسعون بالوعى أو باللاوعى نحو تحقيقها ، لضيق آفاق الرؤية أمامهم ، نتيجة تأملهم الذاتى المقترن بفوضى التفكير المنفصل عن حركة الواقع ، ولدورانهم في محيط الفردية التى تحول إلى ترکز حول « الذات » و « الأنا » .

وفي دراستنا الأدبية بالمرحلة الثانوية قدمت لنا قصة من قصص أدبنا الكبير محمود تيمور ، كنموذج للقصة القصيرة المكتملة ، التى تتوفّر فيها الأسس البنائية ، والخصائص الفنية . ووجدتني أسرع بتحليل القصة ، ونقدها ، واستبطان مضمونها ، على أساس أنها صادرة عن كاتب أرستقراطى ، ينتمي إلى الطبقة البرجوازية التى أتردّد ألف مرة ومرة قبيل أن أقبل على قراءة عمل من أعمالها .

وتصادف أنى فى مساء ذلك اليوم عثرت على إحدى المجالات ، وكانت تنشر تحقيقاً صحافياً مع كاتبنا ، تناول ثروته على الخصوص ، وطريقة زواجه الأرستقراطى ، ونمط

حياته وأسلوب معيشته ، منذ كان شاباً . وطالعت صوره وأفراد أسرته وأحفاده ، كما عرفت من التحقيق عنوانه . ولعل أوضح ما أثارني واستفزني أن التحقيق كله كان يدور حول تأكيد فكرة « الأديب الواسع الثراء » ! فلم أنظر حتى يجيء الصباح ، وإنما خططت له رسالة نقدية . أعرف أن بها كثيراً من القسوة . تناولت تلك القصة بالتحليل وأبدت رأيي بطبيعة الحال ، ثم ختمت الرسالة بتساؤل عن مدى واقعية القصة ، وصدق الكاتب في تصوير الحدث ومعالجة الموضوع ومعايشة الشخصية . والحق أنني فوجئت إذ تلقيت - وأنا في أعماق قريتي البعيدة عن العاصمة - بعد أيام قلائل رده المذهب الذي يبدى فيه احترامه لرأيي وتقلديه لوجهة نظرى ، وإن اختتمه بنصيحة مؤداها ألا أجعل الأدب شغلي الشاغل ، وأن أبتعد عن التفكير في جعله مهنة أتعيش منها .

لكنني لم ألتقط لهذا النص ، ولم أكتف بتلك القصة ، وإنما رحت أodash في مكتبة المدرسة عنمجموعات قصصية ، أو روايات طويلة له . وأذكر أنني صادفت آنذاك « كل عام وأنم بخير » و « الشيخ عطا الله » و « مكتوب على الجبين » و « إحسان الله » و « فرعون الصغير » و « قلب غائبة » . وعكفت على التهام هذه المجموعات ، ممثلاً قصصها ، مت fremهاً أحداها ، متعرضاً إلى شخصوها ، ثم معايشاً الموضوعات التي تدور حولها .

وأدهشنى للوهلة الأولى أنني لمأشعر أن الكاتب يريد من قصصه إرضاء فضول طبقته بالتعبير عن أهوائها وأغراضها ، عن طريق تقديم صورة لحياتها اللاهية العابثة التي تحياها ، أو لحياة أكثر هواً وفجوراً وعبثاً تمنى أن تعيشها . فلم يكن حريصاً على أن تحمل قصصه في أعطافها كل الملامح والصفات والقيم التي تعتنقها الطبقة البرجوازية إرضاء لها من جانب ، وتباهية للجمهرة القراءة من أبناء قوى الشعب حتى لا يفكروا في قضياباهم الأساسية ومشكلات حياتهم اليومية من جانب آخر ، ثم استداراً لأموال الجمهرة القراءة من جانب ثالث . . وبدا لي كاتباً لم يهلك متسمًا بثناء البرجوازية عليه ، لأنه لم يهدى مواهبه في كتابة قصص هينة هدفها إيقاظ الغرائز الحسية لأصحاب الدخول الثابتة الذين يقرءونها عقب وجباتهم الدسمة .

ومنذ ذلك حين عزمت على الاتجاه الجاد نحو دراسة القصة القصيرة ، مستهدفةً معرفة الدور الذى تلعبه في تصوير المجتمع وحاجاته وقيمها واضعاً في اعتبارى أن المجتمع متغير متتطور متتحرك ، وهو في حركته وتغييره وصيرورته ، في حاجة إلى الفن الذى يختضن أدق جزئيات حياة الفرد داخل المجتمع ، ويبين الواقع كحقيقة متحركة ومتطرفة ، ويكون نتاج فاعلية الإنسان ، وردود الفعل التى تنعكس في وجدانه .

وتبين لي أن القصة القصيرة هي الفن الذي يعطينا الواقع في نسيجه الدقيق ، وفي تعدد اللحظة الزمنية ، وفي تفتيتها في وقت واحد . إلى جانب أنها نوع من الكتابة الفنية التي تتأثر بالأحداث اليومية في المجتمع ، إذ تلتقط لحظة من اللحظات العابرة في حياتنا ، وتعمقها ثم تسير بها في مجرى واحد ينتهي باستكشاف معاناتها وإلقاء الضوء على معزاتها .

وإن الأحداث الاجتماعية والاقتصادية والإنسانية والفكرية تجذب في هذا الفن خير صدئ ، بماله من مرونة وطوعية وقدرة على مسايرة المجتمع في تطوره ونموه وفي حركته المتصلة المستمرة الصاعدة .

ومن ثم كان بعض الانعطاف نحو الأديب الذي بلغ مرحلة التخصص في القصة القصيرة ، حتى امتاز بها ، وقصر مباحثه عليها ، وتفرد فيها ، وخاصة أن اختياره هو الآخر لفن القصة القصيرة لم يأت عبثاً أو انقياداً للمدرسة فنية أو اتجاه معين ، بل كان انجدابه إليها عن وعي بها ، وفهم رسالتها ، واستجابة نفسية عميقة .

بل إنها تجده يتحدث عن القصة القصيرة حديث العاشق لها ، المغرم بهاها ، الذي يكن لها في قلبه كل حبه واحترامه ، ويشبهها بالحب الأول الذيتمكن من قلبه فلم يدع له فرصة لحب سواها ، يقول : ( لكن موقفى من القصة القصيرة كان كما يقول الشاعر :

أتاني هواها قبل أن أعرف الهوى  
صادف قلباً خالياً فتمكنا

وأظنتى ما زلت على هوى للقصة القصيرة مصداقاً لقول الشاعر :

نقل فؤادك حيث شئت من الهوى  
ما الحب إلا للحبيب الأول<sup>(١)</sup>

وعلى هذا النحو التقينا على حب هذا الفن الجديد في أدبنا العربي . والاشتراك في حب الفن خير مذيب للفوارق ، وأيسر طريق للتعاطف ، وأقرب وسيلة للاندماج ، لأنه لا تشوبه شائبة من مصلحة ، ولا يعكر صفوه شيء من حقد وكراهية .

وكنت أراسله بين حين وحين . وأشهد أنه لم يختلف مرة واحدة في الرد على ، وإذا ما حال القصور المادي بيني وبين شراء المجموعات القصصية الخاصة به ، لم يتوان لحظة عن أن يمدني بما أحتجه من كتبه ومؤلفاته .

(١) « ظلال مضيئه » - محمود تيمور - مكتبة النهضة المصرية ط ١ ، ١٩٦٣ ص ١٧٣ ، ١٧٤ .

وصاحب اهتمام بالقصة القصيرة صراعي من أجل البقاء ، ومواصلة الدراسة ، والإنفاق على أفراد الأسرة في آن معاً .. وطللت أصارع في سبيل لقمة العيش جنباً إلى جنب مع حرصي الشديد على أن أكون طالباً متفرغاً بالجامعة . وقد ساعدني على ذلك تفوق في الدراسة الثانوية ، هيأ لي الالتحاق بالجامعة . وفضلاً عن مجانية التعليم بالنسبة للمتفوقين علمياً ، هناك مكافأة مادية شهرية تمنح لهم تكريباً لامتيازهم ، فاعتبرتها والأسرة راتباً شهرياً نعيش في حدوده ولا نتخطاه !

وشغلنى جوع العقل الطامح في العلم ، وخواص المعدة من كسرة خبز ، عن الكتابة ل蒂مور بعض الوقت . لكنني كنت أتابع كتاباته وقصصه ومؤلفاته التي كانت تصدر تباعاً بمثل ما كان يتذكرنى بين لحظة وأخرى ، فيهدى إلى كتاباً من كتبه ! وما إن بلغت الليسانس حتى طلب إلينا أن يقدم كل منا بحثاً في الأدب العربي الحديث ، فإذا بي اختار « القصة القصيرة في أدب محمود تيمور » موضوعاً لبحثي الذي حصلت به على تقدير « ممتاز » !

وخرجت في الجامعة وأنا بعد لم ألتقي بتيمور وجهًا لوجه ، ولم أختلف إليه أو أجلس معه . وكنت أخشى ذلك تماماً . إذ لم أكن أتصور ما الذي يحدث عند لقاء إيجابي أتوقعه منذ ثنتي عشرة سنة . وكنت حتى ذلك الحين ، لا أملك إمكانيات تؤهلني للحكم على تيمور . لأن حيطة بحثي الصغير تناول نهاذ من قصصه في المرحلة الأخيرة من تطوره الفني ، بعد قبوله عضواً بالجمع اللغة عام حسين وتسعائة وألف . وكنت كلما سألت نفسي - بيني وبين نفسي - : هل عرفت تيموراً؟ وجدتني أبادر بالإجابة صادقاً مخلصاً صريحاً : لا ! فتيمور كاتب متعدد الجوانب ، يحتاج إلى دراسات ودراسات ، ويستلزم دراسة مفردة تدرس أدبه ، وفنون هذا الأدب عنده ، والمناخ الفكري والثقافي الذي عاش فيه ، وإسهامه العظيم في تطور الأدب العربي الحديث ، سواء في القصة القصيرة ، أو في الرواية ، أو في أدب المسرح ، أو في أدب الرحلات ، أو في الدراسات الأدبية واللغوية التي عرف بها !

ويبدو أن كلمة « لا » لم تنجيء فقط متفقة مع الواقع تيمور الأدبي وغزاره تواجهه ، وإنما كانت ملائمة لمرحلة من حياتي شهدت زيادة فضولي ، وتأصل حب الاستطلاع لدى ، وعمق وعي بالمجتمع ، وتشبث بالأدب الذي يصور كفاحه لنيل حريرته ورفع مستوى ، وتبصيره مواطن القوة ومواضع الضعف ، وتمهيد السبيل إلى تطوره ودفعه إلى الأمام في طريق التقدم الإنساني .

ذلك فإن الإجابة بـ « لا » و « ألف لا » حتمتها طبيعة المرحلة التي كان مجتمعنا يمر بها ، حين شهد في عام ١٩٦١ بداية مرحلة جديدة كل الجدة ، تناولت بالتغيير كثيراً

من الدعائم والركائز التي كان يستند إليها، ونقلته من محيط الثورة السياسية ذات الأهداف المحددة والمركزة ، إلى عالم الثورة الاجتماعية والاقتصادية التي لا يقف تأثيرها عند حد معين ، وإنما يمتد فيشمل العلاقات التي تسود ، والقيم الأخلاقية والاجتماعية ، والنظم ، والقوانين الدستورية والمؤسسات الإنتاجية ، وأساليب ممارسة الحياة ، والثقافة ، والفكر ، والبناء الظبيقي ، والتنظيم السياسي . بمعنى أن دور الثورة الاجتماعية كان قد بدأ بالفعل بعد تراجع الاستعمار وهزيمة الحصار الاقتصادي ، إذ انفسح المجال أمام معركة العدالة الاجتماعية .

وكان هذا الواقع الجديد يحتاج فيما يحتاج إلى الكاتب الذي يحس بأنه مسئول أمام مجتمعه . وأنه أمامه : يقوده ويرشده ويوجهه وينشد صلاحه وخيرة ، ويستهض سواد الناس ويصر لهم بحقوقهم .

وأغراني الوضع الاجتماعي الجديد بتبعه والكتابة عنه ، كما شدني تيمور الذي لم أشف غليلي بعد منه باستكمال التعرف إليه وإصدار كلمة فيه . بمثيل ما استهونتني بقوة القصة القصيرة فن العصر وقلبه الخفاف ونبضه الحي المتدقق . وكانت الغلبة لها ولتيمور ، من حيث إن العلاقة بينها علاقة تلازم ووجوب . فانتهيت إلى تقرير دراسة تجمع بين الرفيقين . وكأنني أردت بذلك أن أضرب عصفورين بحجر واحد .

ورأيت أن أتبع الخطوات الفنية التي مر بها فن القصة القصيرة منذ نشأته حتى استواه ونضجه عند محمود تيمور ، على أن أتقدم بهذه الدراسة لنيل درجة علمية جامعية بعد الانتهاء منها .

وأصبح لابد مما ليس منه بد . فلم يعد ثمة مجال للانتظار . وغدا السعي نحو الالتقاء به أمرا تختمه الضرورة العلمية ، وتفرضه طبيعة البحث . ولم لا وهو ( رفيق القصة القصيرة ) ، استهونه في بوادر صباحها فسايرها ، ومارس تجاربها ، وتذوق حلوها ومرها ، وأحسن ضعفها وقوتها ، وكابد معها ما لقيت في طريقها من محن ، وما وقعت فيه من أخطاء ، وما تهدف إليه من أغراض )<sup>(١)</sup> .

ورغم ذلك فإني بقيت لفترة أخشى المفاجأة ، وأحسب لها ألف حساب ، وأطرد صورتها من خيالي ، وطللت على هذا تضطّر في أعماقى عوامل شتى : بعضها نفسي ، وأغلبها فكري ، وأقلها اجتماعي ، وأعظمها طبقي حاد .

(١) « دراسات في القصة والمسرح » - محمود تيمور - مكتبة الأدب ١٩٤٥ ص ١٢١ .

وفي الخامس عشر من شهر ديسمبر ١٩٦٢ يوم الاحتفال بعيد العلم ، كنت أقف ضمن طابور طويل من المتخريجين في الجامعة ، حضر للمشاركة في تكريم الدولة للعلم والعلماء ، والأدب والأدباء ، والفن والفنانين ، ابتداء من أصغر تلميذ في المرحلة الإعدادية ، وانتهاء بآخر الكتاب وأشهر الأعلام في كل فرع من فروع المعرفة الإنسانية . وإذا بي أرى تيموراً وهو يمنح وسام الاستحقاق من الطبقة الأولى ، تقديرًا لدوره في تطور الأدب الحديث ، وفن القصة منه بصفة خاصة . وهكذا التقينا دون أن يشعر أحدهنا بالآخر . في لحظة تجمع بين الجيل الرائد ، والجيل الجديد الصاعد ، بين الذين عاشوا واقعًا مفروضاً بالقوة ، وبين هؤلاء الذين يتغيرون تغيراً واقعهم بالثورة .

وكان كل شيء في القاعة يؤكد ذوبان الفوارق الطبقية والمادية والاجتماعية ، فالأخوات تسلط على الجميع بلا استثناء ، لأنهن متفوقون ونابغون ومتازنون ، كل في ميدان تخصصه . تحطمت كل السدود المنيعة ، والحواجز الصلبة ، والحيطان العالية ، التي تفصل الإنسان عن أخيه الإنسان ، والتي تفتت إنسانية البشر .

هذا هو محمود تيمور، وهلّانا . هو من أجل رياضته في الأدب ، وأنا بسبب تخصصي وتفوقى في الأدب الذي أشار إلى بالابتعاد عنه وعدم الاقتراب منه : ولا شك أن هذه اللحظة التي احتفلت بلقاء الروحى ، خفت من حدة القلق والتrepid والخوف والتوتر الذى انتابنى . وعندئذ عقدت العزم على اقتحام عالمه بشكل أو باخر . فكتبت له رسالة أهنته فيها ، وأذكره بنفسى ، وأطلب تحديد موعد اللقاء ، بعد أن عينت له السبب الكامن وراء رغبتي تلك . وكعادته دائمًا ، وفاني برد العاجل ، مستجيبةً مرحباً .

وفي طريقى إليه ، قطعت المسافة من القرية إلى العاصمة مفكراً فيها يمكن أن يقال أو يثار في جلستنا ، متوقعاً لها أن تطول وتطول ، لما توهمته من خلاف في الرأى ، وتبادر في الذهب ، وتناقض في العقيدة ، وما شابه ذلك . لكن شيئاً من هذا لم يحدث ، لأن الجلسة لم تطل ، وكان همزة الوصل بيننا ذلك البحث الذى حلته معى وأهديته إيه ، فتقبله شاكراً جهدي .

ولست أدرى ما سر الدافع الذى جعلنى - وأنا جالس معه - أستشعر لأول وهلة تشابهاً معيناً بين تيمور وأديب روسيا ليوتولستوى . الذى نبت فى أحضان قصر ريفي كبير كان والده يملكه فى ضيعة « يا سنايا يوليانا » باقليم « تولا » فى روسيا . وهو الآخر يتسب إلى أسرة من الأسرات الروسية عريقة الحسب والجاه . يرجع أصلها إلى القرن السادس عشر . وتبادر إلى ذهنى حلم تولستوى فى ثورة من الداخل ، مؤسسة على الضمير الذى لا يتزعزع . ناتجة عن تخلى الأثرياء عن ثروتهم ، والمتبعين عن بطالتهم طوعاً واحتياراً ،

وإعادة تقسيم العمل تواً على المعنى الحقيقي الطبيعي الذي جعله الله : ألا يجور أحد على عمل آخر ، وأن يكون لكل مثل ما لغيره من الحاجات .

إنها ثورة نفوس لا ثورة أيد ، تكن كل إنسان من أن يعيش من عمل يديه فقط ، وهذا يفسر لنا كيف أنه تنازل عن لقبه وضياعه الواسعة التي ورث فيها ثلاثة آلاف فدان ، وثلثمائة من الفلاحين ، فوزع عليهم الأرض ، وعكف على تعليمهم . يأكل مما يأكلون ويرتدى من الشياط ما يرتدون ، ويرتق حذاءه بيده . فقد شغل بأعمال الخير ، والتزم البساطة المتزايدة في عيشه وحياته .

وكأنى وأنا أتأمل صفحات وجه تيمور ، وأتابع كلماته القلائل ، وأضبط تعبيراته وأراقب انفعالاته المادئة ، كنت أقرأ قصة أشهر أدباء روسيا في عصر القيصر وأبعدهم تأثيراً في نفوس الملايين من الناس . فكل نت تولستوي وتيمور يتميز بنقاء الفكر ، واعتداً على المذهب ، والاعتكاف والهدوء والبعد عن الاشتراك في الحركات السياسية العنيفة ، وكلاهما أقرب انتهاء إلى الحب والتعاطف ، وأشددهم نفوراً من الشعب والضوضاء والجلبة والمقاومة العنيفة للنظام الاجتماعي .. غير أنى سرعان ما طردت هذه الخواطر مؤثراً عدم التسريع في الحكم . فبقدر ما هنا لك من دلائل الانسجام في الطياع والمليول والرغائب وحب الخير والإنسانية ، هناك غير قليل من الالتوافق في العقيدة والمبادأ والإيمان والسلوك .

ثم دار بيننا حديث قصير حول موضوعات متعددة ، ليس بينها أبداً ما كنت أنوى الاستفسار عنه . وربما أكون قد آثرت معرفة كل ما يتصل بأدبه وفكرة من تحليله لانتاجه ، فهو الأقدر على كشف الملامح ، وإبراز العلامات والتفاصيل ، وتوضيح أدق الخواج والتعابير . وقد أحسست أن شخصية تيمور كإنسان وفنان أقدر على الحديث عن نفسها في الفن قبل أي شيء آخر . ففضلت التزام هذا الطريق وحده للانتهاء منه ، إما إلى قبوله رائداً وأستاذًا وصديقاً عزيزاً مفضلاً ، وإما إلى رفضه كاتباً وفناناً مهما بلغ وعلا صيته .

وتشهد السنوات الثلاث التى أعقبت ذلك اللقاء أننا لم نلتقي إلا ماماً وفي منتدى عام ، وربما لا تتعدى المرات التى رأى فيها كل منا الآخر عدد أصابع اليد الواحدة ، فقد اجتمعنا مرة في نادى القصة ، وأخرى بإدارة المجالس بوزارة الثقافة ، وثالثة في المجلس الأعلى للفنون والأداب ، ورابعة في نقابة الصحفيين ، وخامسة في لقاء ثقافي كانت تعقد في وزارة الثقافة بين الأدباء الكبار والجمهور ، وكان تيمور هو موضوع الحلقة .

أما ما عدا ذلك فإلى أحببت صحبة أعمال أدبينا التى كان ينشرها في الصحف والمجلات منذ بداية عهده بالكتابة الأدبية . وألفت مؤلفاته التى بلغت السبعين : منها

خمس وعشرون مجموعة قصصية ، وعشرون روايات ، وست عشرة مسرحية ، وأربع في أدب الرحلات ، ومثلها تتضمن خواطره ، وإحدى عشرة دراسة أدبية ولغووية . وهو إنتاج يدل دلالة واضحة على أن تيموراً كتب القصة قصيرة ، ومطولة . كتبها للقراءة والمسرح . واستلهم في كتابتها روح العصر مرة ، وأحداث التاريخ مرة ، وطوف بالمدينة أحياناً ، وبالريف أحياناً ، وبالبادية أخرى . ومشى في دروب الواقع خطوات وحلق في آفاق الخيال شائعاً بعد شأو . واستجاب هواتف شتى من مسرات وأحزان ، وجلا من سرائر النفوس ما استطاع أن يجلو . وعالج من مشكلات الحياة ما تيسر له أن يعالج .

ويلاحظ الدارس ل蒂مور أنه كان في بداية حياته الفنية يعمل جهداً استطاعته على رسم صورة أمينة للحقيقة التي كان يراها . فنقل شخصه عن الواقع نقلًا والتزم الدقة في هذا النقل ، وحاول أن تكون موضوعاته من العالم الذي يعيش فيه ويتاثر به . ولم تسيطر عليه فكرة معينة آنذاك نحو تصوير الخير فقط ليتمثل به الناس ويختذله ، أو تجسيد الشر وحده ليبتعد عن ارتكابه الخلق ويختقره ، ولكنه حاول تصوير الحقيقة الموجودة . وجنباً إلى جنب عاش في قصصه أفراد الريف الفقراء ، وأبناء الطبقات الشعبية التي تعيش في الأحياء الوطنية من المدينة ، وشخصيات من البيئة الأرستقراطية بما كانت تتمتع به من ثروات وقيم هابطة في كثير من الأحيان . وينبع تيمور في وصفه لشخصوص البيئات الشعبية والريفية ، فيقدم شخصيات سوية ، وأخرى شاذة في سلوكها غريبة في تصرفاتها ، كما يكشف عن شخصيات تكمن في أعماقها بعض القيم ، ليوضح أنها وإن كانت تعيش في بيئة تسيطر عليها ملابسات اقتصادية ضيقة ، فإنها تتشبث بأهداب مثل عليا وقيم اجتماعية يندر وجودها في البيئة الأرستقراطية .

ونراه في تصويره للطبقة الأرستقراطية في المدينة يركز على عيوب تلك الطبقة ، ويظهر أمراضها ، وتجسد مساوئها ، ففيها توجد مجالس اللهو ، وينتشر الرياء والتزلف ، ويتوفر المتحذلقون والمعاظمون والمغرمون بفضح عيوب الناس وخفاياهم ، فيكون ذلك ذريعة لستر عيوبهم هم . وغير هذا كثير مما أجاد وصفه وتصوريه إجاده بالغة لم تكن متوفرة لغيره من لم يندمج في مثل طبقته اندماجاً كلياً .

وعندما يتناول تيمور هذه الطبقة الثرية مادياً ، المسيطرة إدارياً وسياسياً ، المستعملة اجتماعياً ، إنها يبغى من وراء ذلك تبيان التباين الفاضح بينها وبين غيرها من الطبقات الشعبية الفقيرة ، واستكتناه عدم التوافق الاجتماعي الذي ساد العلاقات الاجتماعية . وربما غلف تقديميه لشخصوص هذه الطبقة الأرستقراطية نوع من عدم الإشراق عليها ، والكراهية

ها ولما تتمسك به من عادات وتقاليد . وتقديمه لشخصية « سلامة أفندي » في قصة « هي الحياة »<sup>(١)</sup> خير شاهد على ما نقول .

ويدل اختياره لنوعية الشخص على موقفه من هذه الطبقة . ذلك أن معظم الشخص الذى يتوجه مصابون بداء العظمة القاتلة ، لا مشتهى لهم في الحياة غير الزينة والملبس . يتعلقون بأوهام تافهة ، ويضيعون وقتهم عبثاً ، ولا قيمة لهم في دفع المجتمع وتطوره والنهوض به ، كما يريد تيمور أن يقول . و« شفيع بك » في قصة « المغفل »<sup>(٢)</sup> نموذج قوى لذلك .

وثمة ظاهرة نجد تيموراً يتميز بها دون غيره من الكتاب الرواد في هذا الفن . تبدو من تناوله للشخص الشواذ الذين يتمسكون إلى طبقات دنيا ، ويرتكبون آثاماً وجرائم ، فهو إنما يعالجهم معالجة العطوف عليهم ، الشفوق على ما طرأ على حياتهم وأفعالهم من ظروف خارجة عن إرادتهم ، يجعلتهم يسلكون سبلاً غير مشروعة ، وغالباً ما يقول في هذا الصدد : ( لا أقسوا على ضعيف مال به الحظ ، ولا أمالء قوياً دانت له الغلبة ، ولعلى كنت أجنح إلى لون من المواساة للضعف البشري كما أجنح إلى التهور والإرداء بالتطاول والعنف والخيلاء )<sup>(٣)</sup> .

وتقوده هذه المرحلة من حياته الفنية إلى مرحلة أخرى يتجه فيها نحو النفس البشرية ، إذ يكثر من القصص التي تدور حول الصراع النفسي الباطني ، والتي تتصل بالإنسان من حيث هو إنسان تصرخ في داخله غرائز متعددة ودوافع كثيرة ينجم عنها السلوك الاجتماعي ، وكأنما أدرك الفارق الكبير بين الكاتب الذي يرضي نزعة في نفسه ، ويشبع زهوه ، ويتملق وطننته ، ويغالي بالاعتزاز بالصبغة المحلية ، وبين ذلك الذي يجعل النفس البشرية موضوعاً : يخللها ، ويسبر أغوارها كي يصور أدق خلجانها ، ويرد ما يجيئ في عقل الإنسان وفي صدره من عواطف وخواطر وانفعالات إلى أسبابه وبواعثه الحقيقة . وأدى به هذا إلى أن يهجر الاحتفال بالظاهر الخارجي وتحديد الملامح والسمات الظاهرة . وأصبحت القصة القصيرة عنده وكأنها لوحة نفسية زاخرة بصراع العواطف ومتباين الأحساس والانفعالات . وغدت قصصه تعالج المشكلات النفسية للأفراد ، وتدور حول الغرائز ومدى استحكامها في تصرفات الأفراد وسلوكياتهم وانفعالاتهم ، كغريزة حب

(١) انظر القصة في مجموعة (الشيخ جمعة) ١٩٢٥ ص ٩٨ .

(٢) انظر صحيفة (النجر) العدد ٣٦ - ٢٠ سبتمبر ١٩٢٥ ص ٣ .

(٣) مجلة (الأداب) العدد ٩ - ١٩٦٠ ص ١١ - ١٢ .

التملك ، وحب الاستطلاع ، وحب البقاء ، والسيطرة والمقاتلة ، إلى غير ذلك من الاستعدادات الفطرية النفسية ، والدوافع السيكلوجية التي تدفع الفرد إلى إدراك أشياء من نوع معين ، والشعور إزاءها بانفعال خاص عند إدراكتها . ويتجلى هذا التطور في قصص : ( المحكوم عليه بالإعدام - أبوعرب - الرجل المريض - حسن أغـا - نجية ابن الشيخ - جريمة حب - إلى الجنة ) وغيرها . وتجاوز الأمر حدود الإبداع إلى مطالبة الكتاب بالكشف عن اللاشعور وملابساته وما يعتمل فيه . يقول في ذلك : ( وإن كاتبا يقتصر على العقل الوعي ، فيما يزاوله من عمله الفني ، هو كاتب يقنع بقشور الظواهر ، ويكتفى بالمعالم الطافية فلا يخرج من ذلك إلا بصورة زائفة ، وسراب كاذب ، لا يغنه عن حقيقة الحياة شيئاً ، وأما إن استطاع الكاتب أن يتخطى أسوار العقل الوعي ، فإنه يجد في يده المصباح السحرى ، ينير له طريقه ، فتنكشف له الشخصيات سافرة غير متذكرة ، وتتجلى له الدوافع التي تحرك تلك الشخصيات ، وتريدتها على مختلف أنواع السلوك ) .<sup>(١)</sup> .

ولشن كان تيمور ينحو نحو التحليل النفسي ، فإنه ظل محتفظاً بأصالته في حرصه على أن يكون التحليل من خلال الأحداث والتصرفات التي يوصدها ثم يوحى في خفة وسرعة بدلاتها النفسية العميقـة التي قد تضرـب في الفرويدية أو غيرها من مذاهب التحليل النفسي . ولكنه لا ي الفلسف ولا يبالغ ولا يعمـي الدلالة الموجـحة بـأية اصطلاحات فلسفـية أو سفسـطة تحلـيلـية . وبـمعنى آخر فإـنه يـتعـمـقـ حقـائقـ الأـشـيـاءـ دونـ أنـ يـظـهـرـ تـعمـقـةـ لـلـقـراءـ ،ـ وـدـونـ أنـ يـقـولـ لـلـقـارـئـ سـفـورـ :ـ (ـ اـنـظـرـ أـلـاـ تـرىـ مـعـنىـ أـنـىـ قـدـ بـحـثـ فـأـحـسـنـتـ الـبـحـثـ ،ـ وـاسـتـقـصـيـتـ فـأـحـسـنـتـ الـاستـقـصـاءـ)ـ .ـ

ولعل النجاح الذي حققه تيمور في هذا الاتجاه هو الذي يفسـرـ لنا قـسـكهـ بهـ حتىـ الأنـ إـيمـانـاـ مـنـهـ بـأنـ السـبـيلـ إـلـىـ الـعـالـمـيـةـ لـنـ يـتـحـقـقـ لـلـكـاتـبـ إـلـاـ جـعـلـ الـإـنـسـانـيـةـ شـغـلـهـ الشـاغـلـ .ـ يـؤـكـدـ ذـلـكـ فـيـ كـاتـبـهـ (ـ الـقـصـةـ فـيـ الـأـدـبـ الـعـرـبـيـ)ـ الـذـيـ صـدـرـ مـؤـخـراـ .ـ حـيثـ يـقـولـ :

(ـ فـالـفـكـرـ الـعـالـمـيـ فـيـ أـدـبـ الـقـصـصـ مـثـلاـ ،ـ هـوـ الـذـيـ يـخـاطـبـ الـإـنـسـانـ حـيـثـ كـانـ ،ـ يـلتـمـسـ أـعـقـمـ مـشـاعـرـهـ وـيـسـتـجـيبـ لـأـخـفـيـ هـوـافـهـ ،ـ هـوـ الـذـيـ يـسـتـطـعـ أـنـ يـتـصـبـدـ مـاـ بـيـنـ أـوـصـالـ الـبـشـرـيـةـ جـمـاعـهـ ،ـ حـولـ الـحـيـاةـ فـيـ مـجـالـاتـهـ الـفـسـاحـ ،ـ مـنـ عـاطـفـةـ مـشـترـكةـ ،ـ وـيـسـجـلـ مـاـ فـيـ قـلـبـهـ مـنـ خـفـوقـ مـوـحدـ ،ـ وـيـؤـدـيـ ذـلـكـ أـدـاءـ شـائـقاـ جـذـابـاـ فـيـ اـمـتـاعـ)ـ<sup>(٢)</sup> .ـ

(١) « دراسات في القصة والمسرح » - محمود تيمور - ١٩٤٥ ص ١٢٨ .

(٢) « القصة في الأدب العربي وبحث أخرى » - محمود تيمور - المطبعة النموذجية ١٩٧١ ص ١٠ .

وقصاري القول أن تيمورا التزم الجانب الإنساني في قصصه القصار ، وأصبح يضع في اعتباره الأول أن الإنسانية هي أهم قيمة فنية لابد من توافرها في العمل القصصي حتى يكتمل نضجه واستواه ، وليغدو عالمياً يقرؤه الناس في كل مكان ، ويتدوّقونه على اختلاف ميولهم ومشاربهم وأجناسهم . كما أنه طفق يساير المجتمع بقصصه ، ويشاكل حضارته ، ويواكب ثقافته ، ويترجم في صدق ويسر عن عواطف أمه . وهكذا استطاعت القصة على يديه أن تشق طريقها إلى القلوب والأفكار والأذواق ، وأن تتحطى كل العقبات من التباين اللغوي ، والتحالف المذهبي ، ومن تعدد القوميات والجنسيات !! .

وما إن وصلت عند هذا الحد من بحثي مقارناً بين ما انتهت إليه القصة عند تيمور وبين ما صارت إليه عند الذين سبقوه ، حتى تأكّل أن إجماع النقاد على أنه مؤسس فن القصة القصيرة في الأدب العربي الحديث ، هو الحق بعينه .. إنهم لم يختلفوا فقط على أبوة محمود تيمور لهذا الفن في أدبنا ، وعلى أستاذيته فيه .. وأجمعوا على أنه وحده يعد مدرسة متكاملة . على مائدته عاش أكثر كتابها يقرءون له ، ويعيشون مع شخصيه ، وتبهرهم طريقته في المعالجة ، والوصف ، والسرد ، وال الحوار ، واختيار الموضوعات . غير أنني أدركت بعد كل ما توصلت إليه أن تيموراً في كل أحاديثه الصحفية والإذاعية يعلن أنه لم يبلغ بعد في هذا الفن حد الكمال ، إذ الكمال لله وحده ، وعلى الرغم من اعتراف النقاد جيلاً بمكانته ، فإنه يرد على من يسأله : ما رأيك في نفسك ؟ ! .

قائلاً : ( تلميذ تستطيع أن تنكر عليه في أدب القصة العبرية والنبوغ . ولكنك تهضم حقه إن أنكرت عليه الاجتهد ، فهو دائم المرانة ، دائم التحسيل ، دائم التفكير فيها ينقله إلى الأمام مرحلة بعد مرحلة . وهو مطمئن إلى سلامته خطته بيد أنه غير قائم بما قطع من شوط )<sup>(١)</sup> .

معنى هذا أنه يصر على مداومة الإنتاج ، ومجتهد في الخلق ، ويدأب على القراءة والبحث والتنقيب ، وهو ما يضطر الباحث إلى الانتظار طويلاً طويلاً ، حتى يصرح هو بأنه أصبح قائعاً بما قطع من شوط .. ولما وجدت أن المسألة بهذا الشكل ستطول أمام هذا الأديب الإنسان المتواضع الذي يعبر نفسه تلميذاً لا يملك إلا إجابة واحدة يصد بها كل سائل له : ( كيف أصبحت قصصياً ) فيقول : ( وهل أصبحت قصصياً حقاً ؟ ! ) . وإذا بي باللاوعي هذه المرة أتهى رسالتى خفية وأتقدم بها إلى الجامعة سراً حتى لا يبلغه الخبر فيعلن مزيداً من تواضعه الذي قد يعطى المناقشة أو يؤجلها أو يلغيها .

(١) « ظلال مضيئة » محمود تيمور - الطبعة الأولى ١٩٦٣ . ص ١٠٩

أقر الآن وأعترف اعترافاً صادقاً أنني أخفيت عنه كل ما يتصل بنتائجى في البحث . ثم انتهت المناقشة ، وبعدها بثلاثة أعوام طالع تيمور مع غيره من القراء رأى فيه عندما صدرت الرسالة في كتاب مطبوع . ومن هذا الوقت والاتصال الفكرى والأدبى بيننا لا ينقطع ، والرسائل تنقل إلى كل منا مشاعر الآخر وأحساسه ، وتضبط خطواته ، وتعلن عن أخباره . وبعدها أيضاً لم أكتب عنه كلمة واحدة ، ولم أذع شأنه حديثاً . وكأنى أعطى لنفسى فترة من الراحة ، أو أصل بعدها تتبع نتاجه ، ودراسة بقية جوانبه ، وألوان الأدب الأخرى التي أسهم فيها .

ومع ذلك فإن هذه الفترة التي توطدت فيها صداقتنا ، أثبتت لي أن القصة القصيرة ليست وحدها هي التي عملت وساعدت على التقارب بيننا . وأنه لا يسعنى بعد هذا الشوط الطويل الذى قطعه معه أدبياً وفناناً ومفكراً وإنساناً ، إلا أن أعلن عن اكتشاف ملامح اتفاق ، تلمستها بوضوح وجلاء .

فمحمود تيمور يوافقنى على أن الفن لا يولد من لاشيء . ويؤمن بالعلاقة الوثيقة التي تربط الأدب بالمجتمع والبيئة والحياة . ويدرك إلى ضرورة أن يستجيب الفنان المخلص لفنه لما يحيط به من مختلف البواعث والمؤثرات ، حتى يصدق تعبيره عن البيئة والمجتمع .. فيقول : ( الفن الأصيل هو غرس البيئة ونبت الحياة . أعني أنه وليد المجتمع : قلبه الخفاقة ، وروحه الواقعية ، واحساسه المتوجه ، وانتفاضته الشاعرة ، فيه تجتمع أخفى الخوايا لهذا المجتمع ، بما يحويه من آمال وألام . وإن فناً يتكمّل فيه الإخلاص والصدق والقدرة ، هو فن يجد فيه المجتمع أحسن ما يبغى من غذاء وشفاء .. )<sup>(١)</sup> .

ولعل هذا هو الذى يبرز لنا كيف أنه لم يحصر نفسه في طبقة بذاتها ، ولم يخلق لنفسه حضوناً يقيمه ضد الحياة لأنه لم يعتبر الفن متاعاً وميزة لفريق من الناس دون فريق . ولم يفصل بينه وبين الحياة ، وإنما أحس بكل ما في حياة الغير من ألم وأمل وسعادة وشقاء . وشارك حياة الآخرين بوجوداته ، وانفعل بحياتهم ، وأدرك روح الأشياء وامتزج بها فامتزجت به ، وفكر خلاها ففكرت خلاله . إنه لا يمتلك تجربته الذاتية فقط كما يمتلك الطفل قطعة الحلوى ، لأن الناس عادة لا يرضون عن فنان يوزع عليهم قطع الحلوى بدلاً من قطع التجربة الإنسانية التي تنتقض بالحياة والفن معاً ..

(١) « دراسات في القصة والمسرح » - محمود تيمور - ١٩٤٥ ص ١٥٧ .

ومحمد تيمور يصرح للنقاد حين اختلفوا في شأن الأدب : هل يكون هادفاً أو غير هادف ، موجهاً أو غير موجه ، مجندأً أو غير مجند ، ملتزماً أو غير ملتزم ، بقوله : ( .. ما أحسب كاتباً فناناً في مقدوره أن يغفل الأحداث التي يعيش بها زمنه ، فإن هذه الأحداث تهز كيانه وتتغلغل في صميم بيته ، وإن الكاتب ليستهين بأمانة القلم في يده إذا هو لم يتسمع لمختلف المئافات والمناجيات التي تضطرم في مجتمعه ، وإذا هولم يلتقطها ويبيث فيها من ذوب نفسه ومن فيض روحه ما يجعلها مددأً للفكر الجديد . وكيف يكون الكاتب ملخصاً في استيعاء الحياة من حوله إن هو صمت أذنه دون انبعاث قوى في مجتمع يعيش بين ظهرانيه ؟ .. ما أهون أن يكون الأديب معدوداً من أهل عصره بتاريخ ميلاده ، لا بما يحمل أدبه من معالم تضنه حيث وضعته الأيام من أحداث وطنه في ذلك التاريخ .. )<sup>(١)</sup> .

ثم يتنهى في هذه القضية إلى تأكيد الدور الذي لابد أن يلعبه كل أديب في مجتمعه ، وإلى إعلاء شأن الرسالة التي يجب عليه أن يؤديها بإيمان وثبات ، فقد وكلت إليه مهمة عليه القيام بها .. ( فليؤمن الأديب بمحبوبته ، وليرعتقد وثيقة الصلة بين هذه المهمة وبين المجتمع الذي يحيط به ، وليرقبس من جذوة هذا الإيمان نوراً يضيء له طريق الاستجابة للروح الاجتماعي في حاضره الحياد ، وليرضمن بذلك لأدبه الأصالة والمثالية والخلود )<sup>(٢)</sup> .

إنه لا يرى كغيره من أبناء الطبقة البرجوازية أن الفن نشأ للتسلية ، وقضاء الوقت ، والتروع ، لذا فإننا لا نظرف في قصصه بموضوعات الحب الذي لا سبيل إلى تصدق ما يحال حوله . وأبطاله ليسوا فنانين واهلين متيمين ، وبطلاته لسن فتيات ناعمات بورجوازيات يعشن في أوهام وخيالات تملأ عليهم فراغهن ، وأشخاصه ليسوا عاشقين يحلمون أثناء النهار أحلاماً أغنى وأروع من تلك التي يحملها غيرهم أثناء الليل .

وتيمور يؤمن بالعمل ، ويرى فيه نوعاً من العبادة أو الصلة التي عندما يؤديها المرء يحس بأنه يؤدى ما كتبه الله عليه ، وكان يد الآلة تدفع به ، وتبارك جهده ، وتحفه بالرعاية والرضوان . ولا أخفى أنى بالعمل وحده ، لا بالثرفة ، أو النسب ، أو الجاه ، ووصلت إلى ما كنت أتمنى ، وكان بالنسبة لأمثالى من الفقراء حلماً بعيد المنال . وليس غريباً كذلك أن يكون العمل هو مقياس القيمة الاجتماعية عند تيمور الذى آثر العمل المستمر دون اعتبار ثروة والده ، ولم يقدره المرض عن العمل المتصل . وفي اعتقادى أن العمل هو المفتاح

(١) «الأدب المألف» - محمود تيمور - المطبعة النموذجية ١٩٥٩ - ص ١٥ .

(٢) «الأدب المألف» ص ١٨٣ .

الوحيد للتقدم . وأنه ليس مجرد مصدر للرزق ، ولكنه رسالة إنسانية واجتماعية . والإنسان العامل في ظل هذا المفهوم هو جوهر المجتمع وهدفه . فكل أنواع العمل ضرورية وأساسية للإنتاج القومي . وقد يكون العمل عن طريق التفكير ، أو عن طريق المهارة المهنية ، أو القدرة على التنظيم ، كما يمكن أن يكون عملاً يدوياً . وهي كلها أعمال محترمة لأنها تبني حياة المجتمع .

ويتساءل تيمور : ( كيف يجبن عن الحياة من يعتقد أن له فيها عملاً يضطلع به وأن له فيها ثمرة يرتقب أن يجني قطافها يوماً بعد يوم ؟ ! لا غرو أن يرفع العمل من معنوية الإنسان وأن يحبب إليه العيش وأن يدفعه في سبيله إلى المجالدة والصراع فتقوى فيه روح المغامرة ، ويمضي به الطموح إلى بعيد الأفق .. لقد غدا العمل عندي لوناً من العبادة ، فأنا أعتقده وأعتبره من شعائر الدين .. ما أشبه العمل بالصلوة ، فما الصلة إلا تأمل في صميم الوجود ، وترفع عن توافق الدنيا وصغار النفس . وما العمل إلا استغراق في أعماق الحقائق ، وعزوف عن التفاهة والفراغ ) <sup>(١)</sup> .

ولا ننسى أن أديبينا يؤمن بما نؤمن به من وحدة الفكر العربي المستندة إلى مدد من الرأي والفكر ، المستجيبة لهواتف الوجدان ، المستهدفة مثل الأعلى للحياة في تضامن وتعاون وسلام . والذي لا شك فيه أن هذه الوحدة الفكرية كانت سمواً بالإنسانية إلى مستوى العالمية الأرفع . فقد كانت عاملاً من عوامل التجمع والتكتل والتقارب ، وعنصرًا من عناصر التفاهم والتفايد وسيطًا إلى أخوة في الروح . فإذا كانت هذه الوحدة في الماضي واجهة فهي في الحاضر أوجب ، وإذا كانت ميسورة في عصورها السوالف فهي في عصرنا الراهن أيسر .

ويرتبط إيهانه بوحدة الفكر العربي وعالميته ، بما اصطلاحنا على تسميته بالدعوة إلى إحياء الحضارة العربية التكاملية إحياء منهجياً دراسياً في كل منحي من مناحيها ، وفي كل لون من لوانها ، أوفي كل فن من فنونها . فيما علينا إلا أن نفقه فلسفتها ، وأسرارها أحسن الفقه وأتمه ، حتى يكون ذلك التكامل الحضاري العربي بالأمس زاداً للعروبة في اليوم وفي الغد ، منه يتكون جانب كبير من مقوماتها العقلية والروحية معاً ..

وفي ذلك يصرح تيمور بدعوته إلى إحياء الحضارة العربية بأسلوب عصرى وعقلية متطرفة وطريقة منهجية عميقه : ( نحن إذ ندرس أوضاع الحضارة العربية حق الدرس ،

(١) « القصة في الأدب العربي وبحوث أخرى » - محمود تيمور - مكتبة الأداب - ١٩٧١ - ص ١٠٥ ، ١٠٧ .

وإذ نفهمها حق التفهم ، بعقليتنا العصرية ، وفي ضوء ما جد من أوضاع حضارة اليوم ، فإننا بذلك نستطيع أن ننزع لحياتنا الراهنة ، وكياناً الجديداً ، أوضاعاً فيها من خصائصنا العريقة وفيها من روحنا الأصيلة ، وفيها ما توارثناه في دمائنا من منازع واستجابات وأصول . ودعونا إلى إحياء الحضارة العربية إنما هي دعوة إلى تعريب الفكر العصري ، أو تعصير الفكر العربي ، فلا نستعيض من الحضارة الأجنبية أوضاعها كما هي في بيتها ، ولا ما يقابلها في حياتنا الخاصة ، وببيتنا المحلية . وما يجوز لنا أن نقيس حضارتنا تلك بحياة التي كنا نحياها في العهود القرية ، إذ كانت هذه العهود عهود غفلة وتختلف .. ولكننا نلتمس تلك الحضارة من ينابيعها الصافية في عهودها المزدهرة ، إذ كانت أمثلة رفيعة للرقي العلمي والأدبي والعلقى . بها تقدم ركب العمran ، وتألق وجه التاريخ .. )<sup>(١)</sup> هذا هو مفهومه لإحياء حضارتنا !!!

ويقى أخيراً أيها السادة الأفضل أن تعرفوا أن كُلَّاً مِنْا يشكو من داء وعلة ألمت به فتمكنت واستحكمت واختارت من الجسم مواضع حساسة . والمرض - لعنة الله عليه - لا يفرق بين غنى وفقير ، بين الذي يملك وسيلة علاجه ، والذى لا يعرف له اسمأ ولا يملك درهماً . إنه لا يذيب الفوارق بين الناس ولكنه يحطمها ولا يعترف بها . لا يعرف شيئاً أو عجوزاً أو طفلاً . لا يفهم في الأدب ، ولا تشغله السياسة ، ولا يدين بمذهب ، اللهم إلا الفناء .. أخشاه وأرهبه وأعجز عن مقاومته . كما يضعه تيمور في مقدمة الأمور التي أثرت في مجرى حياته . فقد تأبالت عليه الأمراض منذ الطفولة ، وحالت بيته وبين مواصلة دراسته الجامعية .. وأنا لا يبرحني الروماتيزم اللعين ، الذي يستبد بي استبداً عظياً ، والذى لا أخضع لقوته سواه ، إذ يشل حركتى ، ويفتت أعصابى إن أبيى لى أعصاباً ، ويحطم نفسى ، ويظلم الدنيا في عينى ، حين يلزمنى الفراش شهوراً طوالاً أجدنى وأنا لا أملك القدرة على قراءة الصحيفة . فضلاً عن عدم الحركة أو التلفت أو الجلوس أو النوم . فالعمود الفقرى لا تسرى فيه الحياة إلا بالإبر التى تخترق غضاريفه والساق لا تتحرك إلا من عند الله .. وإذا خفت حدته في الصيف ، يستودعني إلى حين كالصيف الثقيل الذى ندعوه الله أن يعجل رحيله ، ليأتى صيف آخر أثقل دماً وأع悲哀اً وجهاً .. يأتى الصيف فأتنفس الصعداء ، لتهدى أمراض الكل متتابعة يقود بعضها بعضًا ويفضى بعضها إلى بعض ..

(١) « القصة في الأدب العربي وبحوث أخرى » محمود تيمور - مكتبة الأداب - ١٩٧١ - ص ٥٢ ، ٥١ .

وأذكر أنتي وأنا بالمستشفى في شتاء عام مضى تلقيت رسالة من تيمور يبدأها بقوله :  
(. . لا بأس عليك أيها الصديق الحبيب ، دعاء أتوجه به قبل كلمة التحية ، فقد أزعجني  
إزعاجاً شديداً ما ألم بك من هذا الروماتيزم الثقيل لفظاً ومعنى ، ولعلك بريث منه براءة  
نفسك من كل شائبة . وأنت حين تصف أثر المرض في نفسك إنما تصف ذلك لخبير به ،  
ولا يعرف الشوق - أو الشوك - إلا من يكابده ، سلمت وسلمت وكنت على الدوام  
سالماً . . ) <sup>(١)</sup>.

وربما لا يعرف تيمور حتى هذه اللحظة أنتي لا يحملوني وأنا مريض إلا أن أقرأ قوله  
عن المرض : (منذ الصغر والعلل تردد على حتى أفتتها الآن ، وأصبحت غير غريبة عنى . .  
منذ سنين طويلة وأنا في رقابة الطب في مأكلى ومشربى ، وفي نومى ويقظتى . سن لي هذا  
الجبار قوانين لا أستطيع الخروج عليها . فأنا أعيش من مرضى في قفص ، أنظر إلى  
الأصحاء من الناس يستمتعون بكمال حريرتهم فأغبطهم وتنالنى حسرة أليمة . . ومع  
ضعف صحتى وما نالنى من مرض أجد نفسي ما زلت حياً أرزرق ، فأعجب بذلك  
وأقول : « لسه لك عمر !! » <sup>(٢)</sup> .

نعم يا تيمور ، لسه لنا عمر ، فما زالت فيه بقايا وبقايا !!! .

---

(١) الرسالة بتاريخ ١٩٧١/٥/١١ .

(٢) توفي تيمور في أغسطس ١٩٧٣ . . وهذه هي المحاضرة التي ألقاها في مدينة « فاس »  
بالمغرب ، بدعوة من جماعة ( سمر وثقافة ) في ١٨/٢/١٩٧٢ . وكانت ساعتها أعمل استاذًا للأدب  
العربي الحديث بجامعة وهران ، جمهورية الجزائر .



- ٦ -

## الأرض والفلانع في الرواية والأرض

منذ صدور كتاب (الرواية والأرض) ١٩٧١ للدكتور عبد المحسن طه بدر وأنا أهوى نفسى للكتابة عنه ، بدافع موضوعى علمى ، نظرا لأن الكتاب جديد فى موضوعه جيد في أفكاره ، واضح في طريقة عرضه ، ينطلق من مبدأ ثابت لا يتزحزح عنه ، بل إنه يؤمن بكل ما تنطق به سطوره ، وما تبضم به كلاته . لكن شواغل الحياة ، وألام المرض ، والسفر ، والبعد عن المناخ الثقافى الحقيقى الذى صدر فيه الكتاب وألف ليشكل نفسها من أنفاسه ، كل هذا حال دون تحقيق ما كنت أريد . وما إن أعلن عن فوز الكتاب بجائزة الدولة التشجيعية حتى تجددت البواعث واستيقظت الرغبة مرة أخرى ، وأصبح لابد مما ليس منه بد . وكان حتماً أيضاً أن يثير موضوع الجائزة في بداية حديثي ملاحظين ، كثيراً ما كتب نقط الأسباب لإثارتها . إذ أن المناسبة متاحة والظرف مهياً : ومعروف أن جوائز الدولة التشجيعية وحدها هي التي شهدت أكثر من قضية ، وأثارت عدداً من المشكلات ، وربما دفعت القضاء أحياناً إلى التدخل في شئون الفكر والفن والأدب ، والثقافة والمجلس الأعلى لرعاية الفنون والأداب والعلوم الاجتماعية . وحكاية (أدب الرحلات) قريبة وبقظة في ذهاننا جميعاً ، وحكايات أخرى وإن بعدت فإنها حية متحركة في عقولنا وقلوبنا ! أما الملاحظة الأولى فإنها تتعلق بما ينبغي أن يكون عليه الكتاب موضوع الجائزة ، بصرف النظر عن انتهاء صاحبه إلى « شلة » أو « جماعة » ، ودون اعتبار لما يحمل الكتاب من آراء وفكرة قد يعتبرها البعض مشددة أو متعصفة أو متطرفة . ثم دون احتفال بمكانة صاحب الكتاب الاجتماعية أو الفكرية أو الوظيفية ، وكذا موقعه الجغرافي على خريطة مجتمعنا العلمي ! ولست أدرى بالضبط على أي أساس كانت تمنح جوائز الدولة التشجيعية بالذات ؟ فهى مرة يبدو عليها وكأنها توزع لاعتبارات جغرافية : كأن تمنح لأحد أساتذة جامعة القاهرة عاماً ، ولأحد أساتذة جامعة عين شمس عاماً ، ولثالث في جامعة الإسكندرية عاماً ، ثم لرابع في أسيوط عاماً ، وهكذا .. وهى مرة تعطى بتواضع شديد جداً لأحد المشهورين في سماء الأدب أو الفن أو الفكر ، وكتمهيد لاعطائه جائزة الدولة

التقديرية - الأم - بعد سنة أو سنتين أو ثلاثة ، تقدم له هذه مصحوبة باعتذار مهذب مؤدب رقيق . وهى مرة توهّب لأحد الذين أشرفوا على الستين ولم يسبق لهم أن نالوا جوائز مطلقاً لا من المجلس ولا من غيره ، ويخشى أن « يموت » دون أن يحصل على شيء منها ، فيؤثر ذلك على حياته الأخرى ، وإن مات غفلة لابد أن تلحق به الجائزة بشكل أو بآخر .

بينما هذه المرة أعتقد أنها تقدم عن مؤلف يستحقها ومؤلف جدير بها - فقد بدأ المجلس يحسن صنعاً في اختياره للبحوث الجادة للباحثين الجادين والمتخصصين الوعيين الذين يعكفون بجد وإخلاص على دراسة أدبنا الحديث دون كلل أو ملل ، من غير أن تسند لهم « شلة » هنا أو « جماعة » هناك ، داخل المجلس أو خارجه . والأكثر من ذلك أن الكاتب يحمل وجهة نظر محددة تعتمد على الرؤية الموضوعية الصادقة ، والتأمل الدقيق لاعمال روائية حديثة ومعاصرة ، وإن عبر عن رأيه في صراحة ووضوح دون مواربة أو محاباة ، بل في حالة وصراحة كانت كفيلة فيما مضى أن تخوض من تناولهم البحث بالدراسة من أعضاء المجلس نفسه! أما الملاحظة الثانية فإنها ترتبط أولاً وقبل كل شيء بأحد الشروط والقواعد التي وضعها المجلس كي تضبط وتحكم المؤلفات التي يتقدم بها أصحابها لنيل هذه الجائزة . وهي النص على ألا يكون الكتاب قد قدم للحصول على « درجة علمية » من إحدى الجامعات أو المعاهد العليا أو مراكز البحوث . والمقصود هنا فيها أظن رسائل الماجستير والدكتوراه ، على اعتبار أن أصحابها يحصلون على درجات علمية أو ألقاب أكاديمية . وما داموا قد حظوا بامتياز ما أو بعائد ما من وراء مؤلفاتهم فليس ثمة ما يدعو بعده إلى الحصول على امتيازات أخرى من أجلها . في حين أن أعمالاً قدمنت للجامعة فعلاً ، وحصل أصحابها لا على الدكتوراه أو الماجستير ، وإنما على درجات جامعية علمية ومالية ، وكذا على ألقاب أكاديمية ، ورقوا بسببيها إلى مراتب أعلى ، ثم من بعد تقدموا بأعمالهم هذه إلى المجلس ، فأخذوا جائزة الدولة التشجيعية ، وربما يكونون في غير حاجة إلى « تشجيع » . والأمثلة على ذلك كثيرة . وأعتقد أن الدكتور أحمد هيكل كان قد رقى إلى وظيفة أستاذ ، فحصل على درجة جامعية ومالية وعلى لقب علمي ، على أساس كتاب من كتبه هو « الأدب القصصي والمسرحى في مصر » فيما ذكر ، ثم ما لبث أن تقدم به إلى المجلس فnal الجائزة « التشجيعية » .. والكتاب الذى بين أيدينا الآن مثال آخر . فالدكتور عبد المحسن بدر قدمه مع ( حول الأديب والواقع ) إلى الجامعة ، وحصل في يونيو ١٩٧١ - أى في نفس السنة التي صدر فيها الكتاب - على درجة ( أستاذ مساعد ) مالياً وجامعياً وعلمياً . وهذا هو ذا يفوز بجائزة الدولة التشجيعية .

فليهذا إذن الإصرار من المجلس على استبعاد البحوث والمؤلفات التي ينال أصحابها درجتي الماجستير والدكتوراه ، بينما الفائدة في الحالة الثانية أكبر وأعظم ؟ فـما أن يلغى هذا

الشرط ، وإنما أن ينسحب ويطبق أيضاً على مؤلفات الأساتذة التي تقدم للجامعة . وكلها في إطار الجامعة تنال ما تستحق . ويبقى فقط التزام رئيسى هو أن يكون الكتاب في موضوع جيد ، وجديد ، توفر فيه خصائص البحث ومميزاته بمثيل ما تتضمنه سمات الجدة وال الموضوعية ، أو تكون فائدته إيجابية ، وتاثيره فعالاً ، أو تبرز فيه معالم نظرية أو فكرة أو رأى أو منهج مستحدث ، أو يدل على جهد دعوب واطلاع واع وثقافة شاملة ومعرفة مكتملة . بالإضافة إلى ما يلتزم به المجلس من ضرورة ألا يكون قد مر على طبعه أكثر من ثلاث سنوات ، حتى تكشف أبعاد تأثيره على الجمهرة القراءة ، وكى يكون موضوعه مائلاً وحياً ، وليس له تلمس إيجابياته وتحديد سلبياته . وليس لزاماً بعد أن يكون الكتاب قد منح درجة علمية ، أو مالية ، أو لقباً أكاديمياً . وهناك الكثير من البحوث والدراسات التي حصلت على درجات الماجستير أو الدكتوراه ، بينما لم يتمتد تأثيرها ولم تستفد منها الجمهرة القراءة ، بل لم تنجع خارج الجامعة ، والدليل على ذلك في قائمة ما كان يقدم لينشر في مشروع المكتبة العربية ، وجله كان يرفض - وكذلك الحال بالنسبة لبعض المؤلفات التي يؤلفها بعض الأساتذة فقط للحصول على « درجة » أو « لترقة » . إذ ينحصر نفعها في صاحبها وحده دون غيره من أبناء البشر . . وكما أن هناك من يبحث لينال درجة الماجستير أو الدكتوراه لمجرد الحصول على الشهادة العلمية ، ولا يستمر بعد ذلك ، هناك أيضاً من لا يؤلف إلا للحصول على درجة أستاذ أو أستاذ مساعد . وكان « الوحي العلمي » - إن اتفق الجمع بين الوحي والعلم - لا يهبط إلا عند كل ترقية ، عندما تكتمل « الدورة التالية » بعد كل ست سنوات أو خمس ، كما تنص على ذلك اللائحة الجامعية . . وأخشى إن ظل هذا الشرط موجوداً في مجلس الفنون والأداب أن يتتحول الدافع إلى البحث والتأليف عند البعض إلى هذا الذي لا يحبه العلم ولا يرضيه البحث ولا تقبله طبيعة البشر في النهاية : « ألف » لتأخذ « الدرجة » و « ترقى » ، ثم « لتحصل » على جائزة الدولة التشجيعية ، وطبعاً تكون قد « كوفئت » من الناشر ! وأياً ما كان الأمر فإن هذه الملاحظة تتصل بالمجلس وقوانينه « إدارياً » وليس بموضوع جائزة هذا الكتاب أدبياً ونقدياً . ولكنها المناسبة التي أتيحت ، والظرف الذي تهيأ كما قلت من قبل ! ويبقى بعد هذا الاستطراد أن ننظر في « موضوع » الكتاب بعيداً عن حكاية الجائزة .

\* \* \*

إن العلاقة بين « الأرض » و « الفلاح » علاقة تلازم ووجوب . فالفلاح مرتبط بالأرض ارتباطاً وثيقاً ، لأنها المصدر الأساسي وربما الوحيدة للقمة عيشه وجوده وحياته هو وزوجه وأولاده ، ومن هنا تتحدد صفتة الفاعلة ، بقدر ما تتضمن حاجته الماسة إليها . و « الأرض » كذلك في حاجة دائمة ومستمرة إلى « الفلاح » الذي يحبها ويتعلق بها ويعمل

فيها ويعيش من أجلها . والعلاقة بينها مادية وروحية في آن معا . تشكلها عوامل وظروف بعضها تاريخي ، وأكثرها اقتصادي ، وأغلبها نفسي حاد . كما تتحكم في نوعية هذه الرابطة وفي تحديد أبعادها طبيعة النظام الاقتصادي المعمول به وما يترب عليه من علاقات اجتماعية ونفسية وفكرية وأخلاقية .

معنى هذا أن « الأرض » لا تذكر إلا وتبادر إلى الذهن صورة « الفلاح » الكادح بكل ما يتصل به ، كما أنه لا يمكن لنا التعرض لهذا الفلاح دون أن نتعرض للأرض وللظروف المحيطة بها . وقليلون من الكتاب والدارسين هم الذين يدركون بوعي هذا الأمر ، فلا يفصلون بين الأرض ومصلحتها الذي يشقى فيها تسعة أعشار عمره ، ينام فيها ويأكل منها ، ويفنى بل يريق دمه فداء لها . إنه يفضل أن يدفن فيها كى لا يتبعده عنها ميتاً كما أنه لم يتبعده عنها حياً . . وطبعاً أن تستلزم أي دراسة تزيد أن تعطي هذا الموضوع حقه بمجموعة من القيم الفكرية والإنسانية ، لا تعفى منها كذلك الأعمال الأدبية والفنية التي تختار « الأرض والفلاح » موضوعاً لها :

أولاً : إخلاص شديد للأرض من حيث هي مصدر الخير للغالبية العظمى من السكان في بلد كان وما يزال يستند ويعتمد على الزراعة مصدرًا للثروة . وانتفاء قوى إليها كانتء ابن لأمه . وهو انتفاء ينبع لا تزعزعه ولا تؤثر فيه شكليات من أي نوع ولا يحد منه شيء من الابتعاد عنها لظروف طارئة أو قاهرة .

ثانياً : إيمان قوى بالفلاح ، على اعتبار أنه القوة الفعالة الوحيدة التي تحرص على أن تظل الأرض مصدر إنتاج متزايد ، لتكون بالفعل منبع الخير والسعادة والرفاهية للجميع . ثم على أساس أنه يمثل قيمة كبرى وكياناً مادياً ضخماً لا سبيل إلى تجاهله أو إنكار وجوده . فهو يقدم للمجتمع عملاً متجهاً حيوياً وفعالاً ، وبالتالي فإن قيمته كإنسان عامل يجب أن تكون واضحة ومحضة .

ثالثاً : الالتزام الواعي بقضايا كل من الأرض والفلاح ، التزاماً يستهدف الانتصار لها ، ومعرفة مشكلاتها ، والعمل على ضرورة حلها بإيجابية : ضماناً لبقاء الأمم طاهرة نقية غير مستغلة أو مشوهه ، وأملاء في أن يظل الفلاح عاملاً فعالاً في جو ملائم ومناخ معتدل ، لا يعكر صفوه شيء من استعلاء الآخرين ، أو استغلال المستغلين أو اضطهاد من قبل السلطة ، أو تناقض طبقي مدمراً ، أو لا عدل اجتماعي مقيد .

رابعاً : الدعوة الصادقة المخلصة لتصوير حياة الطبقة الكادحة في الأرض تصويراً واقعياً دينامياً ، ورفض أي شكل من أشكال التصوير أو التعديل غير الواقعيين ، اللذين يحاولان التمويه والتشويه وتزييف الحقائق والواقع . هذه الصور التي تصدر من الطبقة

التي تجد مصلحتها في أن يبقى الوضع - وضع الأرض والفلح - على ما هو عليه . لأن كشف الحقائق ، وإبراز التناقض ، وتجسيد المساوى ، ليس من مصلحتها هي ، بقدر ما فيه قضاء عليها إن آجلاً أو عاجلاً .

خامساً : الاعتقاد بأن « الأرض والفلح » غير منفصلين عن المجتمع من حولهما ، ولا عن التطور العالمي ككل . ومن ثم فإنها يجب أن يتظروا ويتقدما مسيرة للعصر والزمان وسفن الكون . كما يجب أن يكون تصويرهما على أساس أن واقعهما متحرك ثابتا صاعد ، وليس واقعاً سكونياً ثابتاً جامداً . ليبرز دور تحريكه ودفعه إلى الأمام ، والثورة على عوامل التخلف والتقهقر التي تشده إلى الوراء . وهنا يأتي رفض الأشكال الأدبية والفنية التي تصورهما من خلال هذه الرؤية المختلفة التي ترى في ثباته وجوده وتحجره لوناً من ألوان المحافظة على واقع هذه ميّزته وتلك أبرز سماته ! .

ولذا نظرنا في مكتبتنا النقدية والأدبية لنرى إلى أي حد درست هذه العلاقة الجدلية بين الأرض والفلح ، دراسة تتسم بالانحياز لها معاً ، على أساس تلك القيم والمعايير الخمسة التي حددناها ، سنلاحظ أن هذه المؤلفات تكاد تكون معذومة وأن الموجود مما تعرض لهذا الموضوع قد سار في اتجاهين : الأول : أسرف في الرومانسية والبعد عن الواقع متوهماً أنه واقعي ، وإن انطلق من منطلق خاطئ تماماً . يصدق هذا على ما كتبته « بنت الشاطيء » في كتابها عن « الريف المصري » الذي تقول في مقدمته : ( ولست أجد ما أتوj به كتابي هذا ، أفضل من ذلك العطف السامي النبيل ، الذي يغمر به جلالة الملك المعظم ، فلاحنا المصري العامل . هذا العطف الذي يعرفه كل من تشرف بمعرفة جلالته ، أو سعد برؤية حال المزارعين في مزارع « الخاصة الملكية » ولن يضيع الفلاح ، ما دام له من هذا العطف السامي ، نور قوى يبدد شيئاً من الظلام الحالك الذي يعيش فيه )<sup>(١)</sup> . فالكاتبة هنا توجه إلى قمة الأرستقراطية والظلم عصاه يعطى بسموع على الفلاح العامل ، بمثيل عطفه على المزارعين في مزارع ( الخاصة الملكية ) الذين هم أشبه بفالاحي الشرف إن صبح التعبير ، فهم لا ينتسبون إلى الطبقة الفلاحية الكادحة بسواعدها وفتوسها من قريب أو بعيد ، و مجرد توجيه الكاتب دعواه وأفكاره إلى الطبقة الرأسمالية أو الإقطاعية أو الحاكمة المستغلة من أجل تغيير واقع يخدمها ، دليل كاف وقاطع على يوتوبية الكاتب ورومانسيته . كما أنه يوقع الكاتب في تناقض وخطأ كبيرين ، إذ ليس من المعقول ولا من المتصور أن يمنع الرأسمالي مثلاً جزءاً من أرباحه للعامل ، هكذا بحسن نية وعن طيب

(١) « الريف المصري » - بنت الشاطيء - مكتبة ومطبعة الوفد ١٩٣٦ .

خاطر ويلأى أمل . ولا يختلف الحال بالنسبة للعلاقة بين الإقطاعي والفللاح الأجير الذى يمتلك دمه صباح مساء .

والثانى : تناول القضية من الزاوية الاقتصادية البعثة ، أو من الجانب الاجتماعى الصرف ، وكلها فى حد ذاته مهم . ومنذ بداية الحرب العالمية الثانية وفي أعقابها أخذت كتابات المفكرين ودراساتهم فى هذين الميدانين توالي بصورة ملفتة . وكلها تركز على التناقض الطبقى فى الريف ، والصراع الاجتماعى المستتر فى أعمقه لأسباب اقتصادية مادية ، ثم تحاول وضع حلول علمية واقعية للمشكلات الحقيقية التى تعانى منها القرية فى مصر . ومن البحوث والدراسات التى تصدت لهذه القضايا ، أو طرفاً منها ، أو جزئية من جزئياتها : (الحالة الاجتماعية فى مصر : عيوبها وطرق علاجها) لمصطفى محمود فهمى المحامى ١٩٤٠ ، (الإصلاح الزراعى : الملكية . الإيجار . العمل) لمريت غالى ١٩٤٥ ، و(مشكلات مصر بعد الحرب) حسن عكوش ، محمد مصطفى الفيشاوي ١٩٤٥ ، (مشكلاتنا الاجتماعية) راشد البراوى ، دولار على ١٩٤٨ ، و(مشكلة الفقر) محمد عبد الرحيم عنبر ١٩٤٠ ، (تاريخ مصر الاقتصادي والمالي في العصر الحديث) أمين مصطفى عبد الله ١٩٥١ . وكل هذه المؤلفات في تعرضها للريف المصرى وفلاحه الكادح ، كانت تتناوله تناولاً أبعد ما يكون عن اليوتوبية والرومانسية !

يرى الدكتور راشد البراوى (أن مشكلة الفلاح هي في الواقع مشكلة مصر بجميع طبقاتها وهياكلها ، وذلك لسبب بسيط جداً وهو أن الحياة الاقتصادية كل لا يتجزأ ، وعناصرها المكونة لها متصلة متشابكة بمعنى أن كل عنصر يؤثر في الآخر ويتأثر به ) وينادى بأن (نهاية للفلاحين الظروف المادية الملائمة أو الظروف الاقتصادية إن شتم ، لكنى يزاولوا الإنتاج السليم ويكسروا عيشهم اللائق ، وبذلك يتمكنون من إشباع مطالبهم المادية والاجتماعية بأوسع ما تتطوى عليه هذه العبارة من معنى ) ثم ينتقل إلى مسألة يذهب إلى أنها شائكة ( وهي تتعلق بتوزيع الأراضي الزراعية ، فأود أن أقول بصراحة أن هذا النظام في حاجة كبيرة إلى التعديل الذى يسترشد بمبادئ العدالة والمصلحة العامة كذلك )<sup>(١)</sup> .

(١) «مشكلاتنا الاجتماعية» - راشد البراوى ، دولار على - النهضة المصرية ١٩٤٨ ، ص ٢٥ ، ٢٩ . و«تاريخ مصر الاقتصادي والمالي في العصر الحديث» - أمين مصطفى عبد الله - الأنجلو المصرية ط ١١٩٥١ - ص ١٥٧ ، ١٥٨ .

وعن سوء توزيع الملكية الزراعية والمطالبة بالحد من الملكيات الكبيرة يتحدث مؤلف كتاب «مشكلات مصر بعد الحرب» قائلين : (الملكية الزراعية في مصر ليست موزعة توزيعاً عادلاً ، وتطورات الحياة الاجتماعية بعد الحرب تقضي إعادة النظر في توزيع الثروة . . . فإنه من أخطى الظواهر الاجتماعية هذا التفاوت الشاسع بين الطبقات في مصر ، وتفتت نفر قليل من كبار الزراعة بالضياع الواسعة وحرمان السواد الأعظم من الشعب ، وهم طبقة الفلاحين من النزير اليسير الذي يكاد يكفي قوت أسرته . فإن كيان الأمة قائم على سواعد صغار الفلاحين ، فهم مصدر خيراتها في السلم وحصن دفاعها في الحرب ، وإن الانقلابات الاجتماعية والمذاهب المطرفة كانت أبداً نتيجة اختلال التوازن في توزيع الثروات والفارق الشاسع بين الطبقات )<sup>(١)</sup> .

ولم تقف تلك الكتابات عند حد تناولها للنظام الإقطاعي والعلاقات التي تسود في ظلله ، وإنما ينقد بعضها الطريقة التي يعامل بها رجال الإدارة والبوليس الفلاح المصري ، وكيف أنهم لا يقيمون له وزناً وينكرون عليه شخصيته ويعتبرونه شخصاً غير واجباحترامه ، أو أنه لا يحتسب من «الم الهيئة الاجتماعية» كما كانوا يقولون ، مما يدفعه إلى عدم الشعور بأى حب للدولة أو للحكومة القائمة ، ويفقده الإحساس بالعلاقة الوثيقة بين الفرد والدولة ، (لا يليق ونحن في القرن العشرين وفي عصر الحرية والدستور والعلم أن تعامل الإدارة الفلاح المصري هذه المعاملة التي فيها اعتداء على حقوقه المدنية والسياسية ، رعاية حقوق الفلاح الدستورية منوطه برجال الحكومة ، فيجب على أولياء الأمور أن يشددوا كثيراً في منع هذه الاعتداءات على حرية الفلاحين وعلى حقوقهم لأن التهادى في الاعتداء يقتل في نفوس الفلاحين كل عاطفة نحو وطنهم ونحو أولياء أمورهم ، وفي هذا من الضرر ما فيه ، يجب أن يشعر الفلاح أن له حقوقاً وله كرامة وله شخصية وأن الموظف مأجور للعناية بصحته وبماله وبأمنه )<sup>(٢)</sup> .

ولعل أهم تلك الكتابات وأعظمها شأناً عن الريف وأرضه وفلاحه ، مؤلف صغير الحجم عن (الإصلاح الزراعي) لمribت غالى - صدر في مايو ١٩٤٥ ، قلن فيه كاتبه لمشروع إصلاح زراعي يعالج التناقض الموجود في الملكية الزراعية ، ويضع الحدود العادلة لها ، على أساس من الدراسة الفعلية المستندة إلى إحصائيات دقيقة ، وتحليل عميق للحياة

(١) «مشكلات مصر بعد الحرب» - حسن عكوش ، محمد مصطفى الفيشاوي - ط ١٩٤٥ -

ص ٢٨ .

(٢) «الحالة الاجتماعية في مصر : عيوبها وطرق علاجها» ، مصطفى محمود فهمي المحامي -

ط ١٩٤٠ - ص ٨٠ .

الزراعية ، ولطبيعة المجتمع الريفي في القرية المصرية . وقد نعجب إذ نرى مريت غالى يسعى بشكل إيجابى لتحديد ما كنا نطلق عليه : ( الكفاية والعدل ) في نظامنا الاشتراكى . وإن دل هذا على شئ فإنما يدل على أن الاقتصاديين والاجتماعيين راحوا ينشرون مؤلفات قيمة بدأ تأثيرها الخصب في خلق أدب وجمالية واقعية يمثلها محمود أمين العالم ، وعبد الرحمن الشرقاوى ، وسعد مكاوى ، وعبد الرحمن الحميسي ، ويوسف إدريس ، وكمال عبد الحليم ، ومحمد صدقى ، وفي إقامة مدرسة فلسفية ناشئة تجلو الطابع الوطنى والتحررى للفكر المصرى مع أبي سيف يوسف وعمود العالم وإسماعيل المهداوي ، كما تتعكس في مدرسة التصوير والنحت المصرية ( جمال السجىنى - الجزار - محمد عويس - جاذبية سرى - جمال كامل ) وفي بعض روايات نجيب حفظ وقصص محمود البدوى ، وفي فن البناء عند حسن فتحى ، بينما شرع حسين فوزى في تكوين نظريته العامة في الشخصية المصرية واضعاً مفهوم الحضارة في موضع الصدارة . ومع أنه ابتداء من ١٩٤٠ انطلقت المدرسة الماركسيّة وأصبحت في عامي ١٩٤٥ / ١٩٤٦ العنصر الفعال في التطور الثقافى ، ومع أنه يوحى منها كان الاتجاه الواقعى في الأدب والنقد ، وكان الانحياز للأرض ولل فلاحة ، في قصص وروايات عدد كبير جداً من كتاب الرواية والقصة القصيرة ، فإن ناقداً أديباً واقعياً لم يقدم لنا دراسة نقدية واحدة تبلور لنا هذه القضية على المستوى النقدى من خلال تحليله وتفسيره لبعض الأعمال الأدبية التي تدور حول « الأرض والفللاح » . هناك بطبيعة الحال كتابان صغيراً الحجم صدران من قبل ، هما : « الفلاح في الأدب العربي » لمحمد عبد الغنى حسن ، و « قضية الفلاح في القصة المصرية » لحسن حسب ، لكننا لا نحسب أنهما من الممكن أن يتخددا نموذجاً لما نستهدفه من دراسة بهذه تتناول قضية كقضيتنا .

في مجال الإبداع الروائى والقصصى نجد التعرض للقرية ولل فلاحة ابتداء من ١٩٠٣ و ١٩٠٥ عند محمود خيرت في ( الفتى الريفي ) و ( الفتاة الريفية ) و ( عذراء دنشواى ) ١٩٠٦ لمحمد طاهر حقى ، و ( زينب ) ١٩١٢ لهيكل و ( الأيام ) ١٩٢٩ لطه حسين ، و ( إبراهيم الكاتب ) ١٩٣١ للهانزى ، و ( عودة الروح ) ١٩٣٤ للحكيم ، و ( يوميات ناثب في الأرياف ) ١٩٣٧ و ( حمار الحكم ) ١٩٤٠ للحكم أيضاً ، و ( دعاء الكروان ) ١٩٤١ لطه حسين ، و ( سيد العزبة ) لبنت الشاطئ ١٩٤٤ ، و ( رجل المعجزات ) ١٩٤٨ لمحمد أمين حسونة ، و ( بعد الغروب ) ١٩٤٩ لمحمد عبد الحليم عبد الله ، لكننا لا ننظر فيها جيئاً بالرؤى الاشتراكية ، التي تنبع من إيمان عميق بحق الإنسان في الحياة الحرة الكريمة ، والتي تكشف كشفاً شاملأ عن الام الأرض والفللاح ، والتي تخطط للشخصيات الفلاحية تحظياً أيديولوجياً يضفي عليها من الواقعية والصدق

التاريخي بعداً لا يستهان به ، بمثل ما نجده في «الأرض» ١٩٥٣ لعبد الرحمن الشرقاوى ! وأظن أن هذه النتيجة تكاد تنسحب على الدراسات القليلة الصغيرة المتفرقة التي قدمت قبل (الروائى والأرض) ١٩٧١ للدكتور عبد المحسن طه بدر . لقد دخل الميدان متسلحاً بالوعى ، وبإيمان الحقيقى والانحياز الطبقى والعقدى والفگرى للأرض والفلاح . وحاول أن يبحث فى أعمالنا الروائية عن الصور التى يحبها «لأرض والفلاح» فى روايات أجيال ثلاثة من الكتاب : يمثلهم هيكل فى (زينب) وتوفيق الحكيم فى (يوميات نائب فى الأرياف) وعبد الرحمن الشرقاوى فى (الأرض) و(الفلاح) ثم عبد الحكيم قاسم فى ( أيام الإنسان السبعة ) .

ودارس هذا الكتاب يحتاج إلى دراسة كتاب سبقه يناقش «تطور الرواية العربية الحديثة في مصر» ١٩٣٨-١٨٧٠ ، وكتاب آخر تبعه «حول الأديب والواقع» مارس ١٩٧١ . وهو في الأول لا يكشف بوضوح رؤيته الانحيازية العقدية والأيديولوجية وإن ظهرت مسحة الارتباط بالواقع في تفسيره وتقديره وتحليله النهاذج والأدب والأدباء . كما لا تبدو حدة القاضى في الحكم الذى يستبعد بلا رحمة ولا همادة من لا يتفق وأحكام القانون المسبق وضعه ، فقد شغله التاريخ الأدبى ، والتقويم النقدى ، والاختيار الفنى الذكى . أما الكتاب الثانى ، فلا يخرج عن كونه تطبيقاً نقدياً للنظرية التي أرسى المؤلف دعائمها في (الروائى والأرض) . وإن كان التطبيق هذه المرة قد استغرقه الشعر ، حيث تناول شاعراً عربياً (نizar قباني) وشاعرة عربية (فدوى طوقان) وروائياً عربياً (مطاع صيفى) ، وكأنه أراد تنويعاً في تطبيقاته فلا تقتصر دراسته على الأعمال الروائية المصرية وحدها ، وإنما تشمل نتاجاً شعرياً عربياً آخر .

وإذا كان الكتاب يعتمد أساساً على أن ثمة صلة وثيقة بين الأديب والواقع ، فإنه يحاول تحديد مدى هذه العلاقة ، منطلقاً من فرض يتمثل في أن كل عمل أدبى يتكون من عناصر ثلاثة : أولها : الذات المبدعة ، وثانياًها : صور الحياة التي يطرحها الواقع أمام الأديب في الإطار الاجتماعى الذى يعاشه ، وثالثها : موقف الأديب من الواقع أو «رؤيته» له . هذه «الرؤية» هي التي تحكم علاقة الأديب بالواقع ، وتحكم بالضرورة اختياره منه . كما أنها تحدد له موضوع فنه ، والزاوية التي يتناول منها الموضوع ، وطبعه الصور التي تكون لبنيات هذا الموضوع . (ص ٢٨) وبعد بلورة مفهوم «الرؤية» يشير الكاتب إلى بعض المذاهب الأدبية الكبرى ليرى مدى العلاقة التي كانت تربط بين الأديب وواقعه في الأدب الكلاسيكى الأوربى ، وفي الأدب الرومانسى ، وفي المذاهب الواقعية بكافة صورها وأشكالها - ثم في التيارات الأدبية الحديثة والمعاصرة . مستفيداً من الدراسات النفسية والنقدية والحضارية التي تعرضت لتلك المذاهب والتيارات .

والكاتب ينحاز للاتجاه الواقعى الاشتراكى انحيازاً تاماً ، ويبدو أنه يصوغ رؤيته فى ضوء آخر ما وصل إليه هذا الاتجاه عند روبيه جارودى ، كما يوحى بذلك قوله ص ٣٨ ، ( .. وبعد فتحن لا نطلب من الفنان شيئاً سوى أن يكون إحساسه بالواقع عميقاً وصادقاً ، ونحن نعرف بالضرورة أن مثل هذا الموقف سيؤدى بالضرورة إلى وقوف هذا الفنان والأديب موقفاً تقدماً وإنسانياً ، وهو حرف اختيار أدوات فنه طالما أن هذه الأدوات قادرة على الكشف عن رؤيته وتوصيلها إلينا . إذا ظهر من هذه المقدمة أننا نطالب برؤيه واقعية فإن هذه الواقعية واقعية رحبة بلا قيود ولا ضفاف ) . غير أن الملاحظ أن رؤيته الواقعية محددة ومقييدة . فهو يشرط لتكامل الرؤية الفنية لدى الكاتب الواقعى أن تكون : واضحة ، عميقه ، متكاملة ، كما يرى ضرورة انحياز الأديب إلى القوى التي تدفع إلى طريق المستقبل وتجسد أشواق الإنسان وأحلامه ، ويؤمن بمحتمية مساهمته في عملية تغيير واقعه ، « ويمكن له أن يعلم وأن يتمتع » ( لا نشرط عليه في ذلك كله إلا أمراً واحداً هو أن يكون عميق الحساسية ، يعرف سر أداته الفنية ولا شيء أكثر من ذلك) ص ٣٢ . إن الأرضية الثابتة التي يتحرك على قاعدتها هي كل التعاليم والقيم التي طالبت بها « الواقعية الاشتراكية » من أيام جوركى وكارل رادك ، وجورج بليخانوف ، وشوبانج ، وبيلنسكى ، وغيرهم . ولشن كان قد ترك للفنان حرية اختيار أدوات فنه ، ومعرفة أسرارها ، فإنه جعل ذلك في خدمة الرؤية الواقعية ومن أجل توصيلها إلينا ! وعلى هذا تصبح الصورة الأدبية عملية لتشكيل المضمون وإبراز عناصره وتنمية مقوماته ، ولا تكون العملية النقدية في هذه الحالة وفقاً على دراسة الصياغة في صورتها الجامدة فحسب بل هي استيعاب لكافة مقومات العمل الأدبي وما يتفاعل فيه من علاقات وأحداث وعمليات . ذلك أن المضمون في جوهره أحدهات تعكس مواقف وواقع اجتماعية . ولما كان الأدب هو تعبير عن الحياة الإنسانية في تفاعلاتها المتشابكة ، فإن موضوع العمل الفنى هو حياة الإنسان أو موقف من حياة الإنسان في إطاره الاجتماعي وصلاته ومفهوماته وحركته ليسبط على قوى الطبيعة . هو اللحظة الراهنة التي هي حركة وأثر وجزء نابض من كفاح الإنسان في سبيل حياة أفضل : كفاحه ضد قوى القدر ، ضد العجز ، والضعف البشري الذى صنعته أوضاع معينة . ومن هنا فإننا لا نلاحظ اختلافاً ما بين نوع الأدب الواقعى الذى يطالب به د . عبد المحسن بدر وبين ذلك الذى طالب به الواقعيون الاشتراكيون إن في روسيا أو في مصر . إنه أدب ( يؤمن بالإنسان ويفتح أمامه طريقاً إلى المستقبل .. يربط إنسان الغد بإنسان اليوم . ويؤمن أن إنسان اليوم البطل ليس إنساناً بلا نسب . وينبع من إدراك عميق للتاريخ ، وفهم دقيق لكل القوى التى صنعت التاريخ . يقاوم الأنططار الذى تهدد حياة

الإنسان . ويصونون شرف الثقافة من الاتهام . ولا يزيف الحياة والواقع )<sup>(١)</sup> كذلك فإنهم سبقو إلى مطالبة الأديب الواقعى بأن يقف موقفاً ما من الحياة يدافع عنه ، موقفاً ميزة واضحاً له ارتباط قوى بمشاركة الأديب في الأحداث التي تجري . لأنهم ينظرون إلى الأدب على أنه نوع من العمل لا يمكن أن تقطع صلته بالتجارب والأعمال الأخرى التي يؤدinya الأديب في حياته ، فهو مرتبط بها أياً ارتباط . يعكس نشاطاته الاجتماعية وموضعه من المعركة .

وإذا حاول الباحث التأمل لمعرفة شيء مفصل عن تصور الكاتب لما ينبغي أن يكون عليه «الشكل» الفنى ووضعه وأهميته بالقياس إلى شرحه المسبب في المقدمة عن الروية الواقعية ، لما ظفر بها يشبع نمه أو يرضى فضوله . وأغلب الظن أن الناقد آثر أن يدرك هذا من طريقة تفسيره وتخليله ونقده للأعمال الروائية ذاتها . وبدا ذلك واضحاً في تناوله «لزيسب» و«للأرض» و«الفلاح» و«يوميات نائب في الريف» وأخيراً لرواية عبد الحكيم قاسم « أيام الإنسان السبعة » . وليس من شك في أنه كان ذكياً بارعاً ، إذ لم يدفعه الإخلاص لقضية الواقعية الاشتراكية ، إلى شيء من التعصب المقيت الذي يقوده إلى الحماس الزائد على الحد لتأييد الروايات التي لم يظفر فيها إلا بالهدف سافراً دون فن . فالرواية الواقعية الصادقة هي التي توازن بين الفكرة وبين القيم الفنية ، حتى لا تعجز عن شق مجريها التأثيري في نفوس الجماهير ، ودفعهم إلى تغيير حياتهم وواقعهم . لابد أن تتحقق عن البناء الفنى وتصویر الشخصيات ، ودقة الربط بينها وبين ما تحمله أو تفصح عنه من حس أو معنى ، فلا يجوز أن تسمى رواية أية كتابة لا تتحذ لها صورة فنية سليمة وجميلة لمجرد أنها تتحدث عن هدف أو فكرة أو عقيدة حبيبة إلينا أثيرة لدينا .

من هنا تبرز حقيقة أن الواقعية الاشتراكية في أنقى صورها ليست تبريراً لنقص الموهبة أو لفقدان البناء الفنى . وهي لا تعنى أن نسجن الفن في قوالب جامدة ، أو أن نسقط من حسابنا التذوق الدقيق ، أو أن نستبدل باللغة هراء ولغوأ . إنها لا تعلى من شأن جانب على حساب الجانب الأخرى ، وإنما بالاختيار الدقيق والتنسيق المحكم والتوفيق بين الأجزاء تجتمع إشعاعات متفرقة لتخلق منها ضوءاً وهيباً : ضوءاً ينير الأطواء النفسية ، وهيباً حيوياً خلاقاً يذكر عصارة الحياة بتعزيق معانيها الإنسانية ، إن ثمة وحدة متفاعلة وموجدة بين كل هذه العناصر ، ينتج عنها في النهاية العمل الفنى ككائن حتى يتنفس برحابة من خلال أكثر من رئة : الوضع الاجتماعي . ذاتية الكاتب . طريقة الأداء الفنى .

(١) انظر مقال عبد الرحمن الشرقاوى ( حنة الأدباء ) في جريدة المصرى - العدد ٥٤٥٧ -

٢٠٥٣/٢٥ ص ٨ .

وعلى هذا النحو تتحدد قيمة الروايات الفنية التي دارت حول الأرض والفلاح والتي درسها الناقد دراسة موضوعية . فقرية زينب عند هيكل هامدة بلا مشكلة لا يتحرك منها إلا ذلك الجزء المتصل بزيب وبجها ، (ولذا كانت الحركة مفروضة على القرية ، فرضتها وحددت اتجاهها مشكلة المؤلف لا مشكلة حقيقة في القرية فمن الطبيعي أن تبدو شخصيات الرواية كالأشباح بلا حياة ، وأن تصمت حين يريد لها المؤلف أن تصمت ، وحين تتكلم فإنها لا تتكلم بصوتها ولكنها تتكلم بصوت المؤلف ، وتبدو الشخصيات كقطع من الشطرنج يحركها المؤلف كما يحوله لأن كل شيء صناعته الخاصة وعاطفته الخاصة وتصوره الخاص ) ص ٦٥ . هنا ذات الكاتب فقط هي الموجودة . أنها هي الطاغية . طبقته هي المسيطرة . فكره ونظرته ومشكلته ووضعه الطبقي هي الأمور التي تشغله ، ومن ثم شغلت الرواية من أولها إلى آخرها . وابتعدت « الأرض » وأهل « الفلاح » ، وافتقدت الرواية التهاسك والوحدة المتفاعلة بين العناصر الفنية والموضوعية ، واحتل توازن بنائهما العام . وفي تصورى أن عيوب هيكل في ( زينب ) لا ترجع فقط إلى ( أنها العمل الفنى الرائد الذى شق الطريق ومهد وظهرت عليه بوضوح آثار المخاض الآليم ) ص ٧١ ، وإنما تكونها تعبيراً عن وعي طبقي عميق بمصالح البرجوازية التى يتمنى إليها هيكل : فكرأً وإحساساً ومعايشة ودفأعاً عن مصيرها ومجيئاً لقيمها . وليس أدل على ذلك من أنه يظل مصرًا على موقفه من « الأرض والفلاح » حتى بعد الحرب العالمية الثانية ، ورياح التغيير تحتاج ليس فقط المجتمع资料的， وإنما المجتمع المصرى بعامة وريفنا منه ب خاصة .

يقول محمد حسين هيكل في مقدمة ( صور من الريف ) لمحمد زكي عبد القادر : ( أليست هي ذكرى الطبيعة البارعة التي أهمت الموسيقى موسيقاً بمحيف شجرها ، وغناء طيرها ، وترانيم أبنائها بما تتنفس عنهم عواطفهم البريئة الساذجة ، والتي أهمت المصور صوره بأشجارها الباسقة ، وبنائها اليافع وجداوها وغدرانها وحيواناتها الجميلة السعيدة ) ويستمر في تفصيل وجهة نظره فيقول : ( وإنني واثق من أن قراءك سيشعرون بمثل ما شعرت أنت به إذ كنت تكتب فصول هذا الكتاب . سيشعرون بما في حياة الريف من بهجة مطمئنة هادئة لا تهز الأعصاب ولا ترهقها ، ولكنها تذهب بالنفس إلى عالم من الخيالات الجميلة التي تبعث إلى الهواء من كل ما في الريف من مظاهر الروعة والبهاء ، وسيرون هذا الحب الريفي المتألق على جبين كل فتى وفتاة ، يبعث جو الريف إليهم الصحة وحب الحياة والحرض على تخليدها ، ويحزنون مثلث للحب الأسيف والأمل الداوى والوفاء القاتل ، وسيقفون معك على هذه المقابر الريفية المتواضعة تتحدث عن الموت حديث عظة وعبرة ) <sup>(١)</sup> .

---

(١) « صور من الريف » محمد زكي عبد القادر - دار التحرير للطباعة والنشر ، ١٩٤٩ - ص ٦ ، ٧ .

فالنبات والأشجار والجداول والغدران والحيوانات « الجميلة » ، « السعيدة » ، والشمس والقمر والنيل والنجوم وخفيف الشجر هي كل ما بالريف المصري في ١٩٤٩ ، وهي التي شدنا إليها وتجعل الكاتب مبرزاً إن أشاد بها ووقف عندها وتغنى طويلاً بمحاسنها ، بينما « الإنسان » « الفلاح » الذي يرتبط وجوده بهذه الأشياء المادية جيئاً ، فكانه غير موجود ، وهو الذي يفعل هذه العناصر ويتفاعل معها ووجوده مرتبط بوجودها ، بل إنها نتاج عمله وكده . إن الفارق الزمني بين زينب ١٩١٢ و « صور من الريف » ١٩٤٩ لم يحدث تأثيراً لا على الريف ولا على الحياة المصرية . فالريف هو هو . ونظرة هيكل له لا تختلف . لا شيء إلا لأنه ينظر إليه من خلال الرؤية الرومانسية التي لا تعمق الواقع ، ولا تهمها معرفة الحقيقة ، ولا تشعر بمحاساة « الأرض » وألام « الفلاح » في قرانا ، وإنما يكفيها التصدق بحياته البسيطة المادئة الناعمة في الحقل أو في البيت . وحياته ليست كذلك بطبيعة الحال . فالللاح عندهم طيب ، ساذج ، سمع ، خجول ، راض ، سليمي ، ومع كل ذلك فإنه أسعد الناس طرراً كما يقول الرومانسيون . ولم يست هذه هي الصورة الحقيقة لأرضنا ولا لفلاحنا ، فقط إنهم نظروا إليها من عل .

ولا نقل الرؤية الفكرية المثالية في ( يوميات نائب في الأرياف ) بعداً عن الواقع في تصويرها لأرضنا وفلاحنا عن رؤية الرومانسيين . ذلك أن الحكيم في أدبه يصدر عن تأملات فكرية مثالية مفروضة على الواقع ، إذ يتقدم إليه وقد تسلح بفكرة مثالية كونها مسبقاً عنه ، وإذا لم يستجب الواقع لفكته فإنه يضطر لفرض الفكرة عليه بقدر ما تسمح به أدواته الفنية .. وعلى عكس رؤية هيكل للقرية والللاح جاءت صورة الريف المصري من خلال كتابات الحكيم : ريف قذر ، تقاد حياة الإنسان المتحضر فيه تكون مستحبة ، يسكنه بشر بلهاء وساذجون ومتخلفون لن تعلم أوجه شبه بينهم وبين الحيوانات التي تعيش بينهم ، سكان كوكب آخر لا يملكون من أمر نفوسهم شيئاً . قوم بلا حيلة وبلا طموح أو أحلام ، بدائيون مستسلمون لقدتهم ! لقد بلغ الحكيم في تصويره لتخلف القرية والللاح درجة تدفعنا إلى البأس من كل إصلاح . وليس هذا هو الواقع بطبيعة الحال ، إنها صورة مختلفة معاكسة مناقضة له ، وتشهد « عودة الروح » ضد مؤلفها وموقفه غير الإنساني من فلاح وقرية النائب الذي ذهب إلى الأرياف غريباً عنها ، بينما وبينها حجاب الوظيفة الميرى واختلاف النساء والفكر والتطلع ، لأنه فنان ذاهل متافق على استعداد لأن يضحي بواقع الأرض والللاح على مذبح أفكاره المثالية ، مما أفقد الواقع وجوده الموضوعى ، وتحول إلى أداة تعرض أفكار المؤلف المستمدة من واقع أجنبى تماماً .

وتظل الأرض وبقى الللاح ، في انتظار ابن المخلص البار ، الذي يشعر بارتباط قوى لا ينفصم بأرضه وترابه ، والذي يؤمن إيماناً راسخاً بأهلة الفلاحين الكادحين ، والذي

يشغله تمثيل واضح لقضايا كل منها ، وبؤرته ما يستشعره من الامها ومن الصراع الطبقي الذى يدمر حياتها ، حتى يأتى في عام ١٩٥٣ عبد الرحمن الشرقاوى الفنان الفلاح الذى كان قد حدد موقفه الصريح من هموم ومشاكل وتناقضات « الأرض » و « الفلاح » في ريفنا المصرى . وتدل كتاباته فيها قبل نشره « الأرض » مسلسلة بصحيفة ( المصرى ) على التزام واع بقضايا مجتمعه . وتميز رؤيته بالصدق والعمل والشمول والاسع والتكامل ، كما يؤمن بأن الواقع في دينامية وحركة وتطور ، ويدرك أثر الزمن على تطور الأحداث وصورة البشر ، ولا ينظر إلى قضايا « الأرض » و « الفلاح » منفصلة عن قضايا المجتمع ككل ، وقضايا العالم بأسره ..

والشرقاوى في كل ما كتب قبل الثورة يؤيد تأييداً كاملاً كفاح الفلاحين الأجراء الذين يضطرون بكل شيء وبأعلى شيء دفاعاً عن أرضهم وعرضهم وتراثهم . وما أكثر ما ناقش الوضع العام في قرانا المصرية من حيث انزواؤها اللا إنسانى ، وحضارتها الطبقي ، وفقيرها المادى والثقافى . إنهأخذ ينظر إلى الريف المصرى نظرة جد مختلفة وجديدة ، عمادها الفهم السليم ، والإدراك الواضحى ، والإحاطة الشاملة بكل ظروفه وملابساته ، والعوامل الجذرية التي أدت إلى انهياره ، إلى أن عبرت عن نفسها قبل ثورة ١٩٥٢ ، عندما حدثت في بعض مناطق الريف حوادث تشير إلى هذا الشحن الثورى ، من أهمها الحادث المعروف في عام ١٩٥١ بشورة الفلاحين في قرية « بهوت » الواقعه في إحدى المناطق التي تملكتها أسرة البدراوى . وكذلك الثورة الفلاحية التي حدثت في أملاك الأمير محمد على وتدخل البوليس حيث لسحقها .

وهناك قصة قصيرة بعنوان « الخادم » نشرها الشرقاوى في ( المصرى ) العدد ٥٦٢ ص ٨ تصريحة الثورة في ١٩٥٢/٧/٢٣ من تصور ثورة الفلاحين بزعامة ( هنداوى ) ابن الريف المخلص الذى عاد من المدينة ليتصدق بأهله الفلاحين ويخون عليهم ، بعد أن تعرت أمامه المدينة بكل مساوئها . ويترעם ثورة عارمة ضد العمدة وجبروته وسيطرته وعنجبيته وظلمه وتسخيره الفلاحين الفقراء . وإذا بالقرية تصحو والأرض تنبض بالحركة والفالحين لا يسامون وأصبحوا ينافقون ، للدرجة أن واحداً منهم قال للعمدة ( لا .. ) ذات مرة ، فتبعه الآخرون . حتى الأطفال الذين كانوا يجرون من فرط الاحترام عندما يلوح العمدة لهم من أول الطريق ، أصبحوا يستمرون في اللعب والعمدة يمشى تحت كرة القماش التي يتقدافونها . إن الجماعة كلها تتحرك . القرية من أوها إلى آخرها تثور وتنتقم من الظلم الذى عاشت فيه طويلاً . وتبليغ الأزمة ذروتها حيث يصفع « هنداوى » العمدة على وجهه .. وبعدها يلطمها في الطين ، بين ضحكات الفلاحين وسرورهم ! الفلاح هنا مختلف تماماً . إنه ثائر ، قوى ، متمرد ، ذكي ، يعرف القوى التى تنهشه جداً ، ويستطيع تعريتها وفضح عيوبها .

و « هنداوى » مثل بقية شخصيات الشرقاوى ، عبد الهادى ، محمد أبو سليم ، الشيخ يوسف ، عبد العظيم ، عبد المقصود أفندي ، شخصيات تعكس صلابة الرأى ونقاء المتجه وسخاء الروح ، شخصيات حية محددة الملامع واضحة القسمات ، لا تعيش فى فراغ ، ولكنها تعيش زمانها ومكانها ، لأنها بلحمها ودمها وخوفها وقلتها وترددها مشدودة إلى الأرض ملتصقة بيئتها ، تحكم تصرفها دوافع و حاجات إنسانية حقيقة ولا تحكمها قيم مجردة مطلقة . إنها تحمل كل الملامع الأصيلة التى غرستها بيئه الزراعة والكافح الشاق فى نفوس الفلاحين . وبصرف النظر عن أن قصة « الخادم » كتبت قبل أول ليلة الثورة ، فإنها بكل تأكيد ساهمت - مع غيرها - في الإلهاص للثورة التى خدمت الفلاحين ياصدار أول قانون للإصلاح الزراعي بعد شهر ونصف من قيامها . وهم القطاع الذى شغل فكر عبد الرحمن الشرقاوى وفنه ، لأنه فلاح ابن فلاح . فليس بدعاً أن ينحاز بعد الثورة انحيازاً كلياً لهم . وليس غريباً أن يستمر في الكتابة عنهم و لهم . ومن ثم كانت « الأرض » ١٩٥٣ فعاد الشرقاوى يطرح قضية الطبقية أكثر حدة وصرامة ، فالجانى والضحية وجهاً لوجه وبغير خفاء .. وإذا بالأرض - كعمل روائى - تستقطب حركة القرية كلها : عنابة بها وحرصاً عليها وخدمة لها ، وضناها أن تموت عطشاً ، أو تموت لتصبح طريقاً إلى سراي البasha . وإذا بدفع الفلاح وترابه وماءه هو مصدر الحركة الحية والنابضة في معظم أجزاء رواية « الأرض » . وقد استغل الشرقاوى موهبته الفنية النادرة في سبيل إبراز وجهة نظره في الدعوة إلى تحقيق العدل الاجتماعي والحرية السياسية للفلاح ، فأخرج عملاً في جريئاً يحمل كل مقومات الرؤية الواقعية الاشتراكية . لأن الشرقاوى يكشف عن موقف أيديولوجي خاص ويتميز بعمق النظرة الإنسانية وشمومها . القرية في ( الأرض ) وإن هزمت في قضية شق الطريق الزراعي في ذاتها ، فإنها اكتسبت معنى التجربة ، وهذا واضح في سلوك شخصها ، وكأنما أراد لها الشرقاوى أن تتأهب لجولة أخرى فاصلة . ومع تسليمي بكل ما ذكره د . عبد المحسن بدر عن رواية ( الفلاح ) وما اعتورها من ضعف فني ، فإنى لا أواافقه إلا على بعض ما أورده من جوانب النقض في تكينيك الرواية الأرضية أو في طبيعتها ، وإن كنت ألتمنس للشرقاوى كثيراً من العذر إذ تعاطف في ( الأرض ) مع الهدف الأسمى الذى وضع الرواية من أجله ، في جو كان المجتمع فيه معباً بأفكار نضالية ودعوات وفكرة ثورية تقدمية . يدعون إليها بسفور ، وينادى بها في كل الأشكال الفنية وبكل وسائل التعبير . وأحياناً - ولفترات مؤقتة ووجيزة جداً - قد يعتبر الكاتب المرتبط بالمتزم الأهداف الفنية جزئية ، يشغلها عنها - إلى حين - سعيه ليثبت فكرة أو تأييد رأى أو توجيه الجماهير أو توعية الناس .

وأنا لا أضحي بالفن في سبيل المهدف كما قلت ، ولكنني لا أنسى مطلقاً أن المشرقاوي  
كان شاعرًا في روایته ، وكان فناناً في أرضه ، وكان إنساناً مع فلاحه وقريته . كما لا أنسى

أبداً أتني كنت أقطع ثانية كيلومترات سيراً على الأقدام لأذهب إلى المدينة المجاورة صباحاً حتى أحق ببائع الصحف لأشترى (المصرى) كى أتهم (الأرض) بالذات ، ثم أتلوها على الفلاحين من أهل وأبناء أرضى وقريتى .

فالشرقاوى كان أحد الذين يقرأ لهم بشغف كبير ونهم عظيم وفهم عميق وإعجاب شديد . ولست مع د . عبد المحسن بدر في أنه يرد جواب النقص إلى رؤية الشرقاوى التي كانت (كما في رؤية رائدة) ص ١١٩ بمثيل ما فعل مع هيكل . فالشرقاوى يفهم أصول الفن وتقنياته ، لكنه ينحاز أكثر للهدف الأشرف والأسمى حينذاك . مع أن وحدة القضية المطروحة ، وضيق المكان الذي تتحرك فيه ، قد ميز (الأرض) بتماسك الشكل الفنى إلى حد كبير ، مما ضمن لها لوناً من الحرارة الدرامية التي حرمتها أعمال روائية سابقة . وهل كان أهلنا يتساءلون عن شيء من هذا ونحن نقرأ لهم فصول «الأرض» ، إذ نحن جلوس على التراب أو على الترعة أو تحت شجرة جميز عريقة أو على ضوء مصباح غاز ضئيل ! وهم مبهرون لأنهم يجدون «الأرض» أرضهم تتحرك «الفلاح» فلا هم يتنفس ويثور !

إن فرحتنا بظهور «الأرض» للشراوى ١٩٥٣ ، لا تقل عن استبشرانا الكبير بمولد فنان شاب يملك مواهب الإبداع والخلق ، بقدرة ووعي وصدق ، وتبعد لديه منذ الآن رؤية واقعية شاملة . أهنىء الدكتور عبد المحسن بدر على نجاحه في تجسيدها وتلمس مقوماتها وتحليل أبعادها ، والتعرف على الوسائل الفنية والأسلوب البنائي الجديد الذى استخدمه عبد الحكيم قاسم في ( أيام الإنسان السبعة ) . إن عبد الحكيم قاسم كما يبدو من روايته عايش فعلياً وواقعاً الأرض والفلاح في قريتنا المصرية . والحق أن المعايشة أهم بكثير جداً من الدراسة المستوعبة . فإن معاناة الحياة لا تكسب الأديب معرفة بها فحسب بل وإحساساً بوقعها . وهذا الإحساس هو الذى ينفتح الحرارة في الأدب . وهذه الحرارة هي التى تثير الفارىء أو السامع وتنفذ إلى وجده وتحدد بصيرته . وبذلك يؤدى الأدب وظيفته الحيوية الإنسانية . والأديب المعانى للحياة يجد أكبر العزاء بل والسعادة فى أن يشعر بأنه يشارك إخوانه في الإنسانية في محنتهم ومجاهد في سبيلهم وينير لهم سبيل الخلاص .

وجاء بناء رواية ( أيام الإنسان السبعة ) بناء فنياً محكمًا بما تتضمنه من مثل إنسانية كان من شأنه أن يهز المشاعر ومحرك قوى الفكر يجعلها أكثر رسوحاً وأعظم ذيوعاً في الوعى . وليس ثمة شك في أن تصوير التجارب الإنسانية تصویراً فنياً على هذا النحو يكون أقوى إقناعاً من مجرد سوق الفكرة أو العقيدة أو الرأى تجريدياً .

ولقد أفاد عبد الحكيم من التجارب الروائية السابقة عليه ، فلم تبرز روايته الموضوع وحده وتلتزم به دون اعتبار للذات ، كما كان يفعل الطبيعيون والواقعيون الاشتراكيون حين

عزلوا « ذات » الكاتب عزلا تعسفيًا جائزًا ، وحالوا بينه وبين العمل الفني الذي يصدر عنه أصلا .. ونظرًا لأن عبد الحكيم قاسم يتسلح ببرؤية شمولية فإنه أدخل في عناصر روايته الشكل والمضمون ، كما أدخل الذات والموضوع . وجعل من مهمته أن تكون الرواية من أجل الحياة ومن أجل الفن معاً ، فهى تعبير وتصوير للحياة ، والحياة كل هذا مجتمعاً . فلامتراد الكامل بين الذات والموضوع ، أو بين الشكل والمضمون ، وكذا موقف الفنان من الحياة ، وتعبيره عن تنافضاتها ، وبين التزامه بقواعد الشكل الفني الذي يعبر في إطاره وبوسيلته يحدث تلازماً كاملاً ووحدة حقيقة بين كل هذه العوامل . إن النتاج الفني ؛ أي عالم الواقع الفني يولد نتيجة لقاء الفنان بالحياة ، نتيجة لتعرف الذات المهمة بموضوع الواقع ..

هذه الخصائص في الأغلب تتوفّر في أول رواية لهذا الأديب الشاب . ونحن عندما نتحمس لها فإنها لأنها تجده فيها ( الأرض ) عندما حلت رؤية الشرقاوى الجديدة إلى أرضنا وفلاحنا . وإن أخشى ما أخشى أن تفعل المدينة فعلها الساحر المفت المدمر في عبد الحكيم ، فتمزق أيامه السبعة ، وتحيلها إلى ملايين من الذرات والثوانى والدقائق وال ساعات والمشكلات التافهة ، فتبعد معايشته للقرية ، وتقل زوراته لأهل الفلاحين ، ثم تتناقص رويداً رويداً ، ثم تندر قليلاً قليلاً ، ثم تتحمى تماماً تماماً .. ويعود بعدها ليقدم « الفلاح » أي فلاح آخر والسلام !! أخشى .. أقولها وأنا أضع يدي على قلبي !!

وتبقى بعد كلمة تحية مزدوجة للناقد الأديب الدكتور عبد المحسن بدر إذ تحسن في الكشف والدفاع عن هذا الفنان الشاب وجعله ممثلاً لاتجاه وجيل معاصر ، وإذا تنبه إلى أن الأرض والفلاح عندنا في حاجة إلى مثل هذه الدراسة النقدية الوعية الملتزمة المؤمنة التي نتمنى لها أن تواصل السير على الدرب نفسه فتنقب عن صورة الأرض والفلاح في أعمال رواائية أخرى .

\* \* \*



- ٧ -

## ظواهر أدبية يثيرها كتاب جامعي

في دراستنا التي دارت حول « الأرض والفلاح » في « الروائي والأرض » أشرنا إلى كتاب للأستاذ الدكتور أحمد هيكل يحمل عنوان « الأدب القصصي والمسرحى في مصر منذ سنة ١٩١٩ حتى قيام الحرب العالمية الثانية ». وكنا قد استشهدنا به على أساس أنه نموذج من تلك النماذج التي يحصل بها أصحابها من المؤلفين على جوائز الدولة التشجيعية ، بعد أن يكونوا قد تقدموا بها للترقية إلى وظائف الأستاذية الجامعية ، أو « الأستاذية المساعدة » إن صبح التعبير .

وإذا كنا من جانبنا قد أثربنا بعض القضايا المتعلقة بجوائز الدولة ونحن بقصد الحديث عن كتاب الدكتور عبد المحسن بدر ، فإن كتاب الأستاذ الدكتور هيكل هذه المرة هو الذي يثير عدداً من المسائل ، ويوقظ مجموعة من التساؤلات التي تبحث عن إجابات موضوعية صادقة ومخلصة من أجل تثبيت دعائم البحث الأكاديمي التي تحدد معالم حياتنا العلمية في المستقبل ، إن في إطار الجامعة أو خارج دائرة الحرم الجامعى ، لأنها في هذه الحالة ستكون قائدة ورائدة ووجهة ، بل ستصبح النموذج الذي يجب أن يحتذى ! ولن يكون من مهمتنا هنا أن نتساءل عن المعايير التي يقوم على أساسها العمل الذي يتقدم به صاحبه للترقية إلى وظيفة جامعية أعلى : هل تستند فقط إلى مجرد تقديم أي شيء ، دون نظر إلى جدته أو جديته ، موضوعيته أو علميته ،أمانته أو دقته ، عملاً بتصور أنه ما دام المعنى بالأمر يعمل في الجامعة ، فإن كل ما يفعله علمي ، وكل ما يكتبه موضوعي ، وكل ما يتقدم به صالح ومتاز ؟ كذلك سوف نطرد من أذهاننا ذلك الشيطان الرجيم الذي قد يوحى لنا بالتساؤل عما إذا كانت هنالك قوانين ملزمة بضرورة أن يكون البحث المقدم للجامعة في موضوع جديد لم يطرق من قبل ولم يسبق أن تناوله الدارسون والباحثون والنقاد من قريب ؟ فمثل هذا الاستفسار لا يدل إلا على سذاجة وغفلة ، إذ كيف يوضع هذا الشرط بالنسبة للطلاب الذين يتقدمون ببحوثهم للحصول على درجة الماجستير

أو الدكتوراه ، وبغفل هنا ؟ حتى وإن أهملته اللواحة ، فإن الباحثين من الأساتذة لن يتغافلوه ، ولابد من التزامهم به ، ذلك الالتزام الذى يفرضه الضمير العلمى ليس أكثر ، إنه أمر طبيعى جدًا ، وليس في حاجة إلى أن نشغل أنفسنا به .

ويصرف النظر عما إذا كان الكتاب الذى بين أيدينا قد حصل على جائزة الدولة التشجيعية أو لم يحصل ، وبغض النظر عما إذا كان هذا هو الكتاب نفسه الذى رقى بسببه الأستاذ الدكتور الباحث إلى رتبة جامعية أم لا ، فإن عدداً من الظواهر الأدبية والعلمية تفرض نفسها باللحاج شديد ، وتلفت النظر إليها ، بوضوح أشد ، يضطرنا إلى محاولة الإشارة إليها ما دمنا قد اخترنا لحديثنا هذا الكتاب بالذات . وأرجو أن يتلمس لي القارئ العذر، إن أسرفت في الوقوف عند هذه الظواهر، لأنى أعتقد أنها الأهم - في تصورى - من تحليل الكتاب ونقده . وإن كنت أرى أن هذا لا يمنع - بطبيعة الحال - من أنى أضع نصب عينى الكتاب ، لأنه في اعتقادى مثير تلك الظواهر ، وباعث التساؤلات ، والداعم الأساسى إلى الكتابة في هذا الموضوع .

أما بعد ، فلعل أولى الظواهر التى يجسدها الكتاب - فيما يبدوا لي - ما نلاحظه من ذلك الانكباب غير المبر علمياً وأدبياً حول فن القصة والرواية . إنها ظاهرة لافتة للنظر فعلاً منذ فترة ليست بعيدة ، تلك التى تمثل فى تواكب الدراسات الأدبية والنقدية حول هذين الفنين بصفة خاصة . وكان حياتنا الأدبية والفنية قد خلت إلا من الفن القصصى بمعناه العام .

Dilينا على ذلك أن أغلب الدراسات التى تقدم إلى كليات الآداب بالجامعات المصرية وجل اهتمام عدد لا يستهان به من الأساتذة داخل الحرم الجامعى وعدد آخر من الباحثين والنقاد خارج الجامعة ينصب على هذين الفنين لدرجة تكاد توحى بما تشبه إعراضيًّا بالبحث عن الجوانب الإيجابية المضيئة فى تراثنا الأدبى الرسمى والشعوى على السواء . على ما يمدادين البحث الأدبى والنقدى لا تنفذ ما دام هناك إيداع وخلق ، وابتکار ، وحيثما كان الإنسان الحى المتتطور متفاعلاً مع الحياة من حوله ، ومعبراً عن مرحلة الحضارية التى يعيش فيها ، ومجسداً لواقع أمته وأحلام شعبه . ونحن لا نريد لبحوثنا الجامعية ، ودراساتنا النقدية ، أن تكرر ما كانت الأجيال السابقة تفعله فى ميادين البحث العلمى ، حين كانت موضوعات البحوث تدور حول شاعر معين ، أو أديب محدد أو فن من فنون القول والكتابة معروفة ، أو مشكلة نحوية أو بلاغية ، أو ما شابه ذلك . وما أكثر ما ألف حول أبي العلاء المعري ، والمتينى ، وأبى نواس ، وامرئ القيس ، والباحث ، وأبى فراس ، وابن زيدون ، وأبى العتاهية ، ثم شوقى وحافظ وجبران ومطران وشعر المهاجر الشهالى

والجنوبى ، ومدرسة الديوان والعقد والمازنى وشعر الغزل ، والخمر ، ووصف الطبيعة ، واللزوميات ، والخيالات ، وغير ذلك من الموضوعات التى قد يذكر بعضها بعضاً فى غالب الأحيان من حيث المدح ، وخطة الدراسة ، و اختيار النصوص ، وربما التائج الذى قد يتوصل إليها !! .

لكن أليس عجيبة الآن ، وقد تعددت مناهج البحث ، وتنوعت اتجاهات الأدباء والفنانين ، وتعقدت الحياة وبالتالي الموضوعات التى تناولها ، والأعمال الأدبية التى تتعرض لتصورها والتعبير عنها ، وكثرة الرواية والتىارات المؤثرة والتفاعلية ، لأن اختار إلا موضوعاً واحداً للدراساتنا وبحوثنا . إن المتصفح لأى مجلة أدبية عاديه سيجد أنها لا تخلو من بحث في الفن القصصى ، ومن موضوع حول كاتب روائى أو قصصى ، وربما حول كاتب واحد لا يتغير بتغيير الأعداد واختلاف مواقع صدور المجلة .

ولننأخذ من كتابنا الحالى (الأدب القصصى والمسرحى في مصر) للأستاذ الباحث الدكتور هيكل مثلاً لما نذهب إليه . فقد صدر هذا الكتاب في ١٩٦٨ ، ونستطيع أن نحصى أكثر من عشرين بحثاً ودراسة ، امتدت هذين الفنانين موضوعاً لها . منها : «فن القصة» لـ محمد يوسف نجم ، و«فن القصصى في الأدب المصرى الحديث» ١٩٥٦ لـ محمود حامد شوكت ، و«القصص فى أدب العرب ماضيه وحاضره» ١٩٥٨ لـ محمود تيمور و«فن القصة» ١٩٥٩ لأحمد أبو السعد ، و«فن القصة القصيرة» ١٩٥٩ لـ رشاد رشدى ، و«فن كتابة القصة» ١٩٦٥ لـ حسين القبانى ، و«في القصة القصيرة» ١٩٦٦ لـ لفؤاد دواره ، و«دراسات في الرواية المصرية» ١٩٦٤ لـ علی الراعى ، و«تطور الرواية العربية الحديثة في مصر» ١٩٦٣ لـ عبد المحسن طه بدر ، و«قصص أعتبرني» لـ عباس خضر ، و«الأقصوصة في الأدب العربي الحديث» لـ عبد العزيز عبد المجيد ، و«القصة القصيرة» في مصر منذ نشأتها حتى ١٩٣٠ «١٩٦٦» لـ عباس خضر ، و«في الرواية المصرية» لـ لفؤاد دواره ، و«في الرواية العربية» لـ فاروق خورشيد ، و«دراسات في الرواية والقصة القصيرة» ١٩٦٧ ليـوسـف الشـارـونـي ، و«القصة القصيرة في مصر : دراسة في تأصـيلـ فـنـ أـدـبـيـ» ١٩٦٧ لـ شـكـرـىـ عـيـادـ ، و«فجر القصة المصرية» ليـحيـىـ حـقـىـ ، و«دراسات في القصة والمسرح» لـ محمود تيمور ، و«تطور فـنـ القـصـةـ القـصـيـرـةـ فيـ مـصـرـ» ١٩٦٨ لـ كـاتـبـ هـذـهـ السـطـوـرـ ، وـكـانـ المـخـطـوـطـ مـحـفـظـاـ بـمـكـتـبـةـ جـامـعـةـ القـاهـرـةـ مـنـذـ أـبـرـيلـ ١٩٦٥ـ ، وـكـذـلـكـ بـحـثـ عبدـ الحـمـيدـ إـبـرـاهـيمـ عـنـ «ـالـقـصـةـ وـصـوـرـةـ الـمـجـتمـعـ»ـ وـهـوـ مـخـطـوـطـ بـمـكـتـبـةـ كـلـيـةـ دـارـ الـعـلـومـ ، وـدـرـاسـةـ مـحـمـدـ حـسـنـ عـبـدـ اللهـ حـوـلـ «ـالـرـيفـ فـيـ الـقـصـةـ الـمـصـرـيـةـ»ـ وـيـحـثـ صـبـرىـ حـافـظـ الذـىـ حـصـلـ مـنـ أـجـلـهـ عـلـىـ منـحةـ تـفـرـغـ مـنـ الـمـجـلـسـ الـأـعـلـىـ لـلـفـنـوـنـ وـالـأـدـابـ ، ثـمـ مـقـالـاتـ غـالـىـ شـكـرـىـ فـيـ الـرـوـاـيـةـ الـعـرـبـيـةـ الـتـىـ كـانـ يـنـشـرـهـاـ مـنـذـ ١٩٥٩ـ حـتـىـ ١٩٦٥ـ وـجـعـهـاـ فـيـ كـتـابـهـ

« الرواية العربية في رحلة العذاب » ، ومقالات فاطمة موسى في مجلة ( الكاتب ) التي  
ما لبثت أن ضممتها كتابها ( في الرواية العربية المعاصرة ) . هذا إلى جانب عدد - أقل من  
هذا العدد قليلاً - من البحوث والدراسات التي اتخذت الأدب المسرحي مداراً لها .  
والقارئ المتخcess على دراية به ، ولا نرى ثمة ما يدعو إلى إحصائه وترديد أسماء  
المؤلفين . ونحن وإن كنا حريصين على سرد ما سبق من كتب ، فإن مرجع ذلك إلى أن  
الأدب القصصي قد استولى على اهتمام الدكتور هيكل ، وشغل حيزاً لا يأس به من  
صفحات الكتاب .

إذاء هذا العدد الوافر من الدراسات - على اختلاف قيمتها وموضوعيتها ودرجتها من  
الجودة - كان لزاماً على الباحث الجامعي أن يضع في اعتباره ضرورة التنقيب عن  
موضوع جديد لم يطرق بعد . أو على الأقل يتناول جزئية تتصل بهذا الفن - إن كانت حياتنا  
الأدبية الثقافية والفنية والنقدية قد أقررت تماماً من الموضوعات التي يمكن أن تكون أساساً  
لبحث أو دراسة - من زوايا جديدة ، ويناقش جوانب لم تناقش ، ويحمل ظواهر فيها  
لم تخلل ، ويتعمق قضية من القضايا أو مسألة من المسائل لم يلتفت إليها الباحثون والنقاد  
من قبل . والفتررة الزمنية أساسية ومهمة جداً في هذه المجالات : اختيار الموضوع المحدد ،  
والفترة الزمنية القصيرة غير المتداة ، والبيئة الجغرافية غير المنبسطة والمفروطحة ، وتوضيح  
أبعاد الرؤية ورسم ملامح المنهج . وهي كلها بديهيات بالنسبة لأستاذ الجامعة الذي لا شك  
في أنه يردد دائماً على مسامع طلاب الدراسات العليا أن أول واجب على الباحث الناشيء  
هو ألا يلقى بزمام بحثه إلى غيره ، وأن يعمل على الاهتداء إليه من خلال قراءاته وعکوفه  
على كتب الباحثين من قبله ، يستعرض م الموضوعاتها ، ويمعن النظر فيها حتى يتبين له  
موضوع يتفق وميله واحتياجات المكتبة العربية ومتطلبات حياتنا الثقافية والفكرية ، ثم  
يحاول بحثه دراسته . وهذا يعني الباحث لنفسه التخلص من الخضوع والانقياد لأفكار  
الباحثين السابقين ، نافذاً إلى عالم آخر في البحث . لأنه من المفروض فيه أن يكون صاحب  
عقل مستقل ، وشخصية متميزة ، وطموح علمي خاص يدفعه إلى المحاولة الجادة في  
مشاركة غيره من الباحثين آراءهم وأفكارهم . وألا يكون نسخة مسوخة أو مشوهه لهم  
يعيش على فنات ما سجلوه من أفكار وأراء وملحوظات ونتائج . إن الحياة الأدبية والفنية  
وال الفكرية بعامة تؤكد أن الكاتب أو الباحث أو الناقد قبل أن يعني الواحد منهم نفسه لعمل  
ما ، لابد سيناقش نفسه مئات المرات في : أي الموضوعات طرقت ، وأيها لم يدرس قط ؟  
أين يكمن الجديد والطريف ، المستحدث ؟ وما هي الزوايا التي لم تتناول إن كان الموضوع  
قد ألف فيه بشكل أو بآخر ؟ وهكذا يجهد الباحث في هذه الميادين كي يستكشف ما لم يعن  
به من قبل ، ثم يحاول أن يتبينه في أصوات غامرة بحيث ينكشف له من جميع جهاته انكشافاً

تماماً ! وليس من شك في أن الأستاذ الباحث الدكتور هيكل يعرف أنه سبق إلىتناول هذا الموضوع بالذات ، وأعرف أن أعضاء المجلس الأعلى للفنون والأداب الذين تشكّلت منهم اللجنة التي قررت منحه جائزة الدولة التشجيعية - إن كان فعلاً قد منحها بسبب هذا الكتاب - لا يجهلون بصورة من الصور ما تحفل به مكتبتنا العربية من بحوث ودراسات في هذا الميدان ، لأن بعضها نشر عن طريق المجلس نفسه ، ويحمل اسمه .

وطبعاً تنسحب هذه الثقة على اللجنة التي تشكلت فأقرت ترقية سيادته إلى درجة جامعية أعلى - إن كان فعلاً قد رقى في الجامعة من أجل هذا الكتاب - !! وربما يكون هذا هو السر في أن الأستاذ الدكتور الباحث أهمل إهالماً متعيناً مسبوقاً بإصرار عنيد ، الإشارة إلى الدوافع العلمية أو الأكاديمية التي دفعته إلى اختيار هذا الموضوع بالتحديد .

حقيقة أنه سرد سببين في التعليل لانطلاقته التاريخية في بحثه ابتداء من ١٩١٩ وحدد عاملين آخرين كانوا وراء وقوفه بالبحث عند قيام الحرب العالمية الثانية . أما لماذا أقبل على دراسة الأدب القصصي ، والأدب المسرحي ، بالذات ، فإنه غير مبرر ولم يتعرض لهذه النقطة من قريب أو من بعيد . ذلك أن أيّاً من الأسباب العلمية لا تساعد على ذلك . فالمكتبة العربية ليست خلواً من الدراسات في هذه الألوان الأدبية على وجه الخصوص ، والكتب التي تدور حولها أصبحت كثيرة ومتنوعة حسب اتجاهات مؤلفيها ومدارسهم الفكرية .

ولو كان الباحث الجامعى الأستاذ الدكتور هيكيل قد أدار بحثه حول المسرح المعاصر ومدارسه الفنية ، أو اتجاهات النقد الأدبى الحديث ، أو العوامل والمؤثرات الثقافية فى حياتنا الأدبية المعاصرة ، أو أثر الصحافة فى الفنون الأدبية الحديثة (في الشكل ، واللغة ، واختلاف الأساليب ، واختيار مضمونين للأعمال الأدبية) أو تأثير وسائل الإعلام المعاصرة على فنون القصة والمسرح ، أو مدى التفاعل بين فنون الأدب بعضها بالبعض الآخر (رواية ، قصة قصيرة ، مسرح ، شعر ، مقال) في مرحلة زمنية معينة ، وعنده أدباء يأعيانهم . إلى غير ذلك من موضوعات نريدها ونتمناها ، ونرجو لدراساتنا أن تتوجه إليها . أقول ، لو كان شيئاً من هذا قد اختاره الباحث لما أثيرت هذه الظاهرة ، ولما استغرقت هنا هذا الإسرا ف كله .

تقودنا هذه الملاحظة إلى الظاهرة الثانية التي تستهدف إثارتها ، وهي تتصل بعدم التنسيق بين البحوث النقدية والأدبية ، أو بمعنى آخر التخطيط العلمي السليم للدراسات الأدبية والنقدية ، ليس فقط على مستوى الحياة الأدبية في مصر وحدها ، ولكن على مستوى الجامعات والمعاهد وزارات الثقافة والإعلام في كل الدول العربية مجتمعة . فقد جاء وقت كفالة البحوث والدراسات تصدّف في عن هنئات متعددة ومتباينة الأهداف والاتجاهات .

فمثلاً كليات الآداب في الجامعات المصرية ، بأقسامها المختلفة وبالذات أقسام اللغة العربية وأدابها التي يتركز فيها الاهتمام بالأدب العربي قديمه وحديثه ومعاصره ، نجد أن التنسيق بينها يكاد يكون معدوماً للغاية . فالموضوعات التي تدرس في جامعة القاهرة ، قد تدرس بنصها في جامعتي عين شمس والإسكندرية وكلية دار العلوم في وقت واحد . وهنالك إدارة التفرغ بوزارة الثقافة ، تمنح منحاً مالية شهرية كى يتفرغ بعض الباحثين والنقاد لدراسة موضوعات أدبية ونقدية ، نجد لها في كثير من الأحيان نظيراً في كليات الآداب ، يقوم ببحثها موظفون عاديون لا يرتبطون بالجامعة إلا برباط علمي وإشراف أكاديمى فقط ، وهم يقومون بهذه البحوث والدراسات إلى جانب أعمالهم الوظيفية الرسمية بقيودها ، فضلاً عن الأعباء المالية التي يتحملونها ، في حين يتفرغ لنفس الموضوعات وربما بنفس المنهج والطريقة آخرون يحصلون مقابل بحوثهم وتفرغهم على منح مادية مجزية تكفيهم مشقة العمل ، وتتيح لهم فرصة التأمل والدراسة المستأنفة ، إلى جانب ضمان طبع بحوثهم بعد إنجازها .

كذلك فإن الجامعات قد تمنح بعض الخريجين من غير المعدين بها مكافآت مالية شهرية كمعاونة لهم على البحث . وتشترط هى الأخرى تفرغ الطلاب لدراسة موضوعات بحوثهم ، وهى التي قد تتفق إلى حد كبير وموضوعات البحث المسجلة ، إما في الكليات الأخرى ، وإنما في إدارة التفرغ بوزارة الثقافة . والمجلس الأعلى لرعاية الفنون والأداب ، كان يمنح هو الآخر بعض المنح التي تستمر عامين فأكثر ، والتى يتراوح مقدارها بين عشرين وخمسة وعشرين جنيهًا لدراسة موضوعات أدبية ونقدية يحددها المجلس . ويوجد أيضًا معهد البحوث والدراسات العربية العالية التابع لجامعة الدول العربية ، والمعهد العالي للفنون المسرحية ، وكلية الألسن ، وكلية اللغة العربية أو الدراسات العربية بجامعة الأزهر ، وكلية البنات بجامعة عين شمس ، وفي كل منها تجرى بحوث أدبية ، وتعد دراسات في ميدان الأدب العربي قديمه وديثه ، وفي فنون الأدب وألوانه المعاصرة . كل هذا التعدد بطبيعة الحال لا يفيد الدراسات الأدبية في حد ذاتها ، بقدر ما يعيث الجهد ويفتت الوقت ، وربما يفضى إلى تشويه صورة البحث العلمي . فهو بكل تأكيد سيؤدي إلى تكرار البحوث ، وتشتها ، ويعيث على تكرار التناقض ؛ فضلاً عن بلبلة الحياة الأدبية بعده ، فهذا لو شكلت هيئة علمية عليا في إطار الجامعة وتحت إشرافها الأكاديمى ، تقوم بمهمة التنسيق الدائم والمستمر بين هذه الجهات كلها ، بحيث يكون لديها سجل شامل بالموضوعات التي درست وقتلت بحثاً . كما يقولون - وأخر بالموضوعات المسجلة بالفعل ولم يتنه منها الباحثون بعد ، ثم الموضوعات التي تستلزمها فعلاً حياتنا الثقافية والأدبية والفنية ، وفتقر إليها مكتبتنا العربية . بدلاً من التهافت على الموضوعات السهلة جداً،

ميسورة التناول ، والتداول ، والتى يكرر بعضها بعضاً ، ويمسح بعضها البعض . على أن تكون هذه الهيئة سلطة الموافقة أو عدم الموافقة على الموضوعات ، وأن تملك من حرية الحركة ما لا يقيدها باللوائح والقوانين ويكتفى بها بأساليب البيروقراطية المتعفنة وأدواتها الخربة المعطلة .

وحذا لو ضممت هذه الهيئة العلمية مثيلين علميين أكاديميين للكليات المتانتظرة ، ووزارة الثقافة ، ومجلس الفنون والأداب ، وجامعة الدول العربية ، ودار الكتب والوثائق القومية ، ووكالات الجامعات لشئون الدراسات العليا ، لتتخد طابعاً أكاديمياً يضمن للباحثين والدارسين خارج إطار الجامعة وداخلها ، جدية بحوثهم ، وعدم تكرارها ، ول يكن بعدئذ أمر الإشراف المالي موكولاً للجهة التي تتول الإنفاق ، كما هو الشأن بالنسبة لإدارة التفرغ بوزارة الثقافة ، ومجلس الفنون والأداب وغيرها . وحذا لو تضع هذه الهيئة نصب عينيها الاتصال بالهيئات العلمية في الجامعات للدول العربية ، والدول الأوروبية للوقوف على أحدث الموضوعات والاتجاهات والمناهج ، واستعارة الكتب والدوريات غير المتوفرة وإمداد الباحثين بها ، وإعارتهم إليها أو إرشادهم إلى مكانها . بهذا تؤكد الجامعة التحامها بالباحثين والدارسين العلميين خارجها وداخلها على السواء . كما تتأكد من سلامتها ما يقدم للجمهور القارئ ، وتضمن بالفعل أن ما يقدم من جهود فردية في هذه المجالات يفيد ويسهم إيجابياً في عملية البناء الفكري والثقافي وليس مضيعة للوقت وتبذيداً للجهد ، وتشوهاً للعلم ، وانهازاً للقاريء ، واستغلالاً للظروف غير الموضوعية .

وتفضي كل من الظاهرة الأولى والظاهرة الثانية إلى ظاهرة ثالثة ترتبط بها ارتباطاً وثيقاً ، وتبلور ما يمكن أن نطلق عليه « خيانة القاريء » في التعامل معه ، والكذب عليه ، وافتقاد الصدق معه . وإذا كانت « الصحافة » تفرض أحياناً على بعض الصحفيين غير الأمانة مثل هذه القيم الماهاطنة التي تشكل نوعية ما من العلاقات الاجتماعية بين الكاتب والقاريء ، فإنه من غير المعقول ولا المقبول أن تكون هذه هي سمة بعض الباحثين الأكاديميين في الجامعة بشكل أو بآخر .

وبما أن الميدان متسع رحب أمام كل الباحثين ، ولما كانت الرقابة العلمية الأدبية لما يقدم للقاريء غير موجودة ، ونظراً للإقبال الشديد على دراسة الأدب القصصي والمسرحي ، والانبهار العاطفى بكل الموضوعات التى تدور حولها ، فلا يأس من خداع القاريء غير المتخصص تخصصاً دقيقاً إما عن طريق التقاط بعض أجزاء من فصول كتاب نشرها مرة أخرى على أنها جديدة كل الجدة ، وإما بإعادة نشر الكتب بعنوانين جديدة ، أو بتغيير غلاف الكتاب فقط .

ويالنظر إلى الطريقة الأولى من خلال الكتاب الذي بين أيدينا والباحث الذي نصحبه ، نجد أنه في عدد مايو ١٩٧٢ من مجلة «المحلل» ينشر مقالاً بعنوان ( طه حسين مبدع الأيام ) . والحق أن هذا المقال ليس جديداً على الإطلاق وإنما هو نقل حرفي لما كان قد كتبه ١٩٦٨ في هذا الكتاب . وبالذات هامش صفحات ١٣٢ ، ٢٧٤ ، ٢٧٥ ، ٢٧٦ ، ٢٧٧ والأكثر من ذلك مدعوة للدهشة أنه في هذا الحديث القصير أو المقال الصغير المنشور بمجلة شهرية توزع عشرة آلاف نسخة ، ينقل نفس النص الذي سبق له أن نقله في كتابه سالف الذكر ، عن «الأيام» ، مقدماً له بنفسه «الكليشيه» الذي يستخدمه في الكتاب : «ولعل خير ما نختتم به هذا الحديث هو أن نعيش مع تلك السطور من الأيام لتكون بحق مسك الختام . . . يقول الدكتور طه حسين موجهاً الحديث إلى ابنته ، ومديراً لهذا الحديث حول نفسه في مرحلة الصبا ، وكأنه يتحدث عن صبيٍّ غيره ) ص ٦٧ من المجلة ، ويستمر في نقل ما هو موجود في صفححتي ٢٨٠ ، ٢٨١ من الكتاب حتى المراجع والمصادر الموجودة بالمجلة هي السابق تسجيلها في الكتاب .

وفي عدد نوفمبر ١٩٧٢ من نفس المجلة ، نشر- ولا أقول كتب أو ألف - مقالاً بعنوان (نجيب محفوظ بعد المرحلة الرمزية) أغلبه نشر في هذا الكتاب وبالتحديد هامش صفحتي ٨٥ ، ٨٦ وكذلك المراجع التي كان قد ذكرها في كتابه احتفظ بها وأشار إليها في المجلة ، وتاريخ حياة نجيب محفوظ ، ومؤلفاته ، وتلخيص بعض القصص والروايات . رغم الفارق الزمني بين تاريخ نشر المقالين ، أو المقال المزدوج - لم يقرأ مؤلفات حول الرواية منذ تلك الفترة ، لم يطلع على الكتب التي درست نجيب محفوظ ، والمقالات المتعددة التي جعلته موضوعاً رئيسياً لها ، وقد صدرت عنه بحوث وبحوث ؟ ! ثم لم يتطرق منهج الأستاذ الجامعي الباحث الأكاديمي منذ ١٩٦٨ حتى ١٩٧٢ ؟ ! لماذا لم يكلف نفسه حتى معاودة قراءة هذين الكتابين في أصواته الجديدة ، وبرؤية مختلفة ، وبأسلوب متتطور ، وطريقة عرض مغايرة ؟ !

إنه هو المؤرخ ، الناقل نصوصاً، اللا متعمق ، اللا محمل ، الذي لا يعمل عقله ، ولا يمعن النظر طويلاً في الآثار الأدبية . والدليل على ذلك أنه عندما طلب بأن «يكتب» أو «يؤلف» مقالاً عن يوسف إدريس ، لنفس المجلة ، طفق ينشيء موضوعاً إنسانياً إن دل على شيء فإني يدل فقط على أنه لم يطلع أبداً على أي من إنتاج يوسف إدريس ، لأنه لم يسبق له أن ضمه في أي من كتبه .

هذا من ناحية ، ومن ناحية أخرى فإن المهتمين بدراسة الأدب العربي الحديث بعامة والأدب القصصي منه بخاصة ، يذكرون أن الدكتور حمود حامد شوكت طبع ١٩٥٧ كتاباً

عنوان ( الفن القصصي في الأدب المصري الحديث )<sup>(١)</sup> ، ونشره على الناس . وكان ذلك على أثر الانتهاء من مناقشة كموضع للدراسة التي بها تقدم سيادته للحصول على درجة الدكتوراه في الأداب من قسم اللغة العربية بكلية الأداب ، جامعة القاهرة . ثم ما لبث صاحبه بعد مضى ما يقرب من ست سنوات أن فاجأ القراء بكتاب حسبوه جديداً في التجاهه ، ومادته ، وموضوعه ، وتبويه ، ومنهجه وقد اختار له عنوان ( الفن القصصي ، في الأدب العربي الحديث ) عام ١٩٦٣ فلتقوه بمزيد من الشغف ، معتقدين أن كتاباً كهذا سيضيف إلى المكتبة العربية دراسة جادة ، تعرفهم بأنماط الفن القصصي ، وتحلل لهم بعض نماذجه ، وتقددهم إلى بعض أعماله ، في مختلف البلاد العربية . لكن القاريء الذي أتيحت له فرصة الاطلاع على الكتاب الأول المنشور ١٩٥٧ والكتاب الثاني المنشور ١٩٦٣ ، يدهش من جهة ، ويصاب بخيبة أمل من جهة أخرى ، إذ يجد أن الكتاب الثاني ليس إلا الكتاب الأول : لا بنصه ، وطريقة عرضه ، وتقسيمه الداخلي ، وتناوله للموضوعات الكلية والجزئية ، والأعلام الذين تناولهم ، والأثار القصصية التي تعرض لها ووقف عندها ، بل بكل حرف فيه من المقدمة حتى الخاتمة ! وبكل علامات التعجب ، وعلامات التنصيص ، وأدوات الاستفهام ، والتنتيط ..

ولئن كان المؤلف في مقدمته الثانية قد حاول أن يغفل الإشارة إلى أن موضوع الكتاب المقدم هو نفسه موضوع دراسته للدكتوراه التي حصل عليها بتقدير « جيد جداً » ، كما تجاهل ذكر الأساتذة الذين خصهم بالشكر والتقدير في الكتاب الأول ، فإن هذا كله لا يطمس الحقيقة باى حال من الأحوال . تلك الحقيقة التي ثبت بها يدع مجالاً للشك ، أن الكتابين ليسا إلكتاباً واحداً مع توسيع دائرة العنوان وشمولها بحيث تعنى ضمناً أنه يهتم بدراسة القصة في الأدب العربي كله ، لا في مصر وحدها .

إن المؤلف هنا غيرُ في العنوان لفظة واحدة جعلته عاماً وشاملاً . وفرق بين كتاب يدرس هنا في بلد واحد ، وبين كتاب يضم بين دفتيره دراسة لعالم متكمال ووطني كبير ، ولو كان المؤلف قد تناول بالتعديل والإضافة ما يتطلبه العنوان الجديد لانتهى الأمر ، ولما كان ثمة ما يدعو إلى التساؤل والتعجب والدهشة ، بينما الموضوع الأساسي الذي تدور حوله الدراسة هو الفن القصصي في الأدب المصري وليس الأدب العربي . وإن معانينا في التمويه والغالطة العلمية يصر المؤلف على أن الكتاب في ثوبه الجديد إن هو إلا ( الطعة

(١) انظر نقدنا المفصل له في مجلة ( الكاتب العربي ) العدد ٣٥ - ١٠ أبريل ١٩٦٧ - ص ٥٧ -

الأولى سنة ١٩٦٣ ) . ولست أدرى ما سر هذا التحوير ؟ وإن كنت أعتقد أنها محاولة لنشر الكتاب على النطاق العربي ليس غير ، ومسايرة للدراسات الحديثة التي أقبلت على القصة موضوعاً لها .

والدكتور لويس عوض نشر كتاباً بعنوان ( دراسات في النقد والأدب ) فبراير ٦٣ بالمكتب التجارى بيروت ثم نشرته له مكتبة الأنجلو المصرية بعنوان ( مقالات في النقد والأدب ) بدون تاريخ ، وكذلك كتاب ( الاشتراكية والأدب ) بيروت وبمصر وإن تغير العنوان ( الأدب والاشراكية ) . والأعجب أن النقاد الشباب يلحظون إلى هذه الوسيلة أيضاً . فرجاء النقاش نشر كتاب ( أدباء معاصرن ) مرة في الأنجلو ١٩٦٨ ومرة في دار الملال وثالثة في العراق !! ونحن نعترف بأن من حق كل مؤلف أو باحث أو ناقد أن يعيد طبع كتبه ونشرها . فقد تكون هناك مبررات معقولة ومقبولة . لكن الحقيقة العلمية والتاريخ الفكرى والأدبى والثقافى يحتم عليه بالضرورة أن يتلزم الدقة والأمانة حينما يتصدى مثل هذا العمل ، فيشير مجرد إشارة إلى كل تعديل أو تطوير أو حذف ، يطرأ على الكتاب ، إن كان ثمة حذف أو تعديل . وأعتقد أن كلمة « الطبعة الثانية » أو « الثالثة » أو الأربعين لا تنقص من قدر الكتاب ولا من قيمة الكاتب ، إذ العكس هو الصحيح تماماً

وغير ذلك يعتبر نوعاً من استغلال القارئ ، والتمويه على تاريخنا الأدبى ، وتزييف الحقائق ، وتجريح وجه الثقافة والفكر ، وتعزيز شرائينه بالآلات حادة لا تستخدمنها إلا عصابات السرقة والنهب والقتل واللصوصية . ومن ثم فإنني أدعو إلى أخلاقيات جديدة ، وقيم علمية جديدة ، ومبادئ جديدة يتلزم بها الباحثون والدارسون والنقاد . نحن في حاجة إلى ميثاق شرف أدبى وعلمى وأكاديمى ، من أجل تجديد نوعية العلاقة الدائمة والمتصلة بين العاملين في هذه الميادين وبين الجمهرة القرائية ، بحيث تستند إلى قيم بناءة ندية صادقة ، علمية وخلقية وإنسانية ! هناك أخيراً ظاهرة منهجة يشيرها الكتاب ، وليس معنى هذا أنها منفصلة عنها سبق من ظواهر . وإنما كل الظواهر التي وقفت عندها ، يقود بعضها بعضاً ، ويفضي بعضها إلى بعض ، ويسمى أحدها في خلق الآخر ، بمعنى أن الواحد منها قد يكون سبباً للأخر ، أو نتيجة . وهى في معظمها تشكل في النهاية مرضياً علمياً أصحاب بعض الدراسات والبحوث الأكاديمية ، التي تفرزها بعض الكلبات الجامعية ، والتي قد تمنحها الدولة جوائز تشجيعية ( !!!!! ) وتسمح للترقية علمياً على أساسها ( !!!!! ) وجدير بالإشارة أن مهمة الدارس للأدب الحديث شاقة وصعبة ، إذ لا بد له من الوقوف على الأدب الأجنبية المتنوعة ، ولا بد أن يتزود منها زاداً يمكنه من الحكم على الأدباء المعاصرين الذين أخذوا بحظوظ مختلفة من تلك الأداب . وهو زاد مهم جداً

ينبغى أن يتوفّر له ، ألا وهو النقد الأدبي الحديث . . وهل يمكن لدارس أن يتحدث عن شاعر معاصر ، وهو لا يعرف شيئاً عن نظرية الشعر في تصور النقاد المعاصرين من الغربيين ، ولا عما كتبوا في اتجاهات النقد . وكذلك الحال بالنسبة للرواية ، والقصة القصيرة ، والمسرحية . ولا داعي هنا لذكر المصادر الأساسية التي يلزم الاعتماد عليها في دراسة الأدب الحديث ونقدّه ، كالصحافة وضرورة الإمام بإنتاج الكاتب ككل ، والاطلاع الوافر على مؤلفات التخصصين في الاجتماع والاقتصاد والسياسة ، والتاريخ والفلسفة وعلم النفس وعلم الجمال ، وهي في مجموّعها تشكّل الأرضية الثابتة ، وتساعد على تكوين الوعي العميق بالمجتمع في حركته الكلية . ذلك أن الفن عموماً مرّتبط بالمجتمع ارتباطاً وثيقاً ، كما أن الصلة بين الأدب وبين المجتمع قوية لا يمكن أن تفصل . ثم إن الدراسة الأدبية والنقدية لا تتم بصورة دقيقة ومكتملة دون أن يتسلّح الباحث بهذه الأدوات ومعارفها الأساسية ، حتى يستطيع ربط الأدب بالمجتمع وتطور حركته في مدارها الصاعد .

تأتي بعدها بطبعية الحال المصادر الأدبية والثقافية والنقدية التي كتبت عن الفترة التي يدرسها الباحث ، ومسودات الأدباء والشعراء ، والمذكرات الخاصة وال العامة ، واليوميات والرسائل الشخصية ، ثم سجلات دوّاين الحكومة والقابلة المباشرة مع الأدباء والأحياء . هذه الأسباب مجتمعة يصبح من الأفضل في دراسة الأدب الحديث ونقدّه تحديد الموضوع بحيث يقتصر على جانب واحد من جوانب ظاهرة ، أو جزئية من جزئيات فن ، أو مرحلة قصيرة من المراحل الأدبية وهكذا . وكلما كان الموضوع أكثر ضيقاً كان أكثر صلاحية للبحث والدراسة . حتى يستطيع الباحث أن يلم بأطرافه ، ولكنّه يصبح له معرفة دقيقة بتفاصيله ، ليتعمّق في أغواره ، ويحيط بهاته ومصادره . وإذا كان الاتساع بالموضوع يعرض الباحث للخطأ أو للضعف بالقياس إلى الأدباء القدماء أو الأدب القديم فإن تعرّضه لهذه العيوب بالقياس إلى الأدب الحديث وأدباء العصر الحاضر أشد وأدعى إلى أن يصبح ضعيفاً ضحلاً ، لأن هؤلاء مختلف مذاهبهم واتجاهاتهم كما تختلف ثقافتهم وتتعدد أحياناً الألوان الأدبية التي يبدعونها ! . والباحث هنا لم يوفق في الاختيار المحدد الدقيق ، لأنه اختار لبحثه الأدب القصصي بمعناه العام : القصة القصيرة ، الرواية ، والأقصوصة ، وكذا الأدب المسرحي : شعراً ونثراً . وكل موضوع من الموضوعين يوقع الباحث في مزالق كثيرة تجعله يعتمد على نتائج غيره ، ولا تهمنـه له فرصة الاطلاع على المصادر الحقيقة التي أشرنا إليها ، وربما على النصوص القصصية والمسرحية ذاتها . وهو ما سوف يتضح لنا بعد قليل .

ونحن لن نناقش الباحث الأكاديمي في أي حكم من أحكامه ، أو رأي من آرائه ، أو نتيجة من نتائجه في الدراسة ، إن كانت هناك أحكام أو آراء أو أفكار . وإنما سوف

نكتفى بالوقوف عند منهجه في البحث ، وخطته في الدراسة ، وأسلوبه في العرض ، وتجميعه للنصوص ، واستقرائه لها ، وتأمله فيها ، وأمانته العلمية ، واستخدامه المصادر والمراجع .

ويمكن لنا أن نتساءل بادئ ذي بدء : ما هي صورة الأدب القصصى والمسرحى التى يتمثلها الباحث ؟ أو ما هي خصائص كل فن ، والعناصر الرئيسية له ، والأصول الفنية المقررة - كما يقول الأستاذ الدكتور نفسه ؟ ! ففى الفصل الأول الخاص « بالقصة القصيرة » وتحت عنوان « سمات عامة » يقول الباحث إنه سوف يدرس نمو هذا الفن ، وخصائصه ، وتعبيره عن روح الفترة ، وذلك في عشر صفحات ، لم تمهله للتحليل والتعمق وتتبع الظواهر والأشكال الفنية ، وانتخاب النماذج الفنية المعبرة فعلاً عن نموه وتطوره وخصائصه وتصوره للمرحلة الحضارية التي حدد الباحث أبعادها التاريخية . . . وكنا نتوقع أن يختار بعض القصص القصار وتحليلها تحليلًا نقدياً على أساس تعريفه للضوابط الفنية والسمات التكينيكية منذ البداية ، أو أن يستخلص نظرية الفن من خلال تفسيره وتحليله وتبعه لراحل التطور والنمو داخلياً وفنياً . لكننا نراه يسرد باهتمام شديد جداً أسماء الكتاب ، وعنوانين مجموعاتهم : ( ولحمود تيمور - في هذه الفترة وحدها - ثلاثة مجموعات ) ص ٢٤ ثم ( ولتفيق الحكيم - في هذه الفترة كذلك . . . ) ص ٢٥ . وحديثه عن « نمو هذا الفن » الذى شغل صفحتين ونصف صفحة ، احتل الخامس ثلاثة أرباعها لا يدور إلا حول أسماء الكتب والمجموعات القصصية ، وتاريخ صدورها ، وعدد طبعاتها ، وأحياناً عدد القصص التى تضمها كل مجموعة . وفي اعتقادى أنه لم يكن ثمة ما يدعوه على الإطلاق لوضع ذلك الحاجز بين الخامس وبين متن البحث ، استناداً إلى أن المتن لم يخرج في مضمونه عن سرد العديد من الكتاب ، وأسماء مجموعاتهم القصصية ، وتاريخ ظهورها ، وذكر أسماء بعض الصحف والمجلات التى يعرفها القارئ المتخصص المثقف جيداً . . . ١١١ .

ثم ينسحب هذا أيضاً على ما أطلق عليه « خصائص هذا الفن » . فإنه لم يتناول مثلاً البناء الفنى ، أو الشكل الفنى للقصة القصيرة عموماً ، وللقصة المصرية القصيرة فى هذه المرحلة ، وكيفية تكوينها عضوياً ، وتشكيلها فنياً ، والأدوات التى استخدمتها الكتاب فى ذلك ، وقضايا السرد والوصف والتحليل ، والمحوار ، ورسم الشخصوص ، واختيار الأحداث ، والحركة الداخلية والصراع ، والقاموس اللغوى لكل كاتب ، أو لكتاب هذه الفترة ، ثم المضمون ومشكلاته ، و موقف الكتاب من كل هذه الأمور الفنية والموضوعية ، أو ما شابه ذلك مما قد يوحى بأن الباحث الأستاذ الجامعى سوف يضيف جديداً ، أو حتى يفسر شيئاً معروفاً من خلال رؤية جديدة - لكن الذى حدث بالفعل لا بالقوة هو أن الباحث اكتفى بملمح عام كان سمة الأدب الحديث في بداياته ، وهو التأثر بالقصص

الغربي في أصوله أوف ترجماته ، وهو ما يدخل في دائرة التأثير العام ، ولا يمكن أن يعد خصيصة من خصائص فن القصة القصيرة ، وخاصة أنه لم يحاول تبيان انعكاسات هذا المؤثر على الفن ومدى تأثيره به ومواطن التأثير الحقيقة . ويبدو أن الباحث أدرك أنه قد يتورط في الحكم على فن هذه المرحلة بالاقتباس من القصص الغربي والاستعارة بالنماذج الغربية الأوربية ، فجاء حكمه التالي متناقضًا تمام التناقض . يقول في ص ٢٨ : (وليس معنى ذلك أن هذا الجيل الرائد من القصاصين كان عالة على الأدب الأجنبي ، فالحق أن كتابة - برغم تأثيرهم بأدب الغرب واستيهائهم له واقتباسهم منه - كانوا على حظ كبير من الأصالة والذاتية ، كما كانوا من ذوى الموهبة القصصية الفنية ، والإحساس الفنى المرهف ، والخبرات الإنسانية الواسعة . . . ) يحدث نفس الشيء وهو ينتقل في الفصل الثانى لدراسة « الرواية » ، إذ يفاجئنا في بداية ص ١٠٥ بهذا الحكم : « تمثل نضج الرواية الفنية - خلال هذه الفترة - في مراعاة الأصول الفنية المقررة ، وتحقيق العناصر الروائية الصحيحة ، قد جاءت معظم روايات هذه الفترة أدنى إلى الفن وأقرب إلى طبيعته السليمة ) ولا بد لنا من أن نتوقع - والحالة هذه - تفضيلاً لهذا الحكم الذى أكدته مرتين بالفاظه وكلماته ومعناه . لكنه لم يزد الحكم إلا تهويًا وتعويضاً ، لدرجة أنها نكاد نشك في تصوّره ومفهومه للخصائص الفنية التي تميز بها الرواية عملاً فيها عن غيرها من الفنانين والأنواع الأدبية الأخرى . ما هي عناصر النضج الفنى كما يراها ؟ كيف كانت صورة الرواية ، وما هي الصورة التي ينبغي أن تكون عليها ؟ ما هي أبعاد تمثيل الكتاب للسمات الخاصة بهذا الفن ؟ إلى غير ذلك . إنه فقط اكتفى بأن أشار في هامش صفحة ١٠٥ إلى ثلاثة مراجع إنجليزية منها ما ترجم إلى العربية ، وهى تجعل بناء الرواية موضوعاً أساسياً لها . إنه يحيل القارئ إلى هذه المراجع كما لو كان موضوعها لا يهمه في بحثه . وهو لم يكتب تاريخ صدور كل كتاب من هذه الكتب الثلاثة ، على أيّاً بأن أحدهما مضت عليه خمس عشرة سنة . ولقد اتبع هذا الأسلوب وتلك الطريقة في دراسته للمسرحية .

ولما كان الباحث الأستاذ الجامعى حريصاً على « التاريخ » بمعنى الحرفي الجامد ، وعلى التتبع الزمنى الآنى ، وعلى ذكر « الحقائق » فيها يتصل بتاريخ ميلاد ووفاة الكتاب ، وتاريخ صدور الكتب (مجموعات قصصية ، روايات ، مسرحيات ) وعدد الآثار الأدبية التي خلفها كل كاتب ، وهكذا ، فإننا سوف نشير فقط إلى بعض « الحقائق » التي ذكرت خطأ دون تمحیص وتدقيق وثبت . ففي صفحتي ١٢ ، ٢٥ ، بال Mellon والهامش ، يكرر ذكر اسم (الفجر) على أنها « مجلة » مرتين في الهامش ومرتين في المتن ، ثم مرة خامسة في هامش ص ٥٦ . بمعنى أنه متتحقق تماماً من أنها مجلة وأنه أطلع عليها . ومعناه من ناحية أخرى أنه بالفعل لا بالقوة وفي الواقع لا في الخيال ، لم يرها مطلقاً ، ولم يلق عليها نظرة واحدة

ولوسريعة . لماذا ؟ ! لأن أعضاء المدرسة الحديثة لم يفكروا أبداً في أن يعتبروا ما أصدروه «مجلة» وإنما سماها أحمد خيري سعيد (صحيفة) ، وفرق بين المجلة والصحيفة في تبويتها ، وإصداراتها ، وموضوعاتها ، ومواعيدها صدورها ، وما إلى ذلك كله . ولو أن الأستاذ الباحث الدكتور فكر في الرجوع إلى فهرست دار الكتب الخاص بالدوريات والصحف والمجلات لا تضحت الحقيقة العلمية بجلاء ، ولوجد أن (الفجر- صحيفة الهدى والبناء) هي لأحمد خيري سعيد ، وأن العدد الأول منها صدر في يوم (الخميس ١٣٤٣ هـ الموافق ٨ يناير ١٩٢٥) ولكن سيادته لم يكلف نفسه شيئاً من هذا واكتفى بأن نسب (مجلة الفجر) إلى أحمد خيري سعيد ، في حين أن (مجلة الفجر) كمجلة لا كصحيفة ، صدرت في أغسطس ١٩٣٤ ، وهي لإنسان آخر هو حسن ذو الفقار المحامي ، وتوقفت عن الصدور بعد عام واحد من إنشائها . وهي تحمل رقمًا مخالفًا من دوريات دار الكتب (١٦٨٦-١٦٨٧) وشعارها مختلف عن شعار صحيفة «الفجر» لأحمد خيري سعيد . فقد كان شعار أحمد خيري سعيد : الهدى والبناء . بينما يطالعنا شعار «مجلة الفجر» في أولى صفحاتها على هذا النحو : (تحرص المجلة على أن تنشر من الأدب أكمله ، ومن الفن أجمله ، ومن النقد البريء أعدله . شعارها وغرضها أن تنهض بالثقافة المصرية إلى حد الكمال ، وأن تسمو بالذوق المصري إلى حيث الكمال) .

ما السبب الذي دعا إلى التردى في هذا الخطأ ؟ ! أستطيع أن أرده إلى عدم الاطلاع على الصحف والمجلات والدوريات التي صدرت إبان الفترة التي جعلها الأستاذ الدكتور محيطاً لبحثه . علماً بأن الصحافة هي فن تسجيل الواقع اليومية بانتظام وذوق . مع استجابتها لرغبات الرأى العام وتوجيهه ، والاهتمام بالجماعات البشرية ، وتنقل أخبارها ووصف نشاطها بشكل يجعلها أشبه بالمرأة تعكس عليها صورة الجماعة وأراؤها وخواطرها . إنها تحيط الباحث علماً بكل ما يدور في جوانب المجتمع . فتجعله يجيءاً مع الحياة الأدبية والفنية والثقافية والنقدية والفكرية ككل ، وهي أيضاً تصور له سلوك الأفراد وزناعاتهم وميولهم ومشكلاتهم ، وتعطيه صورة عن اتجاهاتهم أولاً بأول . ولا يخفى أن أدبنا الحديث عرف طريقه إلى الصحافة أول ما عرف ، وبالتالي فإننا لا نستطيع الحكم عليه ، وتتبع خطوات سيره الطبيعية ، ورد كل خطوة إلى العوامل التي ساعدت على نشوئها وارتفاعها ، دون الرجوع إلى الصحافة ، ومعايشتها معايشة كاملة وناتمة . وكان لزاماً على الدكتور الباحث أن يفعل هذا أولاً وقبل كل شيء . وخاصة أن هذه الفترة شهدت عدداً طيباً من الصحف والمجلات ، التي نشرت الكثير جداً من القصص ، والمقالات الأدبية والنقدية ، والروايات المسلسلة ، والقصص والروايات المترجمة والمسرحيات ، ونقد المسرحيات ! .

يكفي أن نعرف مثلاً أن النصف الأول من هذه المرحلة ( ١٩١٩ - ١٩٢٩ ) صدرت فيه مجلات مثل : التمثيل ١٩٢٤ ، المثل ١٩٢٦ ، الأمل ١٩٢٥ ، الثبات ١٩٢٣ ، الجديد ١٩٢٨ ، شهر زاد ١٩٢٧ ، الفنون ( أحمد علام ) ١٩٢٤ ، الفنون ( أحمد كمال الحل ) ١٩٢٦ ، وكل شيء والدنيا ١٩٢٥ ، عدا الصحف اليومية والأسبوعية ، وناهيك عن الصحف والمجلات التي ظهرت في النصف الثاني من فترة البحث ( ١٩٢٩ / ١٩٣٩ ) ! والباحث ذكر أنه رجع إلى إحدى عشرة دورية . وفيما يبدو أنه لم يرجع إلى أي منها ، ولم يرها بأي صورة من الصور . وبالطبع لا يمكن وضع مجلة ( الكاتب ) ١٩٦٢ ومجلة ( اللال ) ١٩٦٦ في الحسبان ، لأنها في إطار الدراسة لا يعتبرها الباحث ولا تعتبرها معه مصادر للبحث في الأدب القصصي والمسرحى في هذه المرحلة التاريخية . ولو كان الأستاذ الدكتور قد اطلع على الدوريات فعلاً لعرف أن كل كتاب وأدباء هذه الفترة : أحمد خيري سعيد ( له الدسائس والدماء رواية تاريخية ) - حسين فوزى - حسن محمود - يحيى حقى ( كتب البوسطجي ١٩٣٤ ) - عبد الحميد سالم - محمد شوكت التونسي - محمود عزت موسى - إبراهيم المصرى - محمد أمين حسونة - سعيد عبده - إبراهيم حسين العقاد - محمود كامل المحامى - إبراهيم ناجي - أحمد جلال - صلاح ذهنى - سهير القلىوى - عبد الخليل العشري - عبد الحميد شكري - محمد أحمد شكري - عبد العزيز عمر ساسى - عزت السيد إبراهيم - على كامل - محمد سعيد العريان - محمد على غريب - محمد فتحى أبوالفضل - يوسف حلمى - يوسف جوهر . . منهم من له روايات ، ومنهم من كتب قصصاً قصيراً ، ومنهم من له إنتاج مسرحى . وأغلبهم كتبوا بعد ثورة ١٩١٩ ، واكتملت روئيتهم الفنية في ١٩٣٩ . بمعنى أنهم أسهموا في مرحلة البحث إسهاماً واضحاً . كذلك فإن الرجوع إلى الصحافة كان بإمكانه أن يساعد الباحث في مهمة التاريخ المنضبط ، وهى التى جعلها غاية يسعى إلى تحقيقها . ( يقول في المقدمة ص ٣ : « ولقد حرصت في هذه الدراسة على تصنيف النتاج القصصي والمسرحى ما أمكن » ويقول في هامش رقم ( ٢ ) صفحة ٢٧٤ وهو يتحدث عن تاريخ نشر الأيام ج ١ لطه حسين : « أما الجزء الثانى فقد ظهر بعد الفترة التى نؤرخ لأدبها . . . ) ونستطيع أن نأخذ عليه ثلاثة مآخذ فيها يتعلق بهذه النقطة .

( أ ) إنه في صفحة ٣١ يعدد بعض قصص محمد طاهر لاشين فيذكر منها « تعدد الزوجات ، الزواج بالأجنبيات » ويضع أسماء القصص بين أقواس فصلاً لها وتميزاً لنوعها ، وتعريفاً باسمها الحقيقى . وفي حدود علمي في هذا المجال ، لا يرد بذهنى ولم يعلق بذلكنى ، ما يوحى بأن لمحمد طاهر لاشين قصتين تحملان هذين العنوانين . والأستاذ الباحث يشير في الhamash - وما أكثر هوامشه وأطوطها وما أقل ما نجد من فروق علمية

وتصنيفية ومنهجية بين الهوامش وصفحات البحث - إلى أن ( هذه من قصص مجموعة « سخرية الناي » ) . وليس معه لى القارئ الفاضل والباحث الدكتور أن أشير إلى جهد قمت به وهو إعداد ببليوجرافيا خاصة بالقصة المصرية القصيرة من ١٩١٠/١٩٦١ من خلال الصحف والمجلات ، وكذا ما صدر منمجموعات قصصية ، ومن قبل كنت قد أعددت ببليوجرافيا صغيرة لحقتها بكتاب ( تطور فن القصة القصيرة في مصر ١٩١٠/١٩٣٣ ) ، وفي تصورى أن هاتين القصتين لم تصادفانى ولم أعتبر عليهما ساعتها<sup>(١)</sup> . حتى القصة الأولى من القصص الثلاث التى ذكرها لا تحمل عنوان ( بيت الطاعة ) وإنما ( في بيت الطاعة ) وقد نشرها بصحيفة الفجر ، العدد ٦ - ١٧ فبراير ١٩٢٥ ، ص ٣ . أغلب الظن أنه هنا نقل عن الأستاذين يحيى حقى وعباس خضر فى معرض حديثهما عن الموضوعات التى دارت حولها قصص طاهر لاشين حين ذكرها أنها تهم بقضايا اجتماعية مثل بيت الطاعة وتعدد الزوجات والزواج بالاجنبيات ، فتصور سيادة الدكتور الباحث أن هذه عناوين قصص وأن محمود طاهر لاشين ألف قصصاً بهذه الأسماء . لكنها ليست كذلك . ولو كلف الأستاذ الأكاديمى نفسه مشقة الاطلاع على القصص فى مصادرها سواء فى الصحافة أو فى غير الصحافة لما وقع فى هذا الخطأ .

(ب) فى صفحة ٣٣ يذكر أن عيسى عبيد مات سنة ١٩٢٣ وهو ينقل هذا التاريخ نقاً عن غيره . والحقيقة أن عيسى عبيد مات فى أول أكتوبر ١٩٢٢ يقول صحيفة ( السفور ) العدد ٣٠٥ الصادر فى ٨ أكتوبر ١٩٢٢ ص ٦ ( مات عيسى عبيد فى الأسبوع الماضى فانقطعت بموته سلسلة ذلك النوع الجديد من التفكير الاجتماعى ، مات عبيد شاباً فيكاه الشباب ، ومفكراً جاد التفكير فحزنت له نفوس ليس يقنعوا ما ترى من آثار عقول مضطربة هازلة ، وأديباً جديداً التزعة في أدبه ، فأسف عليه أدب ما أكثر الذين في عالمه على جهل ) .

(ج) في هامش صفحة ٥٦ يشير إلى أن مجموعة ( يحكي أن ) لـمحمود طاهر لاشين ظهرت سنة ١٩٢٩ . والواقع أنها صدرت عن دار العصور سنة ١٩٢٨ . وهو هنا كذلك ينقل عن غيره ، ولا يشير لذلك . وما كان لنا أن نقف عند هذه المأخذ البسيطة والاختلاف في تاريخ الصدور لو لا أن الباحث جعل التاريخ وحله شغله الشاغل . ولا شيء غير هذا يهم - فلماذا لم يرجع الباحث الأستاذ إلى القصص ذاتها ، والروايات بعينها ، والصحف في

(١) انظر : ( تطور فن القصة القصيرة في مصر ) ص ٣٣٩ - ٣٤٠ دار الكاتب العربي ١٩٦٨ ، و( دليل القصة المصرية القصيرة ) ١٩٧٢ . الهيئة المصرية العامة للكتاب .

أعدادها الأولى التي صدرت خلال مرحلته التي يهتم بدراساتها أدبياً . إنه ينقل عن الآخرين ما قرأوه من الروايات والقصص المسرحية ، ولا يكلف نفسه قراءة ما قرأوه !! .

ولا يقف الأمر عند هذا الحد من اللا انضباط التاريخي ، وإنما يتعداه إلى التحرير أحياناً في النقل عن الغير . من ذلك أنا نراه أحياناً ينسب بعض الأقوال إلى بعض الذين تعود أن ينقل عنهم كثيراً وطويلاً ، ثم بالبحث والتحري لا نجد «النص بالصورة التي ينقلها» وبالشكل الذي ارتضاه ، وربما لطول معاشرته هؤلاء الباحثين في بحوثهم ولكترة ما نقل عنهم وأخذ منهم ورجع إليهم واعتمد عليهم ، رأى أن حقه أن يتصرف معهم كما يحلوله ، إذ أصبح صاحب حق كبير ، أو بمثابة الوريث غير الشرعي ! ولما كان الكتاب شبه الوحيد الذي اعتمد عليه في الفصل الخاص بالرواية كتاباً معروفاً هو (تطور الرواية العربية الحديثة في مصر ١٨٧٠ / ١٩٣٨) للدكتور عبد المحسن طه بدر ، فإنه لا لزوم مثل التمويه والتشويه المتعمدين . على سبيل المثال :

(أ) نلاحظ أنه إزاء تحديد سمات رواية (ثريا) لعيسي عبيد ، بل جوانب الضعف في بنائها الفنى ، نراه يقول بالحرف في صفحة ١١٣ : (فرغم أن المؤلف قد أطل علينا على جانب كبير من شخصية ثريا ، من خلال تصرفها مع الكلب ، قد قدم لنا شخصية وديع وشخصية العمة وبقية شخصية ( )) ثريا بطريقة تشبه التقريرات أو جوازات السفر أو البطاقات الشخصية ، حيث يذكر الشكل واللون والطول والملامح ، ذكرأسدياً تقريرياً جاماً ...) وفي هامش تلك الصفحة يطالب القارئ بالنظر في كتاب (تطور الرواية العربية) للدكتور عبد المحسن بدر صفحتي ٢٤٨ ، ٢٤٩ ، للتأكد من صحة ما نقل عنه . وعندما رجعت إلى الكتاب المشار إليه ، في نفس الطبعة التي حددتها الباحث ، لم أجده لهذا النص المنقول أثراً في الصفحتين المذكورتين .

(ب) وفي صفحة ١١٤ يقول : (فليس وصف «البلاغ» أو القطار بمضيف شيئاً إلى بناء الرواية) ويرجع هذه الجملة إلى د . عبد المحسن بدر في كتابه صفحتي ٢٣٨-٢٣٩ . وفعلت ما أمرني به الأستاذ الفاضل الباحث المدقق ، فلم أعثر على نص تلك الجملة أو ذلك الحكم في الصفحتين المحددتين ، وإنما وجدت في صفحة ٢٣٩ قول الباحث الدكتور عبد المحسن بدر : ( . . . ويرغم أن الوصف لا يخلو من حيوية في بعض جوانبه فإن المؤلف لم يقدمه من الزاوية التي تنظر بها الشخصية ، ولكنه قدمه من وجهة نظره هو ، وهو بذلك لا يضيف جديداً إلى معرفتنا بالشخصية ، كما أنه ليس ضرورياً بالنسبة للرواية ، ويلاحظ أيضاً أن المؤلف لا يقدم صورة المصيف لحظة قدوم الشخصية إليه ولكنه

يقدمه بصورة عامة صالحة في كل زمان ) ولا حاجة لتحليل ما يقصده الباحث من هذا النص بوضوح .

(ج) في صفحة ١٧٠ ، وهو يتحدث عن ( عصفور من الشرق ) مصنفًا إياها ضمن رواية التجريدة الذاتية ( ١١١ ) يقول عن « عودة الروح » : ( وليس بطل عودة الروح إلا الكاتب نفسه . ومن هنا اعتبر بعض الباحثين هذه الرواية كما اعتبر عودة الروح من روایات « الترجمة الذاتية » ) وفي الهمامش رقم ٤ يقول : ( انظر تطور الرواية العربية ) ص ٣٧٢ وما بعدها ، وصفحة ٣٤٩ وما بعدها ! وبالرجوع إلى هذا المرجع نجد أن ص ٣٤٩ وما بعدها لا يتعرض المؤلف للحكيم ولا لهاتين الروايتين ، لأن موضوع الصفحة وما بعدها هو « إبراهيم الكاتب » للمجازنى .

(د) وفي هامش صفحة ٢٢٧ رقم ٢ يقول : « اعتبر بعض الباحثين هذه الرواية - يعني عودة الروح - من روایات الترجمة الذاتية « انظر تطور الرواية العربية ص ٣٧٢ وبالعودة إلى هذه الصفحة عندد . عبد المحسن بدر نقرأ : ( في عودة الروح لتوفيق الحكيم نلقي بانجح المحاولات التي استغلت الترجمة الذاتية ، تقدم لنا رواية فنية حققت قدرًا كبيراً من النجاح ، وحين تختفي ملامع الترجمة الذاتية في « عودة الروح » فإنها لا تختفي لتفسح المجال لنزعة عقلية متطرفة ، كما لمسنا في « سارة » ولكنها تركت مكانها لتترى لنا ملامع الرواية الفنية وتبسيط وجودها ) ويؤكد هذا الرأي مرة أخرى في ص ٣٨٧ قائلاً : ( وأخيراً فإن رواية توفيق الحكيم - يقصد عودة الروح - لا تخلو من بعض التأثر بمظاهر الترجمة الذاتية وإن كان ذلك لا يحدث إلا نادرًا ) ، ثم ينتهي إلى كلمة فصل ص ٣٩٤ : ( .. وقصة المجموع الذي تعرضت له عودة الروح في عصرها تكشف لنا عن كون قضية الأدب الأولى كانت ما تزال قضية الأسلوب ، وأن النقاد والأدباء في عصره لم يلتفتوا إلى محاولة المؤلف الجادة والخلاصة لتطوير الرواية العربية ، وتقديم بناء روائي متماسك ، يتعدى نطاق الترجمة الذاتية ، بإطارها الضيق ، وبنائها المفكك ، وأسلوبها التقريري ، إلى أفق آخر أوسع وأرحب ) ، ( فالواقع أن عودة الروح تمثل قمة ما بلغه توفيق الحكيم من تطور ، إذا نظرنا للأمر من الزاوية التي تهمنا ! ) . أنا هنا لا أدافع إلا عن الصدق ، ولا أنخس إلا للأمانة والدقة الموضوعية .

مرد ذلك في نظرى أن الباحث الدكتور يحاول جاهدًا أن ينفى عن نفسه تأثيره الشديد والواضح ، بآراء وأفكار الباحثين السابقين ، بل ومحاكاته لهم ، ونقله عنهم ، واعتباره عليهم ، فيليجأ إلى مثل هذا التمويه والتشويه أو التزييف . إنه فقط يخشى أن تنتمى

شخصيته ، وتذوب في شخصية غيره من أولئك الدارسين السابقين . لكنه لم يستطع ، لأنه عندما حاول شيئاً من هذا وقع في تناقض مع نفسه ، أو أصبح بانفصام في الشخصية الباحثة الدراسة . فهو مرة ينقل بالحرف أحکامهم التي لا تحتاج إليهم ، والتي أصبحت بمثابة البدائيات . وهو مرة يسير على نمطهم في التصنيف . ثم مرة ثالثة يغمز بأنه يخالفهم ، وعندما يستمر في التدليل على مخالفته ينافق رأيه . ولنمثل على كل حالة من هذه الحالات الثلاث :

**أولاً :** في صفحة ٣٥ ينقل عن عباس خضر حكمه على قصص عيسى عبيد بأنها مملوءة بالتفاصيل والدقائق مما يجعلها تخرج عن إطار القصة القصيرة ، إلى الحد الذي جعلها تشبه الرواية . وكان الأولى أن يستخلص بنفسه من المجموعة القصصية هذا الحكم ، وأن يأتي بالشواهد على ذلك . لكنه اكتفى بالاعتماد المباشر والساور على عباس خضر في كتابه (القصة القصيرة منذ نشأتها حتى سنة ١٩٣٠) . وفي صفحة ٤٣ ينقل كذلك عن عباس خضر حكمه على قصص شحاته عبيد ، ولا يجهد نفسه في الكشف أو التحليل أو الاستقراء . وفي ص ٥١ ينقل عن عباس خضر صفحتي ١٧٦ / ١٧٧ ثم ص ١٩٨ ، ومحمود حامد شوكت في كتابه (الفن القصصي في الأدب العربي) (!!!) صفحتي ٢٠٨ / ٢٠٩ قولهما بأن محمود تيمور تأثر بالمنفلوطى ، وكان ميلاً إلى كتابة الشعر في حداثته . ولا أظن أن أحداً كان سيشك في الباحث لو أنه لم يشر إلى المصادرين ، لسبب بسيط جداً ، هو أن كل الكتاب الروايات تأثروا بالمنفلوطى وقراؤه ، ثم إنه لو اطلع على كتابات محمود تيمور لما احتاج إلى مثل هذا . فتيمور نفسه يصرح بذلك في كل كتاباته ، وبخاصة مقدمة (فرعون الصغير) التي ادعى الباحث الدكتور أنه قرأها . إنه يشك في معلوماته ولا يثق في نفسه ، فيهرع ، ويلجأ إلى الآخرين حتى أصبح عالة عليهم .

**ثانياً :** إن الناظر في تصنيف الروايات التي صدرت في هذه الفترة ، سيجد أنه تصنيف لم يخرج عن التصنيف الذي التزم به . عبد المحسن بدر في كتاب (تطور الرواية العربية) ١٩٦٣ ، ويتناول لكل صنف تلك الروايات التي نقشها وحللها . عبد المحسن بدر . يتضح هذا فيما أطلق عليه اصطلاح «الرواية التحليلية» ، حيث درس «ثيريا» لعيسى عبيد و«رجب أفندي» و«الأطلال» لمحمود تيمور . وإن أضاف «أديب» لطه حسين . وتحت عنوان « التجربة الذاتية » تناول « إبراهيم الكاتب » للهزانى ، « سارة » للعقاد ، وإن أضاف إليها « عصفور من الشرق » للحكيم ، و« نداء المجهول » لمحمود تيمور . أما ما سماها « رواية التجربة الشخصية » فإنه لا يعني بها إلا رواية الترجمة الذاتية ، ولكنها محاولة التظاهر بالتغيير . كذلك محاولته دراسة « عودة الروح » تحت

عنوان : الرواية الذهنية ١ وفي الفصل الخاص بالقصة القصيرة كان محاكي ومقلدا في العرض والتفسير وانتخاب النهاية والوقوف عند الكتاب ، لغيره من أمثال عباس خضر ويحيى حتى في بعض الأحيان ، بل إنه شخص جهودهما ، وهناك باحث ثالث لم يشر إليه من قريب أو بعيد . أما في فصل الأدب المسرحي فإنه شخص أيضاً كتاب ( طلائع المسرح العربي ) لمحمود تيمور ، وكتابي ( مسرحيات شوقي ) و( مسرح توفيق الحكيم ) للدكتور محمد مندور ، وكتابي ( المسرحية في شعر شوقي ) لمحمود حامد شوكت .

إن دل هذا على شيء فإنما يدل على أن البحث كله ليس من جهده الخاص أو ابتكاره الذاتي أو تفكيره المستقل . والفضل الأول والأخير له يكمن في « النقل عن الغير » بالشكل الذي أدى إلى طمس شخصيته تماماً ، حتى أصبح غير موجود . هناك على التحديد ثمانية كتب وضعها أمامه ولخصها ، ونقل ما أرادته هذه المؤلفات وما ذهبت إليه ، في التقسيم والتصنيف والتبويب ، وغير ذلك .

ولوشتنا رد الحقوق إلى أصحابها بعملية حسابية بسيطة . لقمنا أنه في فصل القصة القصيرة ، يستحق عباس خضر ٩٥٪ . ويحيى حتى ٥٪ . وفي فصل الرواية ، يرد عبد المحسن بدر ٩٠٪ وعلى الراعي مؤلف « دراسات في الرواية المصرية » ١٠٪ . وفي فصل المسرحية يملك محمود تيمور ٦٠٪ كعائد لكتابه طلائع المسرح العربي ، ومحمد مندور ٣٠٪ لكتابه مسرحيات شوقي ، ٥٪ عن « مسرح الحكيم » أما محمود حامد شوكت فيستحق ٥٪ عن كتاب « المسرحية في شعر شوقي » . وسنلاحظ فيها بعد أن أصحاب الروايات والقصص والمسرحيات يستأهلون نصياً معلوماً !

ثالثاً: من خلال مثال صغير نستطيع أن نتبين إلى أي حد حاول الباحث إيهامنا بأنه متميز في رأيه ، مستقل بفكرة ، لا يخضع لأحكام وآراء الذين قرأهم وتأثر بهم ، لكنه في النهاية يقع في خلط واضطراب يؤدي في النهاية إلى تناقض واضح . ففي تصنيفه للرواية التحليلية ، يبدو أن يعول في التصنيف والتقطيع على غلبة عنصر من العناصر الفنية على بقية عناصر الشكل ، بينما المضمن أو المحور الرئيسي كما يسميه لا يدخل في حسابه . وعلى هذا النحو درس « ثريا » لعيسي عبيد . وفي مقدمة تعريفه لخاصيص كل نوع روائي يقول عن الرواية التحليلية ص ١٠٨ ( ويقصد بها تلك الرواية التي يبرز فيها جانب التحليل النفسي ، حتى يكاد يطغى على بقية عناصر الرواية . فالأحداث والشخصيات والمحوار وغير ذلك من مقومات الرواية تأتى في المكان الثاني أو ما دون الثاني ، حيث يتتصدر جانب التحليل النفسي للبطل ، وحشد كل ما يمكن من هذا التحليل ويعين عليه ) وربما يكون هذا التحديد هو الذي التزم به عندما واجه رواية ( أديب ) لطه حسين ، فضمها للاتجاه التحليلي .

فالذى جعله يصنفها على أساس أنها رواية تحليلية هو استخدام طه حسين - كما يقول الباحث - للوسيلة والأداة والأسلوب الفنى في المعالجة ، وليس المحور ، يقول في ص ١٣٢ : ( ظهرت هذه الرواية بعد رواية « الأطلال » لمحمود提مور ، وهى كذلك يمكن أن تعتبر رواية تحليلية ، لأنها تعتمد على تحليل شخصية غريبة الأطوار ، فيها كثير من الشذوذ ، الذى هو شذوذ بعض الفنانين . . ) ثم إذا به مختلف مع نفسه فيما ارتضاه معياراً أساسياً في التقسيم والتصنيف ، كما يتضح من قوله ص ١٩٨ ( وليس ما يمنع بعد ذلك أن يلجأ الكاتب إلى طريقة التحليل حين يعرض لنفس البطل أو غيره من الشخصيات ، بل وليس ما يمنع أيضاً أن تكون أهم أحداث الرواية مثل تبريرة شخصية للمؤلف ، قد صاغها في قالب روائى ، مستخدماً وسائل فنية مختلفة ، تبعدها عن أن تكون جزءاً من ترجمة حياته . فالمهم في هذا التصنيف هو النظر إلى المحور الرئيسي في العمل الفنى . . ) والتناقض هنا ليس في حاجة إلى تدليل أو مبررات خارجية .

إنها عملية إيماء فقط بأنه لم يسر على نجح غيره ، ولم يتبع خطتهم في البحث وطريقتهم في العرض .

ولما كان الدكتور عبد المحسن بدر قد درس « أديب » على أنها الجزء الثالث للأيام ، بمعنى أنه صنفها ضمن روايات الترجمة الذاتية ، ولما كان الباحث هنا يسير على نفس الדרך الذي سار فيه عبد المحسن بدر فيما يتعلق بالرواية ، ولما كان الباحث من جهة أخرى يريد أن ينفي عن نفسه الاتهام بهذا ، فلا بأس من أن يحاول شيئاً من الاختلاف عن عبد المحسن بدر . ولم يكن يدرك أنه سوف يقع في تناقض مدمراً ، كالذى أشرنا إليه . وفي النهاية يخلط خلطًا مكشوفاً ، حين يتراجع في حكمه ويتورجح معه « أديب » طه حسين بين التحليل ، وبين الترجمة الذاتية ( غير أن العمل الذى يحمل اسم أديب وإن غالب عليه طابع الرواية التحليلية ، يمكن أن ينظر إليه على أنه نوع روائى آخر ، أو ليس رواية على الإطلاق . وذلك أن المؤلف قد اهتم فيه إلى جانب إبراد حكاية هذا الأديب بعرض صفحات عديدة من حياته هو ، وذكرياته هو ، من القرية والكتاب إلى القاهرة ثم إلى فرنسا والسويدون . . وقد أسرف الكاتب في ذلك أو أبرزه بمزيد من الاهتمام ، بل أوشك أن يخصص له بعض الفصول كالفصل الخامس الذى يكاد يكون فصلاً من كتاب الأيام ، حتى ليخيل إلى القارئ أحياناً أن هذا « الأديب » لم ترد حكايته إلا بمثابة مشجب يعلق عليه الكاتب هذه الصفحات من حياته وتلك الذكريات من ماضيه ) ص ١٣٧ ، ص ١٣٨ .

وعند عبد المحسن بدر نراه بعد أن يحمل « أديب » موضوعياً وفنيناً ، وبعد أن يلاحظ سيطرة المؤلف وشخصيته والأسلوب الذى عرض به روايته ، بالشكل الذى لا يجعل

القارئ يلمس مشكلة الأديب التي انتهت به إلى الجنون ثم الموت ، يقول ص ٣١٥ : (وليس من التعسف بعد ذلك أن نقرر أن رواية أديب ، وإن اختلفت من حيث المظهر عن كتاب « الأيام » فإنها في جوهرها يمكن أن تعد الجزء الثالث منه ، فهي تقدم لنا صوراً من حياة طه حسين قبل أن تقدم لنا تحليلًا لشخصية الأديب ، وهذا السبب فنحن لا نجد للرواية محوراً تدور عليه أحداثها ، ولا إحساساً خاصاً يربط بين جزئياتها ، كما تضعف الحركة فيها إلى حد كبير) . في تصديقه لرواية « عودة الروح » لتوثيق الحكيم وضعها تحت دائرة الرواية الذهنية ، لأنها في رأيه تعبّر عن فكرة ذهنية ضخمة هي (أن الشعب المصري شعب تكمن فيه روح الوحدة والقوة منها فرقته الأنانية العارضة ، ومهمها أضياء العنف الموقوف ) ، (ولذلك فمصيره إلى الوحدة وإن تفرق ، وماهه إلى القوة وإن ضعف ، وليس ينبع منه إلا زعيم من أبنائه يعبر عن روحه ويوجّهه إلى غايته ، حيث يوحد شمله ، ويكشف عن قوته ، و ساعتها تعود الروح العظيمة إلى الظهور في هذا الشعب من جديد ، ويأخذ مكانه الجدير به تحت الشمس) ص ٢٣٢ .

طبعاً هذه الرؤية تحتاج إلى مناقشة ، لكننا وعدنا بـلا نناقش رأياً خاصاً أو فكرة معينة ، وإنما الذي يهمنا هنا ، أنه جاء بعدها في ص ٢٣٨ ليرضى جميع الآراء ، ويستخدم كل المواقف ، ويلتزم بمختلف الأحكام ، ويعتنق متعدد المذاهب ، ويؤمن بشتى العقائد ويريد جميع الاتجاهات . . (على أن عودة الروح مع ذلك من الأعمال الروائية الكبيرة في الأدب المصري الحديث ، وذلك لما حوت من باطن رائع وهدف كبير ، ولما أوردت من صور حية معبرة في صدق عن حياة مصر ومجتمعات الريف والحضر في الفترة التي تمضيّت عن ثورة ١٩١٩ ، ثم لما فيها من نقد اجتماعي هادف لكثير من العيوب الاجتماعية والعلاقات الطبقية ، والنظارات الخاطئة . وأخيراً لما فيها من رؤية شفافة نافذة ، أوشكت أن تكون إهاماً صادقاً ، أو نبوءة كاشفة) . لا رأي محدد ، لا عقيدة واضحة ، لا اتجاه مبلور ، لا التزام بمبدأ معين ، لا اتخاذ موقف واحد لا يتلون ، أو اعتناق مذهب لا يجيئ عنه الباحث !!! .

لقد استعراض الأستاذ الباحث عن ذلك كله بإطلاق أحكام عامة قابلة للتطبيق على أي عمل أدبي ، لأى كاتب ، حتى وإن تناقضت هذه الأحكام مع ما أوحى الباحث بأنه سوف يتبعه في خطبة البحث ! .

تبقي بالنسبة للمنهج نقطة واحدة ، أرجو من القارئ الفاضل أن يلتمس لي كل العذر إن بدت مسرفأً في الاستشهاد ، وربما في الاستطراد والإطالة . ذلك أن الأستاذ الدكتور الباحث نقل صفحات وصفحات من القصص القصار ، والروايات ،

والمسرحيات ، التي ذكرها في بحثه ، وهو عمل معيب بالنسبة لدراسة أكاديمية يقدمها أستاذ جامعي . وأبسط بديهيات وبدائيات البحث ، ألا يتجاوز النقل من المصادر والمراجع فقرة أو فقرتين أو ثلاثة فقرات على الأكثر ، هذا إذا كانت مهمة جداً جداً . أما نصوص القصص والروايات والمسرحيات فإن القارئ يحال إلى أصلها ومصدرها . وخاصة أنها جميعاً مطبوعة وفيتناول القارئ العادي جداً ، فضلاً عن المتخصص ... وما الداعي لنقل صفحات وفصول من القصص والروايات ومشاهد من المسرحيات ما دام الباحث كان مشغولاً ومهماً بتلخيصها ... ثم إن التقليل يكون مبتسراً ، فهو لا ينقل القصة أو المسرحية ككل ، وإنما يقوم بتلخيص كل عمل مما يخل به ويطغى على مضمونه ويشوهه . ونحن نرى أنه إذا كان الدارس مضطراً ، وهو بصدق دراسة كاتب واحد أو ظاهرة فنية واحدة ، فإن الأمر قد يكون مقبولاً ، وربما يتجاوز عن بعض هناته . أما إذا كان الباحث يستعرض مئات القصص والروايات والمسرحيات ، كما هو الحال بالنسبة لكتابنا هذا ، فإنه يخرج بالبحث عن دائرة العلمية والجدية والأكاديمية ، ويجعله إلى مقتطفات من القصص والروايات والمسرحيات في الفترة من ١٩٣٩/١٩ .

والباحث الأستاذ الجامعي يحرص على أن يقدم كل نص بمقدمة لا تتغير ، أو كليشهيه ثابت تجده في تقديميه للقصص وتجده في تقديميه لما نقله من بعض صفحات الروايات وكذلك المسرحيات . في ص ٣٧ يقول : ( وإذا كان من العسير إيراد نهاية عديدة من قصص عيسى عبيد لتوضيح نزعته وكل ما لفته من خصائص ، فربما كان في إيراد جزء من قصة « إحسان هانم » ما يقرب هذه الغاية بعض الشيء ...) ثم ينقل أربع صفحات من القصة التي تبلغ في أصلها ثمانى صفحات ...

— ص ٤٣ : ينقل ثلاثة صفحات ونصف صفحة من القطع الكبير ، من قصة « درس مؤلم » لشحاته عبيد .

— ص ٥٢ : ينقل أربع صفحات من القطع الكبير من قصة « حزن أب » لمحمود تيمور .

— ص ٦٠ : ينقل خمس صفحات من القطع الكبير من قصة ( حديث القرية ) لمحمد طاهر لاشين .

— ص ٧١ : ينقل ثلاثة صفحات ونصف صفحة من القطع الكبير من قصة ( الجارة ) للهانلى .

— ص ٨٣ : ينقل صفحتين ونصف صفحة من القطع الكبير من قصة ( مع الأميرة الغضبي ) للحكيم .

- ص ١٠٠ : ينقل صفحتين من القطع الكبير من قصة ( حياة للغير ) لنجيب محفوظ .
- ص ١٢٩ : ينقل صفحتين ونصف صفحة من القطع الكبير من رواية ( الأطلال ) ، لمحمد تيمور .
- ص ١٤٠ : ينقل صفحتين من القطع الكبير من رواية ( أديب ) لطه حسين .
- ص ١٥٥ : ينقل ثلاث صفحات ونصف صفحة من القطع الكبير من رواية ( إبراهيم الكاتب ) للمازني .
- ص ١٦٨ : صفحة وسبعين أسطر من القطع الكبير من رواية ( سارة ) للعقاد .
- ص ٢٠٨ : ينقل صفحتين ونصف صفحة من القطع الكبير من رواية ( حواء بلا آدم ) لمحمد طاهر لاشين .
- ص ١٨٢ : ينقل ست صفحات من القطع الكبير من ( عصفور من الشرق ) للحكيم .
- ص ٢٣٩ : ينقل صفحتين من القطع الكبير من ( عودة الروح ) للحكيم .
- ص ٢٥١ : ينقل أربع صفحات من القطع الكبير من ( ابنة الملوك ) لمحمد فريد أبو حديد ..
- ص ٢٨٠ : ينقل صفحتين من القطع الكبير من ( الأيام ) لطه حسين .
- ص ٢٩٠ : ينقل خمس صفحات طوالاً من ( يوميات نائب في الأرياف ) للحكيم .
- وفي الفصل الثالث الخاص بالمسرحية تشهد صفحات ٣١٨ / ٣٢٦ / ٣٣٦ / ٣٤٧ / ٣٥٨ / ٣٦٨ / ٤٠٨ / ٣٩٠ مثل هذا العمل .
- أرجو القارئ أن يضرب في صفحتين ونصف ، لأن الباحث ينقل مشاهد كاملة من فصول مسرحيات شوقي ، والحكيم ، فيصير المجموع عشرين صفحة . ثم أضف إليها سبعاً وأربعين صفحة ونصف صفحة ، فيصبح المجموع النهائي سبعاً وستين صفحة ونصف صفحة ... لماذا !!؟

\* \* \*

- ٨ -

## قراءة في أشعار شلب حزين !

إن الحياة القصيرة التي عاشها محمد أحمد تيمور (١٨٩٢ - ١٩٢١) كانت أكثر نشاطاً وأغزر إنتاجاً من حياة غيره من بنى جلدته الذين عاصروا نشأته ، ونبتوا في مثل بيته المترفة . فقد عاش حياة كلها أدب وإنتاج وفن ، ودعوات جديدة ، وثورة على الفكر الرجعى المتخلّف . واتسم عمره القصير بالخصوصية والتنوع ، فلا تتصفح جريدة أو مجلة من تلك الدوريات التي كانت تصدر إبان حياته ، إلا وتتجدد له أثراً يحمل طابعه الخاص وسماته المعينة ، سواء في القصة القصيرة أو في المسرح أو في النقد المسرحي أو في الرواية أو في كتابة المقالات الاجتماعية أيضاً .

ولعل هذا التلون في إنتاج محمد تيمور ، وتعدد جوانبه الإبداعية ، هو الذي جعل المؤرخين ودارسي الأدب الحديث لا يكادون يتتفقون على نسبة فن معين محمد إليه ، فمنهم من حسبه شاعراً في المرتبة الأولى ، ومنهم من عده كاتب قصة قصيرة ، بل أول كاتب للقصة القصيرة الواقعية ، ومنهم من اعترف بدوره الخطير في مجال النقد المسرحي . وأياً ما كان الأمر ، فإنه عاش حياته بالعرض لا بالطول ، وأنه استفاد من كل دقة عاشها ، فأفاد في حياته وبعد موته .

ولقد بدأ محمد تيمور حياته الأدبية شاعراً ، وظهر ميله إلى الشعر منذ كان صبياً . وخاصة أنه كان يسمع دائماً عن شهرة عمه ومقامها بين الشعراء ، فضلاً عن أنه نشأ في بيت علمي خالص تحوطه مكتبة جده « اسماعيل تيمور » مؤسس المكتبة التيمورية ، ويرعاه والده أحد تيمور العالم اللغوى المشهور وصاحب المؤلفات المتنوعة في اللغة والأدب . وربما تكون هذه البيئة قد صرّفته عن أن ينفك في شؤون الحياة الفاسية التي كانت تشغل غيره من الشباب في مثل سنه ، إذ هيأت له جواً علمياً خالصاً يحترم الأدب والأدباء ، ويقدس اللغة واللغويين ، ويقيم لكل ذى أثر أدبى شأنًا أى شأن ، فحفظ - كما يقول أخوه الأديب محمود تيمور - « وهو في الثامنة من عمره معلقة أمرىء القيس وبعض مقطوعات

نظمية من شعر العرب يارشاد والده ومساعدته ، فنمت ملكة النظم وكبر ميله للآداب »<sup>(١)</sup> .

ثم يظهر تفوقه وميله إلى نظم الشعر في المدرسة الخديوية ، حينها كان مدرس اللغة العربية يعقد مباريات في دروس الإنشاء ، وإذا بمحمد تيمور يتتفوق تفوقاً يدفعه إلى نظم الشعر والتغنى به ، ومعاجلة القريض . وبذا ذلك وأصحافاً في إلقائه القصائد مهنياً أو مرحباً بفريق « كرة القدم » في المدرسة ، أوفى مدح ووداع أستاذته في نهاية السنة الدراسية ، حتى أطلق عليه « شاعر المدرسة الخديوية » . ونمط هوایته لكتابة الشعر ، فبدأ بتقليد الشعراء الأقدمين ، شأنه في ذلك شأن المبتدئين في هذه الميادين ، حين يحاكون النماذج للهروة والمتداولة ، على اعتبار أنها « المثال » الذي يجب أن يحتذى . فدارت موضوعات قصائده الأولى حول المدح والفخر والرثاء . وكان إذا مدح بدأ بالغزل ثم تخلص منه إلى المدح ، بشكل فيه تعامل وتكلف .

وعندما اتجه إلى فرنسا - بمثل ما اتجه إليها محمد حسين هيكل - وبقى فيها فترة ، تأثر بكل شيء فيها : طبيعة ، ونظاماً وتقاليدي ، وتشبع بأفكارها وثقافتها وعشقتها أدبهما وفهما ، وقتل قيمها الفكرية والثقافية ، ودعواتها الجديدة آنذاك بالنسبة لشباب الشرق العربي المتختلف ، الواقع تحت ظل الاستعمار . ويدفعه الحنين إلى مصر - وهو هناك - والشوق إلى أهلها ، إلى التعبير عن هذه الأحساس الجديدة ، وتلك المشاعر القوية ، فيكتب قصائد تخلو من المدح والذم والفخر والرثاء ، وإن أفعمتها تلك العواطف الرقيقة وذلك الشعور العميق . وكان موضوعها الرئيسي هو وصف مصر ، وشوقه وحنينه إليها . إنه نفس الدافع الذي كمن وراء كتابة « زينب » عندما كان هيكل في فرنسا .

ولما عاد من فرنسا ، استمر كذلك « ينظم المقاطيع النظمية الرقيقة » . ونقرأ له في صحيفة « السفور » ابتداء من العدد ٤٨ الصادر في ٢٨ أبريل ١٩١٦ قصائده الحالية ، ذات الانطلاقية التعبيرية ، والسطحات العاطفية ، التي يظهر فيها إلى حد كبير تأثيره بالأدب الفرنسي في عهده الرومانسي ، والذي قرأ فيه كثيراً أثناء بعثته . ولم يكن يخلو عدد من أعداد صحيفة « السفور » من قصيدة للشاعر محمد تيمور ، وكأنه كان يتناول باب الشعر مع أحد رامي آنذاك .

(١) « وبيض الروح » - المقدمة بقلم محمود تيمور . ط ١ سنة ١٩٢٢ - ص ١٣ .

وحيثما تصدى محمد تيمور لجمع شعره والتفكير في إصدار ديوان مستقل ، يبدو أنه قتل روح عمنه الشاعرة «عائشة التيمورية» تثلاً كاملاً ، وكأنها يعرف لها ضمناً بريادتها له ، ومن ثم فإنه آثرها بإهداء الديوان : (لروح عائشة تيمور أرفع هذه النفاثات .. ابن أخيها محمد تيمور ..) وتعطينا مقدمته القصيرة للديوان مفتاح دراسة شعره ، وتكشف لنا عن أبعاده الداخلية ، وتحدد اتجاهه ، إنه إزاء الصراع بين القديم وبين الجديد ، لا يتحيز لفريق دون فريق ، ولا يؤيد مذهبًا ويرفض الآخر ، فهو في ميدان الخلق الشعري يؤمن بالانطلاق والتحرر واللاقيد أو اللامذهب . على عكس دعوه التي دعا إليها في ميدان القصة والرواية والمسرح . إنه يشبه الشاعر بالطائر الطليق الذي يتغنى بلا قيود أو ضوابط ، ويدعو الشاعر إلى أن يشدو في أي موضوع وبأى أسلوب ، فإن المهم عنده هو أن يعبر عن أحاسيسه وخلجانه ومشاعره ، بالطريقة التي تروق له ، ولا عليه إن كانت تشبه طريقة الأقدمين أو كانت تماثل نهج المحدثين : (الشعراء في مصر ينقسمون إلى قسمين : الأول : يحبذ الذهب القديم ، والثاني : يتمسك بالذهب الجديد . أما صاحب الديوان فشعراه : الذهب القديم جيل ، والذهب الجديد جيل . الذهب القديم جنة فيحاء ، والذهب الجديد جنة فيحاء . والشاعر طائر لا يعرف دوراً ولا موطنًا يتنقل من غصن إلى غصن ، فإن راقت له جنة القديم غرد فيها ، وإن أعجب بجنة الجديد سجع في دوحها )<sup>(١)</sup> .

إنه موقف حير بالنسبة للباحث الذي يدرس شعر محمد تيمور ، ويكون قد سبق له أن اطلع على قصصه وحللها وتعقّلها . ذلك أنه في شعره يختلف عنه في قصصه . وكأنه إنسان مغاير تماماً ، يقف على التقىض ، أو على الضفة الأخرى البعيدة من النهر . هو هنالك كاتب واقعي ، موضوعي ، يقرب إلى انتخاب و اختيار بعض الصور من المجتمع ، لكنه هنا - في شعره - ذاتي ، وجداً ، مهموم بتلك المهموم الخاصة جداً ، ومشغول بمشاكلات لا علاقة لها بمشكلات المجتمع من حوله ، بعيداً عن بعض الذين تناولهم في قصصه . ولئن بدا في قصصه ودعواته وأفكاره ، مجدداً ، مطهراً ، داعياً إلى الارتباط بالواقع . موحياً بضرورة بلورة الشخصية الوطنية المحلية في العمل الفنى ، فإنه هنا أقرب إلى المحافظة والكلاسيكية منه إلى التطوير والتجديد ، الصق بالرومانسية والخيال منه بالواقع الموضوعي ، أخلص لنفسه ولذاته ولقلبه ولعواطفه ، منه لأى شيء أو أى إنسان أو أية قضية أز كل ما هو بعيد عن «أناه» الخاصة جداً جداً !

(١) «وميضم الروح» - الديوان ص ٩٢ - الطبعة الأولى سنة ١٩٢٢ .

ولعل أول ظاهرة تكشف لقارئه شعر محمد تيمور ، تلك المسحة من الحزن والتشاؤم ، التي تسرى في جوانب قصائده . وهى نغمة تسود معظم القصائد التى نشرها فى صحيفة « السفور » ، ثم القصائد التى جمعت بعدها فى ديوانه وضمها الجزء الأول من « ومض الروح » . ومنذ الوهلة الأولى لقراء الديوان ينصلت القارئ فى المقدمة إلى هذه الرنة الحزينة . وفي كلماته التى يقدم بها الديوان يطلب مشاركة القارئ فى إحساسه ولا يرغب إلا التأثير فى أعمق أعماقه وأدق مشاعره : ( ما هذه إلا نفثات ضاق بها صدرى فنطقت بها شرعاً ، فإن كانت تصل إلى أعماق قلبك أيها القارئ الكريم وأنت تتلوها لفسك أكون قد بلغت الغاية التى من أجلها طبعت هذا الكتاب ) .

معنى هذا أنه يكتب الشعر لأن صدره ضاق بنفثات حادة ، خشى كتمها ، فأطلقها من أسرها الداخلى وقدمها فى شكل شعرى . ومعناه أنه يعاني أشياء خاصة ، وأن مجرد التعبير عن هذه الأشياء الخاصة كفيل بخلاصه منها ، فالشعر نابع من نفسه ويدور حول نفسه ، ويستهدف منه هدفاً يتعلّق بنفسه هو أولاً وقبل كل شيء . غير أن الطابع الغالب والذى يظهر بوضوح وبغير كذلك ، هو حزنه وتشاؤمه غير المبرر ، وربما إن وجد القارئ العادى سبباً أو مجموعة أسباب ، فإنها سوف تبدو غريبة وغير مقنعة وقد لا تكون معقوله .

وعلى الرغم من أن الأستاذ محمود تيمور يروى عن أخيه أنه (لم يكن بالفتى الحزين المهموم ، بل كان الشباب الضاحك اللاهى الذى لا تفارق النكتة فمه ، حديثه ابتسامة ساحرة شهية تأخذ بمجامع القلوب ) فإن ذلك لم يدرك ولم يتبنّى فى قصائده نظراً لسيطرة تلك النزعة التشاؤمية الحزينة التى كانت تدفع به إلى الكتابة الشعرية . إن إحساساً غامضاً كان يتملك كل مشاعره كلما تصدّى لإبداع قصيدة بأنه سيلاقى حتفه وهو لم يزل بعد شاباً يافعاً لم ي تعد الثلاثين ، بل إنه عندما كتب شعره الحزين هذا ، لم يكن قد تجاوز الخامسة والعشرين من عمره .

ومع ذلك فإن أول قصيدة تطالعنا بالديوان ، تلمس فيها طابع الحزن والأسى واليأس من الحياة والكتابة ، والإحساس بفقدان الأمان ، والصدر الحنون الذى إذا ضمه أباد جيش الموت من صدره . والقصيدة ليست إلا بلورة لشعور شاب فى النزع الأخير ، يرنو إلى أمه الحجرى التى تعد لحظاته الباقيه له فى الحياة . صدره مليء بالهموم والأحزان . قلبه يفتت ويتميزق دون سبب معلوم . نفسه محطمة ومدمّرة ، كان القدر قد تعمد لها هذا التحطيم والتدمير ، ليفتث بها . إنه فى النهاية كطائر ذى شجن صامت أبعده المقدور عن وكره . وقد اتخذ الشاعر للقصيدة عنواناً يحمل كل هذه المعانى ويوحي بتلك الظلالم النفسية والأحوال القاتمة ، « شاب يختصر » :

فوق سرير الموت نام الذي  
زال ابتسام العيش عن ثغره  
قد ودع الآمال لا يرتجى منها سوى الراحة في قبره

وإذا كان الشاب هنا يختضر أوفي حالة توديع كل الآمال إلا أملاً واحداً هو طلب  
الراحة في القبر ، فإنه يلعن في قصيدة أخرى على الموت أن يسرع وأن يستعجل ، وكأن في  
الموت خلاصه الوحيد من شقاء النفس وعداها وألامها المتواصلة والمستمرة . لذا نراه ينادي  
الموت بأن يسرع خطاه ، فقد بلغ منه اليأس مداه ، والحياة لم يجد فيها شيئاً يسر :

أسرع وسدد في الطريء سخطاك إن العيش غدر  
أسرع فإني يائس إذ ليس بين الناس بر  
أسرع وخذ روحي ولا ترحم فليس لدى حبر

وهو يدعو الموت بقوة ألا يرحمه ، وأن لا يترفق به ، إشفاقاً وعطفاً على شبابه ، فما هو  
إلا شبح من الأشباح التي تمر على مسرح الحياة الذي تتحرك فوق خشبيته صنوف العذابات  
والألام والشرور والأثام والخيانات والغدر والمؤامرات . يقول في نفس القصيدة ( ظلام  
النفس ) :

يا موت لا ترحم شبابي إنه والله مر .  
أمن المصائب لي فقاد أمن من الأحزان عمر ؟  
ماذا لقيت من الحياة وما بها شيء يسر ؟  
إن الحياة لمسرح والناس أشباح تمر .  
والعيش عندي صفحة عنوانها لؤم وشر .  
فمن الشدائـد للمتاعـب للشقاـ - أين المفر ؟

شيء واحد فقط كان الشاعر حريصاً على الاحتفاظ به ، حتى وهو في قبره . ذلك  
هو ديوان شعره الذي سجل فيه أنفاسه ونفثاته . وكأنه يريد لذاته المعب عنها ، ولذاته الفنية  
المصورة في شعره ، أن تمتزجاً وتصبحاً ذاتاً واحدة ، ملتحمة ، متلاصقة ، لا انفصالت بين  
جزء من أجزائها . فالالتحام الحقيقى عنده يكون داخل القبر . بينما الحياة بكل صراعاتها  
تساعد على تفتت الذات الواحدة إلى ملايين الذرات ، ولا يصبح السبيل إلى تجمعيها  
ميسوراً إلا لحظة الموت ، وفي القبر . إنه يريد أن يشاركه شعره حياته الأخرى . وكان  
الشعر هو روحه الثانية النابضة ، التي تسري فيها الحياة والدماء وتتدفق في عروقها الحركة ،  
إذا ما أصاب الروح الأولى مكروه . إلى هذا الحد يبلغ حبه لذاته ، وليس حبه للحياة .  
إنه لا يسعى ليترك أثراً ما في الدنيا ، ولكنه يتغىـ الابـعاد عنـ الحياةـ الدـنيـا بـجـسـمهـ وـروحـهـ ،

بشره وبضات فؤاده . ليس ثمة ما يوحى بأنه يؤمن بتناسخ الأرواح أو بالحياة الأخرى وإنها تأكيد على بعضه للحياة ونفوره منها ، وحرصه على أن يأخذ كل شيء يحبه معه ، حتى لا يتسبب له في التعذيب ، لأن الحياة عذاب في عذاب . وعنوان القصيدة ( الشاعر الغضبان ) يفسر من بعض الوجوه هذه المعانى التى أشرنا إليها :

ودعونى أيام تحت التراب	هيئوا لي في باطن الأرض قبراً
ومن النور شقوتي وعدايب	في ظلام القبور راحة نفسى
فوق قلبي المملوء بالأوصاف	وادفنوا في التراب ديوان شعرى
وعزيز فراق ذاك الكتاب	فيه مكنون ما احتواه جنانى
في ظلام الحياة نور شبابى	هو بعضى فهل أموت وأنسى

وهكذا في سائر شعره ، لا تغرب هذه الرنة الحزينة عن كثير من قصائده الشعرية والوجدانية ، فدائماً يتحدث عن الليل ، والظلمة والقبر الوحش ، والأصوات المزعجة ، وغضب النفس ، وإيلام الحياة ، وعذابات الدنيا ، وصوت الظلام ، ونوح الأرواح ، والأنين الذى يفيض بالحسرات . وعناوين قصائده تدل على اتجاهه النفسي والموضوعى في الوقت نفسه . فهى الأخرى تحمل هذه الإيحاءات والانطباعات ، فهو يفرز نفثاته منجمة في اختياره لعناوين القصائد الدالة الموحية ، ثم يصيب أعمق أعماقه وأدق خلجلاته من بعد تحسيداً وبلورة ومن عناوينه على سبيل المثال : ظلام - الليل أقبل - التجم الأفل - الدار الحزينة - عرش الحداد - الطائر السجين - سلطان الليل - دمعة عين - شجرة على شفا الموت - النرجسية اليانعة فوق قبر الشاعر - الشاعر والليل - الشاعر الغضبان - الليل - نفس الشاعر - شاب يختضر .

وحديثه عن الليل مرتبط بحديثه عن الموت . بل إن الليل رمز للموت والفناء . وقلما نجد النهار والإشراق والبهجة لأنها تعبر عن حب للحياة ، وهو كاره لها . كما أن الليل لصيق بالكتابة والغضب والعبوس عنده . وفي الليل ترتكب كل الآثام التي لا يستطيع البشر أن يفعلوها في النهار ، ولما كان الشاعر يعيش في ليل متصل ، وظلام مقيم ، فإن روئته للنهار تكاد تتعدم وتختفى ، وإن هروبه من الليل لا يوقعه إلا في الظلام والموت والقبر ، وهي ليال آخر . والليل يتمتع بسلطان قاهر ، كذلك الموت ، ومن ثم فإنها ملتحمان ، ويعبران عن معنى واحد لا يتغير في نظر الشاعر .

وكل شيء يموت ، أو مصيره الموت : الناس والأشجار والحيوانات ، والأزهار ، والجمادات . ولكل ميت قبر ، وفي كل قبر ظلمة ، ومع الظلمة الوحشة والوحدة والقصوة

والمرارة واليأس ، والفناء . وقصيدته « النجم الأفل على قبر غادة » تمجد لنا الموت في شخص فتاة أتى الموت على جمالها فأفني زهرة شبابها . ويصف فيها القبر وما يحيط به في الداخلين به من تدمير كل ، ثم يحاول في النهاية أن يسائل نفسه عن حالتها وإحساسها داخل القبر :

فوق فرش من الحصا ورفات  
ت وصوت الظلام في الحجرات  
ن ونوح الأرواح في الظلما  
وأين يفيض بالحسرات  
ل بدار السكون رهن الممات  
بعد لمس الشفاه بالقبلات  
س تلاقت بأجمل النظرات  
دة والبعد جمة اللعنتا  
من جلال وخشوعه وعظات  
أرضه من لآل العبرات  
وهبت جسمها لذيد السبات  
كيف تحييا الورود في الحفرات<sup>(١)</sup>

دفنوها في الترب يوم الوفاة  
لا أنيس لها سوى وحشة المو  
وبقایا من همّد لا يفيقو  
ودموع تجري على القبر حيري  
تركوا آية المحسان والد  
يلمس الترب جسمها وهو غض  
وترى عينها الظلام وبالأم  
أهى في القبر في ارتياح من الوح  
أم دهاما من هوله ما دهاما  
أم تراها والقبر ظمآن روت  
أم تراها لاقت من الأرض أما  
هي في القبر وردة سوف تفني

هذا الإحساس القائم والشعور الأسود ، بأنه لابد ميت وهو في ميعدة الصبا ، يلازمه منذ بدأ ينشر قصائده على الناس . فإننا نقرأ له في صحفة « السفور » أول قصيدة نشرها آنذاك بعنوان « النرجسة اليانعة فوق قبر الشاعر » ، ويتبين لنا أنه يتحدث عن نفسه وقد لفه تراب الموت ، وفوق قبره نبت نرجسة نمت وأينعت ، وما النرجسة إلا بيت شعر منه تركه للوجود مذكراً بالآلام وأحزانه :

أضحت رهين حفائر  
نفثات ذاك الساحر  
ملك كريم طاهر  
ب شهيد حظ عاثر<sup>(٢)</sup>

يا بيت شعر من فنى  
قد أخرجته من الشرى  
يا قبلة جاءته من  
نزلت تؤانس في الترا

(١) « الديوان » ص ١٠٤ .

(٢) « السفور » العدد ٤٨ - ٢٨ أبريل ١٩١٦ - ص ٧ .

ويمتد خيط حزنه وتشاؤمه و اختياره للمسات التي تذكر بالموت والفناء ، حتى يصور لنا في قصيدة « شجرة على شفا الموت » إحساسه بالضياع والوحدة وبأنه لا محالة منته ، كالشجرة التي تنتظر اللحظة الحاسمة في حياتها حين تمتد إليها يمين الفارس فتقطعها وتقتلعها من جذورها . عندئذ يهجرها الطير وكانت بالأمس خير مؤانس ، وتسكن أوراقها بعد أن كان لها حفيظ ذو نغم حبيب<sup>(١)</sup> ! وأغلب الظن أن سيطرة هذا الشعور على محمد تيمور في شعره كان وراء اختياره عنوان الرواية القصصية التي لم يمهله القدر حتى يتم فصوتها ، إذ لم يكتب منها إلا الفصل الأول فقط ، وعنوانه « جلال الموت !! » .

ما السر الكامن وراء الحزن الغائم في قصائد محمد تيمور ؟ هل مبعثه الضيق المادي ؟ هل أدى إليه الحرمان الوظيفي ؟ أم ساعد عليه إحساس بالظلم الاجتماعي والتناقض الطبقي ؟ أم أنه راجع إلى فقدان الأمل في حب وعدم تحقيق كل ما كان يصبو إليه مع حبيبه ؟ أم تراه جماع ذلك كله ؟ ! . وبالتأكيد ، الحزن في شعره ليس مبعثه الضيق المادي ، ولا الحرمان الوظيفي ، ولا الإحساس بالانهيار الاجتماعي ، وهو من غير شك ليس ناجماً عن جهل أو فقر علمي أو قصور ثقافي وفكري ، وعدم تحقيق الرغبة في مواصلة التعليم حتى آخر درجاته ، أو الاستزادة من منيع الأدب والفن . كذلك فإن الحزن والألم والقامة والجهامة والعبوس النفسي والتشاؤم ، ليس نتاج الواقع في الهوة التي يخلقها التناقض بين الأمل في شيء الواقع الذي يحول دون تطبيقه . وهو أيضاً ليس الحزن المدر للنفسية من الداخل كرد فعل للضغوط الخارجية العنيفة ، التي لا تستطيع قدرة الفرد العادية والبسيطة مواجهتها أو التصدي لها - إنه ليس حزناً فلسفياً ولا حزناً عاطفياً .

وليسنا في حاجة إلى القول بأن حياة محمد تيمور الخاصة وتجاربه العاطفية وعلاقاته مع المرأة ، وترفه ، ثم مقالياته التي تحمل طابع الوطنية حيناً ، والفقد الاجتماعي حيناً ، ثم قصصه القصار ومسرحياته ، لا تبني هذه المصادر كلها عن شيء يمكن أن ننسر به أسباب حزن محمد تيمور وتشاؤمه في شعره وتعجله اقتراب أجله وفضيلته الموت على الحياة الدنيا .

ولشن كان الأستاذ محمود تيمور قد وقف عند جزء يسير جداً من أسباب حزن أخيه في شعره الغزلي ، ورده إياه إلى شعور فتى أحب ولم يسعد في حبه ، حب لم يكن أهلاً لصاحبه كما نلمس ذلك في قصائده « أنا وهي » و « حية الخاطر » و « أنت » التي ملأها بوصف رائع للحب وشكوى حزينة من الغرام ، ووصلة عالية في سبيل المجد فإنه مع ذلك

(١) انظر القصيدة في صحيفة « السفور » - العدد ٥٤ - ١٩١٦ - ص ٦ .

لم يجد سبباً لحزنه وتشاؤمه الذي يسرى في ثنايا قصائده الأخرى ، وهي الأكثر . وأخيراً فإنه حاول أن يرد ذلك إلى نفس الشاعر وأعماقه وطبعه ليس غير . أى أن هذا الحزن إنما هو حزن أصيل ، نفسه ميالة إليه ، محبولة عليه ، وما ضحكه ومفاكهته إلا في لحظات اجتثاه بالرفاق والصحاب ، أما حينما يخلو إلى نفسه ويأتيه وحي الشعر الجليل فإن نفسه الخافية المستترة تظهر على حقيقتها فيسكبها على قرطاسه : ( ولذا تسمع من معظم شعره نغمة حزينة مبللة بالدموع هي رنين أوتار قلبه المتوجع ، ولا ريب في أن هذا الحزن الذي كان يشعر به تيمور ويظهره دائمًا في نظمته كان حزناً خلقياً وليس عرضياً سببه بعض الظروف )<sup>(١)</sup> .

لعل الأستاذ محمود تيمور يقصد بالحزن الخلقي انعطافه النفسي وتكتونيه الشعوري العام . وهذا هو الذي حدا به إلى القول بأنه محبول عليه ، فهو سمة من سمات شخصية محمد تيمور . وإن بدا الأمر أبعد من هذا بكثير ! وربما كانت ثقافته الفرنسية وتأثره فكراً وفناً وأدبياً ، بالتأذُّج الفرنسي الرومانسي في العهد الروماني الخالص ، هي التي عمقت في نفسه الإحساس بالحزن والألم والرغبة في التخلص من الحياة . ثم هي التي عمقت في لاوعية إعلاء شأن الفرد والتجربة الذاتية . بحيث تغدو تجربة الشاعر الخاصة هي محور القصيدة ، أى أن تدور حوله ، وتتبع منه ، وتعبر عنه هو لا عن الآخرين بأى شكل من الأشكال . فهو شاعر يحس ذاته كما يحسها بوضوح وقوة الشعراء الرومانسيون .

وهو متطرف عاطفياً وخيالياً شأنه شأن الرومانسيين الذين يفرطون في خيالاتهم ، وأوهامهم ، وهو كل شيء في الحياة والوجود والكون ، وكل شيء عداه نسيبي بالقياس إليه . هذه القيم الرومانسية لا تظهر إلا في شعره فقط . إنه طبقها في الشعر الذي كتبه من أعماق نفسه الحساسة ، واستمد من عواطفه القوية روح خياله . ولعله يكون قد رأى أن الشاعر العربي القديم لم يكن يعبر عن ذاته بحدة وقوه وطغيان وجبروت كما يفعل الشعراء الرومانسيون الذين تأثّر بهم ، وأن ذلك الشاعر لم يكن يخلص لأناه ذلك الإخلاص الشديد المتفاني ، فراح هو يعرض ما افقده الشعر في القديم ، كوسيلة من وسائل التخلص النهائي منه ، في حماكة الشعر الأوربي في عصره الروماني . لم تعد القيمة الشعرية في نكرانه ذاته وتوجيهه المدح والهجاء والرثاء للآخرين ، وذوياته في القبيلة ذوياناً تماماً ، وإنما الانشغال بالأنا وبالذات ونكران الآخرين في سبيل الأنما هي القيمة الوحيدة .

لم يبرا إذن من التزعة الرومانسية في شعره ، حيث يجعل ذاته محور التجربة لأنه يحسها ويدركها بوضوح . ولم يعد يحتفل بالواقع الخارجي ، لأن الواقع لن يسمى له هذا الانفراد

(١) « وميض الروح » - المقدمة ص ٣٢ .

بالذات والاستقلال عن الآخرين . ففي الواقع ذوات وذوات غيره وغيره . وهو عندما يحاول إيهامنا بتقديم « صور » لذوات أخرى ، تفترحة العاطفة ، ولا يتعمق ، بل يسطح ولا يحمل وإنما يمسح من الخارج ، بل إنه لا يعبر عن « الآخر » بقدر ما يسفر عن وجهه . تدل على ذلك قصيدة « الغريب الفقير » ، التي يتصور قارئها أن الشاعر إنما أراد أن يتحدث ويحمل نفسية « الفقير » في مجتمع تتصارع طبقاته ، وتتنازع الأفراد فيه رغبات مادية معينة ، وإذا سألاً عنها تتعدد عن ذلك بكثير :

يرنسو إلى البلد الجد  
يلهوا الرجاء به كما  
متلفتاً عن جانبي  
متذكراً لغة بحر  
يمشى الهوى مطرقاً  
كم ليلة فاضت دمو  
وبهيجه في ليله  
لم ينس دار الحب إذ  
ويرى الحقائق عابساً  
ويخلال من فرط الأسى  
أن الوجود هو العدم

الصورة هنا ليست لفقير يتضور جوعاً ، ويستشعر ثقل التطاحن المادى ، ويحمل على كاهله كل تراث الظلم والقهر والضغوط الاجتماعية التى تمارسها الطبقة المالكة ضد الكثرة غير المالكة ، وإنما هى صورة فقير عاطفى ، يلهمو به الرجاء ، ويتذكر اللغة المنغومة التى تحرك شجوه ، ويهيجه فى ليله طيف حبيب ألم به ، إنه فقر خاص ، من لون متميز ، وبشكل مغاير تماماً لل الفقر المعروف مادياً ، ومن ثم فإننا لا نستطيع الادعاء بأنه فى هذه القصيدة قد وفق موضوعياً ، لأنه لا ينشغل بمثل هذه القضايا ، ولم يرتبط بها عقدياً أو طبقياً أو فكريأً ، لكنه ارتبط بواقع آخر ، هو واقع ننسى إسلامة ، وذاته المتفردة ، لذا جاء فقير الغريب أو غريبه الفقير ، أقرب إلى التعبير عن نفسه وحالته السينكولوجية منه إلى تصوير أي فقير آخر في ظل مجتمع غير عادل مادياً وغير متساو طبقياً وغير متافق تربوياً وتعليمياً وغير متساوق فكريأً وثقافياً . حيث القلة الأرستقراطية والبورجوازية الكبيرة تتحكم في كل شيء ، وحيث الكثرة النامية لا تتبعكم ولا تختلف لا تختلف ولا تتسلل !

بسبيطة سهلة ، تذكرنا بقصيدة معروف الرصاف عن « الأرملة المرضعة » يقول محمد  
تمور :

رماهم المقدور فاستسلموا  
مشلولة الأعضاء تسترحم  
وساجن الرحمة لا يرحم  
يقودهم والحب يسكنهم  
يهزمهم والناس لا تعلم  
من نار يأس في الحشا تضرم  
من بحسب المال ولا يندم  
تديقه الأيام ما يؤلم  
ماء جرى فوق الشري أو دم

بطبيعة الحال ، نظم محمد تيمور لوأنا طلبنا منه شعراً واقعياً ، وتصويراً دينامياً للواقع الاجتماعي ، وانحيازاً عقدياً وفكرياً وطبيقاً للمطحوبين ، ثم لما كان جل شعره في أمور ذاتية ، ويتصل بمشكلات المجر والحب والتشاؤم والصحاب والإحساس العام بالموت ، وهى كلها موضوعات رومانسية ، فان لنا أن نتوقع مثل هاتين الصورتين : الغريب الفقير ، والضحايا الذين رماهم المقدور وليس الأوضاع الطبقية والاقتصادية المدمرة ، والذين يطلب الشاعر من « سجانهم » أن « يرحم » ، فالسجان لا يرحم بالرضا والطاعة ، وإنما لابد من أن تفرض عليه لا الرحمة ، ولكن المساواة العادلة بالقوة ، وبالثورة ، وبالضعف . واليأس هنا هو الإمام والقائد ، والاستسلام هو المصير الختامي والضروري ، بدلاً من العمل الجاد والمواجهة الإيجابية ، حتى يتتحول الواقع بمن فيه وما فيه إلى حالة العلم بحالتهم وبواقع الظلم الكائن بدلاً من أن ترتبط علاقتهم فقط بالبؤس الذي يمشي خلفهم ، والأسى الذي يهزهم ، واليأس الذي يقودهم ، والحب الذي يبكיהם ( !! ) ، والناس الذين لا يعلمون عنهم شيئاً ويغفلونهم إغفالاً كلياً ، ويتناسونهم تناصياً تماماً . اللهم إلا الشاعر الذي أراد أن يحمل شوكواهم إلى أولئك الذين لا يدرُون بهم ولا يحسون بالآلامهم ومشاكلهم وقضاياهم .

في هاتين القصيدين غلب الشاعر شعوره بالعطف ، ونظر إلى مثل هذه الصور من خلال رؤية فوقية تعاطفية ، فانعدمت فيها الحيوية ، وافتقدت البض ، وخلت من الحرارة ، والتدفق ، ولم يعد ثمة أثر للصدق الفنى أو الصدق مع النفس فيها ، لدرجة جعلت هذه الصور أقرب إلى اللوحات الزيتية التي أبدعتها يد فنان لتوضع في قصور

وصالونات الطبقة الأستقراطية . و محمد تيمور هنا يحيينا مرة أخرى ، من حيث إنه أستقراطي تأثر بتعاليم المدرسة الحديثة في مناداتها بالواقعية والارتباط بالبيئة والأرض والعصر والزمان ، فانفصل أو كاد ينفصل عن تلك القيم التي تعنتها الطبقة التي ينتمي إليها . غير أنه في شعره لا يعمق واقع المجتمع من حوله ، ولا يلتفت إلى أى جانب من جوانبه ، ولا يتم إلا بوجдан فرد واحد متميز في حبه وعشقه وألامه وأحلامه وعدااته وهو : محمد أحمد تيمور .

إذن ليس من العقول ولا المنطق أن يكون حزن محمد تيمور في شعره مردوداً إلى قضايا اجتماعية مادية وطبقية ، كما أنه من الناحية الوطنية لا يمكن الادعاء بأن ارتباطاً ما بين حزنه وبين القضايا المصرية ، ثم بفقدان الأمل في القضاء عليها وحلها ، والحصول على كل ما تريده الأمة وتستلزمها احتياجاتاً سياسية واقتصادية واجتماعية والثقافية . إن الحزن عند مصطفى كامل مثلاً كان حزناً سياسياً وطنياً إن صح التعبير ، إنه العامل الفت للنفس عظيمة الطموح ، حادة الإرادة ، شاسعة الألماني ، وإن كانت هذه النفس لا ترى من الواقع المحلي والقومي والعالمي إلا جانباً واحداً منه ، إنه بالطبع الجانب الشرقي ، لأنها عن كل عيب كليلة . وهنا يحدث التدمير ، وتقع في هوة السخيفة وتسقط في القاع العميق ، لحظة أن تكشف كل الأبعاد ، وترى كل الروايات ، وتبيّن جميع الخفايا .

نقول هذا لأن محمد تيمور كتب نشراً في موضوعات وطنية ، سرت فيه عذوبة وشفافية ، وانطلق فيه من رؤية ذاتية بحتة ، وعبر بوجданه عنها يرى . ونراه في هذه المقالات يتغنى بالوطن ، ويخاطب مصر وكأنها محبوبته التي يهيم بها ، وقد ملكت عليه شعوره ووجدانه ، وانفعالاته وتفكيره ، فهو لا يرضي لإنسان منها بلغت مكانته أن يستحلها لنفسه ، وهو يدعوك كل مصري إلى أن يدافع عنها ، وإلى أن يتعرف إلى شخصيتها ، وينعي على المصري عجزه عن القيام بالأعمال الهامة التي تحفها المخاطر ، ويدرك إلى أن هذا العجز كامن في جهل المصري لشخصيته ( وجهل الشخصية هو الباعث الأقوى على عدم الاعتماد على النفس ، وعلى الاتكال على الغير ، يسوق المرء إلى هوة الموت الأدبي التي ترقد فيها النقوس رقدة طويلة لا تسيقظ بعدها لأى عمل نافع ) ويستمر في بث الروح الوطنية في نفوس المصريين بنفس الأسلوب الذي يفيض حباً وولاء لمصر فيقول : ( نحن قوم لنا تاريخ يجمعنا نعيش به في بقعة من الأرض حدودها معلومة للأجنبي ولل الوطني ، ولنا لغة واحدة نتفاهم بها ، بل ول أجسامنا لون واحد يكاد يكون عاماً ، فنحن إذاً أمة حية تعرف ما عليها وما لها ، ويتحقق لكل فرد من أفرادها أن يعرف أنه مصرى يعيش مصر ويعيش من

أجلها ، حتى إذا عرف ذلك كل المعرفة أمكنه أن يعتمد على نفسه في أي عمل يقوم به )<sup>(١)</sup>.

وإذا ما توحدت الكلمة وتكاتف الجميع في ثورة ١٩١٩ من أجل مصر ، تلك البلد التي لم يرتكب أهلها جريمة غير حبهم لها وتقانيهم في خدمتها ، يدرك محمد تيمور أنه نال بغيته ، وأنه ارتاح نفسيا ، وأصبح لديه استعداد لاستقبال سنة ١٩٢٠ بقلب قوي ووجه باسم مستبشر يعلوه الفرح والسرور ، لاتفاق الكلمة ، وتوحد المشاعر ، وظهور الشخصية المصرية جلية أمم الأمم « تحمل في يدها علم مصريا ، علم الإخاء والثبات والحرية والاستقلال ». ويقارن محمد تيمور بين الماضي الأسود الذي كان المجتمع المصري ينام فيه على فراش من خرير خبا المستعمر في ثناياه أشواكاً من حديد ، وبين الحاضر - حاضر ثورة ١٩١٩ : ( أما الآن فقد اعتمدنا على أنفسنا وتأتينا بعد أن تصافت قلوبنا وعرفنا أن الألم الذي يصيب المصري في أي بلد من بلاد الله يهتز له فؤاد المصري في أي بلد آخر . اليوم عرفنا الأمل الكبير ، ذلك الأمل الذي يرتكز على الاعتزاز على النفس وعلى الثبات . لهذا تجدنا سائرين في طريق هذا الأمل ونحن واثقون من الفوز والنجاح ، وكيف لا ننجح ولا نفوز وقد قادتنا شخصيتنا في هذا الطريق . واليوم عرفنا بل أردنا أن نضحي أمانا الشخصية في سبيل ذلك الأمل الكبير ، أمل الأمة بأسرها . وما أجمل أن تشرب الماء الآسن ، ونأكل الخبز الأسود ، وننام في العراء ، إذا وجدنا كلمتنا قد اتفقت ، وقلوبنا قد تآخت ، وأمالنا قد تحققت )<sup>(٢)</sup>.

ونحن نرى في كتابات محمد تيمور التثوية التي تعالج بعض المشكلات الوطنية والمحلية قرباً واضحاً من تلك المعانى التي تتردد في خطب مصطفى كامل ، لكنها لا تبلغ تلك الشفافية الشعرية التي بلغتها خطب مصطفى كامل . ولا نستبعد القول بأن مصطفى كامل كان وطنياً رومانسياً يحلم بأن فرنسا سوف تكون البديل الطبيعي الذي يساعد على تخلص الأمة من الاستعمار الإنجليزي ، وينسى أنها تحتل الجزائر منذ ١٨٣٠ ، وأنها في ٤ ١٩٠٤ تعقد ذلك الاتفاق الودي بينها وبين إنجلترا ، اللاؤدبي بينها وبين البلاد التي تستعمرها ، ويحمل مرة بأن تركيا هي البديل المسلم ، ولا يذكر أن هذا البديل المسلم كان سبب الكوارث كلها . محمد تيمور لم يكن يتطرف في ثورياته الوطنية إلى هذا الحد . إنه فكر في فرنسا تفكير المثقف الليبرالي الديمقراطي الذي يريد الاستفادة من مبادئ ثورتها في الحرية والإخاء والمساواة . العدالة السياسية ، والمساواة الدستورية ، والحرية الفردية

(١) « السفور » - ١٩١٨/٨/١٠ .

(٢) « السفور » ١٩٢٠/٨/١ .

بطبيعة الحال ، لأنه لم ينظر إلى العدالة من وجهة النظر الاجتماعية ، ولا إلى المساواة من خلال رؤية اقتصادية اشتراكية . كذلك فإنه لم يفكر في تركيا البديل المسلم لأنه ينتمي بالعرق والنسب والتاريخ إليها . وطبعاً كان يخشى أن يتم لهم في إخلاصه لوطنه وارتباطه بمصير الأمة المصرية . ومن هنا كان ذكياً واعياً . هذا الذكاء وذلك الوعي الذي جعله يتتجنب الوقوع في مشاكل معقدة وحساسة ومؤثرة بالنسبة للمواطنين . وهو يمزج دعوته إلى استقلال مصر بمشاعره الذاتية ، ويتناول القضايا الوطنية وبالذات قضية الاستقلال السياسي تناولاً شعورياً عاطفياً ، يختار له الألفاظ العذبة ، ويستحب كلها انتخاباً ، ويوفق توفيقاً فنياً . إنه يتذبذب تدفق مصطفى كامل الخطيب الشاعر المتحمس ، الرنان ، صاحب الصوت المؤثر : ( وإذا نظرت إليها المصرى مواطنك لا تجد لهم لغة حية يتتكلمون بها ، ويكتبون ما يجول في خواطيرهم ، لا ترى لهم لوناً خصوصاً ببشرتهم ، لا تسمع لكلامهم نغمة مصرية ... هذه حقيقة لا نزاع فيها . وترأه أيضاً متافقاً المشارب ، متحدى الأميال ، يسمعون بهدير النيل ألحاناً لا يعجب بها غيرهم من الناس ، ويرون في زرقة سمائهم جحلاً غاب عن أهل الأرض جميعاً .. فاللغة ، واللون ، والنغمة ، والمشارب ، والأميال ، وألحان النيل ، وزرقة السماء ، كل هذه الأشياء هي الوطن أيضاً .. فوطنك إليها المصرى ليس هو بقعة الأرض التي تعيش عليها بل هو كل ما يه皴 بخاطرك ويمر بخيالتك ، من هوا جس السعادة والآلام ) .

إنه في نثره الوطني رومانسي الأسلوب ، وإن كان ثمة حزن فإنه راجع إلى ذاته وإلى شخصه وإلى رغبته في الاستقلال والتميز والتفرد . وينسحب هذا وبالتالي على رؤيته الوطن الذي يرتبط به ويعيش فيه ويحب أبناءه ويعامل مع مواطنه وأهله . فيجب أن يكون هو الآخر مستقل ، متميزاً ، متفرداً على المستوى السياسي والدستوري . ولكن يمكن كذلك فإنه لزاماً عليه أن يتخلص من كل ما يعوق مسيرته . ومن ثم نستطيع أن نتبين الأسباب التي دعته إلى أن يكون « نادراً » لبعض جوانب المجتمع ، كاشفاً عيوبه ، مظهراً خفاياه ، وذلك في كتاباته الشيرية الوطنية وقصصه القصيرة ، وكذلك مسرحياته . بينما مصطفى كامل ، كما قلنا ، لم ير إلا الجانب البراق جداً ، المشرق أبداً ، الجميل دائمًا ، الزاهي باستمرار ، المزخرف من الخارج ، أو أنه لم يرد إلا أن يراه كذلك وعلى هذه الصورة . ولا ينفي هذا عنه أنه كان مهتماً بوطنه متأملاً لحالته غارقاً في مشكلاته الرئيسية التي تتحدد في محاولته البحث عن وسيلة للخلاص مما هو فيه بشكل أو بآخر . وإن كان هذا لا ينطبق على حزن محمد تيمور سواء في شعره أو في نثره . فهو فيها ليس حزيناً ذلك الحزن الوطني ، السياسي ، وإنما له حزنه الخاص ، وألمه الخاص ، والقضية التي تشغله في شعره قضية ذاتية جداً ، والمسألة التي تقلقه وتزعجه مسألة فردية وليس جماعية اجتماعية . وبالتالي

فعليها أن تتوقع أن يكون الحزن الرومانسي والتشاؤم الرومانسي والاختناق الرومانسي والموت الرومانسي ، هي المحاور الرئيسية التي تدور حولها قصائده .

ومهما يكن من أمر اتهام محمد تيمور في بعض قصائده ، بعض أصحابه بالغدر واللا وفاء بالوعد ، واللئم ، وما شابه ذلك ، فإن ذلك لا يحول أبداً دون إحساسه بالوحدة . الناتج عن شعوره بذاته ، ونفوره من الآخرين . إنه يريدهم كما يحلو لهم ، وكما يتمنى لهم أن يكونوا بالقياس إليه . هو الذي يخلق لهم صورتهم وطباعهم وسلوكهم وأخلاقياتهم ، ولا يريدهم كما هم ، على ما هم عليه . لذا فإنه يفضل الموت عليهم ، ويرى في تقبيل حصى القبر لذة لا تعد لها لذة قبلات الأصحاب وعناقهم :

من حياتي أدران من هم أصحابي  
إليها بعد الممات إيسابس  
هي خير من ثم حلو الرضاب  
من عناق الأصحاب والأحباب  
في أصحابي وضاع قبلاً عناني  
وخداع يلقاك بالترحاب  
في ظلام الريا لظى الارتياب  
ما ينيل الظمآن لمع السراب  
أسود قلبه بياض الثياب

فأديم الفبراء تذهب عنى  
هي أمى خرجت منها صفيراً  
قبلة من تراب أم حنون  
وعناق الأحجار في الترب أولى  
ضاع نصحي وضاع منه رجائى  
رب خل في صدره كل غدر  
يتبدى من عينه وهو يرنو  
لا ينليل الوف في العيش إلا  
لا يغرنك من صديق خؤون

ثم يختتم هذه القصيدة بتحديد رأيه النهائي في أصدقائه :

عانته الأقدار في الأصحاب  
يا صاحبى ولست أول حر  
فاعذروني إن ضاع فيكم صوابى<sup>(١)</sup>  
قد جهلتكم أسرار قلب أمين

هذا السبب الخاص ، وتلك النظرة الذاتية إلى نوعية الأصدقاء ، والعلاقات التي تتحكم فيهم ، أدت به إلى « الوحدة » (الانفراد) و« الانغلاق » ، أدت إلى الحزن الخاص الذي تحدثنا عنه :

أنا في الدنيا وحيد  
راقبهم إن جد أمر  
ولى الناس خصوم  
برق غدر لا يدوم

(١) انظر الديوان ص ١٠٢ - ص ١٠٣ .

ورأوا في النعيم  
هدموا بنيان ودى  
وملك الليل بر  
هو لى أم رعوم  
ولأكاري نديم  
.....  
هو لى خل أمين

لا أرى في الصبح إلا  
وأرى في الليل سعدى  
يحمل الخير العظيم  
هو في عينى نقى  
ناصع صاف الأديم  
وبه صحبى كثير  
<sup>(١)</sup>  
بعد أن كنت اليتيم

وهكذا نعود إلى الليل متهدداً مع الوحدة ، متضافراً مع الموت ، وكلها كانت روافد  
الحزن والألم ، ومظاهر لها عنده من ناحية أخرى !

وفي الأخير ، لعل تجربة الموت ، وموقف محمد تيمور تجاهه ، لا يختلف في كثير عن  
موقف شعراء آخرين ماتوا مثله وهم دون الثلاثين . منهم أبوالقاسم الشابي ، والشاعر  
الإنجليزي المبدع « جون كيتس » John Keats والشاعر المصري « محمد الهمشري »  
والشاعر الإنجليزي « روبرت بروك » Robert Broke وقد كان بالنسبة للشابي تجربة تملّك  
كل ماتملّكه التجارب الحيوية من متعة ويهجهة وغموض وإبهام . ففي قصائده يذكر الموت  
عندما يتحدث عن الجمال والحياة والشباب ، والأمل والربيع . أما جون كيتس فإنه كان  
مفتوناً بالموت افتاناً كبيراً ، وهو القائل في إحدى قصائده : ( الشعر والمجد والجمال أشياء  
عميقة حقاً . ولكن الموت أعمق . الموت مكافأة الحياة الكبرى ) ، ويهتف في قصيدة مشهورة : ( كنت نصف عاشق للموت المريح ، وناديه بأسماء عذبة في أناشيد عديدة )  
ثم يضيف بيتهن : ( الآن يبدولي أكثر من أي وقت آخر أن من الخصوبة أن أموت ) كذلك  
كان « بروك » يحب الموت حب صدقة ، خالياً من تلك الحلة الحسية التي تجدها في شعر  
الشابي أو كيتس أو الهمشري ، ذلك أنه لا يرى في الموت غرابة تجعله يبالغ في حبه ، وإنما  
هو شيء انتيادي له ما للحياة من جمال ، وفيه ما فيها من إزعاج لا أكثر . <sup>(٢)</sup> إن الموت  
عند بروك يتجرد من فكرته المحنقة المحزنة تجرداً كاملاً فلا تبقى منه إلا الحقيقة العارية ؟

(١) الديوان ص ١١٠ .

(٢) انظر تفصيل ذلك في : « قضايا الشعر المعاصر » - نازك الملائكة - ط ٣ - ١٩٦٧ . ص ٢٧٠ . وما بعدها .

وهذا يجعل موقفه منه مختلفاً عن الموقف المألوف بين الناس . فهؤلاء يجعلونه خاتمة بينما يراه « بروك » في أكثر الأحيان بداية فنية لإمكانيات متعددة .

ولقد حاولت الشاعرة نازك الملائكة أن تفسر العلاقة الممكنة بين الوع الغريب بالموت وبين الوفاة المبكرة التي أردت بعض الشعراء وهم في غضارة الشباب قبل الثلاثين ، فوجدت أن بعض السري يمكن - في حالة كيتس والشابي - في مرض السل الذي ماتا به في سن السادسة والعشرين ، غير أن الهمشري وبروك قد ماتا فجأة لأسباب عارضة ، فتوفى الأول في عملية جراحية بسيطة هي الزائدة الدودية ، ومات الثاني قتيلاً خلال الحرب ، وهذا يبعد أن يكون المرض هو السبب في حب الموت . فهذا إذن تعلل هذه الظاهرة الغريبة ؟ ولم كان هذا الحب الخصب للموت عند شعراء ماتوا في ريعان شبابهم ؟ ! ...

وتذهب الشاعرة إلى (أن بين الشعراء الأربع صفة مشتركة يملكونها جميعاً على شيء من التفاوت ، هي وحدة الإحساس أو القدرة على الانفعال العنيد . وهذه صفة لا يملكونها المتوسطون من الناس ، ولعل هذا من حسن حظ الإنسانية . ذلك أن الانفعال إسراف في الطاقة لا ترضاه الطبيعة ) ، (هذه المبالغة في بذل القوى النفسية لا بد أن تؤدي بالشاعر إلى أن « يستنفذ » قواه الروحية والشعورية في بضع سنين ، ثم يقف لا هثاً فجأة ويضطر إلى أن يموت . فالانفعالية تشبه الاحتراق لأنها تجعل الشاعر ضعيفاً إزاء مظاهر الحياة المحيطة به ، فكل جمال يعصف بقلبه ، وكل اتساق يملأ مشاعره بالحماسة الطافية ، وهذه حالة تصبح فيها قيمة الأشياء المحيطة بالشاعر أعلى من حياته نفسها . وهكذا كان الانفعال أول طريق إلى الموت في حياة هؤلاء الشعراء ، لأن رصيد الإنسان من الطاقة العاطفية محدود ، بحيث إذا بالغ في صرفه انتهى إلى « إفلات » انفعالي مبكر<sup>(١)</sup> .

إن الطاقة العاطفية ليست محدودة كما تذهب إلى ذلك الشاعرة ، ولكنها لا تنفذ إذا كان الشاعر غير متوقع في ذاته يدور حول نفسه ويكتب عن نفسه ، بنفسه ، ولنفسه ، ينسج حولها خيوطاً من حرير كما تفعل دودة القرز . طبعاً إذا أوقف الشاعر شعره على نفسه وعواطفه والتعبير عن مشاعره وأحساسه ، لا بد من أن تنفذ في يوم من الأيام ، فيعيدها ويكررها ، ويصبح عملاً ممجوجاً ، كالطفل الذي يمتص قطعة من الحلوى ، لا بد ذاته في لحظة ما ، فلا يبقى لها أثر ، وتصبح غير قادرة على إمداده باللذة المبتغاة . بيد أن معايشة الآخرين ، والاحتراك بالواقع الاجتماعي ، والتفاعل مع الجماهير ، والانفعال بقضايا الناس ككل ، والحركة اليومية ، هذه تشكل في مجموعها مصدرًا ومنبعاً لا تنضب منه المياه

(١) المرجع السابق - ص ٢٧٦ ، ٢٧٩ .

المتدفقة التي تساعد الشاعر والأديب والفنان على أن ينهموا منها باستمرار فتجري الحياة في دمائه ، ويفور الدم في عروقه . لكن الكتاب الرومانسيين وحدهم هم الذين يعكفون على ذواتهم ويبتعدون عن حركة الواقع والحياة المجتمعية .. وليس شرطاً أن تكون حدة العواطف وزيادة الإحساس والبالغة في بذل القوى النفسية أحد الأسباب التي « تضطر » الشاعر إلى أن يموت . لأنها قد تدفعه إلى « الموت » الفني لا الموت الحقيقي . وهناك من الكتاب والفنانيين من وصفوا بشدة العواطف وتوترها وانفعالهم المتزايد ، لكنهم عمروا طويلاً . وقد يكون فشل مثل هؤلاء في مواجهة الواقع ، وعدم قدرتهم على المعايشة الفعلية والتفاعل الحقيقي ، والاحتراك المباشر ، هو الذي يجعلهم يدركون عجزهم عن الاستمرار فنياً ، ثم لا جدوى من حياتهم .

وقد كان محمد تيمور صورة من صور الطبقة البورجوازية الناشئة في المجتمع المصري التي لم تكن تدرك حدود قدرتها . فكان معدناً بين مطالب أسرته الأرستقراطية وبين ميله الفتية والشعبية ، كما كان يعاني من غربة المثقف المؤمن بالحضارة الغربية الحديثة في بيئه لا تزال مستنيرة إلى الخرافات والجهل ، ولذلك كان عالمه يدور بين هذين القطبين ، فهو في قصصه يتناول المجتمع بنقد غير مشبع بالقصوة ، وفي مقالاته يتناول الحضارة الغربية بعطف غير معانٍ فيه ، وهو في شعره يسرف في التعبير عن إحساسه الطبقي والفردي إلى حد كبير . هذا التناقض بين واقع الطبقة ، ومشاعر الفرد ، وبين المجتمع وما ينبغي أن يكون عليه فعلاً ، وبين الحضارة المتقدمة والخلف ، وبين الواقعية والذاتية ، إلى جانب ما ذكرناه من عوامل أخرى ، من الممكن أن تساهم في التعرف إلى أسباب حزن محمد تيمور في شعره وإحساسه الحاد بالموت ! .

- ٩ -

## رسائلنا الجامعية ... إلى أين ؟ !

ما الذي جرى بجامعاتنا المصرية ؟ وما هذا الذي يحدث فيها ، وها ؟

وكيف يمكن لنا أن نقبل هذا الذي نسمع به ، وعنـه ، بين الحين والآخر ؟

فهذا عميد لإحدى الكليات يتهم بنقل كتاب أمريكي . وذاك عميد يشاع أنه نقل مرجعاً أجنبياً كاملاً دون أي تعديل فيه . وهذا أستاذ مساعد ينقل عن زميل له وأستاذ شهير من داخل قسمه ، وكليته ، وجامعة ، وأمام طلابها . وذاك مدرس يطبع فصولاً من كتاب أستاده في شكل مذكرة ، وينسبها إلى نفسه ليبيعها الطلاب بأسعار مرتفعة .

هذا وذاك مما كانت جامعاتنا بعيدة أبداً عنه ، لم يتسلل إلى أسوارها العلمية الحصينة طوال تاريخها الممتد .

كانت الجامعة المصرية هي الحصن الحصين للعلم والعلماء ، والباحثين ، والدارسين . وهي حامية الحقوق العلمية ، والحربيـة على إشاعة روح التقدير والتقديس للبحوث والدراسات . وهي أيضاً التي تـمـيـزـتـ بالـعـونـ السـلـيمـةـ والـصـحـيـةـ لـكـلـ صـاحـبـ فـكـرـ صحيح يرجو له تقنيـاً ، وأمنـاً ، وحماية ، واستمرارـاً .

ما أكثر ما احتضنت الجامعة البحوث الجادة . والدراسات العلمية الرصينة . والابتكارات الجديدة . والمذاهب المستحدثة . والتيارات ذات الإشعاع الفكرـيـ والثقافـيـ . أثاحت الفرصة . وهـيـاتـ السـعـيـ . وفتحـ الأـبـوابـ . ومهدـتـ الطـرـيقـ : خـدـمةـ للـعـلـمـ والـفـكـرـ والـفنـ والأـدـبـ . وتطورـاـ بالـجـمـعـ وـقـيمـهـ وـحـضـارـتـهـ وـعـلـاقـاتـهـ . واستشرافـاـ لـمـسـتـقـبلـهـ الأـمـثلـ .

كيف وصلت الجامعة إلى هذا المستوى الذي أتاح الفرصة لكل ما نسمع به ، ونقرأ عنه ؟ ! كيف يجرؤ المتمون إليها علمياً - قبل غير العاملين بها - على انتهاء سمعتها الدولية ، وكرامتها العلمية ، وتاريخها الطويل ؟ !

لَمْ يتصرِّفَ الأَحَادِيدُ أَوْ الْبَعْضُ عَلَى هَذَا النَّحْوِ الَّذِي لَا أَمَانَةَ فِيهِ ، وَلَا دَقَّةَ ، وَلَا عِلْمَ ،  
وَلَا ضَمِيرٌ ، وَلَا كَرَامَةً ، وَلَا ثَقَافَةً !

إِنَّهَا ظَاهِرَةٌ جَدِّ خَطِيرَةٍ يَبْغِي أَنْ يَتَصَدِّيَ لَهَا الْجَامِعِيُّونَ أَنفُسُهُمْ . فَهُمُ الَّذِينَ يَعْرَفُونَ  
الْأَصْوَلَ الْعُلْمِيَّةَ ، وَالتَّقَالِيدَ الْجَامِعِيَّةَ ، وَقِيمَ الْبَحْثِ الْأَكَادِيمِيِّ ، وَحُقُوقَ الْفَكَرِ  
وَالْابْدَاعِ ، وَمَسَائِلَ أُخْرَى كَثِيرَةٍ .

كَمَا أَنَّ الْحَرْصَ عَلَى أَنْ تَظَلِّلَ «الصُّورَةُ» التَّقْلِيدِيَّةُ الْقَدِيمَةُ لِلْجَامِعَةِ تَهْمِمُهُمْ هُمْ فِي  
الْمَرْتَبَةِ الْأُولَى . وَإِذَا مَا انْصَلَحَ حَالُ الْبَحْثِ الْعُلْمِيِّ فِيهَا ، فَإِنَّا سُوفَ نَضْمَنُ صِلَاحَهُ  
وَاسْتَقَامَةَ لِلدِّرَاسَاتِ وَالْبَحْوثِ خَارِجَهَا . وَإِذَا كَانَتِ الظَّاهِرَةُ غَرِيبَةً وَشَاذَةً وَنَابِعَةً مِنْ  
الْجَامِعِيِّينَ ، فَلِمَّاذَا لَا تَلْقَى مَسْؤُلِيَّةَ تَغْيِيرِهَا عَلَيْهِمْ . لَابْدَ مِنَ الثُّوَرَةِ وَالرَّفْضِ وَالتَّمَرِّدِ عَلَى  
كُلِّ هَذِهِ الْأَشْكَالِ الْلَّاعِلْمِيَّةِ ، وَاللَّا أَخْلَاقِيَّةِ .

وَلْتَكُنِ الْبِدَايَةُ بِالْكَشْفِ عَنِ الْأَحَادِيدِ الَّذِينَ أَشَاعُوا الظَّاهِرَةَ أَوِ الَّذِينَ تَسْبِبُوا فِيهَا .  
وَتَتَبَعُ بِحُوَثِهِمْ . وَاظْهَارُ مَا بِهَا مِنْ سُرْقَةٍ أَوْ نَقْلٍ مُتَعَمِّدٍ . وَلِمَذَا لَا يَأْخُذُ الْمُنْقَولَ عَنْهُمْ زِمامَ  
الْمَبَادَةَ ، بِالْاعْلَانِ عَمَّا سَرَقُوهُمْ . وَالدُّعُوَةُ إِلَى مَنَاقِشَةِ مَا يَقُولُونَ . أَوْ إِنْ شَئْتَ قُلْتَ ،  
فَلِيَكُنْ هُنَاكَ الْمَدْعُى . وَلِيَأْخُذُ الْمَدْعُى عَلَيْهِ فِي الرَّدِّ . وَلِيَحْتَكُمْ - بَعْدَ - إِلَى هَيَّةِ عِلْمِيَّةٍ عَلَيْهَا  
قَبْلَ اللَّجوءِ إِلَى الْهَيَّاطَاتِ الْقَضَائِيَّةِ : دَفَاعًا عَنِ الْعِلْمِ ، وَالْحَقِّ ، وَالْأَمَانَةِ ، وَالْعَدْلِ ، وَوَجْهِ  
الْجَامِعَةِ الْحَضَارِيِّ .

قَدِيمًا كَانَ يَقَالُ ، فَلِيَكُتَّبَ آخِرُ عَنْ مِثْلِ هَذِهِ الظَّاهِرَةِ إِنْ وَجَدْتَ ، بَدْلًا مِنْ صَاحِبِ  
الْكِتَابِ أَوِ الْبَحْثِ الْمُنْقَولِ عَنْهُ . وَلَا أَرَى فِي ذَلِكَ إِلَّا تَعْلَلَاتِ الْجَبَانِ . فَمَنْ أَدْرِى بِالْبَحْثِ  
غَيْرِ صَاحِبِهِ . وَمَنْ أَعْلَمُ بِالْجَهَدِ غَيْرِ الَّذِي اجْتَهَدَ . وَمَنْ أَدْرِى بِالْعِلْمِ الْصَّحِيحِ غَيْرِ  
الَّذِي جَعَلَهَا وَشَقَّى مِنْ أَجْلِ الْحَصُولِ عَلَيْهَا ؟ ! فَلَنْتَرَكَ لَهُ حَرِيَّةُ الْاِدَعَاءِ ، وَلِلْمَدْعُى عَلَيْهِ  
- أَيْضًا - حَرِيَّةُ الدِّفاعِ عَنِ النَّفْسِ . وَإِذَا تَجاوزَ أَحَدُهُمَا أَوْ كُلَّهُمَا ، فَلَتَكُنِ الْمَحْكَمَةُ الْعُلْمِيَّةُ  
هِيَ الْقَاضِيَّةُ .

أَقُولُ هَذَا بِمَنْاسِبَةِ صِدْرُورِ كِتَابٍ بِعِنْوَانِ (الاتِّجَاهَاتُ الْوَاقِعِيَّةُ فِي الْقَصَّةِ الْمَصْرِيَّةِ  
الْقَصِيرَةِ حَتَّى عَامِ ١٩٨٠ - دراسة في المضمون والبناء الفنى) للدكتور محمود الحسيني  
المُرسي المدرس بكلية التربية جامعة طنطا . طبعت هذا الكتاب ونشرته دار المعارف  
١٩٨٤ . وهو يقع في ٥٦٣ صفحة من القطع الكبير، وبيع بسبعة جنيهات للطالب  
المصري المغلوب على أمره .

وَالْأَصْوَلُ فِي هَذِهِ الْكِتَابِ أَنَّهُ نَصُّ الرِّسَالَةِ الجَامِعِيَّةِ الَّتِي تَقْدِمُ بِهَا صَاحِبُهَا مُحَمَّدُ  
الْحَسِينِيُّ الْمُرْسِيُّ لِلْحُصُولِ عَلَى درْجَةِ الدِّكْتُورَاهُ فِي الْأَدَابِ مِنْ جَامِعَةِ الإِسْكَنْدَرِيَّةِ ، كَمَا

يصرح صاحب الكتاب . وهو يهدى كتابه إلى كل من السادة الكبار الأساتذة : الأستاذ الدكتور محمد زكي العشماوى ( الذى لم يدخل على بوقته وجهده ) وكان نائباً لرئيس جامعة الاسكندرية وقتها . ويبدو أنه هو الذى أشرف - علمياً - على إعداد الرسالة . والأستاذ الدكتور أحد هيكل عميد كلية دار العلوم ( نائب رئيس جامعة القاهرة الآن ) . والظاهر أنه شارك في مناقشة الطالب . والأستاذ الدكتور محمد مصطفى هداره ( عميد كلية الأداب جامعة طنطا الآن ) وكان ساعة المناقشة والاشراف رئيساً لقسم اللغة العربية الذى وافق على الموضوع ، وبارك الخطة ، وأيد المنهج ، وتابع خطوطات البحث ، ووافق على منح الدرجة العلمية ، والأستاذ الدكتور محمد زغلول سلام ( عميد كلية الأداب ببنها الآن ) . وكان أستاذًا بقسم اللغة العربية جامعة الاسكندرية .

نستطيع أن نعتبر هذا الكتاب - وقد خرج إلى القارئ العام وأصبح متداولًا - نموذجاً للدراسات والرسائل الجامعية الحديثة . فهو رسالة للدكتوراه نوقشت حديثاً جداً . ثم من حيث هو كتاب مطبوع الآن صادر في أبريل ١٩٨٤ . ومعنى صدورها ونشرها أن صاحبها راض تماماً عن شكلها الذى خرجت به للناس . وأنه انتهى فيها إلى كل ما اقتنع به . ويجب على القراء أن يعرفوه عن طريقه .

ونحن سوف نتناوله من هذه الزاوية . فهو رسالة للدكتوراه أولاً . ثم هو كتاب بين أيدي القراء أخيراً . في البداية ، ينبغي على طالب الدكتوراه أن يبحث في المكتبة الجامعية عن الرسائل والبحوث التى سبق لها أن اختارت نفس الموضوع محوراً لها ، في كليات الآداب بالجامعات المصرية ، وفي أقسام اللغة العربية وآدابها على نحو خاص . وهذه بدھية يوجهه نحوها الأستاذ المشرف . إذ تشرط اللوائح الجامعية أن يكون موضوع البحث - الذى يتقدم به صاحبه لنيل درجة الدكتوراه أو الماجستير - جديداً مبتكرأً ، لم يسبق إليه . وفيه إضافة إلى العلم ، وإلى البحث الأكاديمى . حتى لا يحدث ثمة تكرار . وحتى تختضن الجامعة الفكر الجديد ، والمناهج الجديدة ، ومدارس البحث العلمي المستحدثة . ولکى تتبني الأجيال القادرة على الاستكشاف والاستبطان والبحث الدقيق .

وهنا - بطبيعة الحال - لا يقبل هذا التمويه الشكلي ، والخداع الظاهري ، باختلاف أو ابتكار بعض العناوين الجذابة التسويقية ، التى قد توحى بأن موضوع الرسالة جديد . وإذا بالقارئ المتأمل المدقق يكتشف منذ الكلمات الأولى فى المقدمة أنه وقع صيداً فى شباك اصطناعها عنوان زائف لكتاب خادع . وعنوان هذه الرسالة - الكتاب ، يوحى بأن صاحبها سوف يدرس الاتجاهات الواقعية فى القصة المصرية القصيرة فى فترة زمنية متدة حتى ١٩٨٠ دون إشارة إلى سنة البداية أو المنطلق الزمني .

وفي مثل هذا الفن - فن القصة القصيرة - وحول هذا الاتجاه ( الواقعى ) أعدت ونوقشت وصدرت رسائل جامعية متعددة . بدءاً من عام ١٩٦١ حتى الآن . لو أن صاحب هذه الرسالة جهد قليلاً في سبيل معرفتها ، وكان صادقاً مع نفسه ، لأدرك أن عددها كثير كثیر . في كلية الآداب جامعة القاهرة . وفي كلية الآداب جامعة عين شمس . وفي كلية دار العلوم . وفي كلية البنات . وفي كلية الآداب جامعة الإسكندرية التي سجل فيها موضوعه . هناك رسالة الدكتور السعيد الورقى ( اتجاهات القصة القصيرة في الأدب العربي المعاصر ) . وما أكثر ما أشرت في مقالات سابقة ، وفي كتب مطبوعة ، إلى كثرة عدد الرسائل والبحوث حول القصة القصيرة من ناحية ، وحول الواقعية من ناحية أخرى . يضاف إلى الرسائل عدد كبير من المؤلفات النقدية ، والدراسات الأدبية التي لم يعدها أصحابها لكي يتقدموا بها للحصول على درجات علمية من الجامعات المصرية ، وغيرها .

. ولكاتب هذه السطور إسهام متواضع في هذا المجال . يتمثل في أول رسالة للماجستير قدمت إلى جامعة القاهرة ١٩٦٤ بعنوان ( تطور فن القصة القصيرة في مصر ١٩٣٣-١٩١٠ ) طبعتها دار الكاتب العربي ١٩٦٨ . ورسالة دكتوراه بعنوان ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ١٩٣٣-١٩٦١ ) قدمت إلى نفس الجامعة ١٩٧٠ ، وطبعتها دار المعارف ١٩٧٨ . وكتاب صغير بعنوان ( القصة القصيرة ) أصدرته دار المعارف ١٩٧٨ . وكتاب يعد أول احصاء بيلوجراف للقصة القصيرة في الفترة بين ١٩٦١-١٩١٠ يحصى كل ما نشر من قصص قصار في الصحف والمجلات والمجموعات القصصية ، بعنوان ( دليل القصة المصرية القصيرة ) ١٩٧٢ . فضلاً عن كتاب آخر بعنوان ( بحوث ودراسات أدبية ) عن سلسلة أقرأ ١٩٧٨ - الطبعة الأولى . تناول أحمد خيري سعيد وحسين فوزي ومحمد قيمور ومحمود تيمور ، أبرز أعلام القصة القصيرة في فترة الباكير والآهاصات . إزاء هذه الكثرة من الرسائل والبحوث والمؤلفات حول القصة القصيرة ، وحول الاتجاه الواقعى ، يصبح لزاماً على طالب الدراسات العليا أن يأتي بجديد - إذا كانت الضرورة تستلزم - بالفعل لا بالقول - تناول نفس الفن ونفس الاتجاه . أو أن يبحث عن مرحلة لم تدرس . أو اتجاه لم يبحث . أو قضية لم تناقش . أو شخصية لم يلتفت إليها . أو ظاهرة جديدة . أو عقد مقارنة بين كاتبين .

لكن ؛ أن نسجل رسالة للدكتوراه وأمامنا عشرات المؤلفات والرسائل والبحوث الأكاديمية المعتمدة والمنشورة ، وهناك بالفعل مراحل فنية وتاريخية لم يتناولها أحد ، واتجاهات حديثة لم تتوفر عليها دراسة ، فإنه أمر يثير الدهشة والعجب . بل إنه يدفع إلى عدد لا متناه من التساؤلات :

هل اختار الباحث فترة زمنية لم يتناولها أحد من الدارسين السابقين ؟ ! فإذا كان قد اختار فيما هي مساحتها الزمنية الحقيقة ؟ ! ومن هم الكتاب الذين تناولتهم دراسته ؟ وهل استطاع أن يكتشف للقاريء كتاباً جدداً ؟ هل تناول بالتحليل والدراسة والنقد قصصاً قصيرة لم يتعرض لها أحد من الباحثين الذين سبقوه ؟ هل تلمس الطريق إلى اتجاهات فكرية وفنية وموضوعية لم تدرس من قبل ؟ وما منهجه في التناول ؟ وما رؤيته ؟ وما وسليته ؟ وما هي أدواته النقدية ؟ وما لون مصادره ومراجعته ؟ ! ما مفهومه للقصة القصيرة ؟ وكيف جاز تقسيمه للاتجاه الواقعى إلى اتجاهات واتجاهات ؟ إلى غير ذلك من التساؤلات الملحة والطبيعية .

واقع الأمر أنه خدعنا عندما حدد في عنوان رسالته عام ١٩٨٠ لتفق عنده دراسته . ذلك أنه توقف - بالفعل - عند ١٩٦١ . دون أن يذكر ذلك صراحة . لسبب بسيط هو أنه اعتمد اعتماداً مباشراً على كتاب ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) الذي توقف عند ١٩٦١ . لكن كتاب الاتجاهات يذكر الدوافع الاجتماعية والاقتصادية والثقافية والفكيرية التي حتمت الوقوف بالبحث عند ١٩٦١ . لأن اتجاه الكتاب اختلف . ولأن جيلاً جديداً بدأ يظهر . ولأن مؤشرات جديدة أخذت تفعل فعلها في البناء والشكل ولغة القصة وم الموضوعات الكتاب . وتتجدد أن صاحب الرسالة - الكتاب ؛ حصر نفسه في دائرة كتاب ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) طويلاً ، مما سوف نفصله فيما بعد . وقبل أن يتحدث عن الواقعية عرض لنشوء القصة القصيرة وزدهارها . وهنا أباح لنفسه أن ينقل عن الكتاب الآخر ( تطور فن القصة القصيرة في مصر ) ما ورد به متعلقاً بالمنفلوطى و محمد تيمور و عيسى عبيد و شحاته عبيد و محمود طاهر لاشين . و ثورة ١٩١٩ وأثرها في الحياة الفكرية والأدبية ، وانعكاساتها في فن القصة القصيرة .

ولإثبات هذا الادعاء ، تعالوا بنا معًا نظر في تفاصيل هذه الرسالة - الكتاب .  
يمهد - أولاً - لرسالته . وهي في غير حاجة إلى تمهيد . وبخاصة إذا كان التمهيد على هذا النحو الذي جاء به . إنه يحمل عنوان « مفهوم القصة القصيرة ». فيرى أن القصة بدأت منذ بدأ الإنسان يتأمل الكون بما فيه . وأن الأشكال البدائية المثلثة في الخرافات والأساطير تعد لوناً من ألوان الفن القصصي . بل إنه فن واقعى ! والقصة في شكلها الفنى حصيلة نتاج تمتذ جذوره إلى القرن الخامس قبل الميلاد ! مثل هذه الأحكام اللاعلمية تجد لها مطروحة في معظم صفحات الرسالة - الكتاب . وهي ليست له ، وإنما نقلها عن كتابات صدرت عن غير متخصصين في أوائل هذا القرن .

بعدئذ ، ومنذ صفحة ٢٠ يتناول تكرار الحديث عن الرواية والقصة القصيرة والأقصوصة بنفس الطريقة المدرسية . ويشير إلى مراجع أصبحت متخلفة جداً . ولم يف

من الدراسات النقدية الحديثة . واعتمد على مؤلفات صدرت ١٩٥٥ . فينقل عنها تعريف الباحثين للقصة القصيرة ، واختلافهم حول خصائصها ومفهومها . مما تجده واضحًا في كتاب (القصة القصيرة) الذي لم يذكره في حين أنه رجع إليه . وكذا فإنه أرجع ظهور القصة القصيرة إلى روسيا (ص ٢٣) وبالمناسبة تحدث عن جوجول وادخار آلن بو ، حديثاً نقله عن كتاب (تطور فن القصة القصيرة في مصر) . ثم قارن بين القصة القصيرة والرواية بوسيلة تعليمية غير نقدية أو فنية ، وبلا استشهادات ، ودون نماذج ، وكأنه يقدم رسالته إلى طلاب المرحلة الاعدادية . ثم يتبنى تعريف الشيخ أمين الخولي للقصة القصيرة (ص ٢٧) الذي كان قد أذاعه في مجلة (الأدب) أكتوبر ١٩٥٦ ، فهي ليست (ديباجة مرصعة ، ولا ألفاظاً منسقة ، ولا أحداثاً لافتة ، ولا حركة عنيفة ، ولا عقدة دقيقة ، ولا حركة متينة . بل هي همسة ، أو لمسة أو خفقة ، أو دمعة ، أو مسقط ظل ، أو إشعاع ضوء ، أو فتنة لون ، أو ما إلى ذلك من إيماء الفن) . فهل هذا التعريف صحيح؟ وهل الشيخ أمين الخولي ناقد متخصص في القصة القصيرة؟ وهل توقف مفهوم القصة القصيرة عنده ، وبالذات سنة ١٩٥٦؟ ولماذا لم يناقشه؟ ولمَ لم يفرد من المفاهيم النقدية الحديثة؟ ولماذا لم يأت بنموذج فني واحد؟

وأرجو أن يتأمل الكتاب الشباب ، تعريف صاحب الرسالة - الكتاب ، الذي صاغه في صفحة (٢٨) حيث يقول (القصة القصيرة في نهاية الأمر ، تهويمة شاعرية ، وهي أقرب إلى القصيدة الشعرية في الدقة وجمال استخدام اللغة . وكلما قرأها القارئ وجد لها نغمة ولكلماتها وقعاً موسيقياً) . ما كان أغناه وأغنى قراء رسالته عن كل هذا الذي سبق . وما كان أغنى الطلاب المساكين عن كل هذه الصفحات ، التي يبدو أنها وضعت كغطاء ، أو ساتر ، حتى تخفي ما عدا ذلك ، وحتى يصبح حجم الكتاب - الرسالة ضخيماً . ما الجديد؟ أين النقد؟ أين الفكر الموضوعي؟ أين مواكبة أحدث صور التشكيل ، والبناء الفني ، للقصة القصيرة؟ لا شيء على الاطلاق!

ما زال الساتر والغطاء موجودين . خذ مثلاً الباب الأول ، الفصل الأول ، وعنوانه (الواقعية بين المذاهب الفلسفية والأدبية) من صفحة ١٠٢ . سبعون صفحة لا داعي لها ، ولا ضرورة منهجة أو علمية أو موضوعية ، تستلزمها ، لأن لا جديد فيها من ناحية ، ولأنها جاءت قبلئذ في عشرات الكتب والمؤلفات . والرغبة في الإكثار من عدد الصفحات جعلته يكرر ما ينقله هنا إلى تلك الصفحة أو إلى غيرها ، وأوقعه في خلط عجيب ، واضطراب مذهل .

وهل منا من يقبل الآن من باحث يدعى أنه معاصر ، وأن بحثه سوف يقف عند ١٩٨٠ ، وأنه يتناول أحدث الأشكال الأدبية ، وأقوى الاتجاهات الفنية ، أن يقودنا إلى

الحدث عن الفلسفة الواقعية عند أرسطو (تصوروا) ثم المعرفة عند أفلاطون ، وهيجل رأس الفلسفة المثالية الحديثة ، وفرنسيس بيكون ، وهوبز ، وتقسيم العالم إلى أجسام طبيعية وسياسية ، وسبينوزا ، وسان سيمون ، وأوجست كونت ، وماركس ، والوجودية كمدحِب فلسفى ، والزعيم سارتر ، والاكتشافات العلمية التي ظهرت في إيطاليا وأنحاء أوروبا منذ القرن الخامس عشر؟! وغير هذا كثير. كان من الممكن إحالة القارئ في هامش من هوماشن صفحاته السبعين ، إلى الكتب والمراجع التي عالجت الواقعية ، وإلى تبني وجهة نظر معينة واتيان بهادجه وأدلة . وما أكثر ما كتب حول الواقعية . بل ومعظمها نقل إلى اللغة العربية ! لكنه - بخلاص شديد جداً ، وباتباع عن روح العلم وأمانة البحث ، راح ينقل نقاًلاً عن الدكتور محمد حسن عبد الله في كتابه ( الواقعية في الرواية العربية ) والدكتور محمد مندور في كتابه ( الأدب ومذاهبه ) . وكاتب هذا المقال في فصلين أساسيين من فصول رسالته ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) . وهم فصلان عن الرومانسية والواقعية ! صدرتا في كتاب بعنوان ( في الرومانسية والواقعية ) عن دار غريب للطباعة . وكل الرسائل والبحوث التي تناولت الرواية والقصة القصيرة أفضحت في الحديث عن الواقعية . وجدير بالذكر أنه لخص ونقل دون تعليق أو تحليل . وبلا مناقشة منه . ودون إبداء وجهة نظر خاصة .

وكان دائم التأكيد على أنه يقدم « إشارة خاطفة » أو « إشارة سريعة » إلى مذهب الفن للفن ، والمذهب التأثري ، والكلاسيكية ، والرومانسية ، والبرناسية ، والرمزية والسيراليّة . وإشارة أخرى إلى نظرة كل من المثاليين والواقعيين إلى حقائق الوجود . وإشارة ثالثة إلى أرسطو والمحاكاة . وجولة سريعة كما يقول مع الظروف التي لابست ظهور الواقعية . ثم بعد الجولة السريعة يتتسائل : ما مفهوم الواقعية في الأدب؟ ( ص ٦٨ ) وما حقيقة هذه الحركة الأدبية؟! ويملأ ، نراه يشير إشارة خاطفة سريعة - كما يقول - إلى الرومانسية . وفي صفحة ٥٩ يعود ليكرر كلامه عنها . وفي صفحة ٥٧ كان قد أشار إليها . ( ومن هنا يصبح لزاماً على الباحث ألا يغفل الحديث عن الرومانسية ) ثم ( ومن هنا يأتي الحديث عن الرومانسية ) . وهو لا يهتم بالجنور الاجتماعية والاقتصادية والفلسفية للاتجاه ، وانعكاس ذلك في الشكل ، والمفردات ، والبناء الفني ، والمضمون . لأنه ينقل عن الدكتور غنيمي هلال ، ومحمد مفيد الشوباشي ، ومحمد حسن عبد الله ، ومجاهد عبد المنعم مجاهد ، وأمين العيوطي ، وكاتب هذه السطور .

★ ★ ★

تباحث عن تصوريه العلمي للاتجاه الواقعى فلا تجد . أو عن تمثله الفنى للاتجاه المقابل فلا تظفر بشئ ذى خطر . وأقواله العامة مثيرة للضحك ( انظر صفحات ٦٩ ،

٧٧ ، ٣٧ ، ٥٩ ) فالواقعية تلتقي بالرومانسية في بعض الوجوه ( ما هي ؟ لا يعرفنا ) وليس ثمة واقعية خالصة ، والرومانسية احتوت الكثير من المبادئ التي أثرت فيها تلها من المذاهب ، ومهدت لجميع المذاهب الأوروبية الحديثة التي تلتها ، وهي من حيث المنهج تطبيق حى لتفاعل المذاهب تأثراً وتاثراً ( يا سلام ! ) ، والواقعية لا تعرف بالحدود المكانية والزمانية ، ووُجِدَت في كل مكان وفي كل أمة . ما دامت كل جولاته سريعة وكل إشاراته خاطفة ، وكل نظراته خاطفة ، وجل فقره منقوله ؛ فان لنا أن نتوقع مثل هذه الأقوال المشورة غير المسئولة علمياً وفكرياً . وكان من اللازم الاستغناء عن هذا الذى وقع فيه صاحب الرسالة - الكتاب ، لو أنه قصد إلى موضوعه قصداً .

واللافت للنظر ، أنه يشير إلى فلسفات ومذاهب أدبية وكتاب فرنسيين ونقد أوربيين ، دون الإشارة ( الخاطفة السريعة !!! ) إلى مرجع أحجبى واحد . وكلها على غرار كتاب الدكتور أنور لوقا عن ( بلزاك ) الصادر عن سلسلة المكتبة الثقافية . ثم يتبعه بالنقل المباشر عن ترجمة أمير اسكندر لجورج لوکاتش في ( دراسات في الواقعية الأوروبية ) حين يتحدث عن بلزاك ، وزولا ، وغيرهما . وفي ٩١ يعود للحديث عن الماركسية ليكرر ما سبق أن فصله تفصيلاً صفحة ٤٢ ، ثم يعود صفحة ٩٥ لينقل عن الدكتور غنيمي هلال كلاماً عن الماركسية والفكر الماركسي والالتزام ، ومعنى الموقف . ثم يتبعه من هذا الفصل الأول بتلخيص ما سبق أن أملأه في تسع وتسعين صفحة ، في ثلاثة صفحات ، تغنى إلى حد كبير جداً عن تلك الصفحات التي لم يكن لها داع علمي وموضوعي . بل إنك أيها القارئ سوف تلاحظ أن في هذه الصفحات الثلاث تكراراً أيضاً .

على هذا النحو يأتي الفصل الثاني المعنون ( القصة القصيرة من النشأة إلى ظهور الواقعية ) .

هنا ينبغي لنا أن نسائله : ألمست أنت الذى ادعىتك بأنك سوف تبتعد عن اتساع رقعة الزمان والمكان ؟ لقد أخذت - ذراً للرماد فى العيون ، وحتى لا يقال عنك إنك نقلت - على كتاب ( تطور فن القصة القصيرة في مصر ) أن الفترة التي يدرسها ممتدة وطويلة . في حين أنها تبدأ سنة ١٩١٠ وتنتهي عند سنة ١٩٣٣ . ثلاثة وعشرون عاماً . في محاولة للبحث عن الشخصية المصرية في القصة القصيرة ، وعن التأصيل للفن . ثم أخذت على ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) نفس المأخذ - من وجهة نظرك - وهو الذي أخذت منه ، ونقلت عنه ، وأبحث لنفسك ملكية أجزاء كبيرة - كما سيتضيّح - في حين أنه يستمر فيتناول اتجاهات هذا الفن في مصر ، من ١٩٣٣ حتى ١٩٦١ . ثانية وعشرون عاماً .

وأنت أيها الناقل الفاضل في الفصل الأول بدأت منذ خلق الإنسان ، وحتى القرن الخامس قبل الميلاد ، ورحت في الزمان وفي المكان ، حتى وصلت روسيا عند جوجول ،

وأمريكا عند إدجار آلن بو، وفرنسا عند موباسان؛ وهنث هاتا غير علمي سريراً إلى أن وصلت القرن العشرين أوائله لا أواخره.

وها نحن نجدك في هذا الفصل تبدأ - كما تقول صفحة ١٠٦ - (منذ بداية التاريخ البشري ومنذأخذ الإنسان يروى للآخرين ما يحدث له ، وما يلاقيه من متابعة طوال يومه المليء بالعمل المضني الشاق) هل هذه موضوعية؟ وهل هذا هو الصدق العلمي؟ أم تراء ادعاء وافتراء على الحقيقة ، ومحاولة دفع اتهام لم يكن موجهاً إليك؟ وأين الأستاذ المشرف والأساتذة الكبار الذين تفضلوا بالمناقشة؟ بل أين الجامعة؟!

بعدئذ يعرض صاحب الرسالة لمرحلة التوحش ، ومرحلة البربرية ، ومرحلة الحضارة ، والتفكير الخيالي ، والتفكير الخيالي المتطرف الساذج ( !!! تصوروا ! ) ومرحلة الخيال الطفولي ، والخيال الفطري الساذج ، والخيال المتعقل ، والأسطورة منذ بداية التاريخ المصري أى حوالي عام ٣٠٠٠ ق . م ، والخرافة أو الحكاية على لسان الحيوان ، ثم لا فونتين ، والملامح ، والاليازه التي كتبها هوميروس حوالي سنة ٩٠٠ ق . م ( أنا أنقل هنا بنفس ترتيب موضوعات الرسالة ) ويوكاشيو ، ليقول في صفحة ١١٩ ( وظلت القصة القصيرة على هذه الشاكلة ، مجرد إرهاصات ومحاولات مبكرة إلى أن كان القرن التاسع عشر ، فتحدد لها شكلها الفني بالمفهوم الحديث ) . ورغم أن هذا الكلام قد قاله من قبل . ورغم عدم علميته ودقته . ورغم اتساع المراحل الزمنية التي كان البحث في غنى عنها ؛ فإنه يتاهز الفرصة من جديد ليتحدد - آسف ليعيد تكرار ما سبق - عن جوجول ( ص ١٢٠ ) وتشيكوف وموباسان . ثم يلجاً - أخيراً - إلى تلخيص هذا كله في صفحة واحدة ، أظن أنها كانت كافية ، بدلاً من تلك الصفحات المهدمة الضائعة المحسوبة على الطالب بلا ذنب جناه .

ويأتي قسم آخر من هذا الفصل الثاني من الباب الأول تحت عنوان ( نشأة القصة القصيرة في مصر وتطورها نحو الواقعية ) فينقل ما سبق لغيره من الباحثين أن تناوله بالتحليل والنقد والدراسة . ونسى أنه ملتزم بدراسة اتجاه بعينه ، في فترة زمنية محددة . فإذا به يتحدث عن البدور في التراث العربي ، والارهاصات في الأدب المصري الحديث ، والبواكير . وإذا بك أيها القارئ أمام صفحات سبق لك أن اطلعت عليها في كتاب عباس حضر ( القصة القصيرة منذ نشأتها حتى ١٩٣٠ ) أو كتاب الدكتور محمود حامد شوكت ( الفن القصصي والمسرحى في مصر ) أو كتاب ( تطور فن القصة القصيرة في مصر ) أر

نشأة القصة في مراحلها الأولى في الأدب العربي القديم، وكليلة ودمنة الذي يقول عنه (ص ١٣٤) إن له (أهمية في بحثه لأنه يجتاز حكايات اتخذت شكل القصة القصيرة ، مشتملة على العظات وال عبر والحكم السديدة). دون أن يأتي بشاهد واحد ، أو بحكاية واحدة . وبالمثل يخرج على (الف ليلة وليلة) ولا تفوتـه - بالنسبة - المقامات . أمّا عن الارهـاصات فحدث ولا حرج (من ١٤١ إلى ١٥٣) عن الحملة الفرنسية ، والآفـاني ، ومحمد عبـه ، والاحتـالـ البرـيطـانـي ، وعـربـي ، وسـعـدـ زـغـلـولـ . وينقل عن (تطورـنـ القـصـيـرةـ) دون أن يـشـيرـ إلىـ الفـقـرـ والـصـفحـاتـ . ثمـ يـتـقـلـ إـلـىـ اـسـتـهـامـ التـرـاثـ العـرـبـيـ فيـ القـصـةـ ، فـيـنـقـلـ عنـ الدـكـتـورـ مـحـمـودـ شـوـكـتـ . وـيـعـودـ مـرـةـ ثـانـيـةـ لـلـمـقـامـةـ ، وـلـحـدـيـثـ عـيسـىـ بـنـ هـشـامـ . بـعـدـهاـ يـشـيرـ إـلـىـ مـاـ يـسـمـىـ تـمـثـلـ الشـكـلـ الغـرـبـيـ ؛ فـلاـ يـحـيدـ عـنـ كـتـابـ (تطورـنـ القـصـيـرةـ فـيـ مـصـرـ) . ولـلـحـقـ فإـنـهـ يـذـكـرـ أـنـهـ نـقـلـ عـنـ صـفـحةـ ٢٣ـ ؛ لـكـنهـ يـهـمـ باـقـيـ الصـفـحـاتـ المـنـقـولةـ . وـحـدـيـثـهـ عـنـ المـنـفـلـوـطـيـ كـلـهـ مـنـقـولـ بـالـحـرـفـ منـ (تطورـنـ القـصـيـرةـ فـيـ مـصـرـ) . حـتـىـ إـنـ القـصـصـ التـيـ اـسـتـشـهـدـ بـهـاـ هـىـ نـفـسـهـاـ القـصـصـ التـيـ نـقـلـهـاـ صـاحـبـ الرـسـالـةـ - الـكـتـابـ . وـكـذـاـ حـدـيـثـهـ عـنـ إـرـهـاصـاتـ القـصـيـرةـ الـمـوـضـوعـةـ ، مـنـقـولـ كـلـهـ عـنـ (طورـنـ القـصـيـرةـ فـيـ مـصـرـ) وـعـنـ (الـقـصـةـ القـصـيـرةـ فـيـ مـصـرـ) مـنـذـ نـشـأـتـهـ حتـىـ (١٩٣٠) .

فكل ما يتعلق بعد الله النديم (تطور فن القصة) وما يتصل بليبيه هاشم (القصة القصيرة منذ نشأتها) وحديث ثان مطول عن المنفلوطي (تطور فن القصة) .

كل هذا وسيادته طوال ١٨٨ صفحه لم يقترب من المعاصرة ، ومن النقد ، أو من التحليل . لم يتعين عن التاريخ ، منذ نشأة الإنسان على الأرض ، نشأت معه القصصية ، والواقعية ؟ ونحن مازلنا حتى الآن معه والمنفلوطي في ١٩١١ .

أما في الجزء الخاص بالحديث عن (بواكير القصة المصرية القصيرة) فإننا نواجه بتكرار الكلام عن حديث عيسى بن هشام ، واستلهام التراث ، ثورة ١٩١٩ . [ وهي منقوله عن كتاب «تطور فن القصصية القصيرة في مصر - في معرض الحديث عن ثورة ١٩١٩ وأثرها في الحياة الثقافية والفكرية وانعكاس ذلك في القصة القصيرة . وقد نقل صاحب الرسالة ذلك ، ولم يتطرق عن أن ينقل مراجع التطور في هواهشه أيضاً . وكرر نفس النتائج ، والمعلومات ] .

واستمرأ حكاية النقل عن (تطور فن القصة القصيرة) فراح ينقل كل ما جاء به عن عيسى عبيد ، وشحاته عبيد ، ومحمد تيمور ، ومحمود طاهر لاشين . معنى هذا أن الصفحات من ٢١٢ إلى ٢٥٤ منقوله . ولم يكن ثمة ما يلتجئه إلى هذا العمل

التعسفى الجائز ، لو أنه لم يوقع نفسه في حفنة الكسل والخمود . تلك التى هيأت له عملية السطو . وهو في غنى عنها ، إذا ما درس موضوعاً لم يطرق من قبل . وحتى من خلال هذا الموضوع ، ما الذى يدعوه إلى التاريخ ، واعادة الحديث عن نفس الشخصيات ، ونفس القصص ، ونفس النتائج والأحكام ، بعذافيرها كما وردت عند غيرهمنذ ١٩٦٤ .

المثير للدهشة أن ما أقدم عليه شيء سافر واضح وفاضح ولا يخفى على أحد . لدرجة أن طلاب السنة الإعدادية في إحدى الكليات الجامعية نبهوني إلى ذلك . وأدركوا هذا العبث وتلك اللامبالاة . وكانوا يتساءلون : إذا كان صاحب الرسالة قد نقل عن غيره حتى الآن ٢٥٤ صفحة في موضوع مسبوق عشرات المرات ، فلماذا أجازت الجامعة الرسالة ؟ ولماذا منحت أصحابها درجة الدكتوراه ؟ وكيف يسوغ لنفسه - بعدها - أن ينشرها ويطبعها ويبعثها بسبعة جنبيات ؟ لماذا لم يفكر - ولو لمرة واحدة - في أن يجعل الطابق مستوراً ؟ هل ظن أن القراء في غفلة من أمرهم ؟ أليس لديه ثقة فيهم ؟ أم إن ذاكرتهم لا تتعى ولا تحفظ !؟

هل الجامعة جادة في وضع حد لمثل هذا العبث ؟ ! . الجامعة التي حصل منها سيادته على درجة الدكتوراه - جامعة الاسكندرية - والجامعة التي يعمل بها الآن - جامعة طنطا . وحتى لا أُنقل عليها أولاً ، وعلى القارئ ثانياً ؛ أرجو أن يقارنو صفحة ٢١٧ ، ٢٢٩ ، ٢١٨ ، ٢١٩ ، ٢٢٠ ، ٢٢١ ، ٢٢٢ ، ٢٢٣ ، ٢٢٤ ، ٢٢٥ ؛ بتلك الصفحات الخاصة بمحمد تيمور وعيسي عبيد وشحاته عبيد في كتاب (تطور فن القصة القصيرة في مصر) . ولি�تحدثوا عن محمود تيمور دون حرج . فقد درسه الكتاب المشار إليه في فصل كامل . يقع في سبعين صفحة . جاء صاحب هذه الرسالة - الكتاب ، ولم يكلف نفسه أي عناء يذكر ؛ وأخذ ينقل القصص ، والأفكار ، والرؤى ، وبعض العبارات . ولم يفكر في الإشارة إلى المرجع السابق ذكره إلا في مسألة هامشية جداً خاصة بالقطع الشعرية التي كتبها محمود تيمور في بداية حياته الأدبية .. تصوروا !! وقل مثل هذا فيما يتصل بحديثه عن محمود طاهر لاشين .

هل معنى هذا أنه لا جديد يذكر في ٢٥٤ صفحة من القطع الكبير ؟ وأنه لا جهد ؟ وأن نصف صفحات الرسالة - الكتاب منقول منقول منقول ؟ ! وأنه تناول موضوعاً قدماً ، وشخصيات درست من قبل ؟ وقصاصاً سبق للأخرين أن حللوها ونقدوها وقالوا رأيهما فيها ؟ وأنه لم يضف حرفاً ، ولا فكرة ، ولا منهجاً ؛ ولا شخصية ولا قصة ولا مرحلة ؟ إننا بالفعل ، حتى الآن ، نكون قد انتهينا من قراءة النصف الأول من الرسالة ، دون أن نظر بجديد يذكر . ألم يستوقف هذا نظر الأستاذ المشرف ، وكذلك الأساتذة المناقشين ؟ !

ثم يجيء دور الباب الثاني (الاتجاهات الواقعية في القصة المصرية القصيرة) فتجده ينتقل إلى مكان آخر للنيل منه ، والسطو عليه ، وانتهاكه . ذلك هو كتاب (الاتجاهات المصرية المصيرية القصيرة) حديثه عن العوامل التي ساعدت على ظهور الواقعية كاتجاه فني وأدبي تجده في رسالة (الاتجاهات القصة المصرية القصيرة) الفصل الثاني الخاص بالواقعية وحركة المجتمع المصري . وتصنيفه للواقعية ، وتحديده مساراتها ، في صفحة ٢٦٦ منقول عن الكتاب المذكور في صفحة ٢٠٧ وما بعدها .

ولك أيها القارئ أن تتأمل قوله ص ٢٦٤ : (ونخلص من كل هذا [ ما هو كل هذا ؟ لا تعرف ] إلى أن واقعيتنا العربية [ انظر المصطلح ] تختلف عن الواقعية المذهبية الأوربية [ أي أوربية ؟ وفي أي بلد ؟ وأية مذهبية ؟ ] . فواقعيتنا العربية جاءت نتيجة مقتضيات العوامل البيئية ، وطبيعة التراث ، وطبيعة النطلع إلى مجتمع أفضل ولذلك عاشت متباذجة مع الاتجاهات الأخرى ) .

ثم لك أن تتأمل قوله ص ٢٢٦ : (إن القصة الواقعية لا تخلو من السمات الرومانسية ، بل وإن القصة التجريبية ضرب من الواقعية ، مع اختلاف في طريقة المعالجة ، التي تقوم على تماوج الخطوط واحتياز أشكال غير مألوفة) هكذا دون دليل واحد . وبلا استشهاد . يختلط الحابل بالنابل . وتنفتح السوق للجميع . ولتحدث المضاربة .

وإذا ما انتقلت معى أىها القارئ الكريم إلى (الواقعية التحليلية) صفحة ٣١٠ ؛ فإنى أستأذنك في أن تعود إلى رسالة (الاتجاهات القصة المصرية القصيرة) المطبوعة في كتاب أصدرته دار المعارف ١٩٧٨ . وكنا قد اتفقنا على أن القسم الخاص بـ محمود تيمور في الباب الأول منقول عن كتاب (تطور فن القصة القصيرة في مصر) . وهذا هو ذا يتناوله كاتب تحليلي . مستفيداً ومستغلاً ما أورده من قبل ذلك الكتاب تحت عنوان (تطور نحو الواقعية التحليلية) وهو يختتم حديثه عن محمود تيمور . في جزء كبير كامل .

فيها يرتبط بموقف صاحب هذه الرسالة - الكتاب ، من محمود البدوى ؛ فإنى أرجو القارئ الجاد أن يعود إلى كتاب (الاتجاهات القصة المصرية القصيرة) من صفحة ٢١٧ إلى ٢٣٣ . ليجده قد استند إلى ما نشره هذا الكاتب في الصحف والمجلات . وهو أكثر من مائتى قصة قصيرة . وكان هذا الكتاب سباقاً إلى دراسة هذه الشخصية في رسالة جامعية .

يحيى صاحب الرسالة ، الكتاب ، التي بين أيدينا لينقل القصص ، والتحليل ، وطريقة التناول والأفكار ؛ مفتعلاً ومحتكلماً عنواناً هو « الواقعية التحليلية » حتى يبعد عن نفسه مظنة السرقة ، لأن كتاب (الاتجاهات القصة المصرية القصيرة) قد أطلق على قصص

محمد البدوى مصطلح «الواقعية التعبيرية» أو الانطباعية . وشتان بين المصطلحين . لكتها حماولة غير ذكية للإفلات . إذ إنه في كل حرف خطه عن محمد البدوى كان بتوجيهه مباشر واع من كتاب ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) .

الأكثر من هذا ، أن سعد حامد لم يتناول إلا في كتاب ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة باعتباره متأثراً بمحمد البدوى . فلا يعبأ صاحب الرسالة - الكتاب ؛ ولا يتورع عن الإشارة إليه بنفس الترتيب ، والفكرة ، ومعظم الكلمات والجمل ، بل إن الصفحة الأولى في حديثه عن سعد حامد وهي صفحة ٣٣٩ مقتولة عن ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) صفحة ٢٣٣ .

تعال بعد إلى « الواقعية الاشتراكية » . وهذا الجزء - في الحقيقة - تأكيد على لأخفاء فيه ، على أن صاحب هذه الرسالة - الكتاب ، لم يكلف نفسه عناء التفكير ، والبحث ، وإعادة الصياغة . إنه اقتصر مادته - جيئاً - من كتاب ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) . وكل الذى شغله ورکز فيه جهده ، وحصر فيه كل اهتمامه ، أنه غير في المصطلح كلمة واحدة . ظن أنها تتبع له الاستثنار بالفصل كله .

ففى كتاب ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) فصل بعنوان ( الواقعية الانحيازية ) - وهو يعني حقاً الواقعية الاشتراكية - لدواع موضوعية ، وفكرية ، طرحها الكتاب استناداً إلى تفصيله لمثل هذه التفريعات داخل إطار الاتجاه الواقعى ككل . كل الذى فعله السيد الدكتور محمد الحسينى أنه كتب كلمة « اشتراكية » بدلاً من « انحيازية » . انظر صفحتي ٣٥١ ، ٣٥٠ ، تجدهما وقد نقلتا عن كتاب ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) دون تحرير أو تغيير علمي .

أما المثير للدهشة حقاً ، ما أورده في صفحتي ٣٥٢ ، ٣٥٣ ، حيث يقول : ( فإننا نلاحظ في كتابات الكثرين قبل عام ١٩٦١ ذلك الخط التقدمي الذى يتناول الطبقات الكادحة بكل فتاتها ، والتى تمثل العدد الأكبر من المجتمع المصرى والأشد معاناة وحرماناً ) .

لماذا ١٩٦١ بالذات ؟ لسبب بسيط جداً ، هو أن كتاب ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) جعل هذا العام نقطة يقف عندها . إذ وجد الدوافع الاجتماعية والاقتصادية والسياسية والفكرية التى دفعت المجتمع إلى التحول والانتقال ، فوقف الكتاب عند القصص التى سبقت هذا العام - ذلك أنه ينطلق من رؤية اجتماعية واقتصادية واضحة تفسر الفكر والفن والأدب فى ضبوئها . وكانت القصة القصيرة هي الشكل الفنى القابل للتطبيق . أما أن يأتي صاحب هذه الرسالة ( اتجاهات الواقعية ) ويقف عند ١٩٦١ دون

مبررات يذكرها ، في حين أنه أعلن في عنوانه وعلى غلاف الكتاب الخارجي ، أنه سوف يدرس هذه الاتجاهات حتى سنة ١٩٨٠ ؛ فإنه أمر مثير للدهشة حقاً . لماذا ١٩٦١ عندك وأنت أعلنت أنك ستقف عند ١٩٨٠ !؟

في صفحة ٣٥٢ يقول : ( ويزد من بين هذه الأسماء : سعد مكاوى في مجموعاته السبع التي نشرها قبل ١٩٦١ ، وخاصة في مجموعة « الماء العكر » التي ظهرت الطبعة الأولى منها عام ١٩٥٦ . وعلى الدالى في القصص التي نشرها في الفترة من ١٩٥٠ - ١٩٥٥ . وأحمد عباس صالح في الفترة ١٩٥٠ إلى ١٩٥٩ ويسرى أحدى في قصصه التي نشرها في الفترة ١٩٤٨ - ١٩٦٠ . وأحمد رشدى صالح في مجموعته ( الزوجة الثانية ) ١٩٥٥ ومحمد صدقى في مجموعته ( الانفار ) ١٩٥٦ و ( الأيدي الحسنة ١٩٥٨ ) . ونعمان عاشور في مجموعة ( حواديت عم فرج ) ١٩٥٦ . وزكريا الحجاوى في مجموعته ( نهر البنفسج ) ١٩٥٦ . ولطفى الخولي في مجموعته ( رجال وحديد ) ١٩٥٥ . وابراهيم عبد الحميد - الصحيح عبد الحليم - في مجموعته ( أزمة كاتب ) ١٩٥٦ و محمود السعدنى في مجموعته ( جنة رضوان ) ١٩٥٦ و ( بنت مدارس ) ١٩٥٦ ) .

هذه الأسماء ، وتلك المجموعات ، والتاريخ ؛ مثبتة بنفس الترتيب في كتاب ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) . لأنه الدراسة النقدية الوحيدة التي حللت قصص هؤلاء . وأشارت إليهم . ونبهت إلى خطورة تيارهم واتجاهاتهم الفنية . وذلك في صفحة ٢٥٧ . وثمة كتاب آخر هو ( دليل القصة المصرية القصيرة ) ، نقل عنده القصص المنشورة في الصحف والمجلات ، مرتبة ترتيباً تاريخياً ؛ وكذا المجموعات القصصية ، وتواريخ نشرها . ولم يذكر هذا الكتاب على الاطلاق . لا في الهامش ، ولا في قائمة المراجع . وإن كان قد نقل عنه بشكل سافر وفاضح لاختفاء فيه !

وتجدر بالذكر أنه لم يكن ليعرف - مجرد معرفة - هذه الأسماء ، لو أنه لم يرجع إلى هذا الدليل .

ومع ذلك فإنه تعمد عدم ذكر بعض الأسماء الأخرى حتى لا تصبح السرقة فاضحة . مثل صلاح حافظ ومحمد دياب وفاروق منيب وعبد الله الطوخى وعبد السميع عبد الله وأحمد نوح وسعد وهبة ويدر نشأت وعبد المنعم سليم وألفريد فرج . اكتفى بأن ينقل الأسماء التي وردت قبل هذه الأسماء . ثم إن كتاب ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) كان أول رسالة جامعية في مصر والعالم العربى ، تتعرض لسعد مكاوى ، ويسرى أحدى ، وأحمد رشدى صالح ، ومحمد صدقى ، و محمود السعدنى وأحمد عباس صالح وعبد الرحمن الشرقاوى في قصصه القصيرة .

وكل الذى أرجوه من القارىء الكريم - أى قارىء - أن يطلع على ما كتبه السيد الدكتور عن سعد مكاوى بداءً من صفحة ٣٥٦ حتى صفحة ٣٦٢ وبالذات حول مجموعة (الماء العكر) . وما جاء في كتاب (اتجاهات القصة المصرية القصيرة) عن سعد مكاوى صفحات ٢٥٧ ، ٢٥٨ ، ٢٥٩ ، ٢٦٠ ، ٢٦١ ، ٢٦٢ ، ٢٦٣ ، ٢٦٤ ، ٢٦٥ ، ٢٦٦ ، ٢٦٧ ، ٢٦٨ ، ٢٦٩ .

وما كتبه عن عبد الرحمن الشرقاوى حول مجموعة (أحلام صغيرة) وما جاء في «اتجاهات القصة المصرية القصيرة» صفحات ٢٧٠ ، ٢٧١ ، ٢٧٢ .

ولينظر القارىء - أى قارىء - فيما كتبه عن عبد الرحمن الخميسى صفحات ٣٧٥ ، ٣٧٦ ، ٣٧٧ ، ٣٧٨ ، ٣٧٩ ، ٣٨٠ ، ٣٨١ وما جاء في كتاب (اتجاهات القصة) قبل ذلك بأكثر من عشر سنوات وهى الرسالة التى أفردت - لأول مرة في مصر - فصلاً خاصاً لدراسة عبد الرحمن الخميسى في صفحات ١٢٤ ، ١٢٥ ، ١٢٦ ، ١٢٧ ، ١٢٨ ، ١٢٩ ، ١٣٠ ، ١٣١ ، ١٣٢ ، ١٣٣ ، ١٣٤ ، ١٣٥ ، ١٣٦ ، ١٣٧ ، ١٣٨ ، ١٣٩ - ماذا أقول ؟ هل أقول كما يقال في المثل الشعبي (اللى اختشوا ماتوا !!!)

اسمح لي أىها القارىء الكريم أن أدعوك إلى الاطلاع على ما أورده عن يوسف إدريس . وكتاب (اتجاهات القصة المصرية) درس يوسف إدريس من خلال قصصه القصيرة التي أصدرها ونشرها قبل ١٩٦١ . ووصف واقعية يوسف إدريس بأنها واقعية شمولية . وهذا المصطلح أصطنعه الكتاب ، للتفرق بين منهجه وأسلوبه ومعاجلته ورؤيته ، وبين أقرانه ومن سبقوه . يقول صاحب الرسالة التي بين أيدينا ص ٣٥٣ : (تم ما لبث هذا الاتجاه أن تحددت سماته وأخذ الطابع الشمولي معبراً عن القطاع العريض من الشعب عند يوسف إدريس وغيره) . ويقول مرة ثانية في صفحة رقم ٣٥٥ : (ثم نمثل لهذا الاتجاه بعد أن اكتمل وتألور وأنجد طابعه الشمولي العريض عند يوسف إدريس) . ويقول ٣٥٣ مرة ثالثة ( وهذه القصص التي سبقت ١٩٦١ والتي سبقت كتابات يوسف إدريس ، والقصص التي كتبها الكتاب بأنفسهم ، من استمروا في الكتابة بعد عام ١٩٦١ وكذلك يوسف إدريس ، تشتراك جيئاً في خط واضح ، هو الخط الاشتراكي التقديمي ، وإن كان عند يوسف إدريس أكثر وضوحاً واتساعاً وشمولاً ) .

ما زال مصراعلى ١٩٦١ ، فيشير إلى ما قبلها دائمًا . لأنه لا يريد أن يحيى عن كتاب (اتجاهات القصة المصرية) ولك أىها القارىء أن تقارن بين ما كتبه عن يوسف إدريس وما جاء في (اتجاهات القصة) الذي نوقش كرسالة جامعية ١٩٧٠ ، ثم صدر في كتاب ١٩٧٨ . وبالذات الصفحات من ٢٨٣ إلى ٣٠٥ . حتى المرجع الذى ورد في صفحة

٢٨٦ ، للدكتور شكري عياد وهو كتاب ( التجارب في الأدب والنقد ) تجده قد ورد عند صاحبنا في صفحة ٣٨٣ . ما هذا يا سادة يا كرام ؟ !

أماً ما أسماء بالواقعية الفكرية فإنه هو نفسه الفصل الخاص بـ ( الاتجاه الفكري ) في كتاب ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) ، الذي تحدث عن محمد أبوالمعاطى أبوالنجا . وأيضاً ، كانت هذه هي المرة الأولى التي تتعرض فيها دراسة جامعية لهذا الكاتب الذي كان يعتبر من الشباب . ومصطفى محمود . وكانت أيضاً المرة الأولى التي يتناول فيها ككاتب قصة قصيرة . ثم توفيق الحكيم . ويوسف الشaroni . ولادوار الخراط .

لكن صاحب الرسالة - الكتاب ، استثار باثنين فقط ، هما : محمد أبوالمعاطى أبوالنجا ، ومصطفى محمود . وأباح لنفسه الشيء الكثير لما لو أفضت فيه لافتلت على القارئ العزيز . وانظر الصفحات من ٤٣٩ إلى ٤٥٤ عنده . وقارنها بالصفحات من ٣٣٢ حتى ٣٣٩ في ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) . الذي لم يفكر في الاشارة إليه في هوامش صفحاته رغم النقل الواضح الفاضح . وإن كان في هامش صفحة ٤٥٨ وعند حديثه عن محمد أبوالمعاطى أبوالنجا يشير إليه بما يوحى بأنه رجع إلى صفحة ٣١٠ . في حين أنه نقل من غيرها الكثير . فارن ما كتبه بدءاً من ٤٥٨ وحتى ٤٦٥ . وما جاء في ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) صفحات ٣٣٩ ، ٣٤٠ ، ٣٤١ ، ٣٤٢ ، ٣٤٣ ، ٣٤٤ .

ماذا بعدئذ ؟ ! من ١٨٩ : ٢٠١ منقول عن ( تطور فن القصة ) . ومن ٢٠١ : ٢٧١ منقول عنه ، وعن آخرين غيره . ومن ٣١٠ : ٣٤٧ عن ( تطور فن القصة ) و ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) . ومن ٣٤٨ : ٤٢١ عن ( اتجاهات القصة ) مباشرة . ومن ٤٣٩ : ٤٦٦ عنه أيضاً . بمعنى أن الباب الأول مأخوذ عن ( تطور فن القصة القصيرة في مصر ) ، وأن الباب الثاني مأخوذ من ( اتجاهات القصة المصرية القصيرة ) وأن المؤشر الأصلي الذي حدد الفصص ، وأماكن نشرها ، وتواريخ النشر ، وأسماء الكتاب ، كان كتاب ( دليل القصة المصرية القصيرة ) الذي أغفل تماماً .

أين جيل ما بعد ١٩٦١ ؟ أين ٥ يونيو ١٩٦٧ وتأثيرها في عدد من الكتاب الذين أصبحوا ذوى اتجاهات جديدة ؟ ثم أين انعكاس الحدث الكبير في ٦ أكتوبر ١٩٧٣ على القصة التحصيرة ؟ وما بعد ١٩٧٣ حتى ١٩٨٠ ؟ لم تدرس الفترة من ١٩٦١ وحتى ١٩٧٣ ، وإنما اكتفى بـ ١٩٨٠ . أين ١٩٨٠ ؟ لم تدرس ، وإنما اكتفى بـ ١٩٨٠ . أين ١٩٨٠ ؟ أين ذكرى أيام ملوك إفريقيا ؟ أين ١٩٨٠ ؟ أين ١٩٨٠ ؟ أين ١٩٨٠ ؟

دراسته على هذه الفترة القصيرة المشحونة . ويستطيع الباحث الجاد المسئول أن يقول الكثير من خلالها . لكن ! أن يقف عند ١٩٦١ ، وعند كتاب تناولتهم - بالتحديد - دراستان سابقتان ؛ ويتناول نفس الكتاب ، وذات القصص ، ويقول نفس الأحكام ، ويكرر الملاحظات بعينها ، وينقل المصطلحات بذاتها ، فإن هذا هو الأمر الغريب . وألا فما سر أنه وقف محلك سر عند ١٩٦١ دون داع وبلا مبرر فني ؟

لقد وجد أمامه رسالتين أو كتابين يسراً له النقل والتقليد والمحاكاة .

وأغلب الظن أن صاحب هذه الرسالة - الكتاب ، ووجه بنقد متزايد من هنا أو من هناك أو من هنالك . بأنه لم يزد عن كونه لخص رسالتين لباحث سبقه . فكانت إجابته إلقاء باللوم على الأستاذ الذي أشرف على رسالته . ادعى عليه بأنه حذف فصلاً كاملاً عن التيارات الحديثة في كتابة القصة . وقد أكد هذا الزعم من خلال حلقة من حلقات برنامج ( مع النقاد ) بإذاعة البرنامج الثاني .

ولا أظن أن الأستاذ المشرف كان من العفلة ومن عدم الوعي ، حتى يطلب إلى صاحب هذه الرسالة أن يحذف فصلاً يعرف جيداً أنه هو الفصل الوحيد الجديد . إذ تخلو صفحات الرسالة ( ٥٦٣ ) من كلمة جديدة . أو رأى جديد . أو موقف نقدى لم يسبق ! وإذا كان الأستاذ المشرف قد حذف هذا الفصل أثناء إعداد الرسالة ؛ فلماذا لم يثبته ولم يطبعه أصحابها وقد أصبح بعيداً عن توجيه المشرف ؟ وبخاصة أن هناك من الفصول ما يتضمن حذفه ، وإضافة هذا الفصل المزعوم . إنه افتراء مردود ، بل إننى أحسب أنه لا أساس له . أما مame ٥٦٣ صفحة ، ثلاثة أرباعها لا جديده فيها ، ومنقوله ، ولا داعى لها من الناحية العلمية والنقدية . ما الذى يضيره لو أنه استبدل فصوصها المكررة بفصوص تقدم أجيال ما بعد

١٩٦١

فلم إذا هذا الاتهام إذن ؟ ولماذا إلقاء اللوم على الآخرين ؟

لکنهم جميعاً - في نظرى - مسئلون مسئولية مباشرة . إذ سمحوا لموضوع كهذا أن تعدد فيه رسالة دكتوراه ، وهم أدرى الناس بما كتب فيه ، ويبعد كتب عنه . فإن كانوا يعلمون - ومع ذلك سمحوا - فهى مصيبة . وإن لم يكونوا يعلمون - بحركة البحث والدراسات والمؤلفات - فالمصيبة أعظم . وإن لم يكونوا قد قرءوا هذا وذاك ، فقل على الجامعة السلام .

لماذا كل هذا أيتها الجامعة ؟ ولماذا كل هذا أتها الجامعيون ؟ وأين أنتم أتها الزملاء الاساتذة الأكرمون ؟ إن التاريخ لا ينسى . وذاكرة المجتمع لا تمحى . والعقل العام صالح ويفظ وحى موجود .



- ١٠ -

## صوت .. ولا صدى

في الأسبوع الأول من فبراير ١٩٨٤ ، طلعت علينا دار للنشر حديثة هي « ٢٠٠٠ للثقافة والنشر » ، بكتابين للأستاذ صبرى العسكرى ، هما « صوت .. ولا صدى » و « دنيا غير الدنيا » . يقتسم الأول ميدانًا في التأليف لم يسبق لصاحبها أن خاض فيه . بينما يدخل الثاني دائرة القصة القصيرة ، التي أسهم فيها الكاتب - قبل - بأربعمجموعات قصصية هي : « قيود محطمة » ١٩٥٤ ، و « اللعبة التي انتهت » ١٩٧٥ ، « دعوة إلى الحب » ١٩٧٦ ، و « الملهى الليلي » ١٩٧٩ .

سوف نقف عند الكتاب الأول ( صوت ولا صدى ) ؛ لأن دراسة المجموعة القصصية تستلزم وقفة مطولة ومعمقة مع نتاجه القصصى كله . ولأن دراسة مثل هذا الكتاب قد تلقى أضواء كافية عن رؤية هذا الكاتب ، تساعد في فهم وتفسير عالمه الفنى في قصصه القصيرة . فضلاً عن أن صدور هذا الكتاب عن مبدع فنان ، يجسد ملامح ظاهرة نجد قسيماتها واضحة عند بعض الذين يحرصون على أن يكون لهم وجه نقدى ، بالإضافة إلى جانبهم الإبداعى المعروف . وهو أمر ينبغي ضبطه وتقويمه ، ووضعه في إطاره资料 .

يقع الكتاب في ١٣٩ صفحة من القطع الكبير . يقسمه الكاتب ثلاثة أقسام . يحمل القسم الأول عنوان « نقد » . ويتختار للقسم الثاني عنوان « متفرقات » . في حين يطلق على القسم الثالث مصطلح « كتابات مرفوضة » . ومن ثم تعددت موضوعات الكتاب ؛ بلغت أربعاً وثلاثين موضوعاً . جهد الكاتب في أن يعالجها بشكل مكثف ، وبلغة حادة ، وفي اختصار شديد . وقد دفع إلى ذلك حرص الكاتب على أن يقول كلمة ما ، في قضية ، أو في كتاب ، أو في ظاهرة من الظواهر .

- ١٦٣ -

مع تباين الموضوعات وكثرتها الملحوظة ، فإن القارئ العام يستشعر أنها لم تخرج عن كونها تتناول بعض هموم المثقف العربي في مصر . وفي أنها تدور حول الكتابة ، والكتابين ، والثقافة والمثقفين ، بشكل وبآخر .

لعل أول ما يلاحظ على القسم الأول من الكتاب ، أنه مجموعة انبطاعات شخصية ، صيغت في ثوب عقلاني ، صارم ؛ في محاولة للابتعاد عن الإسراف في التمجيل والتعظيم والتفحيم . وهى علامات بارزة في كتابات المغامرين من المجاملين . لكن هذه الانطباعات باللغة ما بلغت تظل صوتاً ذاتياً فرداً ، جاء صدى لما أصدره عدد محدود من أصدقاء المؤلف . أحدهما شاعر عربي صديق هو نزار قباني . وثانيهما شاعر مصرى رفيق للمؤلف منذ بداية الخمسينيات هو فتحى سعيد . وثالثهما كاتب مسرحى قريب إلى نفسه هو نعман عاشور ، وثمة كاتبة محدثة خصها بالتتابع والتعليق على ما تكتب أولاً بأول ؛ كما نشر حديثاً صحيفياً له معها في القسم الثانى المعون « متفرقات » ؛ هي عائشة أبو النور .

وقد يتتأكد لنا أنه يدور في هذه الدائرة الضيقة إذا ما عرفنا أنه كتب مقالين عن كل من نزار قباني ( ١٩٧١ - ١٩٧٦ ) وفتحى سعيد ( ١٩٨٠ - ١٩٧٣ ) وعائشة أبو النور ( ١٩٨١ - ١٩٨٢ ) ؛ ومقالاً عن نعمان عاشور ١٩٨٢ . تبقى بعدئذ بعض مقالات هى بالتحديد : « الأزهر وأيام طه حسين » ، و « الناس والعصر وفن كتابة المقالة الأدبية » ، و « غروب البطريرك أم غروب العالم النامى » .

وما يلفت النظر أن مقالات هذا القسم ، قد رتبت وفقاً لتواريخ نشرها في الصحف والمجلات ؛ حتى وإنْ كان موضوعها واحداً . يقف بين المقال الأول عن فتحى سعيد ، والمقال ، الثانى عنه ، خمس مقالات متنوعة .

كذلك الحال بالنسبة للمقالين المرتبطين بعائشة أبو النور . ولا أظن أن ثمة دوافع موضوعية علمية تكمن وراء ذلك . كما أن الترتيب التاريخي هنا غير مقبول . لأن الكاتب لا يقدم تجارب فنية ، يحرص على أن يضعها في زمانها وفي مكانها ، حتى يحكم النقاد والقراء عليها في ضوئها ، ومن خلال الظروف التى أحاطت بها . إنه - فيما يبدو - راغب في أن يحدد موقفاً صريحاً ، وفي أن يبدى رأياً واضحاً ، وفي أن يقول كلمة غير مبتورة . وهذه - جميعاً - لا تتحقق الهدف بواسطة الفصل التعسفي الجائز بين المقالات ذات الموضوع الواحد ، التى تعنى بشاعر واحد ، أو كاتبة واحدة .

كان من الممكن الاحتفاظ بتاريخ النشر ومكانه ، وإثباتها في نهاية كل مقال ، مع وجوب التصنيف الموضوعى . وبخاصة أن القارئ لا يظفر باختلاف فى المعالجة ، أو تباين

في الرؤية ، أو تنوع في الأسلوب واللغة والأحكام . فالناقد واحد ، والمنقود واحد ، وإن اختلف موضوع العملية النقدية . بل إننا نرى أن المقال الثاني عن نزار قباني ، إنّ هو إلا استمرار للمقال الأول ، وتأكيد لما ورد به من أفكار وآراء . والباحث عن آية إضافات فيه ، لن يظفر بشيء . لكنه سوف يجد تكراراً في التماذج الشعرية التي استشهد بها الكاتب . ففي صفحة ٣٢ يأتي بشعر سبق الاستشهاد به صفحة ١٠ . وفي صفحة ٣٣ يكرر نموذجاً وقف عنده في صفحة ٢٥ .

ولست أدرى لماذا كان هذا التشتبث بذكر عدد من المراجع في خاتمة المقال الأول ؟ ! مع أنه استند إليها ، واعتمد عليها ، في المقال الثاني أيضاً ، دون الإشارة إلى واحد منها . والأكثر من هذا مدعاه للدهشة ، أنه لم يردف أيّاً من المقالات الأخرى في الكتاب بمرجع واحد . إذ استأثر مقال « موقف الرفض في شعر نزار قباني » بالمراجع العشرة .

إن موضوعات هذا القسم كانت في حاجة ماسة إلى شيء من التصنيف الموضوعي ، وإعادة النظر فيها ينبغي أن يبقى كما هو ، وما يلزم حذفه ، أو ضمه إلى غيره . بمعنى إجراء نوع ما من التنسيق المحكم ، وحذف ما قد يعتوره التكرار ، والاستغناء عما يلزم ، علمياً وفكرياً ونقدياً .

فالمقال الأول عن عائشة أبو النور « مسافر في دمى رؤية نقدية من خلال اللغة » يثبت شرقيتها (لحماً ودماً ، لغة وفكرة) . ذلك أنها تحمل بين جنبيها ميراثاً شرقياً صريحاً ومؤثراً (ص ٤٩) . وينتهي إلى ضرورة (أن تلتزم مستقبلاً بما تلتزم به من قواعد النحو . وأن تتزود أكثر بمحضيلة من اللغة العربية ، وليتها تبتعد عن الحوارات الطويلة . وعن استعمال النقط المبعثرة فيها بين الكلمات ، وأحياناً فيها بين الكلمة والكلمة) (ص ٥٠) . ويشترط الكاتب في مقاله الثاني عنها « عائشة أبو النور .. إلى أين ؟ » لكي تكون واحدة من الكاتبات الشهيرات في الثنائيات (الألا تقع مستقبلاً في مثل تلك الأخطاء اللغوية والتحويلية التي تثارت بين ثانياً قصص المجموعة ، مما يسهل على القارئ العادي اكتشافه . وبأن تعيد مراجعة أفكارها بهدف إنضاجها وتثبيتها فلا تبدو عصرية التفكير في جانب وفي جانب آخر تبدو مغفرة في الرجعية) (ص ٥٦ ، ص ٥٧) .

الا ترى معنى أنها نفس التيجة ، وعين الأخطاء ، وذات التوجيهات ، موجهة إلى كاتبة واحدة في مقالين ؟ ! دون أن تقدم جديداً يستأهل الوقوف عنده مرتين ! وما أظن كاتبة تخطيء في اللغة ، وترتدى في الفكر ، قادرة على استثناء كاتب مثل توفيق الحكيم ، وناقد كفتحي العشري ، ومبدع كصبرى العسكري ، على النحو الذى حاول الكتاب تصويره في صفحة ٤٨ . كما لو كان الكاتب يصطنع مبرراً للحديث عن هذه الكاتبة الشابة

مرتين . المعقول أن يكون الخلاف الحاد بين الثلاثة حول نظرية في النقد جديدة ، أو قضية أدبية ذات خطر ، أو ظاهرة ثقافية جديدة بالاهتمام ، أو شكل من أشكال الفن مبتكر .

ولعل الدائرة المحدودة التي دار في فلكها الكاتب في هذا القسم ، قد انعكست في تناوله أعمال من تَعَرُّضَ لهم . إذ جاءت معاجلته - هي الأخرى - من زاوية واحدة ، ومن ثم كانت نظرته أحادية الجانب ، مفتقدة إلى عنصر التحليل الفني ، والرؤية الشمولية . فهي عند نزار قباني سياسية ليس غير . وهي فيما يتصل بفتحي سعيد وشعره انطباعية ، غير معمقة . فضلاً عن أنه عزل فتحي سعيد عن حركة الشعر من حوله . بمثل ما عزل ديونيه عن تناجه الشعري كله . كما عزل عائشة أبو النور عن بنات جنسها من الكاتبات . وعن حركة القصيدة القصيرة بوجه عام . كذلك الحال بالنسبة للمقالين الخاصين بنزار قباني .

هوفي كلٌ لا يتحدث عن البناء الفني ، ومفردات هذا التكوين والتشكيل : شعراً أو قصة . بمعنى أنه ليس مسلحاً بأدوات النقد الأدبي ، وإن اختار لمقالات هذا القسم عنوان «نقد» . ففي وقوفه عند شعر فتحي سعيد يصفه الكاتب بالحزن ، ويستشهد بنهاج مطولة من شعره . لكنه لا يدري رأياً في سر هذه الظاهرة عند الشاعر : مبعثها ، والدوافع إليها . هل هذا اللون من الحزن يكشف عن جنوح نحو الرومانسية ؟ أو تراه حزناً طبيعياً واقعياً ، أفرزته ظروف مصرية ، ودفعت إليه مشكلات اجتماعية لم يستطع الشاعر تجاوزها فعبر عن عجزه إزاءها بالانطواء الذاتي الحزين ؟ ! فيم يتفق الشاعر مع رفقاء من الشعراء الذين نهجوا هذا النهج في شعرهم ؟ وفيما يختلف عن حركة الشعر المحيطة به ؟ !

هذه بعض تساؤلات كانت الإجابة عنها لازمة . وإنما راح الكاتب يطلق بعض الأحكام الخاصة دون تدليل وإثبات . كأن يقول ص ٤٠ عن ديوان فتحي سعيد «مسافر إلى الأبد» ، (إنه يحمل بين طياته فلسفة الشاعر ووجهة نظره في الفن وفي الدنيا معاً) دون أن يكشف عن هذه الفلسفة بأى صورة من الصور : من شعر الشاعر أو من مقالاته وكتبه الأخرى . ويقول عن هذا الديوان إنه (اعتمد فيه درباً قدماً من دروب الشعر التقليدية وانطلق به في مسارات أكثر جدة وأقرب ما تكون إلى روح العصر بمتغيراته وتعقيداته اللامتناهية ) . ما هي هذه المسارات الجديدة ، وأية متغيرات تلك التي سمحت لdroob الشعر القديمة بأن تنطلق منها ؟ وكنا نود أن يأتى الكاتب بمثال من شعر الشاعر يجسد ما سمي بتعقيدات العصر اللامتناهية . ذلك لأنه لا توجد دراسة فنية للشعر . وليس ثمة محاولة لاستبطان فلسفة الشاعر ، وربطها بظروف البيئة والعصر ، وبها قد يطأ على السطح من متغيرات .

إذا لم يكن الكاتب قد أطّال الوقوف عند شعر فتحى سعيد ، واتجاهاته الفنية ، والأسس البنائية التي تستند إليها تصيّدته الشعرية ، وصورة ، وتشبيهاته ، ولغته ، ودوره الفنى والإنسانى في آنٍ معاً ، منطلقاً من شعره بطبعية الحال ؛ فإنه قد ارتاح للدفاع المطول عن نزار قباني ، مغفلًا الدراسة الفنية أيضًا . إذ إنه آثر البحث في الجانب السياسى وحده . وأخذ يدافع عن نزار قباني ، دون إثبات أصول الاتهامات الموجهة إليه ، وأصحابها . بمعنى أنا لا نعرف من الذى وجه الاتهام ؟ وأين ؟ ومتى ؟ وكيف ؟ ! . ولكننا نجد أنفسنا أمام مجموعة من الدفوع القوية ، الحافلة بعدِ وافر من الأحكام المطلقة ، والتنوع الخاصة بزيارة قباني ، حرصًا للكاتب الأستاذ صبرى العسّكري على تأكيدها ، تبرئه لساحة موكله . مستعيناً لأول مرة بكلمات ملاؤتى تونج ، ويليخانوف ، ولينين ، وفيشر . مثال ذلك قوله : ( إن الشاعر نزار قباني هو شاعر الثورة العربية ) ، قوله : ( إنه واحد من ألمع شعراء المواقف ) ، وإن ( له نظرية شاملة بالنسبة للقضية العربية الواحدة ) واعتباره نزار قباني حليفاً للجماهير بمعركته ضد الرجعية العربية ، لأنه ( لم يبن من الجماهير العربية ، وإنما أغفلها ) هكذا . بل إنه يسرف في التطرف حين يذهب إلى أن نزار قباني ( صاحب نظرية في النقد الفنى صاغها بلغة الشعر فجاءت غير دقيقة ) ص ١٣ .

هذه الأحكام كانت في حاجة إلى تدعيم من خلال رؤية شاملة لحركة الشعر العربى المعاصر ، وبإجراء لون من ألوان المقارنة الفنية والموضوعية بين شعر نزار قباني وشعر الشعراء العرب المعاصرين له . لأن إطلاق الأحكام على النحو المسبق يثير مجموعة من التساؤلات : أية ثورة عربية تلك التي يعتبر نزار قباني شاعرها ؟ ! وعلى أي أساس تستند ثورته - إن كان بالحق كذلك - ؟ وما هي ملامح فكره الثورى ؟ ! . وهل من اليسير إطلاق صفة الثورية ، دون تحديد أو ضبط ؟ ! . فالكاتب يردد - باستمرار - أن نزار قباني ثائر ، لم يتغير ، وأن ثورته مستمرة . يقول ص ٣٤ : ( فالشاعر لم يتغير . والتصور أنه لم يكن ليتغير .. إذ أن ثورته ذاتها لم تتغير .. بل ماضية في طريقها .. ولا زال هو شاعرها ) .

ثم ؛ كيف ينسجم هذا مع القول بأن رؤية الشاعر ناقصة لأنه ( بحكم ارتباطه الطبقي لا يزال يرى المجتمع بكل قدراته مثلاً في طبقته العلوية فحسب ، وبذلك ظل أسيراً لطبقته ودائراً في فلكها بالرغم من أنه رفض جميع معطياتها الحاضرة ) ص ٢٧ . بل إن لنا الحق في التساؤل : كيف يمكن للشاعر وللثائر أن يكون حليفاً للجماهير وهو مغفل لها ؟ ! أين قضيابها اليومية الحياتية في شعره ؟ أين صورة صراعها الدائم والمتصلب مع قديمها ، والمتغير المستمر الذي يفرض عليها ؟ ! كيف لنا أن نصف المفكر أو الأديب أو الفنان بأنه حليف للجماهير ، منتم إليها ، مدافع عنها ، و موقفه منها هو الإغفال التام لوجودها ؟

يقول الكاتب إن الشاعر يرفض المعطيات الحاضرة للطبقة الوسطى ، ومن ثم وجه إليها عتاباً قاسياً ينطوى في الواقع الأمر على معنى أنه كان يؤمل فيها خيراً . وهو في نفس الوقت مغفل للجماهير . كما أنه يناقش في شعره قضايا مجتمع السلاطين والاقطاع ، ويعلن رفضه وإدانته . أين يقف إذن ؟ ! من يكون انحيازه ؟ ! وعن أي القضايا يدافع ؟ وفي أي خندق يكمن ؟ وأية ثورة هذه ؟ وعلام تستند ؟ ومن أي منطلق تنطلق ؟ الثورة تغير جذري شامل لكل المتناقضات الموجودة في المجتمع : سياسية ، وطبقية ، واقتصادية ، وفكرة ، واجتماعية ، وفنية وأدبية . والمنتف ثوري هو الذي يؤمن بحتمية التغيير في كل هذه الجوانب ، من أجل غد أفضل ، لا لطبة واحدة ، ولكن للجماهير الشعبية ككل . ومن ثم فإن دوره لا يقف عند حد استخدام كلمة « لا » ، حتى يقال عنه إنه واحد من ألم شعاء المواقف ، لأنه يريد بكلمة « لا » اتخاذ موقف الرفض . أية نظرية شمولية تلك التي يتسم بها شعر الشاعر ، أو توصف بها رؤيته ؟ ! .

إنه وإن دلت كل هذه التساؤلات على شيء ، فإنها تدل على أن الأستاذ صبرى العسكري المحامى قد بالغ في الدفاع عن موكله ، التقط خيطاً ظنه قوياً ، وراح يجدله ، ليقمع به ويذهب . أو وإن شئت قلت إنه اكتفى بدليل واحد ، ظل يلف حوله ويدور ، متتصوراً أنه مقنع لtribute المتهم . وغابت عنه أدلة ، وأسانيد ، وشهاد ، وبراهين ، ومواثيق ، وقوانين . لأن نظرته النقدية لم تكن شمولية ، وإنما كانت جزئية كما أشرنا من قبل .

أما الموضوع المعنون (غروب البطريق أم غروب العالم النامى) فإنه قد وفق فيه إلى حد كبير جداً . ناقش بوعى فنى ، وسياسي ، موقف الكاتب جابريل جارسيما ماركيز ، من خلال روايته (خريف البطريق) . ويداً موقفه واضحًا ، لأنه تناول قضية الكاتب في العالم الثالث تناولاً كلياً . لذا فإن رفضه للمنهج الذى انطلق منه ماركيز كان مقنعاً وموضوعياً . وقد استند في رفضه إلى أقوال ماركيز نفسه ، وإلى بعض الصور من روايته . ولم تفتت الإشارة إلى الشكل الجيد الذى استخدمه ماركيز إطاراً لعمله الروائى . ولو أنه اكتفى بالانحياز للقوى الثورية فى عالمنا النامى ، والدفاع عن الموقف الجاد ، لافتقد المقال الموضوعية ، والقدرة على الإقناع ، وشمولية النظرة . وهكذا يبدو صوته قوياً ذا صدى .

على هذا النحو يأتي مقال (الأزهر وأيام طه حسين) . رؤيته فيه واضحة . تفسيره لنشوء الجامعة صحيح ، مقبول ، موضوعى . ناتج عن تصور كل حركة المجتمع المصرى بعامة ، ولسار الفكر والثقافة والتعليم بخاصة . وقفه جادة تبين دور الأزهر السياسى والوطني والثورى ، إلى جانب قيادته الدينية والفكرية والتربوية . وترفض - عن وعيه

حقيقى وليس زائفًا - اعتباره قطعة من التخلف الحياتى والتزمت الفكرى . كما قد يفهم ذلك بعض أنصار المثقفين أو أدباء الأدب والكتابه . مِنْ يتعصبون لهذه الشخصية أو تلك . بل مِنْ يبالغون في الدور الذى لعبه طه حسين من ناحية ، وفي موقف الأزهر منه ، من ناحية أخرى . ثم رفضه الاعتماد على « أيام » طه حسين كمصدر للقول بحقائق التاريخ . وهو هنا يؤكّد وعيه الفنى إلى جانب وعيه السياسي والاجتماعي والوطني .

تأتى بعدها م الموضوعات القسم الثانى من الكتاب . وهو فيها مجتمعة بيدى رأيه الصريح فيما يهم الكاتب الذى يريد أن يكون له دور في حياة مجتمعه . وإذا كانت بعض الموضوعات قد اتسمت بالقصر ، وبها يوحى أنها آراء خاطفة وسريعة ، للمشاركة فى تفسير ظاهرة ، أو فى تشكيل رأى عام ، فإن بعضها الآخر يدل على تمهل وترو وآناة . وإجاده تامة فى طرح القضية ، وفي عرض وجهة النظر الأخرى ، ثم الوقوف عند الرأى الخاص للكاتب . وهو رأى يناصر التقدم ، وينحاز لحاجات المجتمع الحقيقية ، ويرفض الزيف ، ويتمثل حركة المجتمع . وأشار هنا إلى مقالاته : « مشكلات د . لويس عوض » ، و« الثقافة والافلاس الفكري » ، و« المشكلة أنتا نَطَحَنُ الهواء » و« مصر بلا رقصة وطنية » و« التعصب والمسؤولية الفكرية » .

وهذه المقالات الأخيرة هي التى كتبت أواخر السبعينيات وأوائل الثمانينيات ، فى ١٩٧٩ ، ١٩٨٠ ، ١٩٨١ ، ١٩٨٢ على وجه التحديد . وهى التى سوف يكون لها صدى . فحين أن مقالاته الأخرى التى نشرت فى ١٩٥٧ وما بعدها ، تعوزها النهاج ، والأسماء ، والأعمال الفنية . بل إن بعضها يحتاج إلى إعادة نظر ، فى ضوء المشكلات المطروحة ، والتيارات المعاصرة . مثال ذلك مقالاته : « الفن للحياة » ، و« الفن واحتياجات الجماهير » ، و« الشعر والأمارة » و« الفصحى والعامية » و« القاهرة والاقطاع الفنى » و« جوائز الدولة لمن » . ومع ذلك فإنه تلزم الإشارة إلى جرأة الكاتب فى موقفه الخاص مما كتبه هو وغيره . وهى جرأة تستقيم مع رؤية الكاتب التى بثّها هنا وهناك .  
 ( انظر مقال : ما أكتب وما يكتبه غيرى لم يكن جديراً بالنشر ) !

يبقى القسم الثالث من الكتاب ، الذى يضم أربع مقالات قصيرة ، والذى أثر المؤلف أن يصفها بأنها كتابات مرفوضة . وإذا ما تأملنا هذه الكتابات وجدنا أن الأول منها يعلق على مسرحية ( قبل أن يموت الملك ) . بينما يعلق الثانى على مقوله لصلاح عبد الصبور أعلنها على صفحات مجلة بيروتية مفادها أنه أصيب بخيبة أمل في الماركسية . في حين يجسد الثالث الخلاف حول فكرة القومية العربية وتأصيل مصادرها . أما الرابع ، فإنه يعلن صراحة أن الطبقة الوسطى الصغيرة في مصر بلا تقاليد تمكنها من الاستمرار .  
 ويأن روح العداون والبذاعة والجن تسود أبناء هذه الشريحة

ولست أدرى لماذا وصف المؤلف هذه المقالات بالذات بأنها مرفوضة ؟ ! ولم يقل لنا من أين جاء الرفض ؟ ومن ؟ ! . ولا أظن أنها تثير ما قد يدفع إلى رفضه ، أو إلى منعه من أن ينشر على الناس ، في صحيفة أوفى مجلة . لأن الفكر التي تدور حولها تسير في نفس الخط الذي التزمت به مقالاته الأخرى التي نشرت في هذه المجلة أوفى غيرها من الصحف ، أعوام ١٩٧٥ و ١٩٧٩ . وغيرها . بل إن تناوله لأخلاقيات وقيم وسلوكيات الطبقة الوسطى في شريحتها الصغيرة الجديدة التي أفرزتها قرارات الانفتاح الاقتصادي ، ساد كتابات كثيرة ، صحفية وغير صحفية ، نشرتها الصحف والمجلات المصرية .

لقد قال الكاتب كلاماً كثيراً في الصفحات السابقة ، وأكد أنها نشرت . فكيف يمكن قبول الرزعم بأن هذه الكتابات مرفوضة ؟ . رفض التصالح مع فكر المجتمع . وطالب بضرورة الانقضاض على الفكر السائد . وجعل هذا الانقضاض أحد ألوان المعاناة عند الأديب الحق . ورد أسباب الأزمة الثقافية إلى أن عوامل الانهيار في المجتمع أصبحت لها الغلبة نتيجة للعدد الوافر من التراكمات القديمة والحديثة . وأن سلسلة تزوير الواقع والواقع أصبحت تلتف حول عنق المجتمع . ودعا إلى الكف عن لغة الابتزاز في الحوار . والتخلص في إبداء الآراء ، وما شابه ذلك .

لعل المؤلف اصططع عنوان « كتابات مرفوضة » للاحياه بذلك ، لمزيد من تشويق القارئ حتى يطالع هذه المقالات التي اختار لها أن تكون في نهاية الكتاب .

وثمة مسألة شكلية ، وقد تكون موضوعية . تلكم هي أن المقالين اللذين تعرضا لصلاح عبد الصبور ، كان من الأفضل أن يضما إلى القسم الأول من الكتاب ، الذي عنى ب النقد الشعر ، ومواقف الشعراء . ورغم دقة المؤلف في اختياره الكلمات الدالة ، الحادة حيناً والجادة في كثير من الأحيان ، فإنه لم يوفق في بعضها أحياناً . مثال ذلك قوله : نخرج إلى الشارع « تَنْتَطِعُ ». و « والتَّنْطَعُ الديني ». و « فساد الرأي ». و « ذلك الصرع المسمى بالأدب الواقعي حيناً والوجودي حيناً آخر ». وهي قليلة على كل حال .

أياً ما كان الأمر ، فإن الكتاب في مجموعه يعلن عن صوت أديب مبدع ، بوضوح يصعب توفره في أعماله الأدبية الابداعية . ولعل هذا هو الذي دفعه إلى الإقدام على نشر هذا الكتاب . إذ إنه يدرك خصوصية كل ميدان . ويرغب في ألا تضيع كلماته ، ويبح صوته ، ويتوارى وجوده ، وينتفى تأثيره . وإن كنت أخشى - في زحام موضوعات الكتاب - أن تتدخل الآراء ، وتتوه المسائل ، وتتشوه الملامح ، فيصبح الصوت .. بلا صدى .

- ١١ -

## ثلاثية نجيب محفوظ .. في دراسة بنائية

صدر عن الهيئة المصرية العامة للكتاب ، ضمن سلسلة الدراسات الأدبية ، كتاب جديد ، للدكتورة سوزا أحمد قاسم ، بعنوان (بناء الرواية دراسة مقارنة لثلاثية نجيب محفوظ ) ١٩٨٤ . والكتاب هو نص الرسالة التي تقدمت بها المؤلفة إلى كلية الآداب - جامعة القاهرة ، للحصول على درجة الدكتوراه في الآداب ١٩٧٨ . بمعنى أنه كان - في الأصل - رسالة جامعية ، وبحثاً أكاديمياً ، في موضوع يتصل بفن الرواية أولاً ، ويواحد من كتابها الأعلام المعاصرين ثانياً .

ومن ثم فإن الضرورة تستلزم - منذ البداية - ابداء الرأي في الجزئيين الأخيرتين : البحوث العلمية التي تقدمت كرسائل جامعية حول الرواية فناً أدبياً . وكذا ما تناول منها نجيب محفوظ على نحو خاص . والحق إنها لظاهرة واضحة ! كانت الدراسات الأكاديمية في الجامعات العربية تحفل بفن الشعر : تاربخاً ، وتحليلاً ، ودراسة ، وتحقيقاً ، وكشفاً عن أعلامه ، واحاطة بمذاهبه واتجاهاته . وظلت كليات الآداب ، وأقسام الأدب واللغة بها ، فترة طويلة من الزمن ، تدور موضوعات الدراسات العليا ورسائل الماجستير والدكتوراه بها ، حول الشعر وحده .

ومع بداية السبعينيات ، تحول الاهتمام من الشعر إلى الرواية والقصة القصيرة . فاتجهت البحوث والدراسات حول هذين الفنين . تؤرخ لهما . أوتناول النتاج القصصي والروائي بال النقد والتحليل . أو تقف عند كاتب معينه ، أو مجموعة من الكتاب . أو يحاول بعضها تحديد اتجاهات فنية ، فيتبع نشأتها ، وامتداداتها ، وتطورها . وهكذا :

وطفقت الدراسات تكثر وتكثر . وأخذت موضوعات الرسائل والبحوث تتكرر . حتى أصبحت الأحكام واحدة . وغدا النقل عن الآخرين سهلاً ميسوراً . ولم يعد ثمة جديد في الرؤية ، أو في التناول ، أو في المنجز ، أو في المعالجة . ما دامت الشخصيات المدرسة واحدة ثابتة لا تغير . وما دام النتاج الروائي والقصصي موضوع الدراسة والبحث واحداً . وما دامت المحاور التي تدور في فلكها البحوث لا تتطور ولا تتبدل . ذلك أن عمر الرواية العربية في مصر - على سبيل المثال - لا يتجاوز ثلاثة أرباع القرن . ألف الدارسون تقسيمها إلى مراحل .

وأياماً كان التقسيم والمراحل ، فإن عدد الكتاب الذين تناولتهم البحوث محدود ، واتجاهات الرواية معروفة . وشخصياتها الفنية أصبحت محفوظة . وزوايا نظر الكتاب أنفسهم لم تعد خافية على القارئ العادى . ومع ذلك فإننا نعجب إذ نفاجأ بأن عدد رسائل الماجستير والدكتوراه التى قدمت إلى كليات الآداب بالجامعات المصرية - وحدها - والتى جعلت «الرواية المصرية» موضوعاً لها ، يفوق هذا العمر المحسوب للرواية في مصر .

أضف إلى ذلك أن الأغلب الأعم من هذه البحوث يبتعد - عامداً - عن تناول التيارات الحديثة والمعاصرة للرواية في مصر . ويخشى - دون سبب معلوم - دراسة الأجيال الشابة الجديدة ، بفكرها ، وموضوعاتها ، وتقنياتها ، ولعنتها الفنية ، وأدواتها المستحدثة في التناول والمعالجة .

ولك - بعديز - أن تطلع على عناوين البحوث والرسائل الجامعية ، التي تناولت فن الرواية من قريب أو من بعيد . ستجد أنها لا تختلف إلا في العنوان فقط . وربما في تغيير بعض العناوين الفرعية الداخلية . و « الذاتية » هنا تصبح « وجданية » هناك . و « العاطفية » هنا يكتبها آخر « رومانسية » . و « الماركسية » عند واحد تجدها « واقعية اشتراكية » عند ثان . و « الترجمة الذاتية » لدى باحث تغدو « السيرة الشخصية » عند باحث آخر . ورواية « النضال الوطني » هنا هي بعينها رواية « الكفاح الوطني » هناك . و « الرواية الاجتماعية » ما تلبت أن تتحول إلى « رواية الأسرة » !

وَمَا يُثِيرُ الدُّهُشَةَ حَقًّا ، أَنْكَ تَفَاجَأَ بِعِنْدَنَ جَدَ غَرِيبٍ ، كَالْبَنَاءُ الْفَنِيُّ فِي الرِّوَايَةِ ، أَوْ اِتِّجَاهَاتِ الرِّوَايَةِ الْمُعَاصِرَةِ ، مَثَلًا . فَتَعْكُفُ عَلَيْهَا لِتُضَيِّفَ إِلَى مَعْلُومَاتِكَ جَدِيدًا . ثُمَّ تَجْمَدُ أَنَّ الْأَوَّلَ تَارِيَخِيُّ بَحْثٍ . وَأَنَّ الثَّانِي تَارِيَخِيُّ صَرْفٍ . وَأَنَّهُمَا مَعًا ، كَمَا لَوْ كَانَا قَدْ كَتَبَا مِنْ قَبْلِ طَالِبٍ وَاحِدٍ . الْأَوَّلُ يَدْرِسُ تَارِيَخَ الرِّوَايَةِ الْمُصْرِيَّةِ مِنْ بَدَائِيَّهَا حَتَّى لَحْظَةِ كِتَابَةِ رِسَالَتِهِ . وَلَا يَخْرُجُ الثَّانِيُّ عَنْ هَذَا الإِطَّارِ . وَإِنْ بَدَا بِدِرَاسَةِ الرِّوَايَةِ مِنْذَ الْحَرْبِ الْعَالَمِيَّةِ الثَّانِيَةِ حَتَّى ١٩٦٧ .

لكنها يتفقان في كل شيء . في الوقوف عند الرواية التاريخية ، والرواية الاجتماعية والرواية الواقعية ، والرواية التعبيرية . والأكثر من هذا أنها معاً - اعتمد طويلاً على ثلاثة مؤلفات لناقد واحد . كان الأول صادقاً في تسجيل كتاب واحد منها وتعتمد إغفال الكتابين الآخرين ، وهو كتاب مشهوران . بينما تعالي الثاني ولم يذكر كتاباً واحداً منها . في حين أنه نقل بالنص من الكتب الثلاثة ، فقرأ وأراء ، وأفكاراً ، وبعض تلخيص للروايات ، وبعض الأحكام الفنية والموضوعات ومعظم هذه الرسائل مطبوع - الآن - متداول بين أيدي القراء . وبخاصة بين أيدي طلابنا في الجامعات المصرية .

ولا يخفى أن كتاب الدكتور عبد المحسن طه بدر (تطور الرواية العربية الحديثة في مصر) كان حجر الزاوية الذي تدور حوله هذه البحوث . كما كان بمثابة المنهل الثر الغزير الذي نهلت منه . وكان هو الآخر رسالة علمية قدمت للحصول على درجة الدكتوراه . وإذا كان كثير من الرسائل قد طبع ونشر ، فإن عدداً لا يأس به لم ينشر . مثل رسالة عبد البديع عبد الله إبراهيم (ما بعد الواقعية في الرواية المصرية) . ورسالة أحمد عبد السلام الشاذلي (شخصية المثقف في الرواية المصرية من سنة ١٨٨٢ حتى ١٩٥٢) . ورسالة البسيوني أحمد منصور (الاتجاه الرومانسي في الرواية العربية) . ورسالة نبيل يوسف صالح حداد (شخصية المثقف في الرواية العربية في مصر) . ورسالة عبد المنعم اسماعيل محمد (التطور نحو الواقعية في القصة المصرية المعاصرة) . ورسالة سها شوكت أحمد الخيال (الفن القصصي عند طه حسين) . ورسالة محمد صالح الشنطى (الرواية العربية في مصر ١٩٥٢-١٩٦٧) . ورسالة شوقي على محمد الزهرة (أثر السيرة الشعبية في رسم البطل في الرواية التاريخية في مصر ١٩١٤ ، ١٩٥٠) . ورسالة محمد صالح الشنطى (الرواية في أدب توفيق الحكيم) . ورسالة محمود عبد المجيد أحمد شريف (الرواية التاريخية وتطورها في الأدب العربي الحديث) . إلى غير ذلك من البحوث التي قدمت هنا أو هناك أو هنالك . يضاف إليها مؤلفات الباحثين والدارسين من لم يتقدموا بدراساتهم عن الرواية إلى الجامعات المصرية .

★ ★ ★

إذا انتقلنا إلى الجزئية الثانية الخاصة بنجيب محفوظ ، فإننا نجد ما يؤكّد الظاهرة ، ويدعمها . فيما دامت الرواية تحظى بهذا الكم الهائل من الرسائل الأكademie ، وما دامت هذه الرسائل - جيّعاً - تتعرّض لنجيب محفوظ ، وتتناول أعماله ، فلماذا لا يخصّص البعض بحوثه ورسائله لنجيب محفوظ ، فلا يقف عند أحد غيره ؟ !

ومن ثم لم يترك الباحثون جانباً من جوانب فنه إلا درسوه ، ولا رواية من روایاته إلا فحصوها ، ولا شخصية من شخصياته الفنية إلا وقفوا عندها ، ولا فترة إلا حللوها . ولم يكتف النقاد بذلك ، بل إنهم شغلوا الصحفة اليومية والأسبوعية والمجلات الشهرية المتخصصة وغير المتخصصة ، بمقالات ضافية حول نجيب محفوظ وكل ما يصدر عنه .

نذكر من المؤلفات التي كان موضوعها نجيب محفوظ وحده ، كتاب الدكتور عبد المحسن طه بدر (نجيب محفوظ الرؤية والأداة) . وكتاب الدكتور محمود الريبيعي (قراءة الرواية . نهادج من نجيب محفوظ) . وكتاب الدكتور غالى شكرى (المتمى دراسة في أدب نجيب محفوظ) . وكتاب الدكتور رجاء عيد (دراسة في أدب نجيب محفوظ) .

وكتاب الدكتور نبيل راغب ( قضية الشكل الفنى عند نجيب محفوظ ) . وكتاب الدكتور محمد حسن عبد الله ( الإسلام والروحية في أدب نجيب محفوظ ) . وكتاب الأستاذ محمود أمين العالم ( تأملات في عالم نجيب محفوظ ) . وكتاب الأب جاك جومييه ( ثلاثة نجيب محفوظ ) . وكتاب جورج طرابيشي ( الله في رحلة نجيب محفوظ الرمزية ) . وكتاب أحمد محمد عطية ( مع نجيب محفوظ ) . وكتاب إبراهيم فتحى ( العالم الروائى عند نجيب محفوظ ) .

أما عن الرسائل الجامعية ، فمنها ( نماذج الشخصيات المكررة في روایات نجيب محفوظ ) عودة الله سالم الكبيسي . و ( البطل في روایات نجيب محفوظ ) محمود خليل عثمان العطشان . و ( الرمز والرمزية في أدب نجيب محفوظ ) سليمان الشطري . و ( ثلاثة نجيب محفوظ ) جهاد عبد الجبار الكبيسي . و ( الرمز والرمزية في روایات نجيب محفوظ ) فاطمة الزهراء محمد سعيد . وآخرهم ( نجيب محفوظ - دراسة فنية ) محمد عبد الحكم عبد الباقي ١٩٨٤ .

ولبيان إلى أي حد يفيد القارئ أو الدارس أو الناقد من مثل هذه الرسائل المتعددة ، نشير إلى رسالتين اثنتين ، يوحى عنوان كل منها بالفرد وباستقلالية الموضوع . الرسالة الأولى هي ( ثلاثة نجيب محفوظ ) لجهاد عبد الجبار الكبيسي ، والرسالة الثانية هي ( الرمز والرمزية في روایات نجيب محفوظ ) لفاطمة الزهراء محمد سعيد . ذلك أن سليمان الشطري اختار عنواناً عاماً يطبق فيه الرمز على أدب نجيب محفوظ ككل . في حين أن عنوان فاطمة الزهراء محمد سعيد قد يوحى بالشخص ، والاستقلال بالرواية . وسنعرف - فيما بعد - أن « قد » هذه لا تعنى التأكيد بأى حال من الأحوال !

تناول الكبيسي في رسالته ثلاثة نجيب محفوظ . ووقف في الباب الأول عند بناء الشخصية وانفرد الباب الثاني بتحليل لشخصية كمال . في حين تعرض الباب الثالث للأبنية التعبيرية .

وكان الباحث الشاب يتناول كل باب من هذه الأبواب من خلال رؤية فنان ، ويكتب بلغة سهلة بسيطة معبرة ، مما يكشف عن استيعاب جيد للنص . لكننا لا نزعم أنه كان باحثاً دارساً : ينقب ، ويفحص ، ويناقش ، ويحلل ، ويستخلص التائج ، ويجمع المتشابه ، ويرد الشيء إلى أصله . لقد كتب مؤلفه بروح الفنان الذي تلقى الثلاثية ، فعكسست على نفسه انطباعاً معيناً ، ما لبث أن طبعه في شكل رسالة جامعية .

لذلك فإننا نراه وقد فصل الثلاثية تماماً عن نتاج نجيب محفوظ السابق عليها ، كالروايات التاريخية ( أحمس - رادوبيس - كفاح طيبة ) والروايات الاجتماعية ( القاهرة

الجديدة - زقاق المدق - خان الخليلى - بداية ونهاية) . وبخاصة أن الثلاثية تدور في فلكلين . أحدهما متعلق بالتاريخ والمقاومة وحركة المجتمع السياسية .. والآخر مرتبط بالقضايا الاجتماعية ومشكلات الطبقة الوسطى . فهل يعتبر الأول امتداداً للبعد التاريخي الوطنى المتناول في رواياته التاريخية السابقة ؟ وهل يعد الثاني امتداداً أو تطويراً لرواياته الاجتماعية ؟ ! هذا ما لم تجب عنه الرسالة .

كما أنه فصل الثلاثية عن الأعمال المعاصرة لها ، والتي نهجت نفس النهج ، والتزمت الاتجاه الطبيعي . (في قافلة الزمان ١٩٤٥ ، ، (النواب ) ١٩٥٠ ، ، (الشارع الجديد) ١٩٥٢ لعبد الحميد جودة السحار . و (أزهار) و (الدكتور خالد) لأحمد حسين . بمثل ما فصل الثلاثية عن حركة الرواية العربية الجديدة بشكل عام . وهي عمل أثرى . الرواية العربية في تونس والمغرب وسوريا . هذا بالإضافة إلى اضطراب المصطلحات والمفاهيم . وعدم الاهتمام إلى نماذج من النص الروائى تدل دلالة صحيحة على بعض هذه المصطلحات . فهو لا يدرك المعنى العلمي والنقدى لتيار الوعى ، وللمونولوج الداخلى ، وللحوار بمعناه الفنى كجزء من البناء الروائى ، وللمفاجأة . وقد استغرقت دراسة شخصية واحدة هي شخصية «كمال» فأفرد لها باباً تعرض فيه لطفولته ، ولتجربته العاطفية ، والمعترك الفكرى له . ولم يحفل بتحليل شخصية الأب في الثلاثية . وهذه الشخصية - عند نجيب محفوظ عموماً - تكشف عن موقف نقدى من المجتمع .

كذلك فإنه أغفل شخصية المكان ، والبيئة ، في الرواية - الثلاثية . ويبدأ كثيراً إلى تلخيص المشاهد والمواقف . والتعريف ببعض الشخصيات . في محاولة منه لإعادة صياغة الثلاثية .

وثمة ملحوظة أساسية هي أن القارئ لا يتعذر على مرجع أجنبى واحد تدل الدراسة على أن الباحث اطلع عليه . إنه يشير إلى مذاهب أدبية ، ومدارس نقدية ، ومسائل متعلقة بالبناء الفنى ، وبعض الروايات الأوروبية ، وذلك من خلال كتاب الدكتور محمد مندور (الأدب ومذاهبه) ، مرجعه الوحيد في هذا الجانب . لم يستند إلى المراجع الأصلية ، وتوقف مراجعه المترجمة عندما صدر منها منذ زمان بعيد . يدل هذا على أن مفهومه للرواية يحتاج إلى إعادة نظر . إذ يتسع عنده ليشمل كل شيء . والثلاثية مرة تقترب من الواقعية النقدية ، وأخرى تقترب من الواقعية الاشتراكية ، وثالثة نراها رواية طبيعية . والالتزام انغلاق وثبات وحدودية . ونجيب محفوظ تقدمه الرسالة على أنه اشتراكي حيناً ، لأنه يبشر بفجر جديد . وحينما آخر تعود لتنفس عن أنه اشتراكي . هي إذ رسالة تفتقد كثيراً من أدوات الدرس والبحث . ولا تضيف جديداً يساعد على فهم الثلاثية . أو على الوعى بنجيب

محفوظ من خلال الثلاثية . وهى تغترف من أحكام الدارسين السابقين ، وتنقل عنهم ، فضلاً عن اضطرابها في هذا النقل .

★ ★ ★

ولكى تنفى الباحثة فاطمة الزهراء محمد سعيد عن نفسها مظنة النقل المباشر ، والاحتياك الكلى ، والسطو غير المشروع على رسالة سليمان الشطى ( الرمز والرمزية في أدب نجيب محفوظ ) ، فإنها راحت تكتب اسم رسالتها خطأ في صفحة المراجع ، وفي المهامش فكانت حريصة على أن تكتب عنوان بحثه هكذا ( الاتجاه الرمزي في أدب نجيب محفوظ ) . وتؤكد على أنه رسالة بجامعة الكويت . وتبث تاريخ صدورها خطأ .

ويبدو أنها قد توهمت أن أحداً لن يتمكن من الاطلاع على الباحثين في وقت واحد . ولعلها توهمت أيضاً أن عنوان بحثها قد يصرف القراء والدارسين عن الادعاء بأنها ناقلة أمينة ، وعاللة على غيرها ، ما دامت قد ابتكرت هذا العنوان الجديد ، لهذا البحث المسبوق .

وإذا كان سليمان الشطى في رسالته قد توسل بأدوات نقدية ، وبأسلحة ثقافية تؤكد وعيه بموضوعه ، وإدراكه لأبعاده ، وتعمقه في خفاياه ، فإن هذه الناقلة التي سلطت على بحثه ، لا تدعو أن تكون سارقة غير ذكية ، فلا شئ في رسالتها يثبت أنها تملك من وسائل التمويه والخداع والمداورة شيئاً . وفي محاولة منها لإبعاد شبهاه النقل الحرف شوهدت بعض مانقلته . ويكتفى أن نعرف أن سليمان الشطى في رسالته درس على الترتيب روایات نجيب محفوظ الآتية :

القاهرة الجديدة - خان الخليلى - بداية ونهاية - زقاق المدق - الثلاثية - أولاد حارتنا -  
الطريق - الشحاذ - اللص والكلاب - ثرثرة فوق النيل - ميرamar .

وقادت الناقلة بتلخيص هذه الروایات على الترتيب الآتى :

القاهرة الجديدة - خان الخليلى - بداية ونهاية - زقاق المدق - الثلاثية - أولاد حارتنا -  
اللص والطلاب - السبان والخريف - الطريق - الشحاذ - ثرثرة فوق النيل - ميرamar .

وهي تخصص لكل رواية فصلاً مستقلاً . معنى هذا أن الرسالة عبارة عن اثنى عشر فصلاً حددتها في بابين . الباب الأول تحت عنوان « الرمزية الموضوعية » والباب الثاني يحمل عنوان « الرمزية الفنية » . ومع ذلك فإن نصيب « الرمز » و « الرمزية » من هذه الرسالة قليل . ضعيف ضعيف . منقول منقول .

إنها تلخص كل رواية . ثم تعقب في صفحتين أو ثلاث صفحات فقط بما تسميه «جزئيات البناء الرمزي» . تجدها العنوان ثابتًا في أعقاب تلخيص كل رواية من هذه الروايات . [٣ صفحات في الفصل الأول - ٢٥ في الثاني - ٤ في الثالث - ٤ في الرابع - لاشيء في الخامس . . . و . . .] وباحصاء بسيط نجد أن مجموع ما كتب عن الرمز والرمزية - وهو المحور الأساسي للرسالة ؛ بل إنه الشيء الجديد والجدير بالالتفات - في هذه الرسالة لا يتجاوز ثلاثة وثلاثين صفحة ، من مجموع عدد صفحات الرسالة ٢٧٥ صفحة . وإذا شئت تنقية وتنقيحاً وغربلة واستبعاداً للمكرر والمكرر لما ظفرت بما يتصل بالرمز والرمزية إلّا بثلاث صفحات ، تسهم في بلورة فكرة أساسية عن الرسالة وصاحبها . إنها لا تعرف مفهوم الرمز والرمزية . ولا تملك أدوات البحث العلمي الدقيق ، ولا كيفية الإفادة من بحوث سابقة على الطريق .

إن أهم موضوع يشير إليه عنوان الرسالة لا تحفل به الناقلة . ما فعلته هو التلخيص للروايات ، من ثنايا وجهة نظر الباحث سليمان الشطري . بل إن ناشئة النقاد كانوا يلجأون إلى التلخيص لتعريف القراء - قراء الصحف اليومية - بأخر ما صدر لنجيب محفوظ . كما أن عدداً كبيراً من المؤلفات التي تناولت الرواية المصرية ، كان أصحابها يقدمون تعريفاً بالروايات وتلخيصاً لأحداثها . فلم تجتهد صاحبة الرسالة في شيء . ولم تتكلف نفسها مشقة البحث الحقيقى ، والدراسة النقدية العلمية السليمة . فجاءت الرسالة عالة على جهود الآخرين ، مؤلفين ، وكتاب مقالات . مما قد يؤكد أن لا قدرة على الاستكشاف والاستنباط واستكناه النصوص . ولا اعتماد على فكر أو ثقافة أو رؤية موضوعية . ولا منهج من البداية حتى النهاية .

والماجر المثبتة - جميعاً - من المراجع العامة . لا تظفر من بينها بكتاب حول التكنيك الروائى ، أو حول الرمز والرمزية ، أو حول صنعة الرواية . وكيف يمكن أن يقبل باحث على موضوع في النقد والأدب الحديث دون أن يكون مليئاً بمصادره ومراجعه وبالثقافة العالمية المعاصرة ؟ بل كيف يقبل - أصلاً - على اختيار موضوع كهذا وهو لا يمكنه التحليل الفنى ، والمقارنة . ولا يملك أن يكون دقيقاً وموضوعياً ؟ ! النتيجة - بطبيعة الحال - ستكون على النحو الذى وصفناه وحددهنا . قد تصل إلى الشك فى أن صاحبة الرسالة تعرف ماهية الرواية ؟ وما هى الأصول الفنية للرمزية ؟

والغريب في الأمر ، أن السادة الرملاء الأساتذة الذين يشرفون على مثل تلك الرسائل يعرفون العيوب الأساسية التي يقع فيها طلابهم . ويدركون عدم الجدّة فيها ، وسبق الآخرين إليها . ومع ذلك فإنهم لا يوجهون طلابهم بالابتعاد عنها . والأكثر من هذا

مداعاة للدهشة أنهم مدركون أن البحث معادة . وأن النقل واضح . وأن التجديد لا وجود له . وأن الكسل في البحث والكشف غير مستور . وفوق ذلك فإنهم يحيزون هذه الرسائل ويقبلون الإشراف عليها . أو الاشتراك في مناقشتها . وأحياناً الإقبال على كتابة مقدمات لها عندما تطبع وتنشر في كتاب .

هل أقول إنهم أولى الناس بالمحاسبة ؟ الله أعلم .

★ ★ ★

عند هذا الحد يصبح الحديث عن قيمة رسالة الدكتورة سوزا أحمد قاسم ، واجباً . وقد طبعت وصدرت في كتاب : ( بناء الرواية - دراسة مقارنة لثلاثية نجيب محفوظ ) ١٩٨٤ . منذ الصفحات الأولى للمدخل إلى الدراسة ، تتلمس السمات البارزة فيها ، والتي يجعلها تبتعد تماماً عن تلك المأخذ التي أخذناها على نظائرها من البحث التي دارت حول نفس الموضوع . إنها تدرس ثلاثة نجيب محفوظ دراسة مقارنة ، في ضوء نظرية البنائية . وهي تعرض بدقة متناهية الخلاف بين المدرسة الفرنسية والمدرسة الأمريكية حول الأدب المقارن ، والعنصر الأساسي فيه . ثم تبدى رأيها بشكل أكثر ضبطاً وتحديدأً . وكأنها تقف بين مؤسسي النظريات النقدية ، قرينة لهم ، متساوية معهم . وهذا مما يجعل لدراستها شخصية متميزة ، فلا تصبح عالة على فكر أحد .

وعلى خلاف عدد من ادعوا أنهم قدمو « البنائية » للقارئ العربي ، حين قاموا بترجمة بعض المقالات الأجنبية إلى اللغة العربية ، لكنهم فشلوا فشلاً مخجلاً عندما حاولوا تطبيق هذه النظرية على نص شعرى أو قصصى . حتى بدت ترجماتهم في وادٍ وكتاباتهم الأصلية في واد آخر . بل أظن ظناً أن إخفاقهم في التطبيق النقدي على الأدب العربي المعاصر ، كان وراء ذلك الاتهام الذى وجه إليهم بأنهم لا يفهمون « البنائية » حق الفهم ، ولا يحسنون التعامل مع أسسها البنائية .

لكن الدراسة هنا يبدو أنها تفهم « البنائية » جيداً ، وتدرك كيف تفسر في ضوئها النص الأدبي . ومن ثم فإنها تنجح على المستويين : مستوى الوعي النظري العقلانى بالأصول ، والمنهج ، ومستوى الوعى التطبيقي بالمادة المتاحة ، وبكيفية التعامل النقدى معها ، وتحليلها ، وتفسيرها .

أقول ، الوعى النظري العقلانى ، لأن الباحثة تبتعد عن التهويات ، والخطابية ، والانشائية ، والانفعال الجامح عند الانعطف نحو نظرية والجعجة حولها . إنها حريرة على أن تكون كلماتها حادة ، جدة ، محددة . وأن تكون لغتها لغة علمية موضوعية ، ومصطلحاتها صارمة . بعيداً عن لغة الأدب والشعر . لأنها تجرى تجربة معملية كيماوية ، من خلال رؤية

عقلانية ، احصائية ، مادية - إن صح التعبير - وليس من خلال منطلق عاطفي يقصد تفخيم دور أديب بعينه ، والإعلاء من شأن رواية ذاتها .

ولما كانت الباحثة تعامل مع أحد النظريات النقدية ، والمناهج الأدبية ، فإنها استندت إلى مراجع حديثة متنوعة ، تؤكد - جيئاً - إجادتها اللغة الفرنسية واللغة الانجليزية ، إذ إنها تقارن بين روايات كتبت بهاتين اللغتين . بالإضافة إلى ما كتب باللغة العربية . كما أنها - فيها تكشف عنده الدراسة - ثقفت نفسها بثقافة اللغتين ، وبالآداب الأوروبية المعاصرة أيضاً . وقلما كانت تلجم إلى الترجمات العربية . تدل على ذلك مواطن الاستشهاد بالنصوص ، أدبية ونقدية ، وقائمة المصادر الأجنبية ، وثبت المراجع . وهي كلها حديثة الصدور ! وقد لاحظنا أن الرسائل المأهولة لم تكن ترجع - في الأغلب الأعم - إلى مراجع حديثة . وإن ذكر بعضها شيئاً - ذراً للرماد في العيون - فإنها يشير إلى دائرة المعارف البريطانية . وهذا دفعنا إلى الاعتقاد بأن أصحاب هذه الرسائل لا يجيدون لغة أجنبية ، ولا دارية لهم بالأداب الأوروبية .

إنها تعتمد نظرية الباحث الألماني « أولريخ ويشتاين » في الأدب المقارن ، وأعمال الناقد الفرنسي « جيرار جينيت » الذي يتمتع إلى مدرسة النقد البنائي الفرنسي ، لكنه يؤكد على ضرورة الأخذ بالمناهج الأخرى في الاعتبار ، مثل المنهج التفسيري ، والمنهج التاريخي . كما تلجم إلى بعض كتابات النقاد الروس البنائيين ، وأهمها كتابات الناقد وعالم اللغويات بورييس أوسبينسكى . وانخذلت من تعريف « جان لوفيف » للقص منطلاقاً لتقسيمه بحثها . إنه يرى أن الوحدات الأساسية التي يقوم عليها بناء الرواية هي : الزمان والمكان والمنظور . فأفردت الباحثة لكل وحدة فصلاً خاصاً .

درست في الفصل الأول البناء الزماني في ثلاثة نجيب محفوظ ، وترتيب العناصر الزمنية . ووقفت في الفصل الثاني عند البناء المكانى ، وأساليب تجسيد المكان في الثلاثية ودلالته . وتعرضت في الفصل الثالث لبناء المنظور ، وتجسيده في أساليب التشخيص . ولقد اختارت الثلاثية لتلتمس فيها آثار المدارس الأوروبية المختلفة ، ولترى أوجه الشبه والاختلاف بينها وبين غيرها من النصوص الروائية الأوروبية ، وكيفية استخدام الثلاثية لأساليب تلك النصوص ومفاهيمها وتقنياتها . واختارت الباحثة من تلك النصوص أعمال « بلراك » و « فلوبيير » ، باعتبارهما صاحبى الاتجاهين الرئيسيين للرواية الواقعية الفرنسية في أزهى صورها وأكملاها . وانتسبت بلراك « أوجينى جرانديه » ، ولفلوبير « مدام بوفارى » ولزولا « المطرقة » و « الفريسة » . وأضافت إلى المدرسة الواقعية والطبيعية ، مدرسة الروائين الانجليز الإدوارдинيين مثل « جلزورذى » و « بنيت » .

وأخذت الباحثة تقارن بين افتتاحيه روایات بليزاك وزولا وجلزورذى ، وثلاثية نجيب محفوظ . ورأت أن كلاً من زولا وبليزاك جاً إلى كتابة روایات متعددة ، تكرر فيها ظهور نفس الشخصيات ، مما مكّنهم من اختصار الافتتاحية ، بل الاستغناء عنها ، استناداً إلى معرفة القارئ بهذه الشخصيات ، والخلفية التي صنعتهم ، والعالم الذي تدور فيه أحداث الرواية . وكذلك فعل نجيب محفوظ . فيبينا تمتد افتتاحية ( بين القصررين ) إلى ١٠٤ صفحة - أي خمس الرواية تقريباً - وتنقسم إلى ١٥ فصلاً ، فقد انكمشت افتتاحية ( قصر الشوق ) إلى ثلاثة فصول في ٥٤ صفحة . ولم يتحتاج نجيب محفوظ إلا إلى فصل واحد في ١٨ صفحة لتقديم افتتاحية ( السكرية ) .

وتضيف الباحثة في مقارنتها « مارسيل بروست » في ( البحث عن الزمن الضائع ) . حيث لا يكتفى بافتتاحية واحدة . فالأولى تفضي إلى الثانية ، والثانية إلى ثالثة . ولا يبدأ ( البحث عن الزمن الضائع ) مساره الانسيابي إلا بعد الافتتاحية السادسة . وهو ما لوحظت بوادره عند فلوبير في ( مدام بوفاري ) . وقد استخدم نجيب محفوظ نفس هذا البناء في افتتاحية ( بين القصررين ) . بعد تقديميه يوماً في حياة أسرة السيد أحمد عبد الجواب ، تناول حياة كل شخصية على حدة ، بما لها من خصوصية . ومن ثم أصبحت الافتتاحية عنده قسمين ، افتتاحية أساسية ، وافتتاحية فرعية . وترى الباحثة أن هذه الافتتاحية قطعة فنية متصلة ببقية النص . وأن الإيقاع الزمني بطيء في سائر فصول الرواية .

بعدئذ تتناول الباحثة الترتيب الزمني للأحداث داخل النص الروائي - الثلاثية . فتؤكد أن نجيب محفوظ حريص كل الحرص على تحديد المعالم الزمنية . وأن بناء الثلاثية يقوم على تقسيم زمني محدد ، فلا يخلو فصل من فصول الثلاثية من إشارة إلى زمن وقوع الأحداث . وهي في ذلك تتفق مع ثلاثة « جلزورذى ». كما أنها استخدما عنصري الاسترجاع ، والاستباق ، ثم المونولوج الداخلي . وإذا كانت الرقعة الزمنية في الثلاثية تتسع ، فإنها عند جلزورذى تتقلص . وإذا كانت التغيرات الزمنية في الثلاثية تظل ثابتة ، فإنها تتسع عند جلزورذى . وتذهب إلى أن نجيب محفوظ في الثلاثية كان حريصاً على أن تكون الفترة الزمنية التي تغطيها الفصول محدودة في بضع ساعات . وقلما تتجاوز إطار اليوم الواحد . وأن نجيب محفوظ يتلزم الزمن الواحد ، والمكان الواحد ، والحدث الواحد ، في النص الواحد .

وإذا خرج نجيب محفوظ من هذا الإطار الضيق فإنه يستخدم نوعاً من التلخيص يدل على الرتابة والتكرار . وللتلخيص في الرواية الواقعية وظيفة أساسية ، هي التقديم للمشاهد والربط بينها ، حيث يقدم الروائي موقفاً عاماً في تلخيص ، ثم ينتقل منه إلى موقف خاص

يقدمه في مشهد ، وهذا المشهد يمثل عادة ذروة . وقد حدد هذا التوظيف للتلخيص والمشهد حركة الرواية الواقعية . بل إن التكرار في بعض المقاطع داخل بناء الثلاثية له وظيفة خاصة ، هي تجسيد الاحساس بالاستمرارية والديمومة .

ويأتي الفصل الثاني خاصاً بدراسة تحليلية نقدية مقارنة ، لبناء المكان الروائي في ثلاثة نجيب محفوظ . فتتعرض الدراسة لأهمية المكان في البناء الروائي . والأساليب المختلفة التي اتبعها روائيو في تجسيد المكان . واعتبرت الدراسة أن « الوصف » هو أهم هذه الأساليب . لذا فإنها بدأت بتعريفه ، وبتحديد وظيفته ، وعلاقته بالسرد . بعدها تناولت الباحثة تقنية الوصف عند نجيب محفوظ في الثلاثية . وتذهب الباحثة إلى أن نجيب محفوظ لا يحفل بالوصف التحليلي المركب للأشياء ، كما لاحظت في شجرة الوصف عند ريكاردو . أو كما ظهر لها في وصف فلوبير قبة شارل بوفاري . فالوصف عند نجيب محفوظ هيكلـي - كما تسميه . إذ يكتفى بتسمية الأشياء دون تجزئتها إلى مقوماتها وسماتها . فالأشياء تذكر دون أن توصف ، أو أن يكون الوصف عاماً في غير تفصيل .

ثم تقوم الباحثة بعملية إحصائية تبعية ، تخصى فيها « الألوان » في المقاطع الوصفية ، « والخامات » المستخدمة في صنع الأشياء ، و « الأشكال » ، و « المفردات » المستخدمة في وصف الحجرات في الثلاثية . وتناولت بالتفصيل ظهور الأثاث ، والمأكولات ، والمشروبات ، وما يصاحبها من أدوات المائدة ، وطقوس الاحتفالات التي تقدم فيها المأكولات والصور الوصفية للطبيعة . وهـى في كل كانت تتسلـل بالمقارنة ، دون أن تخـلفها أبداً : بين نجيب محفوظ وبليزاك وفلوبير وجـلـزـورـذـى . كما استعانت بالأشـكـالـ التـرـضـيـحـيـةـ ،ـ وـالـجـداـولـ ،ـ وـالـرـمـوزـ .ـ وـأـنـاءـ الـمـقـارـنـةـ نـجـدـهـ تـبـثـ النـصـ الفـرـنـسـيـ ،ـ أـوـ تـقـومـ هـىـ بالـتـرـجـمـةـ عنـ النـصـ الأـصـلـىـ .

في الفصل الثالث تدرس الباحثة (بناء المنظور الروائي) فتقـدمـ لـذـلـكـ بـمـقـدـمةـ نـظـرـيةـ تـنـاقـشـ فـيـهاـ القـصـ كـظـاهـرـةـ لـغـوـيـةـ يـقـومـ عـلـىـ عـلـاقـةـ تـوـصـيـلـ ،ـ بـيـنـ مـتـكـلـمـ وـمـسـتـمـعـ ،ـ بـيـنـ رـاوـ وـمـتـلـقـ .ـ لـكـنـهـ يـتـمـيـزـ بـنـوـعـ مـنـ التـعـيـيدـ ،ـ يـأـتـىـ مـنـ تـعـدـدـ الـمـسـتـوـيـاتـ .ـ فـالـراـوىـ أـسـلـوـبـ صـيـاغـةـ ،ـ أـوـبـنـيـةـ مـنـ بـنـيـاتـ الـقـصـ ،ـ شـأنـهـ شـأنـ الشـخـصـيـةـ ،ـ وـالـزـمـانـ ،ـ وـالـمـكـانـ ،ـ وـهـوـ أـسـلـوـبـ تـقـدـيمـ الـمـادـةـ الـقـصـصـيـةـ .ـ إـنـهـ قـنـاعـ مـنـ الـأـقـنـعـةـ الـعـدـيدـةـ التـيـ يـتـسـتـرـ الـرـاوـيـ وـرـاءـهـاـ لـتـقـدـيمـ عـمـلـهـ .ـ ثـمـ تـبـنـىـ الـبـاحـثـةـ تـقـسـيمـ النـاقـدـ الرـوـسـيـ «ـ بـورـيسـ أـوـسـبـنـسـكـىـ»ـ الـذـىـ مـيـزـ بـيـنـ مـسـتـوـيـاتـ الـمـنـظـورـ فـيـ الـبـنـاءـ الـقـصـصـيـ :ـ الـمـسـتـوـىـ الـاـيـدـيـوـلـوـجـىـ ،ـ وـالـمـسـتـوـىـ الـنـفـسـىـ ،ـ وـمـسـتـوـىـ الزـمـانـ وـالـمـكـانـ ،ـ وـالـمـسـتـوـىـ الـتـعـبـيرـىـ .ـ وـأـخـلـدـتـ فـيـ درـاسـةـ الـثـلـاثـيـةـ مـنـ هـذـهـ الزـواـياـ .ـ

وـفـيـاـ يـتـصـلـ بـالـمـنـظـورـ الـاـيـدـيـوـلـوـجـىـ تـصـرـحـ الـبـاحـثـةـ بـأـنـهـ (ـ تـنـظـرـ إـلـىـ الـعـمـلـ الـأـدـبـيـ كـكـائـنـ لـهـ اـسـتـقـالـلـهـ عـنـ مـؤـلـفـهـ وـتـحرـصـ عـلـىـ دـمـ الـخـلـطـ بـيـنـهـاـ .ـ وـجـبـ أـنـ يـنـسـبـ الـمـنـظـورـ الـاـيـدـيـوـلـوـجـىـ

هنا إلى العمل نفسه لا إلى المؤلف سواء وافقه في الواقع أم خالفه ) ١٣٦ . وهي هنا تتفق مع أوسبنسكي . وعندما تطبق ذلك على الثلاثية تجد أنها عمل متعدد الأصوات . وأوضحت السهات التي تظهر هذا التعدد هو امتناع الرواى عن إصدار الأحكام العامة المنفصلة عن منظور الشخصيات الأيديولوجية . ويمكنا أن تقف مستقلة عن النص - إذا انسلاخت عنه - محفوظة بدلالة مطلقة . والثلاثية كذلك تختلف عن تقاليد الرواية الواقعية . وبخاصة تلك الروايات التي تقارن الباحثة بينها وبين الثلاثية . مثل (أوجيني جرانديه) لبلزاك ، و(الفورسait ساجا) لجلزورذى .

وبعد إحصاءات عن الحديث المحوري ، وعدد الأشخاص ، واتجاه الرؤية الموضوعية ، ومساهمة الرؤية الذاتية ، ونوعية المونولوج الداخلى ، وهو ما استغرق ثمانى صفحات ، وبعد تصنیف للمنظور النفسي - كمستوى من مستويات الصياغة - إلى منظور موضوعي خارجي ومنظور موضوعي داخلي ، ومنظور ذاتي خارجي ، ومنظور ذاتي داخلي . تنتهي الباحثة إلى أن نجيب محفوظ يستخدم المنظور الموضوعي والذاتي على التوالى والتدخل في جميع أجزاء الثلاثية . وتبين لها أنه في ذلك يحلو حذو روائين المحدثين . بل إنه أتقن بناءه أفضل اتقان . وقد قامت بتحليل تفصيلي دقيق لبناء المنظور في الثلاثية ، وحللت كل الفصول لمعرفة طبيعة هذا المنظور .

هذه هي المحاور الأساسية التي دارت في فلكها فصول الكتاب - الرسالة . لم تنشأ الباحثة أن تسميها أبواباً . ولم ترغب في تفصيل الأبواب إلى فصول . والفصل إلى موضوعات ، والموضوعات إلى جزئيات ، وهكذا تكديساً لعدد الصفحات ، وتكراراً لل فكرة ، وحشدًا للهادة . إنها كانت واعية بما بين يديها من مادة . مدركة لأهمية المصادر . متفهمة لطبيعة الموضوع . محددة هدفها ومنهجها . ومن ثم كان تعاملها مع العناصر الرئيسية ، والمفردات ، والأرقام ، والاحصاءات ، تعاملًا مباشرًا وحرجاً ودقيقاً .

وانتخبت الباحثة - العالمة في معمل «الثلاثية» أدوات وعيّنات ، ووسائل ، ونماذج مادية لِتُقْوِّمُ في النهاية تجربة مكتملة ، مضمونة النتائج العلمية العلمية . ذلك أن هذه الدراسة ليست إلا تجربة معملية . وأظن أن قراءة هذا الكتاب النقدي المعلم ، تحتاج إلى جهد عقلى ، ووقت مطول ، وتأمل عميق ، وثقافة شاملة . فما بالنا بالباحثة . إذ بذلك قصارى ما يمكن أن يمنحه باحث موضوع بحث . ويبدو أنها تفرغت له تفرغاً تماماً كى تقدمه على النحو الذى جاء به .

ولا يملك الناقد لهذا الكتاب إلا أن يطالب أساتذة الجامعة بضرورة الاهتمام بها يقدم تحت إشرافهم ويتوجيههم ، وبتحتية اختيار زوايا البحث والدرس بل بالاجتهاد الصحيح

بقصد تقديم خدمة علمية حقيقة . وليس شهادة تحفظ في ملف خدمة الدارس أو الباحث !

إن مثل هذه الدراسة تفيد في فهم طبيعة العلاقة الفنية بين ثلاثة نجيب محفوظ ونظائرها في الأدب الفرنسي والإنجليزي . وفي تلمس البناء الهندسي الداخلي ، لمجموعة علاقات داخلية ، تشكل منها النص الروائي . وهنا يمكن دور الباحث المثقف ، الحريص على الاستنباط والاستكشاف . وهي أيضاً تفيد على مستوى تحسيد قيمة الثلاثة كعمل فني . وترفع من درجة الأديب . بعيداً عن تلك الكتابات المصاحبة ، الزاعقة ، التي يتوهם أصحابها أنها تعمل على رواج بضاعة الأدباء . وسرعان ما يكتشف القارئ الوعي أنها مجرد ردود أفعال عصبية ، لا تحدث إلا تأثيراً عكسيّاً .

لكن التعامل الاهادي مع النص الأدبي من خلال رؤية واعية ، ومنهج دقيق ، وأنّة ، يؤتى ثماراً طيبة بعد فترة قد تطول ، لكنها ثمار ستظل ناضجة صحيحة . على هذا النحو كانت دراسة الثلاثة دراسة مقارنة . وهي في هذا الإطار جديرة بأن يقف عندها الدارسون والمهتمون بحركة الرواية العربية المعاصرة ! وثمة تساؤل قد ييدو ساذجاً .  
ألا يفضي هذا الجهد العلمي ، وذلك اللون من ألوان التعامل النقدي مع النص الروائي ، إلى الإحساس - ربما الخاطيء - بأن نجيب محفوظ ليس إلا صانعاً ماهراً ، وعقلانياً حذقاً ؟ ! فنحن لم نر إلا إحصاءات وتبعاً أميناً لهذه النمنمة المنضبطة التي اجتهد نجيب محفوظ في تشكيلها ، وفي إظهارها على النحو الذي حرست الدراسة على إبرازه .  
وكأنه آلة وليس بشراً إنسانياً ، منفعلاً ومتفاعلاً ، متاثراً ومؤثراً . أو كأنه ليس فناناً مبدعاً مبتكرًا توسل بالخيال والصورة والرمز والإيحاء والتضمين والإشارة والتلميح .

اعتقد أن الدراسة أغفلت هذين الجانين : كونه إنساناً يعيش زماناً بعيته . وما كل ما حفلت الدراسة بعنصر الزمن : نفسياً أو تارخياً ، خارجياً أو داخلياً ، له ظروفه وملابساته وأحداثه ومؤثراته على الفرد والجماعة معاً .  
وكونه فناناً ، يتعامل مع الإنسان : عاطفة وإنفعالات وخواطر وخيال وأحلام وواقع . وما أظن الباحثة إلا رادة بأنه ل ولم يكن فناناً ما قدم لنا هذا العمل الهندسي الجيد ، وما استحق منها أن تدرسه . وما أظن أنني من السذاجة حتى يغيب عنى مثل هذا الرد .

الصنعة وحدها كانت مثار الاهتمام . التركيب الخالي من الإحساس كان دافعاً إلى البحث عن أسبابه . البناء الهندسي المحكم كان وراء الانبهار والمقارنة . الخرسانة المسلحة وحدها كانت طاغية .

ورغم أن الباحثة وعدت بأنها سوف تأخذ بعين الاعتبار الإطار الاجتماعي والاقتصادي والتاريخي في دراسة الأدب المقارن ، فإننا افتقدنا صورة المجتمع تماماً .

وأنعكاس حركة المجتمع على الشخصيات ، والزمن الروائي ، والبناء المكانى - عبقرية المكان واستفادة نجيب محفوظ بجغرافيته وتشكيله المادى والتاريخي والنفسى الخارجى - وارتباط ذلك بالنص الروائى فى بنائه للمكان . ومفردات البناء اللغوى المستخدمة لتجسيد المكان وتصويره . وهل هى نتاج استخدام يومى للشخصيات فى الواقع أم لا ؟ هل هى طرح الواقع الاجتماعى والمعيشى ، وافراز التعامل الحى مع عناصر المكان أم إنها ابتكار الكاتب ، ونحته للغة خاصة ، تعبير عن المكان ، كما كانت له لغة خاصة تدل على الزمن بمستوياته التى أفضت فيها الباحثة .

لم تشر الباحثة - ولو عرضاً - إلى إمكان الاستعانة بمنهجها التحليلي المقارن البنائى النقدى في دراسة نصوص روائية أخرى (موسم الهجرة إلى الشمال - الحرام - الأرض - زينب والعرش - الجنة والملعون - ريم تصيب شعرها - التاريخ السرى لنعمان عبد الحافظ . . . . . ) أم أن مادة الثلاثية وحدها هي التي تسمح بأن يقف عندها هذا النهج ، نظراً لطوها ، ولوجود نظائر لها في الأدب الأوروبي بعامة ، والفرنسي منه بخاصة ؟

كم كنت أتمنى لو أن الباحثة تنبهت إلى دلالات أسماء الشخصيات في الثلاثية . وتركبها ولماذا كانت هذه الأسماء بالذات دون غيرها ؟ ليس من شك في أن نجيب محفوظ اختار أسماء شخصيات الثلاثية بشكل متعمد مقصود . وهو قصد كانت دراسته لازمة لم يتلزم بالمنهج البنائى . وإذا كانت الباحثة تستهدف « المقارنة » أولاً وقبل كل شيء ، فلم يخطر على بالها مقارنة الثلاثية - فنياً وبنائياً - بأعمال نجيب محفوظ السابقة واللاحقة ؟ !

تقول الباحثة في صفحة ٢١ : ( ومع العناية التي حظيت بها أعمال نجيب محفوظ من نقاد الأدب العربي الحديث ومؤرخيه إلا أنها لم تدرس من ناحية تحليل بنيتها أو مقارنة تقنياتها بتقنيات الرواية الغربية ) . وكان الأمر - علمياً - يستلزم مجرد الاشارة إلى هؤلاء الذين سبقوا إلى دراسة نجيب محفوظ ، ومناهجهم ، ورأى الباحثة في جوانب القوة عندهم أو جوانب القصور .

ورغم ما لاحظناه من دقة البحث ، والصرامة في اختيار الكلمات ، وتحديد الفقرى كل صفحة ، فإننا نجد الباحثة تكرر الفكرة الواحدة مرة ومرة . وأحياناً تستخدم نفس المصطلحات مثل حديثها عن التلخيص والشهاد ، وتعريف كل ، وعلاقته بالإطار الزمنى . نجد أنه صيغ ثلاط مرات وربما أكثر . في حين أن الفكرة واحدة والنص مفهوم ( ٦٥ ، ٥٦ ، ٦٠ ، ٦٤ ) .

في صفحة ١٥٨ تقول : ( وما يؤكّد وحدة المنظور النفسي والمنظور على مستوى الزمان والمكان ويقوى الحضور في الثلاثية ، بعض الطواهر اللغوية التي لاحظناها بهذا

الصدق) . أين ومتى؟ وكيف؟ ! . إن الظواهر اللغوية تحتاج في الدراسة البنائية إلى بحث عميق ، وليس إشارة خاطفة أو إشارتين . نصوص من الرواية تثبت الظواهر . تفسير لغوي دلالي .. إحصاء للمفردات والكلمات والألفاظ .. جهد جهيد في هذا الجانب .

كذلك فإن الحديث عن المنظور على المستوى التعبيري ، كان في حاجة إلى وقفة أطول واستشهادات أكثر ، وتحليل أعمق ، لأهميته في النظر إلى البناء القصصي كبناء يعتمد على عناصر جد مهمة ، يقف في مقدمتها « اللغة » ودورها في المستوى التعبيري .

ولقد سبق أن أشرنا إلى أن الباحثة قليًا كانت تعتمد على مراجع عربية . ومع ذلك فإننا نلاحظ أنها صدرت ثبت المصادر والمراجع صفحة ١٦٩ بقائمة للمراجع العربية وذكرت ستًا وثلاثين مرجعاً . بعضها لا يتصل بنجيب محفوظ من ناحية ، ويفن الرواية من ناحية أخرى . مثل كتاب ( القصة القصيرة نظرياً وتطبيقياً ) للأستاذ يوسف الشaroni . و ( نماذج من الرواية المصرية ) له أيضًا . وغيرهما من كتب الأستاذ الشaroni التي كانت مقالات خاطفة وسريعة ، لا منهج لها ، ولا فكر فيها ولا نظرية . وكتاب الدكتور الطاهر مكى ( القصة القصيرة دراسة ومحارات ) لا علاقة له بالموضوع ، ولم تفده منه الباحثة . وكتاب الدكتور رشدي حسن ( أثر المقاومة في نشأة القصة المصرية الحديثة ) وكتاب الدكتور محمد يوسف نجم ( القصة في الأدب العربي ١٩١٤-١٨٧٠ ) .

والباحثة تختلف مع كل هؤلاء منهجاً وفكراً . وطبيعة الموضوع المدروس تختلف . ويكون التساؤل : لماذا أغفلت غير هذه المراجع مما يعتد به في نفس المجال ؟

مسألة أخرى أرجو أن تكون متعلقة بالطباعة . ذلك أن الباحثة أثبتت تحت عنوان ( المراجع الأجنبية المترجمة ) كتاب ( النحو الواف ) للأستاذ عباس حسن ، و ( رأى في المقامات ) لعبد الرحمن يافى ، و ( أسرار البلاغة ) للجرجاني ، و ( تطور الرواية العربية الحديثة ) و ( الروائي والأرض ) لعبد المحسن طه بدر ، و ( التفسير النفسي للأدب ) للدكتور عز الدين إسماعيل ، و ( في الرواية العربية ) لفاروق خورشيد و ( عشرة أدباء يتحدثون ) لفؤاد دوارة ( ١٧٢-١٧٣ ) . هل هذه مراجع أجنبية مترجمة . إنها فعلاً خطأ مطبعي .

وفي هذا الصدد فإن الملاحظ أن الأخطاء اللغوية كثيرة . والكلمات الأجنبية مكتوبة بشكل غير مستقيم ، مما يدل على أن قلم الباحثة لم يعمل عند اعداد التجارب الطبيعية . فالكتاب جيد . لكنه لم يراجع . ولولا الثقة في معرفة الباحثة باللغات العربية والفرنسية والإنجليزية ، لكان لنا موقف مختلف ، ولذكرنا أعداداً وأوضحة وملموس ، من الأخطاء اللغوية والكتابية والنحوية .

ويقى أنها دراسة متميزة . غير مقلدة . تحمل رؤية علمية واضحة . تجيد التعامل مع المصادر الأجنبية . تتسم بالأمانة العلمية ، والصبر الشديد في النظر إلى النص الروائي . لم يتسرب إليها جانب واحد من جوانب الضعف التي أشرنا إليها عند حديثنا عن الرسائل التي تناولت نجيب محفوظ أولاً ، وتلك التي تعرضت لفن الرواية العربية في مصر ثانياً .

- ١٢ -

## عيونى الليلة لا تعطى دمعا

هذه هي المجموعة القصصية الأولى للكاتبة السودانية زينب الكردي . وقد صدرت سنة ١٩٨٥ عن دار العربي للنشر والتوزيع بالقاهرة . وصاحبة المجموعة - كما تقول كلمات الغلاف - مارست العمل الصحفي بالكويت منذ عام ١٩٦٨ في صحف ومجلات متعددة : « سيدتي » ، « حياتنا » ، « السياسة » ، « القبس » . كما نشر لها صحيفة « الوطن » رواية مسلسلة بعنوان : « لحظة مواجهة » . وهي الآن تعمل مندوبة لمجلتي « سيدتي » و « المجلة » ، وصحيفة « الشرق الأوسط » . ولعل هذا هو السر في أن المجموعة تبدو كما لو أنها صادرة عن كاتبة متعرجة ، سبق لها أن قدمت تجارب ومحاولات في الكتابة . إذ إن قارئ هذه المجموعة يفاجأ بها يكمن وراءها من وعى فني ووعى اجتماعي في آن معاً .

فليس ثمة عيوب صارخة من حيث البناء الفنى للقصة القصيرة . وليس ثمة خلل في زاوية الرؤية التي تنظر منها الكاتبة إلى الإنسان ، والأشياء ، والأمور ، والموافق . وهي سمات قد يلاحظها الناقد - عادة - في القصص التي تقدم نفسها إلى الجمهور القراء لأول مرة . إن الأمر هنا مختلف تماماً . وكأن المجموعة سبقتها مجموعات وجموعات .

هناك وحدة فنية و موضوعية و شعورية تهيمن على معظم قصص المجموعة . والكاتبة تبدو حريصة على أن تقدم « الشخصية » في موقف معين . وفي زمان محدد . وفي مكان واحد لا يتغير . وفي لحظة شعورية معينة . « في اتجاه الشجرة » ، « في مواجهة الحائط » ، « مثلكم يتارجح قلبي في الليل » ، « عيونى الليلة لا تعطى دمعاً » .

و « الشخصية المحورية » في هذه المجموعة ، من خلال معظم قصصها القصيرة ، تكون - دائمًا - في مواجهة شيء ما : حائط ، سلطة روحية ، سلطة سياسية ، قيود اجتماعية ، حواجز نفسية . هناك مجموعة كاملة ومتعددة من السدود والحواجز الصلبة المنيعة . تكون - باستمرار - في مواجهة الشخصية . وتتجسد الشخصية غالباً في شخص امرأة . وهذه القيود تمثل حصاراً خانقاً يحيط بالبطلة ويطاردها ويحشم على أنفاسها أينما كانت ، وفي كل لحظة ، وفي كل موقف . وهي لا تملك إزاءها إلا الرفض أو الصراخ « في اتجاه الشجرة » . رفض كل شيء . النفاق . الرياء الاجتماعي . الإعلام غير الصادق .

والكاتبة تؤمن - من خلال القصص - بأن المروء لا قيمة له . السلب لم يعد يجدي . حتى الصراخ لا فائدة منه . ففى قصة « في مواجهة الحائط » هناك حزن دفين ، لكن القوة تنتصر في النهاية . إذ سرعان ما يتحطم الحائط بهدوء إثباتاً للقدرة والأصلحة .

وتبدو المقاومة شديدة العنف والتدمر في قصة « مثلكم يتارجح قلبي في الليل » . رغم ضياع الحلم ، وفقدان الأمل في الغد ، والمستقبل ، ورغم الذبائح والجرائم والسكاكين .. ( يضيع الحب مني وأتابع .. يتلاشى الحلم .. أتابع .. أتوه أنا من نفسي .. وأتابع .. أتألم حتى العظم أندھش .. يغدر بي .. أذبح .. يغتصب عمري كله .. وأتابع .. كل ما يواجهني يدخلني ويتجسد ) .

كذلك فإن المقاومة تتجسد بشكل واقعى صادق في قصة (المهم) . وهى مواجهة واقعية مع الآخرين . فيها تعرية للزيف والنفاق الذى يملأ الحياة الفنية والصحفية .. كما أن الشخصية المحورية هى شخصية امرأة لا تسير في الموكب ، ولا يجرفها تيار الكتابة الكاذبة ، وترىيف الحقائق والتمويل على القراء أو المتلقين . ورغم حاجتها الشديدة إلى العمل ، فإنها تقوم مقاومة شاقة حتى تقف ضد التيار الفاسد السىء .

وتكتشف قصة (بالمندار) عن أن الكاتبة تحيد إدارة الصراع الدرامى بشكل جيد . كما تملك القدرة على تحريك الشخصيات تحريكاً واقعياً حافلاً بالانفعالات والأحساس . وهى لا تسرف في الواقعية الساذجة السطحية ، بقدر ما تمزج بين الواقع والرمز . بين الفكر والعاطفة . بين الروح والمادة . كما أن الحوار في هذه القصة حوار منطقى ، ومعبر عن الأبعاد الاجتماعية والنفسية والاقتصادية للشخصيات .

وإذا كانت قصص المجموعة تسلط الضوء قوياً على شخصية محورية واحدة ، فإن الكاتبة في هذه القصة بالذات تحفل بالمجموع من خلال شخصية واحدة . وفي موقف واحد . ومكان واحد . وهنا تكمن سيطرة شخصية الكاتبة على الشخصيات الثانوية وغير الثانية . إذ إنها توجد لكل شخصية دوراً ، وهدفاً ، ورؤى لا تنفصل عن الرؤية العامة في القصة . هناك الضابط والخفير سويم فضلاً عن مبروكه وبيومى .

إنها في هذه القصة تستهدف تقديم القرية ككل : حاضراً وماضياً ومستقبلاً ، من خلال أجيال متصارعة الفكر والمصالح والأحلام . وهى تنتقد رغبة التزوح من القرية إلى حيث المدينة . ذلك الهاجس الذى يسيطر على عقول الشباب . فالأرض لم تعد هي الحلم والمستقبل . وإنما « التجارة » في المدينة والاستئثار بلا رأس مال أصبحا هما كل شيء . وهنا يدور الصراع بين بيومى وأمه مبروكة . ويتهى الصراع بأن يقتل الابن أمه على مرأى وسمع من الجميع ، ويقتل معها آخرين .

الكاتبة تعرف ماذا تريد أن تقول من وراء هذه القصة . بمثل ذلك الذي قالته من خلال القصص الأخرى . وقد استخدمت عناصر واقعية ، ومفردات من الواقع ، وشخصيات واقعية ، أضفت عليها ظللاً تراجيدياً . كما التقطت كلماتها من واقع الحياة في القرية المصرية .

ولا يملك الناقد لهذه المجموعة إلا أن يشير إلى لغتها . فكثيراً ما يلتقط الناقد أخطاء لغوية ونحوية لا تغفر في القصص الأولى لكتاب الجدد . لكن الكاتبة تحمل لغتها ، وتعرف أنها الأداة الفنية التي إن أحسن استخدامها استطاعت توصيل فكرتها وانطباعها ، وكذا إحداث الأثر النفسي في القارئ .

هناك موسيقى داخلية تسرى في كل فقرة من فقرة القصة الواحدة . وكل فقرة تسلم إلى الفقرة التالية لها ، وهكذا حتى يكتمل النغم . إنها تحافظ بمستوى لغوى لا يوغل في التعقيد ، ولكنه معبر ، سهل التعبير عما يريد . والصور عندها مشحونة بالدلالة رغم ما قد توحى به كلماتها من عادية . هي ليست ساذجة ولا مبتذلة ، ولكنها دالة صادقة .

كما أن عناوين القصص ذكية ، موحية ، فيها شاعرية ، « مثلكم يتارجح قلبى فى الليل » ، « عيونى الليلة لا تعطى دمعاً » وهكذا .

ولا يفوتنا أن نشير إلى سمة الحزن الغالبة على قصص المجموعة . لعلها ناجمة عن احساس الكاتبة بأن لاأمل في الغد . لأن اليوم قاهر وفاس .

ولا تنسى الكاتبة أنها امرأة . إذ راحت تستبطن مشاعر المرأة استبطاناً حقيقياً . وقدمتها في مواقف متنوعة ، ومتناقضة . وهي مواقف نفسية في معظم الأحيان : حبّة ، غيورة ، زوجة ، صديقة . الغيرة الدمرة مع الكرامة المجرورة . الاقبال الشديد والاحجام المردد . الحب العظيم والرغبة في الابتعاد الطويل . ومع أنها اقتربت اقترباً شديداً من الانفعالات الداخلية للمرأة ، فإنها لم تصبح ولم تزعم ولم تفعل . وما أكثر المواقف التي جسّدتها في مواجهة الرجل .

وثمة مفردات لا تصدر إلا عن كاتبة - امرأة ، أحسنت الكاتبة صياغتها . مثل : « تنفلت حواسى منها معاً » . « أنسحب داخلى » . « افتش داخلى عن علامه » . « شمنت في الكلمات رائحة الحب القديم » . « أصبح يشكل تفاصيل التفاصيل في أفكارى وعواطفى » . « طفت بعينى بين الملامح التى لم أنس تفاصيلها » . « ردت فتحة السلاوى وغادرت أطلالى » . « تكومت فوق فراشى » . « أكره أن أكون دودة فى مستنقع » . « كنت أندس فى فراشى » ، « وأنا أدفن وجهى فى الوسادة » . « وكأننى أنزلق

في كيس فضفاض من المساتان » . « انسحبت بحواسى من بينهم » . « عندما بريشت عينى في الصباح » . ورغم ذلك فإننا نشير إلى ضعف في البناء الفنى ، تسلل إلى بعض القصص . مثل قصة (رغبة أخيرة) . حرصت الكاتبة على أن ت نوع في لغة السرد ، وأن تستخدم الفلاش باك ، والحديث النفسى الداخلى ، لكنها أسرفت في تفاصيل لا علاقة لها بالبناء ، فجاءت القصة طويلة بلا داع فنى . وكان من الممكن تكثيف الموقف الرئيسي في القصة ، في اللحظة التى واجهت الأم فيها ابنتها عند ارتداء فستان الزفاف . بعيداً عنها يحول دون إحداث الانطباع المطلوب .

كذلك الحال بالنسبة لقصة (الجني) . إنها قصة جيدة من حيث الفكرة ، والصراع ، لكن البناء الفنى فيها يختل بوجود عشر صفحات من الممكن أن تختصر في صفحة واحدة (٧١ : ٨٠) . والكاتبة في هذه الصفحات تتحدث حديثاً غير فنى عن مجموعة علاقات لا داعى لها فيها يتصل اتصالاً وثيقاً بوحدة القصة . أياً ما كان الأمر فإن هذه الملاحظات لا تقلل من العناصر الإيجابية التى أشرنا إليها . وهذه المآخذ تعدد قليلة إذا ما قورنت بالتجارب الأولى للكتاب . فالكاتبة تعرف أصول الكتابة في هذا الفن . وتنطلق من رؤية واضحة . وتدرك واقعها العربى العام بجوانبه المختلفة . وهى تجمع فى قصصها بين الموضوعية والذاتية ، وتحرص على التوفيق بينها !

- ١٣ -

## هذه المجموعة القصصية

ليست هذه هي أول مرة يلتقي فيها الكاتب أحمد محمد حميدة بالقارئ . وإن كنت أعتقد أنه بامكاننا أن ندعى أن هذه هي المرة الأولى الحقيقة التي تحظى فيها مجموعة قصصية له ، بوسيلة للنشر قد تتيح له فرصة النجاح والانتشار بين الجمهرة القراءة ، من خلال سلسلة دورية منتظمة .

فقد سبق له أن أصدر ضمن مطبوعات القصة التي تصدرها مديرية الثقافة بالاسكندرية أربعمجموعات قصصية هي : « النبض في الذاكرة » و « الهجرة إلى الأرض » و « التائرون » ، ورواية بعنوان : « الليل والأصوات » . وهي أعمال - بحكم العدد المطبوع منها ، ووسيلة الطباعة الماستر وأدوات التوزيع - لم تحظ بها تستألهه من تقويم ومتابعة ، كما أنها لم تلق رواجاً لدى القارئ العام الذي يتوجه إليه الأديب بكلمته أولاً وقبل كل شيء . مما يدفعني إلى ضرورة المطالبة بطبعها مرة أخرى ، وما قد يستلزم ذلك من إعادة نظر فيها ، وما شابه ذلك .

ثم ما لبث المجلس الأعلى للثقافة أن أصدر له في عام ١٩٨٣ مجموعة قصصية بعنوان : « الليل والأصوات » . لا أظن أنها كانت - هي الأخرى - سعيدة الحظ ، بحكم العوامل السابقة التي أشرت إليها .

وتضم المجموعة التي بين أيدينا - الآن - عشر قصص هي : وفاء القبط ١٩٨٢ - الصندوق ١٩٨٤ - حاملة الصباح ١٩٨٤ - البنت والمربعات ١٩٨٤ - ركن بعيد من العالم ١٩٨٥ - مقتل العريف أبو الشوارب ١٩٨٦ - صديقى ذلك البعيد ١٩٨٤ - شوارع تنام من العاشرة - مسألة التفاح ١٩٨٥ - حمالو الخشب ١٩٨٤ . وفي حرص الكاتب على تدوين تاريخ كتابة كل قصة دليل على أنه اختار نهاج من كتاباته الأخيرة في منتصف الثمانينيات . وفيه إشارة إلى المناخ الذي كتبت فيه كل قصة ، والظروف التي أحاطت بها . وهي أمور يدركها الناقد دون إفصاح الكاتب عنها .

- ١٩١ -

ولعل قارئ الثانينيات لن يختلف مع مضمون قصص هذه المجموعة ، ولا مع القضايا التي أثارتها ، ولا مع الموضوعات التي تناولتها . فالكاتب جاد في أن يكون «واقعاً» معايشاً لقضايا الناس ، متلمساً لأسباب مشكلاتهم اليومية الطاحنة ، مجدداً التناقضات الاقتصادية والاجتماعية الصارخة ، مبرزاً تلك القوى التي تنخر في عظام المجتمع كالسوس ، منحازاً إلى تلك القوى المطحونة التي تشن تحت وطأة الضغوط المادية والأخلاقية الصارمة ، رافضاً كل صور الاستغلال ، والقهراً ، والسلب ، والإثراء الفاحش الذي يستند إلى أسس غير إنسانية ، وغير وطنية ، وغير أخلاقية . لسنا - إذن - أمام كاتب رومانسي حالم ، يتناول مسائل الحب ، والموضوعات الخاصة بالقلب والمحبين العاشقين . كما أنها إزاء كاتب يكتب للتسلية والترفية ودغدغة المشاعر وتقلق الغرائز . ومن ثم فإننا لن نظرف لديه بشخصيات تتنمى إلى الطبقة الارستقراطية أو البورجوازية الجديدة أو مالف لها . ولكننا سوف نعيش مع الخادمة الصغيرة التي تشن بحملها ( حاملة الصاج ) ، وابنة البواب التي تلعب أمام البيت فتمنع بالقوة ( البنـت والمربيـات ) والشاب الباحث عن مسكن ليتزوج فلا يظفر إلا بالقيظ وصهد الأسفلت والبرـان اللاـهـبة ( وفـاء الـقـيـظ ) ، والموظف الفقير البسيط الذي يتهم بسرقة صندوق من الورق كان يتهمـاً ليتـخدـه فـرشـاً يـنـام عليه هو وزوجه وأولاده ( الصندوق ) والشرطـى الذى يـعـتـالـ عـلـيـهـ الـهـازـئـونـ منـ الـلاـهـينـ العـابـينـ سـخـرـيـةـ منـ شـارـبـهـ ( مـقـتـلـ العـرـيفـ أـبـوـ الشـوارـبـ ) أوـذـلـكـ الـحـلـمـ الـذـىـ لاـ يـتـحـقـقـ خـادـمـةـ شـابـةـ تـتـنـتـرـ زـوـجـاـ ( رـكـنـ بـعـيدـ مـنـ الـعـالـمـ ) .

إن الشخصيات التي انتقاها ، والماوفـقـاتـ التي اختارـهاـ ، تؤـكـدـ - جـيـعاـ - أنه كـاتـبـ يـعيـشـ وـاقـعـهـ الـاجـتمـاعـيـ وـالـإـنسـانـيـ ، وـيـعـرـفـ دورـهـ جـيدـاـ ، لـيـسـ عـلـىـ مـسـتـوىـ إـقـلـيمـهـ فـحـسـبـ ، وـلـكـنـ عـلـىـ مـسـتـوىـ الـجـمـعـمـ الـمـصـرـىـ كـلـهـ . ذـلـكـ أـنـهـ وـاحـدـ مـنـ أـبـنـاءـ الـاسـكـنـدـرـيـةـ الـذـينـ يـجـتـهـدـونـ فـيـ أـنـ يـكـونـ لهمـ دـورـ فـيـ حـرـكـةـ الـأـدـبـ وـالـفـنـ فـيـ مجـتمـعـنـاـ . وـمـنـ ثـمـ فـإـنـاـ نـلـاحـظـ أـنـهـ لـأـظـلـ لـلـاسـكـنـدـرـيـةـ فـيـ هـذـهـ مـجـمـوعـةـ الـقصـصـيـةـ . اللـهـمـ إـلـأـ ذـكـرـ أـسـماءـ بـعـضـ الـأـماـكـنـ فـقـصـةـ أـوـقـصـتـيـنـ . كـمـاـ أـنـ قـصـةـ ( حـالـوـ الـخـشـبـ ) تـدـورـ فـيـ الجـمـرـكـ وـالـمـيـنـاءـ بـالـاسـكـنـدـرـيـةـ . وـهـيـ ظـواـهـرـ لـأـنـ تـنـفـيـ أـنـهـ يـكـتبـ عـنـ قـضـائـاـ إـنـسـانـيـةـ وـاجـتمـاعـيـةـ تـهـمـ الـإـنـسـانـ الـمـصـرـىـ الـمـأـزـومـ ، الـمـطـحـونـ ، فـيـ مـخـتـلـفـ الـمـوـاـقـعـ وـالـأـقـالـيمـ ، وـفـيـ مـسـتـوىـ الـاجـتمـاعـيـ الـذـىـ طـالـ حـرـمانـهـ ، وـمـاـ يـزالـ يـطـحنـ فـيـ كـلـ لـحـظـةـ وـفـيـ كـلـ حـينـ !

وفي معظم القصص التي تضمها هذه المجموعة نجد الكاتب حريصاً على تجسيد مواجهة من نوع ما ، بين من ينتمون إلى الفئات الدنيا ، وأولئك الذين تسببوا في حرمانهم ، أو في ظلمهم ، لإبراز نوع العلاقة بينطبقات الاجتماعية ، والقيم الأخلاقية

التي أصبحت سائدة ، والسر الكامن وراء انتشار التفسخ الاجتماعي والانهيار الأخلاقي وعدم التماสك بين عناصر البنية الاجتماعية .

وأحياناً تكون هذه المواجهة بين من ينتمون إلى فئة واحدة مستغلة ( حمالو الخشب ) . عندئذ يكون الصراع متكافئاً ، وتكون النتيجة مدمرة للجميع . ولعل هذا هو الذي يقصده الكاتب . في حين أن الصراع في ( الصندوق ) و ( البنت والمربعات ) و ( مسألة التفاح ) بين قوتين غير متكافئتين . لذا فإن النتيجة النهاية تأتى في صالح الأقوى مادياً ووظيفياً واجتماعياً .

ففى ( الصندوق ) يدور الصراع بين الذين يسرقون كل شيء في المؤسسة الكبيرة ، بدءاً من المدير ، وانتهاء بالسائق والشاوش ، وبين « الساعي » بيدله الزرقاء وطاقيته الصفراء واللذاء العسكري القديم . وقد وجهوا إليه تهمة سرقة صندوق فارغ من الورق . وهو ما يلقى - عادة - ضمن الأشياء المهملة ، لعدم استخدامه ، ولكنثرة الصناديق الورقية . والساعي يسكن في كوخ صغير يضم الزوجة والأولاد . يعيشون واقعاً فاسياً لا يسمح بسرقة ، ولا يشى بتطلعات أكثر من حلمهم بأن تستمر الشمس مشرقة حتى تجف ثياب الأطفال المغسولة والمشورة خارج الكوخ ، وحتى يلعب الأطفال خارج الكوخ حيث يكون الدفء .

والقصة قمة في السخرية المرة من التناقضات الصارخة في المجتمع . يسجنون لا شيء إلا لأنهم أخذوا من المهملات ما قد يستدفؤن به ، أو ما قد يجعلون منه سندأً لحيطان أ��وا لهم المتهمة . في حين أن المدير وأتباعه يتغاضون في إفراط محظيات الصناديق من الآلات والمعدات لحسابهم الخاص . وعندما يغسل إليهم أن « الساعي » المسكين قد سمعهم وهو يخططون للسرقة ، أو وهم يقتسمون الغنائم ؛ يوجهون إليه تهمة سرقة الصندوق الورقى الفارغ ، كى يتخلصوا منه .

وتضرب قصة ( البنت والمربعات ) على نفس الوتر . وهى من القصص الجيدة في هذه المجموعة . تصوير جيد للتناقض الطبقي الصارخ ، الذى ينعكس في معاملة الأطفال بعضهم للبعض الآخر . وهى تلتقط لحظة محدودة جداً في حياة طفلة صغيرة هى ابنة بباب عمارة من العبارات . وهى تلعب أمام المبنى . بينما أمها تقوم بغسل السالم . ويدور ثمة صراع بينها وبين طفل آخر في نفس المرحلة من العمر . هو ابن صاحب العمارة . ثقيل الظل . متخم البدن . يشاكسها كى لا تلعب لعبتها المفضلة في الشارع الذى يدعى الطفل أن أبوه يملكه ، وأن أباها يعمل خادماً عند والده ، وأنها لا تملك شيئاً . والطفلة لا تدرى معنى لكل ما يقول . وأمه تنظر إليه من على معجبة بما يقول وبما يفعل . وبينما

الطفلة تؤدى لعيتها يفرض نفسه ؛ فيطمس كل ما خطته لنفسها كى تلعب داخل الدواير والمربعات المرسومة . ثم يدور حولها بدراجته . ولا يلبث أن يقتحم نصفها فيطرحها أرضاً ، فتصاب في رأسها ؛ وبعدئذ يأتي بحذائه الكاوتشوك ليمسح ما تبقى من معالم خطوطها البيضاء التي خطتها على الأرض . وعندما تكون له الغلبة ، ويتحقق له الانتصار ، يأخذ في إعادة التخطيط لنفسه هو ، دون مبالغة بكل ما أحدثه بالطفلة من جرح ، ولا ما تركته فعلته في نفسها من آثار .

إنه المالك ابن المالك . وهى الخادمة ابنة الخادم وأمها خادمة . وبما أنه يملك البيت فإنه يملك الشارع من منطلق غريب شاذ تشيعه هذه الطبقة المالكة . إذ تتصور أنها تستطيع التحكم في كل شيء . لا تكتفى بالاذلال والاحتقار والاستغلال لغير المالكين ؛ ولكنها تتمادي فتدعى ملكية ما ليس حقاً لها . إن حلم الطفلة مشروع . والشارع عام . لكنه يزعم ملكيته هو وأبوه . إنها فوضى الاستئثار والامتلاك والاقتناص .

وقد أجاد الكاتب تصوير عالم الأطفال . واستطاع أن يقول كلمته بشكل فني جيد ، دون خطابة أو زعيم . لذا جاءت القصة حافلة بالحيوية والحركة والتدايق . كما أن بناءها العضوي متباشك . وقد لعبت وحدة التأثير دوراً في نقل الانطباع الموحد ، وفي دفعنا إلى التفكير فيما حولنا من تناقضات وصراعات وقوى وقيم .

وإذا كانت القوى المتصارعة في القصتين السابقتين سافرة واضحة لا تخفي على أحد ؛ فإن القوة الطاغية في قصة ( مسألة التفاح ) قوة غير ملموسة إن صبح التعبير . أو إن شئت قلت إنها مجموعة النظم والقرارات والطبقات والفتاتات التي تجمعت فخلقت مجموعة من الأناسى تستطيع أن تشتري التفاح ؛ في حين أن هناكمجموعات أخرى لا تملك القدرة على الاقتراب منه ، أو شرائه ، أو إتاحة الفرصة له كى يكون لوناً من ألوان الطعام على مائتها ؛ إن كانت لها - في الأصل - مائدة . فالتفاح هنا واقع مادى ورمز فنى في آن معاً .

وقد نجحت هذه القصة في تحسيس التناقض الاقتصادي بين القادرين مادياً وغير القادرين . وكشفت عن الانهزاميين الذين يدفعون الآخرين إلى السلب والنهب والإقدام على فعل ما يفعله البعض من أجل « التفاح » الثروة ، الكسب ، البريق . والقصة صرخة فنية جادة ضد التحدي المفروض من قبل القادرين للفقراء وغير القادرين :

( يا سيدي البائع العظيم ، لستا من خازنى المال أو جامعيه ، ولا خاضعون نحن لفهم ما تبيع ، فلتزحف نرجوك . ببعضاعتك من قمة حارتنا . والعياال العابثون في لهوهم الملوول . يرتقون ظهور العربات المركونة . والرجال المضعضعون يلهثون في صمت ومحدقون . يبتلعون البريق . والنساء في ظلل الشرفات والرصيف يزدردون حسرة الزمن

الخائب . . . أنا لا أريد تفاصلاً . أريدك فقط أن تذهب عن الحارة ) لكن النصر يكون - في النهاية - لتلك القوة القاهرة التي تقتسم داره وكل الدور ؛ فتفتت القيم ، وتلدمr الأخلاق ، وتطمس المعالم الحقيقة للحارة ، وتبدل الزيف والانتهازية والسلبية ، وتنشر العفن والفساد . فلم تعد لأحد قدرة على الاقتحام أو التغيير أو الصمود :

(تعمق في الحارة الليل . كانوا يململون بقراهم . وهن العظام من أطراف المداخل . يتدافعون في طوابير متقطمة . زاحفين نحو العربة . يجثون فوق السيقان يستحلبون النظر والانتظار . والبائع العظيم يململ من قيعان الصناديق الكارتونية حبات التفاح العطن والمتبقي من النهار الفايت لبيعه لهم بربع الثمن . من يريد الدفع وبدون مقابل من لا يملك مالاً . احتشدوا بلا مال . كان في المتتصف أفراد عائلته ، يلبسون الثياب المهرئة . يغطون وجوههم بالطرح والشالات . حين أفق . ترك البسطة . وهبط مقرراً هدم العربية . كانوا يجثون . يتناولون الحبات ويمشون في نظام رتيب . صامت ورهيب . تراخي فوق دهليز البيت . تأكل العيون المتوجسة منه فيه ) .

كذلك فإن قصته ( صديقى ذلك البعيد ) من القصص الجيدة في هذه المجموعة . وفر لها الكاتب بعض عناصر القصة القصيرة الفنية . من حيث الوحدة ، والحركة ، والصراع . ولم ينس موضوعه الشاغل وهو إبراز التناقض الطبقي الصارخ . نجد كلمات البداية مرتبطة ارتباطاً عضوياً بكلمات النهاية . كما أن للعنوان دلالة اجتماعية وطبقية . إنها مواجهة بين صديقين . أحدهما يقطن في أحد الأحياء الراقية . بينما يسكن الآخر في حيٍّ فقير ، لا يفصله عن الحي الأول إلا شارع صغير جداً . لكن زيارة كل منها تشكل عبئاً ومعاناة . وقد عالج الكاتب موضوعه بشكل فني ، من خلال الموقف ، وال الحوار المدبب ، المرتبط بالبناء العام للقصة . بحيث جعلنا الكاتب نعيش مأساة ابن الطبقة الفقيرة منذ أول لحظة حتى كلمات النهاية : ( هبطت الدرج قفزاً بحجة المشاغل . وأسرعت الخطى . أسرعت حتى إذا جاوزت الشارع الفاصل بين الحين . خلعت جاكتى . وسرت ألتخطى مناطق الوحل بقميصى المقطوع ) .

وهنا ينبغي الإشارة إلى أن قصص هذه المجموعة تأتى في مستويين من الناحية الفنية . هناك قصص استطاعت أن تقول رأيها فيها حولها من قضايا ومشكلات اجتماعية اقتصادية طبقية بالدرجة الأولى ، مع احتفاظها بأصول الشكل الفني للقصة القصيرة . بمعنى أن الكاتب كان حريراً على أن يقول رأيه بفن . أن يكون واقعياً دون أن يجرى وراء الشعارات والخطب الرنانة والتعليقـات السافرة الصارخة . وإنما من خلال انتقاء الموقف ، واختيار الشخصية ، وبناء الحدث ، والتأليف الذكي للعنوان ، والإدارة الفنية الجيدة

للصراع ، والصياغة الوعية للحوار ، تمكن من أن يقدم قصة قصيرة واقعية فنية جيدة شكلاً ومضموناً . وهذا ما قد يتلمسه القارئ في قصص : « البنت والمربعات » و « حاملة الصاج » و « مقتل العريف أبو الشوارب » و « صديقى ذلك البعيد » و « مسألة التفاح » .

مع ضرورة الاشارة إلى أنه في قصة « حاملة الصاج » كان متأثراً بقصة « نظرة » ليوسف ادريس ضمن مجموعة ( أرخص ليالي ) . كما كان متأثراً في قصته ( مقتل العريف أبو الشوارب ) بقصة « أبو الشوارب » للكاتب الكبير محمود提مور ؛ مع اختلاف في التناول والمنظلق .

أماً المستوى الثاني لقصص هذه المجموعة فإنه يضم قصصاً واقعية ، كانت رؤية الكاتب فيها واضحة ، وكان الموضوع اجتماعياً ، مما يدل دلالة قاطعة على معايشة الكاتب لقضايا الناس والواقع الاجتماعي في الثمانينيات . لكن البناء الفني لهذه القصص لم يكن في مستوى المضمون الاجتماعي .

فقد غالب الموضوع على الشكل ؛ أو غاب الشكل الفني وتوارى خلف الموضوع الاجتماعي . ويلاحظ ذلك بوضوح في قصص : « حallo الخشب » و « ركن بعيد من العالم » و « شوارع تنام من العاشرة » و « وفاء القيظ » و « الصندوق » .

هناك قصص طال فيها الحوار إلى الحد الذي ألغى دوره الفني في البناء الهندسى للقصة ، وأضعف الحركة ، وجعل الصراع ضعيفاً فاتراً ؛ بحيث لم يعد له تأثير . قصة ( الصندوق ) تبدأ بحوار بين الساعى والشرطى ؛ ثم يطول الحوار لدرجة تكاد تسم القصة كلها بأنها قصة حوارية . ومعروف أن الحوار عنصر من مجموعة عناصر تشترك في البناء الكلى ؛ وليس العنصر الوحيد . قد يكون ضرورياً لازماً في القصة القصيرة . ومن الممكن الاستغناء عنه دون أن يحدث ذلك تأثيراً ملحوظاً في القصة القصيرة . لكن أن تتحول القصة القصيرة من موقف حوارى واحد ، إلى مجموعة مواقف حوارية متكررة ؛ فإن هذا ما لا تقبله طبيعة القصة القصيرة الفنية . كان بإمكان الكاتب الاستعانة بالحوار - قليلاً - وليس كثيراً كما هو واضح في هذه القصة .

المأخذ نفسه من الممكن أن يؤخذ على قصة ( وفاء القيظ ) التي نجد الكاتب فيها يعتمد اعتماداً كلياً على الحوار بين البطل والبطلة . لقد طال الحوار إلى الحد الذى جعل القصة تطول ؛ وتبعد فيها الحركة بطئه . بل إن هذه القصة لو أعيدت صياغتها لكتبت في ربع حجمها الحال .

كذلك الحال ، فان قصة (ركن بعيد من العالم) طالت إلى حد ما . إذ أن الموقف في هذه القصة ينبغي أن يكون مكثفاً ومضغوطاً . حقاً ؛ إنه ضرب على نفس الورت . التفاطر شخصية خادمة من القاع ، تحلم حلماً طبيعياً إنسانياً بأن يأتي ابن عمها المسافر ليتزوجها . وقبل ذلك كله فإنها تنتظر منه رسالة ، لذا فإنها خصصت لرسالته صندوقاً . وأخذت تتبع ساعي البريد طويلاً . لكن الرسالة لا تصل ، وكذلك ابن العم .

وهو ينتقى لحظات من حياة الخادمة الشابة ؛ وأعطانا صورة كاملة عن علاقتها بأمها ، وبطفل مخدومتها . لكن الذى ينبغي التنبه إليه هو أن الكاتب جعل القصة تبدو كما لو كانت حافلة بالآلاف الأشياء والتفاصيل والجزئيات ؛ فجاءت الحركة بطيئة ؛ لدورانه الطويل حول «اللحظة» ولتكرار وصف مشاعر الانتظار والانفعالات المصاحبة ؛ مما كان القارئ قد شبع به منذ اللحظة الأولى للقصة ؛ في كلمات البداية ؛ فإذا بالقصة تقوله أكثر من مرة .

وتعتبر قصته (شوارع تنام من العاشرة) هي الأخرى من القصص الطويلة ، التي يمكن تكثيفها رغم الحيوية التى قد تسرب في ثناياها .

أما قصة (حالو الخشب) فإنها أطول قصص هذه المجموعة حجماً بلا داع كل ما قيل حول الصراع والتناقض ، والرشاوي ، والسمسرة ، وكبار التجار ، ومراسيم القوى والتلذيع ، وسكن الأكواخ المصنوعة من الصفيح الصدئ ، والنواوفذ التى بلا أضلاف ، والبيوت التى بلا أبواب ، والعمولات ، وتقلب السوق ؛ كل هذا يمكن أن يقال بشكل فنى موجز جداً ، ومكثف . وبعدد أقل من الشخصيات . ودون تعقيب من الكاتب . ومن غير هذه النهايات السينائية التى حفلت بها السينما المصرية . لقد اعتمدت القصة على القطع السينمائى والتليفزيونى . وكثيراً ما كان الكاتب يعقب تعقيباً مباشراً لشرح موقف أو لابداء وجهة نظره الخاصة باسم الجماعة أو الناس أو أهل الحى . مما لم يكن ثمة ما يدعوه إليه . إذ إن طبيعة القصة القصيرة تستلزم التلميح ، والإشارة ، والإيعاز ، والتضمين . بعيداً عن المباشرة والافصاح والايضاح ؛ ثم إن الانتقال الكبير من مكان إلى مكان ، ومن موقف إلى موقف ، مع كثرة الشخصيات بهذا الشكل اللافت للنظر ؛ يبعد القصة القصيرة عن التأثير المطلوب ، وإحداث الانطباع المحدد . وثمة مسألة لابد من الوقوف عندها ونحن بصدده التقديم لهذه المجموعة . تلك هي أهمية البناء اللغوى السليم والصحيح . إن الأخطاء التى تبدو بسيطة وصغيرة ، تعيب الكاتب الفنان الذى يحيى نفسه لكي يتبوأ مكاناً مرموقاً متميزاً . كما أن الضرب باللغة وقواعدها عرض الحائط ليس أمراً مطلوباً ؛ تحت أي دعوى أو مذهب أو اتجاه . باسم التجديد ، أو الانشغال بالفكرة والمضمون ، أو تحطيم الأبنية القديمة .

الادعاء بكتفافية الفكرة ، والتستر وراء مكانة الكاتب ، أمور مرفوضة . لأن القصة القصيرة بناء فنى يستلزم تصميماً وهندسة ودقة واختياراً في كل عنصر من عناصر هذا البناء . في الرؤية . وفي الحدث . وفي الشخصية . وفي الموقف . وقبل هذا وذاك ، في مفردات اللغة ، وفي كلماتها ذات الدلالات المعينة والموحية . إذ « اللغة » هي الأداة الوحيدة التي يتسلل بها الكاتب لتوسيع فكرته وانطباعه وتأثيره في القارئ . هي التي تحمل عنه مهمة كل ما يريد توصيله للقارئ المثقف . ونحن نرى أن تكون « الكلمة » وسيلة لا غاية . بشرط أن تكون هذه الوسيلة صحيحة قادرة على أداء دورها ؛ بالطريقة التي لا يمكن أن تشاركها فيها أية وسائل أخرى باللغة ما بلغت .

ومسألة الاستناد إلى مصحح متحرف مسألة غير مقبولة في الأدب وفي الفن ؛ لأن موهبة الكاتب ، وشخصيته ، وفقره ، تكمن - جمياً - في « الكلمة » في « اللغة » التي يستخدمها ويشكلها ويفعلها . بل قل إن فيه الحقيقي يكمن فيها . ولا شيء يبرر ضعف اللغة ، وعدم استقامتها . لأنها ظواهر سالبة تفسد الواقع ، وتفقد ضد سريان الانطباع والتأثير في نفس القارئ ، وقد تحول دون المعنى المقصود ، والرأى المراد .

وإذا كانت الكتابة معاناة متصلة ودائمة : مع الواقع ، ومع الموضوع ، ومع الشكل الفنى ؛ فليس أقل من أن توضع « الكلمة » « اللغة » في الاعتبار ؛ لكونها جزءاً من النسج الفنى للقصة القصيرة . إنها لا تحتاج إلا إلى مراجعة دقيقة ، وإعادة نظر في التركيب ، وإلام بالقواعد الأساسية التي يدرسها طالب العلم في مرحلة ما قبل الجامعة . ونحن لا نطالب بالتقعر والتعقيد ، ولكننا نفترض الصحة والسلامة في البناء والتركيب ؛ حتى لا تقف « اللغة » حجر عثرة في البناء المسجم المتوافق .

ومن ثم فإنني لا أغفر - في هذه المجموعة - بعض الأخطاء التي قد تبدو بسيطة ؛ لكنها في مجموعها تشكل ظاهرة دفعت إلى الوقوف عنها .

● في قصة ( الصندوق ) يقول : « صندوقاً قدرياً فارغاً » وصحتها « صندوق قديم فارغ » . ويقول : « هذا اعترافاً منك بأنك سرقته » وال الصحيح : « هذا اعتراف » . ويقول : « ليمشون عليها » وال الصحيح « ليمشوا عليها » . ويقول : « أيوجد لكل هذه الصناديق أصحاباً؟ » وال الصحيح : « أيوجد لكل هذه الصناديق أصحاب » ويقول : « الأدلة وشهاد العيان يثبتون بأنك مذنبًا » وال الصحيح أنك مذنب .

● وفي قصة ( حاملة الصاج ) يقول : « وصهد الأسفلت في الأقدام معروضاً . فترفع الكعبان حيناً » وال الصحيح « مغروس » ؛ « فترفع الكعبين » . ويقول : « تأتى بها برفقة أخوها » وال الصحيح : أخيها . ويقول : « وتفرك عيناهما » وال الصحيح : عينيهما .

ويقول : « فربما يستيقظ منها شيئاً » وال الصحيح : شيء . ويقول : « ربما هناك نقصاناً » وال الصحيح : نقصان .

● وفي قصة ( ركن بعيد من العالم ) يقول : « في الزاوية ركناً فارغاً » وصحتها : في الزاوية ركن فارغ . ويقول : « وجهك مستديراً كقرص القشدة » وال الصحيح : « وجهك مستدير » . ويقول : « لم يمسه في العمر أحداً » وال الصحيح : أحد . ويقول : « إن خداتها ملتهبان » وال الصحيح : إن خديها ملتهبان . كما يقول « أكيراً هو الآن » و « أله شارباً ولحية » و « كانت تحس أنه مهذباً ونظيفاً » و « تجوب الأرصفة بعينها » و « في غياب السيدان » و « لي اليوم هادئاً » .

● وفي قصة ( مقتل العريف أبو الشوارب ) يقول : « انه شرطياً . بحبواً » و « أتاه واحداً بصناديق سجائر » .

● وفي قصة ( صديقى ذلك البعيد ) يقول : « لما أنت متواتر » و « لكنه جديداً » و « لما أنت مرهوياً » و « الحد الفاصل بين الحين شارعاً » و « في كل باب عينا سحرية » .

● وفي قصة ( حمالو الخشب ) يقول - ما لا يغفر - « إن البضاعة ملكاً لك و « هي ملكاً لي وسوف ترى » و « هناك رجالاً يشهدون بأن البضاعة لوكيلك » و « كان ضحيتها تاجراً كبيراً » . إلى غير ذلك مما لا سبيل إلى حصره ، وما أثق في أن الكاتب قادر على تجاوزه ، وهي كما ترى مسائل تتعلق بالمبتدأ والخبر ؛ وبالفعل به عندما يكون مثني ، وباسم كان وخبر إن . وليس مرتبطة بمشكلات لغوية اختلف حولها النحاة وعلماء اللغة . لذا فإنه يصبح ميسوراً لدى الكاتب تجاوز مثل هذه المحنات اللغوية . لو أنه وفر للغة الفنية جانبًا من اهتمامه ودراسته ؛ ولو أنه أعاد النظر في لغته مرات ومرات قبيل أن يدفع بالقصة القصيرة إلى المطبعة ؛ وألا يصطمع صنيع الصحفيين الذين يعتمدون على المصحح أو المراجع أو من شابه ذلك . فالأدب كلمة ، والكلمة نسيج وبناء فني . ولكن تقال الكلمة الموضوعية بشكل مؤثر وفعال وعملي ، ينبغي أن تكون سليمة صحيحة ؛ لا خلل فيها ولا ضعف ولا مرض . إذ كيف نطلب من المريض العليل أن يشفى الآخرين . أو كيف يتأنى لنا أن نطلب من إنسان مختل البناء والتركيب ، مهزوز القوى والأعصاب ، أن يؤثر ويقود ويوجه فيها هو ضعيف فيه ؟؟



- ١٤ -

## الأشرعة الرمادية ... وبدایات کاتب جاد

بعض الكتاب الشباب في مدينة الاسكندرية يرتحون إلى مقوله أنهم أدباء غير عاصمين ؛ أو أنهم إقليميون ما داموا قد ابتعدوا عن العاصمة - القاهرة ؛ حيث الأضواء ، والنقد ، والإعلام ، والإعلان .

وانطلاقاً من هذه الرؤية راحوا يثرثرون ويلقون اللوم على نقاد العاصمة وكتابها وأجهزة الإعلام فيها . ونسوا أنهم يمثلون ثقلاً فنياً وأدبياً لو أنهم توفروا على الإبداع وحده ، ولو أنهم خلقوا من بينهم النقاد الذين يتبعونهم ويفهمونهم ويوجهونهم . عندئذ سوف تتحول إليهم حركة النقد ووسائل الإعلام والشهرة التي يتغدون .

لكن هذا البعض يكتفى بالصراخ ، والتهديد ، واللوم ، والعتاب ؛ فلا يعکف من أجل التجويد الفنى والتطوير في أدواته ورؤيته وثقافته . وهؤلاء هم ناقصو الموهبة .

هناك مجموعة أخرى يكتفى أعضاؤها باستضافة آحاد من صغار كتاب الصحف اليومية أو الأسبوعية أو من محررى الصفحات الأدبية ؛ لنشر الأخبار عنهم ، أو لنشر صورهم ، وربما للتعریف السطحي السريع بكتاباتهم . ويقنعون من الأدب بهذا الغنم البسيط ؛ ويتصورون أنهم - بذلك - أصبحوا أدباء لهم حقوق على الحياة الأدبية والنقدية ، دون أداء واجب من واجباتها الأساسية الأولى ، وهي الإبداع الجاد المسؤول الذي لا يخضع إلا لقواعد الفن .

وهناك من يلجأ إلى الشهرة وذیوع الصيت ، عن طريق آخر ، بعيداً عن العاصمة - القاهرة ، بل وبعيداً عن الاسكندرية المدينة المصرية ؛ ويعيدها أيضاً عن كل الدول العربية . بمعنى أن يتحدى الكاتب الشاب - إنْ كان حقاً في مستوى يجعله كاتباً - شعور قومه ووطنه ، ووحدة الفكر التي تجمع كتابه ، ووحدة المعاشرة التي استشعرها - من قبل - عشرات من رواد الأدب والفكر والفن والسياسة والاجتماع ؛ فإن هذا أمر غير مقبول - وطنياً وقومياً - وغير مبرر - أدبياً وفنياً . وبخاصة أنه لم يسبق ذلك موقف سياسى أو عقدي معلن . إنها - فقط - وسيلة رخيصة ومشبوهة بحثاً عن شهرة ما . والمؤسف أنها جاءت بنتيجة

عكسيّة على غير ما كان الوارد منهم يتوقع . فـما أكثر ما رفضت لقاءات كتاب مصر في الأقاليم هذه الوسيلة وذلك الطريق . غير أن المؤلم في الأمر كله أنه صدر عن بعض كتاب الاسكندرية .

وثمة فريق رابع من الكتاب الشباب - في الاسكندرية - يأخذ الكتابة مأخذ الجد ، ويحرص على أن يوجد فيها يكتب ، وعلى أن يكون له وجود أدبي ملحوظ ، في الساحة الأدبية والفنية ، بالوسيلة الوحيدة التي يتقنها ويجيدها ؛ وهي الكتابة الجيدة ، والاستمرار الوعي المسئول ، والاحساس الحاد بأن تكون لكل كلمة قيمة ، ولكل عمل فني دور ، ولكل كاتب موقف .

وهذا الفريق - في ظني - لم يسع إلى الشهرة بالطريقة التي ذكرناها ، ولم يثر في الجو زوابع وأعاصير ، ولم يطارد النقاد برسائله اللا مسئولة التي تتوسل إليهم كى يكتبوا عنه . إن كتاب هذا الفريق - وهم بالفعل كتاب واعدون - يعكفون على القراءة والاطلاع ، ويختكرون باقعيهم اليومي احتكاكاً مباشراً ، ويتبعون حركة الأدب والنقد على المستوى العربي والعالمي ؛ ويجتهدون في أن يقدموا أعمالاً ترضي صمائرهم الأدبية أولاً وقبل كل شيء .

ومن حسن الحظ أن الدعایات الصالحة للفريق الأول ، والابتدال المصنوع للفريق الثاني ، والهروب المجنون للفريق الثالث ، لم تؤثر - مجتمعة - في مسيرة هذا الفريق الذي يتزايد يوماً بعد يوم .

ومن بين كتاب هذا الفريق الأديب الشاب رجب سعد السيد « ١٩٤٨/٥/٨ » . وهذه هي المرة الأولى التي يلتقي فيها مع قارئه القصة القصيرة بالذات من خلال أول مجموعة قصصية له « الأشرعة الرمادية » التي صدرت عن سلسلة « كتاب المواهب » ١٩٨٦ . وكان قد قدم وجهه العلمي للقاريء العربي حين نشر كتاب « الحرب ضد التلوث » ، ثم كتاب « البحر .. أسرار وكنوز » مما يدل على أنه ذو ثقافة علمية ؛ لأنّه متخرج في كلية العلوم ١٩٧٠ ؛ كما أنه يعمل باحثاً في معهد علوم البحار والمصايد بالاسكندرية . وهو ما يذكرنا بالدكتور حسين فوزي أحد رواد القصة القصيرة في مصر ، واحد من أعلام المدرسة الحديثة ، الذي اقترب عالمها بأسلحة وأدوات وثقافة علمية ؛ وبخبرة معمقة في عالم البحار .

ولما كانت هذه المجموعة القصصية هي أول مجموعة أدبية يلتقي فيها مع القاريء ، فإنه - فيما يبدو - كان حريصاً على أن تضم عدداً كبيراً من القصص التي سبق له أن كتبها في الفترة بين ١٩٧٠ - ١٩٨٤ . ومن ثم ضمت خمس عشرة قصة قصيرة . وكنت أفضل

لو أنه اختار عدداً محدوداً من قصصه التي تمثل تياراً واحداً ، ورؤيا واحدة ، بدلاً من هذا العدد الذي أصبح مرهقاً للقارئ والدارس معاً . إن عملية الانتقاء والاختيار عملية ضرورية .

ومع ذلك فإن قصص : اختطاف ، فعل إيجابي ، انزل ، بلاغ عن مقتل البهجة ، صورة من قريب لوجه حبيبي ، فانتازيا الفتران الجبلية ، الفشل ؛ تكفي للدلالة على أن هذه المجموعة تبشر بكاتب جاد ، يعرف أصول الفن ، ويعى ما الذي كتبه الرواد الذين سبقوه ، وما الذي يكتبه أبناء جيله . ومنذ البداية ، فإن عناوين قصصه تكشف عن معاناته في تركيبها ، وفي جعلها لافتة للنظر ومثيرة : « سياحة في غابة الأشجار المتحجرة » ، « الرياح تملاً الأشوعة الرمادية » ، « العزف على الأوتار المترنجة » ، « نقش على جدران كهف الخوف » ، « بلاغ عن مقتل البهجة » ، « صورة من قريب لوجه حبيبي » ، فكل عنوان يحمل في طياته صورة ، وحركة ، وفعلاً . والمسألة ليست وقفاً على مجموعة من الصفات والنعوت ؛ ولكنها دلالات موحية ركبت تركيباً فنياً ، لتشير إلى القارئ الرغبة في معرفة ما وراء كل عنوان ؛ ولتدفع الباحث إلى جلاء العلاقات ، وكشف سر عملية الاختيار والتوليف . بالإضافة إلى العناوين الأخرى واضحة الدلالة على مضمون القصة ، مثل : الفشل ، عن إزالة السواتر ، انزل ، اختطاف .

بعدئذ يمكن أن نلاحظ أن الكاتب يستخدم ضمير المتكلم بشكل لافت ، في الأغلب الأعم من قصصه . في محاولة منه لكي يدخلنا عالم الشخصية المحورية لديه . لكنه سرعان ما تخففت حدة المتكلم ، لتتنوع الضمائر . وهي حين تتنوع تعطي للقصة نكهة خاصة ؛ لأنها يجعلها تتدخل في توافق وانسجام . فالقصص الأولى : « الفشل » و « سياحة في غابة الأشجار المتحجرة » و « فانتازيا الفتران الجبلية » و « نقش على جدران كهف الخوف » تقدم من وجهة نظر الراوى - البطل ؛ بينما نجد أن قصته « عن إزالة السواتر » تتعدد فيها الضمائر .

فالفقرة الأولى ص ٦١ تقدم بضمير المخاطب ، في حين أنه في الفقرة الثانية يأتينا صوت الكاتب المحايد الموضوعي الذي يصور من الخارج . أما الفقرة الثالثة في نفس الصفحة ، فإنها حديث نفسي بضمير المتكلم ؛ ثم المخاطبة بضمير المخاطب ، وبعدها يأتي التصوير من الخارج ص ٦٢ وهكذا . ولقد كان موفقاً في إحداث هذا الترجي بين الأصوات والضمائر ، ليعكس ذلك التوافق بين المشاعر الذاتية الداخلية ، والمشكلة الإنسانية الخاصة ، بالمشاعر الوطنية العامة ، وحالة الاستعداد للحرب .

ويمثل ما يوفق الكاتب في انتقاء عناوين قصصه ، ويمثل ما إنه يقترب من النجاح في استخدام الضمائر ؛ فإنه يبدأ قصصه بداية جيدة ، تحدد العلاقات ، وتجسد الجو

العام ، وتحوى بالانطباع المقصود ، وتضع القارئ في الموقف مباشرة : ( الرأس الأصلع يواصل افراز الأحاجي وبينى لي الم tahat . الشفتان تنفتحان وتنطثان . هل يتحدث من خلف حاجز زجاجي ؟ حريص ذلك الشيء الأبيض ، النظيف . عرف لنفسه تركيباً بلوريَا تشنق داخله . يأكل ويشرب ويتنفس علم طبيعة الجوامد . رجعت إلى داخلي . كنت قد خرجت في محاولة للاتفاق . كتلت أجنحة وحدتى ، لكنها لم تستطع أن تحط . لا أرجل لها . تحوم - كطائير خراف - ليل نهار . مضى ما يقرب من نصف المحاضرة ولم تزل صفحاتى الأولى غارقة في بياضها . ثبتت عيناي على بعض الحروف اللاتينية والمخطوط البيضاء المرسومة على السبورة الخضراء . ثم مرقت المساحة في يد عصبية دقيقة فأزالت كل شيء ) . ص ٧

القصة بعنوان « الفشل » ، والبداية تكشف عن طبيعة هذا الفشل ، وعن العلاقة بين البطل والاستاذ المحاضر ، وموضوع المحاضرة ، والجلو النفسي الذي يخضع له البطل ، و موقفه الكلى الذى يبدو من اختياره للكلمات والصفات التى يصف بها أستاذة ، مما يفضى في النهاية إلى الفشل الحقيقى ، ليس على المستوى العلمى وحده ، ولكن على كل المستويات . ومع أن الكاتب انتقل بشخصيته فى أكثر من جوننفسى وعادى ؛ فإنها انتهت إلى الفشل . وقد التقط الكاتب لحظة حاضرة فى حياة الشخصية ، بكل ما يعتمل فيها من صراع مع الخارج ومع الداخل ، ومع عناصر متنوعة تدخل جميعاً فى الاطار المرسوم والمقنع . وهذا يقودنا إلى الحديث عن سمات البطل فى س- س- . سى تضمها هذه المجموعة . وهى ملامح نكاد نتلمسها فى معظم القصص .

إنه - أى البطل - شاب في الثلاثين دائماً . أدى الخدمة الوطنية في الجيش ؟ أو يؤديها بالفعل . اشتراك في حرب السادس من أكتوبر ١٩٧٣ ، أو كان واحداً من الجنود الذين تأثروا بهزيمة ٥ يونيو ١٩٦٧ . عاش الهزيمة وما بعد النصر . إحساسه حاد بمشكلات الشباب في مثل سنه . وطني إلى أبعد الحدود . مثقف ثقافة علمية « تجاهلت كل ما درسته من نظرية الاحتمالات » ص ٢٤ ؛ « يأكل ويشرب ويتنفس علم طبيعة الجوامد ، عرف لنفسه تركيباً بلورياً تشنق داخله » ص ٧ . بطل قصة « صورة من قريب لوجة حبيتي » باحث في معمل يتهيأ لإعداد رسائل علمية . وبطلا قصة « بلاغ عن مقتل البهجة » أستاذان في الجامعة . وهكذا .

لـكـهـ فـيـ مـعـظـمـ الـأـحـيـانـ سـلـبـيـ ،ـ حـزـينـ ،ـ مـتـشـائـمـ ،ـ يـتـهـىـ إـلـىـ الفـشـلـ غالـبـاـ ،ـ اللـهـمـ إـلـاـ فـيـ قـصـتـيـ :ـ «ـ فـعـلـ إـيجـابـيـ »ـ وـ «ـ اـنـزـلـ »ـ .

يقول الأخ الأصغر لأخيه الأكبر في قصة « العزف على الأوتار المرتحنة » : ( إن بطل قصصك لم يكونوا سوى أولئك المهزومين ) ص ١٠٦ ، ويقول : ( إنك بشكل أوباتخر أثرت أن تلقى السيف جانباً وأن تلجم إلى القلاع تلوز بأسوارها المنيعة التي تحجب عنك أيضاً ضوء الشمس والهواءطلق . فضلت الدفاع من التبات مع أنك تعلم جيداً أن الهجوم خير وسيلة للدفاع ) ص ١٠٥ ، ( كان يمكنك أن تخرج من أيام الفقر والجدب والمعاناة الطويلة . أقول كان يمكنك أن تخرج - بالمقارنة بها كنته قبل الحرب - أكثر قدرة على الاشعاع المؤثر ) ص ١٠٤ .

وأحياناً يكون البطل في عمق الفعل ، وفي قاع الواقع المادي الذي لا يرحم - « سياحة في غابة الأشجار المتحجرة » لكنه - مع ذلك - يعيش على إيجابية الآخرين . رغم أن كل شيء يحيط به لا يرحم ، بل إنه يدفع إلى ضرورة الحركة ، والفعل ، والتغيير ، حيث مشكلات الحياة الاقتصادية والاجتماعية والاقتصادية والعسكرية ، وحيث الناس والعلاقات والقيم . وحيث الصحف والضجيج واللامح واللامعاففة .

والغريب أن تكون « البطلة » - وهي ذات ملامح محددة - هي الإيجابية ، وهي الواقعية ، وهي التي تفعل أو تدفع إلى الفعل . تقول له في « الرياح تماماً الأشعة الرمادية » : ( أنت لا تساعدنـي . فقط تهرب . كأنـي لست أنا . كأنـك لست أنت ) ص ٧١ ، و( كأنـك شيخ مهزوم ) ص ٧٤ . وفي صفحة ٨١ ( اكتشف أنه دائرة ناقصة ) . إنه يهرب هناك ، ويهرـب هنا . وكل شيء ميرـر بالنسبة له ، لكنـه غير مقنع بالنسبة للآخرين : ( أعرف ما أريد أن أقولـه . أعرفـه جيدـاً . ولكنـي لا أقولـه . فقط أفكـر في قدرـتي على تنفيـذ خطـتي . لم أناقـش هذا من قـبلـه . وـهـا هو كلـ شيء يتعرـى : يـدـى تـرـتعـش . قـلـبي يـرـتعـش . سـاقـاي تـرـجـفـان . لـسانـي مـلـجـوم . شـفتـاي تـماـرسـانـ الـبـلـاهـةـ الـآلـيـةـ . عـيـنـاي تـائـهـتـانـ فـي مـخـروـطـيـنـ هـلـامـيـنـ ) ص ٩٣ .

ويطلقه قانع بالخوف حتى أصبح الخوف قيمة من القيم التي يتمسك بها . ففي قصة « صورة من قريب لوجه حبيبي » ، وهي قصة تبدأ ببداية واقعية ، وتجسد الآثار السلبية لـحـربـ أكتـوبرـ ١٩٧٣ـ ، مما يجعلـهاـ واحدةـ منـ القـصـصـ الـواقـعـيـةـ الـجـيـدةـ لـولاـ نـهاـيـتهاـ الـخطـابـيـةـ الـمـباـشـرـةـ ؛ إـلـاـ أنـناـ نـجـدـ هـذـاـ الشـعـورـ بـالـخـوـفـ يـصـلـ إـلـىـ درـجـةـ فـلـسـفـهـ وـالـاقـنـاعـ بـهـ اـقـتـنـاعـاـ كـامـلـاـ : ( إنـ الخـوـفـ لـيـسـ وـصـمـةـ عـارـ . بلـ إـنـهـ أـحـيـانـاـ يـمـثـلـ قـيـمةـ حـضـارـيـةـ عـظـيمـةـ ) ص ١١٧ ، ( إنـ الخـوـفـ - لـلـأـسـفـ - هوـ ماـ يـمـكـنـتـيـ فعلـهـ ) ص ١١٨ ، ( ليسـ وـحدـهـ الخـائـفـ ، أـنـاـ أـيـضاـ خـائـفـ ) ص ٤٤ . والـخـوـفـ مـتـضـافـراـ مـعـ السـلـبـيـةـ الـأـصـيـلـةـ يـؤـديـانـ إـلـىـ الـاخـفـاقـ فـيـ الوـصـولـ إـلـىـ تـحـقـيقـ أـيـ هـدـفـ . بلـ إـنـ الـأـهـدـافـ غـائـمـةـ وـغـيرـ مـبـلـورـةـ فـيـ فـكـرـ

الشخصية أو في أحلامها . ومن ثم يصبح « الحزن » أساساً في تكوين الشخصية ، ويغدو الفشل شيئاً طبيعياً عادياً . في قصة « دعوة إلى حفل رقص جماعي في ميدان الرمل » يقول البطل : ( لم يكن الحزن غريباً على ... إنه ترنيمة حياتي ) ص ٨٥ . وفي قصة « فانتازيا الفثاران الجبلية » نجد الاحساس بالاخفاق : ( وفي منتصف الطريق يحيى الاخفاق ) ص ٣٢ .

غير أن السلبية والخوف والاخفاق تذوب جميعها في القصص التي يكون البطل فيها في مواجهة قضية وطنية أو قومية . عندئذ نجده أكثر إيجابية ورفضاً وقرداً . والكاتب يفعل ذلك من خلال مواقف إنسانية ، أجاد حبكها فنياً ، بلا خطابية أو زعيم أو مباشرة . مثل ذلك قصة ( فعل إيجابي ) . ولعل في اختيار هذا العنوان بالذات دلالة على وعي الكاتب بأن شخصياته لم تكن تقدم من قبل على « فعل إيجابي » .

شاب في الثلاثين أعيير للعمل في بلد عربي شقيق ، بسبب عوامل كثيرة جداً ، تفرض عليه الاستسلام والخضوع لما يصدر إليه من أوامر . لكنه في موقف ما يرفض الاتهامة ، ويدخل في معركة غير متكافئة مع الشرطة بلا سبب ودون مبرر ؛ فيكون الفعل الإيجابي الوحيد الذي يقوم به وهو في المستشفى ، هو تقديم استقالته . دفاعاً عن كرامة شخصية هي جزء من كرامة الوطن . ومن خلال بناء فني جيد واستبطان للمشارع الذاتية ، وتصوير جيد لللحظة ، جاءت هذه القصة واحدة من القصص النادرة التي عالجت موضوع المصريين الذي يعملون في بعض البلدان العربية الشقيقة .

قصة ( انزل ) لا تقل من حيث المضمون والبناء الفني عن تلك القصة . كما أن اختيار العنوان فعل أمر « انزل » له ارتباط قوى بالمضمون ؛ ويوحي بالإيجابية والقوة .

البطل شاب خرج من الجيش بعد حرب ١٩٧٣ . وكابد السنوات الطوال كي يحمل في يده رخصة قيادة من الدرجة الأولى ؛ ليعمل عند أصحاب السيارات سائقاً . وبعد كفاح اشتري سيارة بالتقسيط ، على أن يدفع كل شهر مائتي جنيه . بينما هو يعمل في الصباح موظفاً عادياً بسيطاً . ولم يكن القسط الشهري قد اكتمل بعد في هذه الليلة ؛ التي حفلت بحلم استكماله رغم انهيار المطر الشديد وخلو الشوارع من الركاب . ويلتقي بأحد الزبائن الذي يعرف الاسكندرية ، ويريد أن يحيى بعض الذكريات بالتجول في أحيايتها وأزقتها وشوارعها . ودار حوار فني بين الراكب والسائق ، أدرك منه السائق المصري أن الراكب من هذه النوعية التي تريد أن تعرف كل شيء ؛ وأنه مختلف عن وفد سياحي وصل متأخراً إلى الفندق ؛ فتركه وأثر هو أن يتوجه في الاسكندرية ويتحدث مع واحد من أهلها . وتبين السائق أنه يعرف الأنفوشى ورأس التين وتريانو والازاريطه وكامب شيزار .

وفي محاولة من السائق للتعرف إلى كنه هذا الراكب الذي أصبح عامل قلق بالنسبة له ؛ أعلن أنه أسر في حرب ١٩٧٣ (كنت أنقل الذخيرة في منطقة وسط القناة ، وكانت راجعاً لأحمل شحنة جديدة فوجدت دباباتهم تحيط بي ، أسروني وأحرقوا العربية) ص ١٧٨ . عندئذ فقط أخذ الراكب يتحدث عن السلام وكيف أنه نعمة كبرى . فسأله السائق المصرى عن سر معرفته المنطقة والبلدة كواحد من أبنائها ، أجابة الراكب : (لكى لا تجهد نفسك أنا إسرائيلي) ص ١٨١ ، ونقل هنا كيف أن الكاتب صور الموقف بعدئذ :

(في لحظة واحدة خاطفة استوعب الأمر ، وتحركت قدماه ، وصرخت عجلات السيارة المتوقفة تنزلق على الأسفلت المبلل . دارت السيارة دورة . وكادت تصطدم - قبل أن تتوقف - بعمود إنارة بعد أن صعدت مقدمتها الرصيف الوسط بطريق الكورنيش . كان الراكب يتساءل مذعوراً ، وكان السائق يفتح الباب بجانبه ويسرع - في المطر - إلى الباب الآخر ليفتحه صامتاً مكتفياً للراكب أن يخرج . ارتفع صوت الراكب مستنكرةً ومحتجًا . ابتل شعر السائق ووجهه وملابسه بالأمطار الغزيرة . كان يرتعش كمحموم ، وكانت عيناه تبرقان بحدة . امتدت يده وقبضت على كتف الراكب تشده ، وكان يأمره بصوت صارخ رافض : انزل) ص ١٨٢ .

لقد ضحى السائق بحلم كان يتمنى لو أنه تحقق . لقد كلفته الجلوة كثيراً من الجهد والوقت والأجر الضائع الذى كان يتهيأ له كى يستكملاً القسط الشهري . لكنه ألقى بكل ذلك عرض الحائط . وأقدم على فعل إيجابى جرىء يعبر عن موقف رافض بالوسيلة الوحيدة التى يملكونها . ولا شك أن هذه واحدة من القصص الجريئة التى تجسد مشاعر أصحاب المصلحة الحقيقية من أبناء الشعب المصرى ، فى الأمور السياسية ، والعلاقات الدولية ، والقضايا الوطنية . في القصة السابقة اختار عنوان « فعل إيجابى » لمن يتصورون أنهم ينبغي أن يكونوا سلبين تماماً في الدول التى يعارضون إليها بحثاً عن عمل وعن مصدر رزق ، فتكون الاستقالة صرخة واحتجاجاً ورفضاً وفعلاً إيجابياً .

وفي هذه القصة « انزل » رغم أنى كنت فى حاجة إلى نقودك . ورغم أنى كنت أحلم بتلك اللحظة . ورغم أنك تحدث العربية بطلاقة . ورغم أنك عشت فى الاسكندرية عشرين عاماً . ورغم أنك تحب عبد الحليم حافظ ، وتتحدث عن العادات الشعبية الأصيلة فى الاسكندرية . ورغم أن وجهك لا يحمل آية ملامح أوروبية غريبة ؛ رغم كل ذلك فإنى أمرك : انزل .

وإذا كان موقف الكاتب هنا واضحاً ؛ فإنه في قصة « اختطاف » كان منبعثاً من الموقف الدرامى المشحون بعوامل الصراع والتوتر ؛ لإعلان صرخة احتجاج فنية ضد تلك

الجرائم الأخلاقية التي انتشرت في منتصف السبعينيات؛ انعكاساً لقيم النهب والسلب والخطف والاقتحام التي سادت العلاقات الاقتصادية في المجتمع المصري .. افعل ماشاء ، وما يحلو لك ، في أية لحظة ، وفي أي مكان ، وبالوسيلة التي تروق لك .

مهندس شاب كان قائداً لأول فصيلة فتحت ثغرة في بارليف ، في لقاء مع خطيبته ، قبيل سفره إلى الرياض ليعمل هناك . في لحظة لقاء مفعم بالتوتر والقلق والعاطفة والحب ، مختلف بالصمت ، حاصل بالمشاعر ، يختطف أربعة من الشباب اللاهى العابث خطيبته ، فيقاوم ، ليضرّ به ضرباً مبرحاً ، حتى تنزف منه الدماء ، ثم يحملونه مع خطيبته في سيارة فارهة إلى مكان مجھول ، والمطر غزير ، والمكان موحش ، والصراخ متواصل ، من الفتاة على مصيرها ومصير خطيبها . وفي أثناء انشغال الشبان بالفتى تهرب الفتاة مذعورة محمومة ، بينما يتعرف واحد من الشبان على شخصية خطيبها . وقد فقد الوعي تماماً ؛ بل إنه فقد الحياة .

هذا هو الجزء وتلك كانت المكافأة . وهذه هي الآثار الأخلاقية السلبية التي ترتب على الانفتاح الاقتصادي الذي كان نتيجة للحرب . بل إن هذا الذي شارك في الحرب ذاهب إلى بعيد حيث الرزق والأمن والثروة . وأولئك الذين لم يشاركون في الحرب يغمون ويغتنون ويتهكمون بالأعراض ويفتنصون الشباب .

والذى لا شك فيه أن الكاتب حبك قصته حبكأً فنياً ؛ جعلها حافلة بالحيوية والحركة والصراع ؛ كما لعب الحوار دوره الفنى المعبر . وقد وصل إلينا الانطباع الذى أراد الكاتب توصيله ؛ من خلال تصوير لحظة الاختطاف ، والصراع غير المتكافئ بين الشاب وبين الأربعة الآخرين ، ومن خلال موقف خطيبته منه ، واكتشاف واحد من الشباب - من كانوا معه في الحرب - أنه سوف يغادر البلاد التي يدافع عنها وأحبها في الثامنة من صباح الغد .

وجدير بالذكر أن اثنين فقط من الكتاب الروائيين والقصصيين في مصر ، هما اللذان استطاعا مواجهة هذه الظاهرة اللا أخلاقية ذات الأبعاد الاقتصادية ؛ هما حسن محسوب في روايته ( الاختطاف ) ورجب سعد السيد في هذه القصة القصيرة ! تلك القيم الهاابطة هي التي تحول بين المرء وزوجه ، وبين الحبيب وحبيبه . هي التي تجعل العلاقة العاطفية مبتورة ومهددة باللاتواصل : ( زوجتى التى لم أتزوجها بعد ) ص ١١٥ ، ( انتى أعرف زوجتى من ثلاثة عشرة سنة وأنا نفقد الشباب يوماً بعد يوم دون أن نصنع من بذورنا طفلاً نربيه كما حلمنا ) ص ١١٨ . والكاتب الشاب يقول ذلك بفنٍّ دون أن تفقد قصته واحداً من أساسها البنائية ، وفي لغة دالة ، وحوار فني جيد . كما هو بين في قصة « بلاغ عن مقتل البهجة » وفي غيرها من القصص المحكمة البناء التي أشرنا إليها ؛ وهى في مجموعها تدفعنا إلى الاعتقاد بأنه كاتب يملك الأدوات التي تؤهله لأن يوجد ، ويطور فنه ، كى يحتل مكانة لائقة بين كتاب القصة القصيرة ، لو أنه توفر على كتابتها وحدها دون غيرها .

- ١٥ -

## زيارات في جنازة الرئيس .. عبد الناصر !

الحديث عن أزمة الإبداع الفنى في القصة القصيرة والرواية الطويلة ، يبدو مفتاحاً ومصطنعاً . وقد حلا للبعض أن يثرث حوله طويلاً طويلاً . بل إنه أصبح شعاراً تطلقه جماعة كان من مصلحتها أن تبقى هى على السطح ، وفي الصورة ، دائمًا أبداً . تشغله المساحات الفارغة ، بعد أن سعدت بشغل المساحات الأخرى المكظنة .

وهي لا تملأ الساحة والمساحات ، بحكم كونها موهوبة ومبعدة وتستطيع أن تأتى بما لم يأت به الأولون والمعاصرون ، ولكن لكونها قادرة على سد الأبواب ، وتشويه الأسماء الجادة ، وصبغ الخالقين من الأدباء باللون لا علاقه لها بالفن والأدب والفكر والأخلاق . وقد أفرزتها ظروف غير طبيعية . فجاءت هذه الجماعة تدعى الخلق حيناً ، والنقد حيناً ، والخلق والنقد في غالب الأحيان .

لكتها - في ظل ظروف غير ديمقراطية - استطاعت إغلاق التواذن في وجه المبدعين الجادين ، ووأد كل محاولات مدد يد العون إليهم ، لتهمن أنها - وحدها - هي القادره على الحركة ، وتلبية المطالب ، والاستجابة للرغبات . وكان إطلاق ذلك الشعار واحداً من أدواتها وأسلحتها . معتمدةً على أن الكثرة الغالبة من القراء ، لا تتبع باستمرار ، ولا تخصى ، ولا تصنف ، ولا تدرس ، ولا تقدر . ومن ثم فإنها استكانت لإطلاق نفس الشعار الذى وجد صدى في ظل الحديث عن أزمة الاسكان والمواصلات وغير ذلك .

لكن المتابعة الدقيقة ، والاحصاء المتأني ، والتقويم الموضوعي ، ترد - مجتمعة - على مثل هذا الادعاء ، من خلال تلك الكتابات التى يفاجئنا بها أبناء مصر المبدعين في الشعر ، والقصة القصيرة ، والرواية الطويلة ، والنقد ، في كل الأقاليم المصرية .

وأظن أن القصة القصيرة تشهد - في أيامنا هذه - منذ فترة ليست بالقصيرة - ازدهاراً فنياً وإنجاحاً متطروراً ، لم تشهده إلا في الربع الثاني من هذا القرن ، حين طفت على الإبداع شعراً ونثراً . وكذلك طوال الستينيات التى أصبحت موضع اتهام من قبل بعض الذين فصلوا بينهم وبين الحركة الأدبية - آنذاك - وعاشوا بعيدين عنما كانت تفرزه من كتاب ونقاد

ودارسين . والدليل على ذلك ، أن الذين يوجهون حركة الفكر والأدب والثقافة والفن في أيامنا هذه ، مُنْ تربوا في أحضان الستينيات ، ومن بدأ انتاجهم يظهر في ظلها .

أقول هذا بمناسبة صدور أول مجموعة قصصية للكاتبة سلوى بكر ، بعنوان : « زينات في جنازة الرئيس » . إذ أنها تذكرنا بتلك البدايات الحادة المسئولة ، لكتاب بدأوا في الستينيات . وما يلفت النظر ، أنه لم ينشر أى خبر عن صدور هذه المجموعة هنا أو هناك . في حين أنها نقرأ عشرات الأخبار في يومٍ واحدٍ عن كتب أو روايات أو دواوين شعر ، لأناس محدودي الموهبة والثقافة ، يكتبون - فقط - مجرد التواجد ، أو استكمال المظهر الاجتماعي . كما أن الأذاعة لم تسارع - بشكل أو بآخر - لمناقشة هذه المجموعة أو الحديث عنها . بمثل ما نلاحظه في أعمال متوسطة القيمة ، ما إن تظهر في بداية الأسبوع حتى تكون - في وسطه - قد نوقشت في أكثر من برنامج إذاعي ، اسهاماً في الإخبار بها ، والإعلان عنها ، وليس بجودتها الفنية . ثم ما يلبث التليفزيون أن يقدمها بطريقة أو بأخرى .

يبدو أن المؤلفة لا تحظى بوجود شلة مصاحبة .. صحفية أو نقدية أو إذاعية أو تليفزيونية . وهو أمر مؤسف شهادته السبعينيات ، وأصلت له تصميلاً تجاريًّا مصلحياً ، تصح معه مقوله « قل لي من نقادك أقل لك من أنت ؟ ! » أو « قل لي من أنت أقل لك من هم نقادك ؟ ! » . والشيء اللافت للنظر أن الكاتبة تتسمى إلى شيء واحد ، وتلتزم بفكرة أساسى ، وتومن بموقف محدد .

أما هذا الذى تتسمى إليه ، فإنه قاع المجتمع ، بأناسه ومشكلاته وقضاياها وأحزانه وفشاته المطحونة جداً ، فعلاً لا خيالاً ، حقيقة لا تصوراً . وأما هذا الذى تلتزم به فإنه الفكر التقديمي الثورى الذى يستهدف تغيير واقع الناس العاديين البسطاء ، إلى واقع أفضل ، لكي يحيوا حياة إنسانية طبيعية عادلة ، فيها أمن وأمان غير زائفين . من أجل مستقبل فيه مسكن مأمون ، ومأكل مضمون ، وثقافة دافعة ، وتعليم متقدم ، وما شابه ذلك من مطالب أساسية ، لا أناانية فيها ولا بورجوازية . ومن هنا ينبع موقفها المحدد الذى تؤمن به ، مع التقدم والانسانية والثورة .

وهى وإن كانت تنطلق من هذه المنطلقات التى تقع فى مزالق فنية فإنها حرصت على أن تقترب من خصائص فن القصص القصيرة . وعلى أن توافق - فنياً - بين المضمون والشكل الفنى إلى حد كبير . وقد وفقت حيناً ، ولم توفق في بعض الأحيان .

كما أنها لم تنس حقيقة كونها امرأة ، فجاءت أغلب الشخصيات المحورية فى قصص المجموعة كلها ، شخصيات نسوية . والتفتت الكاتبة إلى أشياء وجزئيات لا تثير الكاتب

الرجل كثيراً ، لتجسد عالم شخصياتها ، ولتقنعت بواقع هذه الشخصيات . ثم لكي تمارس التعبير عن ذاتها ، ولكن تكون لها خصوصيتها في الكتابة .

. والمرأة التي نجدها في قصص المجموعة ، ليست هي المرأة التي نجدها في قصص الكاتبات المعاصرات ، لا في النشأة ، ولا في التطلع والحلم ، ولا في القضايا التي تهمها . ولا في المستوى الاجتماعي الذي تنتهي إليه أو الذي تستشرف الوصول إليه : إنها امرأة بعيدة عن أن تكون امرأة بورجوازية . وهي لا تعمل في الصحافة أو الإذاعة أو التليفزيون . كما أنها ليست زوجة تعيش حياة ناعمة . وتتفرق في كونها لا تشبة « وصيفة » بطلة ( الأرض ) أو « عزيزة » بطلة ( الحرام ) . وتختلف تماماً عن بطلات إحسان عبد القدوس . و « المرأة » في كل قصة لها شخصيتها المستقلة ، وكيانها الخاص ، التابع من ظروف موضوعية ، في قصص : ( نونة الشعنونة ) و ( العاشقة ) و ( زينات في جنازة الرئيس ) و ( أم شحنة التي فجرت الموضوع ) و ( لوكيميا ) و ( امرأة على العشب ) .

ويلتلقى قارئ هذه المجموعة ، مع كاتبة تملأ شخصية الزعيم الراحل جمال عبد الناصر . إذ استبطن تأثيره في قاع المجتمع المصرى ، من خلال شخصيات لم يلتفت إليها ، ولا يمكن الالتفات إليها ، ما دامت قد استبعدت من تصور واضعى السياسة الاقتصادية ، والتخطيط الوطنى ، والتنظير الاجتماعى . حين كانت الكاتبة عن مثل هذه الشخصيات تُعدُّ جريمة كبيرة .

لقد جعلتنا قصص هذه المجموعة نستشعر صدق ارتباط البسطاء بالزعيم الراحل جمال عبد الناصر ، وتعلقهم الشديد بأقواله ، وخطبه ، وصوره ، وقراراته . وكيف أنه كان واقعهم وحلهم ومستقبلهم . وقد جسدت ذلك بفن قصة ( زينات في جنازة الرئيس ) . وهي شخصيات إيجابية فاعلة . لا تستسلم ولا تتقاعس ، وإنما تفعل وتؤثر . فزينات - بعد وفاة الرئيس - تحول لتصبح زعيمة في مرحلة تالية . بل إنها تتحدى بوضوح في قصة ( أم شحنة التي فجرت الموضوع ) . وهي نفسها الفتاة التي تكشف عن ثوريتها في ( لوكيميا ) .. إنها الشخصية المصرية الواقعية في ( العاشقة ) .

ونحن وإن كنا قد اطلعنا على كثير من المؤلفات والمذكرات التي دارت حول الزعيم الراحل جمال عبد الناصر وبشخصه ، وفكرة ، وسياسة ، ودوره . فإن هذه الكاتبات كانت مباشرة للرد على دعاوى المغرضين من غير أنصار عبد الناصر ، أو كانت تسجيلاً تاريخياً لواقع بعينها حدثت أيام عبد الناصر وكان له فيها دوره البارز ، أو قراره الإيجابي ، أو تفكيره العميق . غير أننا لم نلتقي بمجموعة قصصية أولى لكاتبه ، تهيمن عليها شخصية

عبد الناصر ، مثل هذه المجموعة ، التي صدرت في منتصف ١٩٨٦ . وهي صغيرة الحجم . تقع في ١٢٥ صفحة من القطع الصغير ، وتضم قصص : « امرأة على العشب » ، « الزمن الجميل » ، « نونة الشعنونة » ، « الخصبة والجذبة » و « لوكيميا » و « العاشقة » و « ماجری لبوسى » و « زينات في جنازة الرئيس » ، و « أم شحنة التي فجرت الموضوع » و « بسمة الموت » و « أصل الحكاية نَمَّة » .

وطبيعي ألا تأتى كل قصص هذه المجموعة في مستوى فنى واحد . كذلك فإن ظل الزعيم الراحل جمال عبد الناصر يهيمن على فكر الكاتبة في بعضها ، في حين نجده متخفياً وراء الدافع إلى كتابة بعضها الآخر . وإن كان هذا لا ينفي عنها - جميماً - أنها تنطلق من منطلق واقعى اجتماعى ناقد . وينبغى أن نضع فى اعتبارنا الأساسى أنها مجموعة أولى ، لكاتبة تقدم نتاجها القصصى لأول مرة . ومع ذلك فإنها توَكِّد جدية المحاولة والتجربة ، ولا تخلو من هنات فنية ، لا يلغيها شرف المحاولة ونضج التجربة والوعى الاجتماعى الواضح .

و « زينات محمد على » الشخصية المحورية في قصة ( زينات في جنازة الرئيس ) ستظل نموذجاً حيَاً في القصة القصيرة الصادرة عن كتاب الشهانيات . وهى التى تبيع للتلاميذ العسلية والفسار والترمس . وتعيش وحيدة اللهم إلا صور الرئيس الذى تؤنسها فى كونها الصغير . وهى لم تلتق به أبداً ، رغم حبها الشديد له . والعلاقة بينها تمر من خلال عبده المزین الذى يكتب رسائلها إليه . لأنها لا تعرف القراءة والكتابة . والمرة الوحيدة التى حاولت رؤيتها وتسليمه ورقة بمطلبها ، ديسست بالأقدام وحيل بينها وبينه . ومع ذلك ظلت تحبه . وعمق هذا الحب حين حدد لها ثلاثة جنيهات اعانة شهرية ، فازداد عشمها فيه ، وارتبط مصيرها به ، بل إن رسائلها إليه لم تنتقطع . وظلت في كل مرة تحكى له حكاية ، وتقصر عليه قصتها .

وقد صاحت الكاتبة قصتها صياغة فنية لا تعقيد فيها . وحاولت تقديم شخصياتها المحورية تقديمًا يتلاءم وتكوينها النفسي والفكري والاجتماعي . بل إن السرد في القصة جاء سرداً أقرب إلى الحكى العادى الذى توسلت إليه بلغة سهلة . لدرجة أنها نشعر أن « زينات » هي التى نسجت خيوط القصة ، واختارت مفرداتها ، وشكلت هيكلها الفنى ، كما أن الكاتبة استطاعت أن تقترب عالمها الداخلى ، ومشاعرها الذاتية ، وأحلامها . إذ إنها لم تفصلها عن كونها « إنسانة » تعانى وتألم وتشقى ، ثم تحلم . لكن حلمها جاء نابعاً من واقعها . ومن ثقتها في قدرة الرئيس على تحقيق هذا الحلم .

ذلك أن « زينات » (أحبت رئيس الجمهورية جداً ، بعد رده عليها ، وبعد حكاية الثلاثة جنيهات ، وكانت تشعر أنه سندها الحقيقى في الدنيا ، وداخلها إحساس بأن صوره تؤنس وحدتها ، وتزيل الوحشة عن نفسها ، عندما تكون وحيدة بالعشة ، كذلك قررت أن تكلمه بصرامة ، وتقول له كل ما عندها من كلام تجسسه في نفسها ) ص ٨١ . إنها تستشعر أن بينه وبينها (علاقة خاصة جداً ، ومع أنها لم يلتقيا خلاها أبداً وجهها لوجه ، فإنه ، ورغم كل شيء ، يصعب القول إنها علاقة من طرف واحد ) ص ٧٥ . حتى عندما حدثت لها تلك الحادثة المؤسفة ، (وفظاعة الآلام ، التي عانت منها زينات بعد ذلك ، لم تخل دون استمرار علاقتها بالرئيس ، ولم تغير نفسها من ناحيته ، أبداً ، كما أن صوره في عشتها بقىت في مطraphاها ، كما هي ، تلك الصور التي لم يكن أى شيء سواها يزين العشة ، التي بنتها زينات بنفسها ، من الحجر والطوب والصفيح ) ص ٧٦ .

أما الحلم ، فإن الكاتبة جسده يشكل لا افتعال فيه ولا مبالغة ولا خطابية فيه ، رغم انحيازها الواضح لهذه الشخصيات المتناثرة من قاع المجتمع ، ومن بيئه دنيا لم يرد لها ذكر في التصنيف الطبقي الاجتماعي والاقتصادي . فلا هي بروليتارية ولا هي فلاحة ولا هي بوارجوازية ؟ ولعلها البروليتاريا الرثة . هذا القطاع العريض المنتدى في أعماق الأرض المصرية هو الذي أحب عبد الناصر بعمق وصدق وجق وإخلاص . في القرى والنجوع والكفور والأزقة والخوارى . وهؤلاء هم الذين بكوا عليه ، وتشبثوا به .

قبل أن تأتى زينات الجنieurs المعدودة ، وضعـت لنفسها خطة تنمية صغيرة (رسمتها زينات لنفسها ، تتلخص خطوطها العريضة في أن توسع على روحها في الأكل بين الجنين والحين ، وفي سبيل ذلك تشتري وابور جاز ، وحلة ألومنيا لتطبخ فيها كلها هفت نفسها لأكلة لحم ، كما ستقوم بشراء جلابية قطيفة زبدة ، وقطمة بالخرز ، بدلاً من جلابيتها المقطعة . وقبل كل شيء ، وبإذن واحد أحد ، سوف تسدد ديونها المنظورة ، التي تتلخص في جنيهين لعبد المزین ، آخر دفعـة تبـقت له من دين قديم استلفته منه ، لتشتري بضاعة جديدة تتجـبر فيها ، وكذلك ديونها غير المنظورة ، والتي هي عبارة عن عدة دعوات من أخيها ، صاحب العيال ، لأكل اللحم ، وعدة خمسينات قروش ، كان يمدـها بها عند أول كل شهر ، وقد عزمـت زينات على زيارة أخيها ، باثنين كيلو لحم ، عندما تمسـك الفلوس بيدها . وقبل كل شيء ، زوج فراخ محترم ، وزجاجة شربات ورد ، هدية خالصة لعبد المزین ، نظير عطفـه عليها ، وخدماته لها في كتابة الرسائل إلى رئيس الجمهورية ، وهي الخدمات التي كلـلت أخيـاً بالنجاح ، حيث تقرر صرف معاش استثنائي لها ، قدره ثلاثة جنيهات بالتمام والكمال ) ص ٧٧ .

وزينات ليست عاطلة ، أو متسولة ، أو كسولة ، أو سلبية . ولكنها حاولت التغلب على ظروفها بشتى الطرق ، فلم توفق . والكاتبة أفصحت عن ذلك في الخطاب المطول الذي بعثت به زينات إلى رئيس الجمهورية كى يزيد الإعانة حتى تتلاعم وظروف الحياة الصعبة . بنفس الحرص على الجو العام للقصة ، والمناخ الذى تتنفس فيه الشخصية ، واللغة التى تجيدها ، وطريقة التعبير عن مشاعرها وأفكارها : ( حكت حكايتها من طقطق للسلام عليكم ، ومن لحظة موت أبيها ، وهى صغيرة ، حتى ما بعد ترملها ، وهى ما تزال بتناً بنوتاً لم يدخل عليها عريتها ، الذى مات مع صاحب الدكان الذى كان يعمل عنده فى حريق ، كما روت له كيف أنها ظلت بعد ذلك مع أخيها الوحيد ، لكنها بعد أن تزوج ، ويقى مربوطاً من رقبته بكومة عيال تركته ، وتركت الخناق ، كل يوم والثانى ، مع أم العيال ، وراحت تعيش لوحدها فى العشة ، وحكت له أيضاً أنها حاولت أن تستغل أكثر من مرة ، دون جدوى ، وكان آخر هذه المحاولات ، التقدم لمسك شغالة عاملة نظافة فى المدرسة القريبة لسكنها ، لكنها رفضت لأنها لا تعرف القراءة والكتابة ، ثم بعد أن شكرته على الجنيهات الثلاثة ، بكلمات كثيرة مؤثرة ، ودعت له من قلبها دعاء « مناسباً » قالت له : « لا مؤاخذة وبلا صغرة الثلاثة جنيهات لا تكفى شيئاً » ، لأن كيلو اللحم دخل سعره على الجنيه ، وكيلو التمرس بقى بنصف الجنيه ، ثم فوق ذلك فهى تشتري عليه الدواء ، الذى نصحها الطبيب بالمدامنة عليه ، بالشىء الفلانى ، وحكت له أيضاً أنها وحيدة ، وأنها تستحبى أن تغدى لها مخلوق على الأرض منها كانت الظروف ، لذلك فهى تطلب منه تحديداً ، طلب الأخت من أخيها ، والعيلة من أبيها ، وصاحب الحاجة من القادر المستطيع ، أن يزيد معاشها قليلاً ، بحيث يكفى لسد مطالب الدنيا ) ص ٨٢ .

هذه المرأة - الواقع - الجماهير - القاعدة ، لابد أنها ستتفجر عندما تحدث الفاجعة ، وتتفاجأ بممات سندتها الحقيقى وأملها ؛ فيكون الجنون الذى أفضى إلى قسم الشرطة الذى دخلته متهمة فى يوم جنازة الرئيس ، لأنها عضت الرجل السمين ، فى يده ، وكان يرتدى القميص الأبيض ؛ لأنها شعرت أنه يبتسم فى الجنازة . وأنها نظرت إلى وجهه عندما رمى بعصاه صورة الرئيس ، التى كانت تحملها ، فرأته ينظر ناحيتها ويبتسم .

وليس من شك فى أن الكاتبة وفقت - إلى حد ما - في استبطان مشاعر « زينات » أثناء الجنازة ، الواقع - الرمز ؛ والرجل السمين - الواقع الرمز ، والقميص الأبيض - الواقع - الرمز ؛ والابتسامة - الواقع - الرمز . وإن لم تخرج عن جو القصة ، ولا عن أثيرها العام . وإن لم تجبر وراء الأشكال الغريبة التى لا تنسجم والشخصية والحدث ، والموضوع ، والواقع . وكما بدأت الكاتبة قصتها حاولت وضع نهاية منطقية لها . فلم تكتتب « زينات »

ولم تتطو على نفسها ، ولم تصب بأمراض خبيثة ، ولم تمت ؛ بعد الفاجعة ؛ كعادة الرومانسيين ؛ ولكنها ( ما فتئت تردد بينها وبين نفسها ، دنيا غرورة وكذابة ، ويقال إنها . بعد تحرير هذا المحضر بسنوات في القسم ، احتجزت لأيام في قسم آخر ، بسبب اشتراكها في الموجة ، التي جرت وقتها رفعت الحكومة ثمن العيش ، وأنها كانت تردد وقتها : « ألف رحمة تروح لك يا حبيب الناس كلها » بالإضافة إلى كلام كثير لا داعي له ) ص ٨٥ . وهذه إشارة ذكية إلى القوة الكامنة في أعماق « زينات » من البسطاء الذين نتهم أنهم غير قادرین على فعل شيء - كما أنه تلميح إلى ما حدث فيما سمي باتفاقية الحرامة في يناير ١٩٧٧ . ولم يكونوا إلا الجياع .

أم شحنته في قصة ( أم شحنته التي فجرت الموضوع ) امتداد لشخصية زينات . فهي إيجابية ، ثائرة ، تدفع الشباب إلى الثورة والفعل ؛ ورفض العلاء وزيادة الأسعار ، ولأعيب موظفي وزارة التموين . وإن كنت ألاحظ علو النبرة ، والخطابية ، وال مباشرة . وهي مأخذ من شأنها أن تضعف البناء الفني ؛ وتجعل صوت الكاتبة هو الأعلى . فقد تحدثت عن وزير الداخلية أيام حكم الرئيس السادات ، ونقلت بعض هتاف الطلاب ضده ؛ وتناولت موقف الكسالى من لا يثورون وغير ذلك . ( ناس هايصة وناس لا ياصة ، انظروا راكبي السيارات ، انظروا الذين يقيمون الأفراح ، والليلالي الملاح ، ويعملون الكهارب بالف لمبة وأكثر ، انظروا الذين يأكلون كل يوم قناء محلولة ، ونحن ننام على الجوع ؟ انظروا نسوان السينما والتليفزيون ) ص ٤٩ وغير ذلك كثير في قصة واحدة تضرب على نفس الوتر ، والنغمة الناقمة الثائرة .

وإذا كانت « زينات » و« أم شحنة » في مرحلة متقدمة من العمر ؛ فإن « لوكيميما » طالبة في الصف الثاني الثانوي . مما يشير إلى أن الكاتبة حرية على انتخاب شخصيات نسوية لها طابع خاص مميز ، يجعل لشخصياتها سمات دالة ملزمة ، لا يمكن أن تنفصل عن الشخصية . كما أن الكاتبة لا تختر نموذجها الفني والأنسانى لكي تبدى لنا قدرتها على الانتخاب والانتقاء فقط ؛ ولكن لكي تقترب من الأعمق ، وتستكعنه السر ، وتلتقط شيئاً ذا خطط . ففتاة الفرقة الثانية الثانوية ، ذات ملامح خاصة وشخصية مستقلة ، تبدو شاذة لأول وهلة ، فتشار حولها الشبهات ، والشكوك ، والأقاويل ؛ لكنها - في نهاية القصة - سرعان ما تكشف عن شخصية يسعى الجميع للاقتراب منها ، ومحاكمتها ، والاختلاط بها ، والاستماع إليها . إذ أنها تحمل بذرة الثورة والبطولة .

تقول الكاتبة ص ٥٣ ( .. ولقد عرفت لوكيميما أيضا طالبات الصف الأول ، وطالبات الصف الثالث ، وعرفت بنات المدرسة من خلالها بعضهن بعضاً ، على نحو

آخر ، ولأسباب لا تتعلق بـ «البطة السوداء» أو «الأرنب الشرس» حتى حدث الذي حدث بعد ذلك ؛ فإنه قبل انتهاء العام الدراسي بشهرين حيث كانا على وشك التخرج من المدرسة للالتحاق بالجامعة ، كانت لوكيميا قد خرجت على رأس المدرسة في مظاهرة رائعة تاه هتفها بين هتافات المظاهرة الكبرى الخارجة من الجامعة عند ميدان العباسية ) .

هذه هي قصة لوكيميا الفتاة ، وتلك كانت قواها المتفجرة التي لم يفهمها أحد من قبل . لكنني ألاحظ أن الكاتبة استخدمت الفعل الناسخ «كانت» أربع مرات في بدايات الفقر . مما جعلها تحكى ما مضى ، فتضعف الحركة الدرامية ، ويختفت الصراع . وإن وإن كانت قد وقفت في تصوير بعض ما أثير حول لوكيميا من الفتيات ، والجيران ، والمدرسين ، لتجسيد وجهة النظر الخارجية في «لوكيميا» ؛ فإن الكاتبة بدت وكأنها كل شيء في القصة . لم تدع للشخصية المحورية حرية الحركة ، والتنفس ، والتعبير عن نفسها ، منذ أول كلمة في القصة حتى آخر كلمة فيها .

وثمة قصص قصيرة أخرى ضمتها هذه المجموعة القصصية . انفلتت من أسر الخطابية وال مباشرة ولم تفلت بالتعليقات الجانبيه . وإن ارتبطت بواقع الحياة الاجتماعية . وعبرت عن رؤية نقدية للجوانب السلبية في المجتمع . وحفلت بعناصر فن القصة القصيرة ، دون أن تفقد خصائصها الفنية . يقف في مقدمة هذه المجموعة من القصص . «امرأة على العشب» و«نونة الشعنونة» و«العاشرة» ثم «الزمن الجميل» .

و «امرأة على العشب» قصة قصيرة جيدة . في ست صفحات من القطع الصغير . تشكل نموذجاً جيداً من النهاذج التي حرصت الكاتبة على أن يجعلها في صدر المجموعة . وهى تنتقى - هذه المرة - امرأة من ساكنات القبور ، حيث يسكن الأحياء فوق الموتى . حولاء . صفراء . أم الولد صاحب الكلب . وهذا هو عالمها . وهى تبيع حبات الترمس أحياناً ؛ وغالباً لا تبيعه . وهنا يكون صراعها مع الخبر ومن أجله . فهي ليست جميلة . وليس مثقفة . وتريد أن تعيش مع وحيدها سالمه . لكن المخبر القديم المهموم بضرورة تلفيق خمس قضایا في ثلاثة أيام إرضاء للضابط الحالس إلى مكتبه ، لا يتركها في حالها . يأتيها بين الحين والحين ؛ ليتفق لها تهمة ما ، وبعد ما تكون عن الدعاارة ، لقيحها ، حتى يثبت أنه يعمل . وأحياناً يتافق معها على أن يتهمها ؛ ليدون محضراً ما ، تبنت على أثره في قسم الشرطة ليلة أو ليلتين ؛ مقابل أجر زهيد جداً يدفعه لها المخبر ، وهى ترضى بذلك ، حتى تعيش وتأكل هى وابنها والكلب .

إلى هذا الحد بلغت قسوة الواقع الظالم المتناقض . فالمخبر يترك كبار المسؤولين والشحاذين . ويستعد عن أصحاب دور اللهو والمجون . ولا يفكر في الاقراب من تجار

المخدرات . لأنهم يدفعون رشوة له ولغيره . لكن هذه المسكينة التي لا تجد عوناً وعيشاً وأمناً ؛ تكون الضحية ؛ مقابل أجر بسيط . ومن خلال موقف مكثف يدور فيه حوار حاد بين المرأة والمحبر ؛ تقول الكاتبة كلاماً كثيراً ناقداً جداً . وتختفي النبرة العالية ؛ والأحكام القاطعة ؛ وتحتفظ القصة القصيرة بوحدتها الموضوعية والفنية . دون انفصال عن الواقع الاجتماعي .

والكاتبة - كالعادة - لا تنسى أن يكون لهذه المرأة حلمها المشروع : (آه لو كان رجل مثل هذا الصول يعود بالراتب في طلعة كل شهر ، وأخلف له من العيال تسعة ، يطلع فيهم التاجر والسباك والنيشانجي ، وأظل معه مثلما النساء بالبيوت ، أحاديث الجارات كل صباح ، وأطبخ عند الظهر ، وأبيت على فراش مريح في المساء) ص ١٠ . إلا أن المحبر - الواقع - الجاثم ، يتزعزعها من هذا الحلم الطبيعي ليساومها هذه المرأة ، ويعرض عليها خمسين قرشاً كالمرة السابقة . (أما هي فكانت قد حسبت حسبتها . فلن يضحك عليها هذه النوبة أبداً ، وهي لن تتنازل عن قمطة حراء « بالترتر » ورغيف لحم من « المسمط » وهذا يكلف جنيها وربع ؛ وخمسون قرشاً في يدها لموادي الزمان . لن تتنازل عن الخمسين قرشاً في يدها منها حاول . حتى لو أخذها بالقوة . هكذا كان كلامها مع نفسها . أما معه فكان الكلام : - صلى على النبي يا حضرة الصول . المرة الأولى ظلمتني . أى والله ظلمتني . وأنا لم أعد أطيق . والغلاء صار على الجميع . ما ينفع هذه النوبة إلا جنيهان إلا الربع . هذا بالعدل والحلال . أتصدق وتومن بالله . النوبة الماضية رجعت من التخشيبة وعظامي يكاد يتكسر من نوم البلاط لن أستطيع هذه النوبة إلا بجنيهين إلا ربع وغلاوة ابني ) ص ١١ .

إنها تبيع أمها ، وراحتها ، وصحتها ، من أجل أن تقبض جنيهين إلا ربع الجنيه . كي تطعم وابنها . وتدخل خمسين قرشاً للمستقبل . . وهي لا تفطر في شرفها وعرضها . بمثل ما كان « عبده » في قصته « شغلانه » ليوسف ادريس يبيع دمه ليعيش . والكاتبة استطاعت أن تقنعن بها الواقع لتنكره ، ولترفضه ، ولتدفع إلى الثورة عليه . لكنها لم تفتخ في صورة الشخصية لتجعل منها ثائرة متمرة ؛ وإنما قدمتها انسنة عادمة تعانى مع طلوع كل شمس . وتعلم بزوج وبيت وأولاد . لكن « نعيمة » ابنة الثلاثة عشر ربيعاً في قصة (نونة الشعنونة ) تسلم خادمة ، وتتوق للتعلم ، وتتطلع إلى المدرسة ، وتعرف الجذر التريبيعى ، وتبحث في البصل عن كبريت الأيدروجين ، وتحاول تفسير بيت من الشعر العربي القديم ؛ استمعت إليه من المدرسة التي تعلم البنات في المدرسة المقابلة لمسكن مخدومها . ويصبح هذا العالم هو عالمها المستقبل الذي ترضى بسبيه سخافات ابن الصابط

وأمه وأبيه . بل إنها ترضى العمل خادمة ؛ لأن هذا العمل ، في هذا البيت ، يربطها شعورياً وعقلياً بالمدرسة المقابلة ، التي تسمع فيها صوت المدرسة والبنات والمعانى الخلوة والمعارف الجديدة التي لا توجد في قريتها . وعندما يأتي والدها ليأخذها معه كى تزوج بمن أتى من بلد الرسول ومعه النقود . يفاجأ الجميع بعدم وجودها . احتجاج ايجابى عمل صارخ . ورفض للتخلف والرجوع إلى الوراء . وهى الكاتبة تصور لنا شخصيتها في نهاية القصة المحبوبة :

( إن نونة باتت الليلة على فراشها ، فى المطبخ ، دون أن يغفل لها جفن ، تحدق بالسقف المظلم ، وتنظر حيناً صوب الشباك ، حيث يقف مبنى المدرسة شامخاً خلفه ، وتبعد فوقه قطعة سماوية صافية ، ترقص فيها النجمات . كانت روحها تدق الهم وتطرحنه : لأنها لا تريد العودة إلى البلد مرة أخرى ، ولا ترغب العيش وسط الوساخة والبراغيث والناموس ، مثلما لا ترغب في الزواج ، لتصبح - كأخواتها - مزروعة في الغلب . وانسابت الدموع ، ليلتها ، من عينيها بحوراً ، وهى ساهرة حتى طلوع الفجر ، ورأت بعينيها لون النساء الأبيض ، وحديد الشباك الأسود ، لكنها عندما نادتها السيدة ، لتهضن ، وتذهب إلى السوق لابتياع الخبز ، كان النعاس قد غلبتها ، وراحت تحلم بالمدرسة والبنات ، وابن الصابط الذى كانت تصفقه - في حلمها - صفات قوية ، لأنها لا يعرف الجذر التربيعى للخمسة والعشرين : كما رأت أيطلا ، وكان شيئاً جيئاً جداً ، لم تعرف أكان إنسيا أم جنباً ، فقد بدا ذا لون أبيض بياض ندى القطن ، له جناحان بألوان قوس قزح الجميلة ، تعلقت بها نونة ، فطار أيطلا بها بعيداً ، بعيداً ، عن المطبخ ، والبلد ، والناس ، حتى صارت في النساء ورأت النجمات عن قرب ، بل وكانت أن تلامسها ، وذكر الذين رأوا نونة في صباح ذلك اليوم ، أن وجهها كان يحمل تعبيراً غريباً ، هكذا قال الصابط وزوجته ، اللذان أكدا أن نظراتها لم تكن طبيعية أبداً ، عندما ناولته علبة السجائر ، وهو يهم بالخروج ، وعندما طلبت منها السيدة أن تعدل منديل رأسها قبل أن تذهب لابتياع الخبز ) ص ٣٢ .

لقد حرصت أن أنقل بعض الفقر المطولة عن الكاتبة ؛ كى لا أحول بينها وبين القارئ . فأترك أسلوها وطريقه معالجتها ولغتها بين يدي القارئ ليقول كلمته . إذ يصبح وجهاً لوجه أمام النص نفسه .

الطفلة هنا ثارت بشكل طبيعى يتلاءم وتكوينها وطموحها . والثورة نابعة من واقعها من أجل تحقيق حلم مشروع ؛ لتغير به واقعها القاسى . لقد ارتبطت بالتقدم . ورفضت العودة إلى البلدة دون ارتکاب إثم ما . حيث تمثلت أشياء معنوية فكرية ثقافية . لم تجد بها

الماديات ، ولم تسع لاقتنائها . وإنما هي تتطلع إلى عالم فيه معرفة وتعليم وتربيه من نوع مختلف . تحملت الكثير والكثير في سبيل البقاء أمام نافذة المطبخ التي تطل على المدرسة ، وعندما وجدت أن القوى الخارجية جاءت لتنتزعها من هذا العالم ؛ هجرته وتبردت عليه ، وتركته إلى الأبد . بمثل رفضها أن تناديها مخدومتها باسم « نونة » . كانت تتمسك باسمها الحقيقي الذي يدل على شخصيتها الطبيعية ، وماضيها ، وكينونتها الخاصة .

هذا التحول في حياة « نعيمة » الخادمة الصغيرة ؛ كانت تنظر إليه الطبقة الأخرى المسيطرة على أنه جنون في جنون . السعي نحو المعرفة . الارتباط بالتقدم الفكري . ممارسة الرياضة البدنية ، معرفة الجذر التربيعى ، ومعلومات في الفيزياء والطبيعة ، وأبيات من الشعر العربي ؟ جنون في جنون !

ورغم ما تحفل به قصص المجموعة من سلبيات ، تقدّها الكاتبة ، وتشير إليها ، بهدف تغييرها ؛ فإنها في قصة ( العاشرة ) تقدم نموذجاً إيجابياً واقعياً لأمرأة « فايزة » المريضة ؛ في الأربعينات من عمرها . مع الضغوط الجائمة والمحيطة بها في البيت ، والمستشفى ، والشارع . ومع اختلال القيم الأخلاقية ، وعفن العلاقات الاجتماعية ، وانتشار الرشاوى حولها ، وسوء سمعة زميلاتها . مع ذلك كله ، فإنها تؤدي واجبها بشكل جيد جداً ؛ وإن كانت تعانى صحيحاً من كثرة الحركة ، وطول الوقوف ، ومشاسفات المرضى ، وأعباء المنزل ، وجفاء الزوج . كل ما يدور حولها يدفعها دفعاً إلى أن تكون شخصية غير مبالغة ، مرتبطة ، متهاونة ، كسلولة . فشلة آلاف الأعذار والتعلّمات والأسباب التي يمكن أن ترکن إليها لو أنها حاسبت نفسها ، أو لو أن أحداً حاسبها . لكنها مع ذلك تبتسم أبداً رغم ندرة الابتسام لدى مرضيات المستشفيات الحكومية . إنها تعمل « ليلاً » بلا كلل ، و« نهاراً » بلا ملل .

وقد التقطرت الكاتبة جزئيات صغيرة من حياة « فايزة » في المستشفى ، وفي البيت ، وفي الشارع ، لتعيش واقع حياتها اليومية ؛ ونشر بمدى المعاناة الشاقة الحقيقة التي تعيشها كل لحظة ، وكل ثانية ، وكل يوم ، منذ طلوع الشمس ، وحتى آخر الليل . نضال بطولى يستحق التقدير . ومواجهة لكل العوامل المثبتة ، وسط واقع مؤس ، يدفع إلى عكس ما تفعله « فايزة » النموذج المشرف للمرأة المصرية الأصلية الصادقة . تعمل بشرف وأمانة وإخلاص . وتتحمل مالاً طاقة لامرأة أن تتحمله . وهو عذاب يومي قدر عليها . ومع ذلك فإنها تنعم به ولا تكل اللهم إلا ذلك الحلم الجميل الذي ينبع من واقع حياتها ، وكأنه حلم مشروع . ذلك أن الكاتبة لم تحرمها من عنصر « الحلم » واستشراف المستقبل ؛ حيث تطير كالحمام في سماء زرقاء ، لتعيش حياة حافلة بالحب ، خالية من المشاكل . في

محاولة من الكاتبة لاقتناص «لحظة حلوة» تساعد على تحمل الواقع بكل ما يحيط به : إذ سرعان ما ترد «فایزة» إلى واقعها الذي اعتادت عليه . (لكن .. دون أن تدرى ، كيف يجري لها ذلك على وجه التحديد ، ترتسم فجأة في عينيها المغمضتين بقوة ، وعلى نحو بالغ الوضوح ، صورة ابنها الصغير ، يبتسم لها ببراءة ، قافزاً ، ليطوق رقبتها ويمطرها بقبلات كثيرة ، فتفيق قليلاً وتشعر بقلق وتتقلب في فراشها ، ثم تزيح زوجها لينام على جنبه الآخر ، ليكفي عن الشخير ، قبل أن تستسلم لسبات عميق). والقصة ذات وحدة فكر ، ووحدة شخصية ، ووحدة انتباع ؛ وإن خلت من الحوار ؛ فإن القارئ قادر على تخيل المواقف الحوارية التي يمكن أن تحدث ، من خلال اللقاءات التي التقطتها الكاتبة للشخصية «فایزة» في المستشفى ، وفي البيت ، وفي الشارع .

وهكذا كانت «فایزة» ، كما كانت السيدة على العشب في أول قصة ؛ امرأة تكافح وتدخل التخسيبية بإرادتها لتعيش . و«لوكيميا» الفتاة التي تتحمل الوشايات والدعایات في سبيل هدف أسمى . و«نونة» الشعنونة تتحذذ موقعاً إيجابياً ، فترى خدمة الضابط ، وترفض الخضوع لإدارة أبيها الذي يريد تزويجها ، لتعلم ولتحرر . كما كانت «زينات» و«أم شحتة» و«نوسنة» في «الزمن الجميل» . وذلك في شكل قصصي اجتهد كثيراً في محاولة الاقتراب من خصائص فن القصة القصيرة .

- ١٦ -

## غربة ... صلاح عبد السيد

صلاح عبد السيد واحد من الكتاب الذين عاشوا أزمة مصر في ١٩٦٧؛ بعد أن تشربوا قيم المجتمع وثقافته، وتمثلوا خطواته الإيجابية، وانحازوا لانتصاراته الوطنية والاجتماعية والقومية طوال الخمسينيات والستينيات. فقد تخرج في الجامعة ١٩٦٦. وما لبث أن صدمته نكسة ٥ يونيو ١٩٦٧. ولم يكدر بتبيين أبعادها وأسبابها؛ حتى فاجأته صور اجتماعية واقتصادية وأخلاقية شاذة وغريبة؛ معالها الحقيقة لم يجد لها جذوراً في أعماق التربية المصرية، ولا في فترة الازدهار الوطني، والعدل الاجتماعي، والاستقلال الاقتصادي. إذ إنها وفدت مع قوانين الانفتاح الاقتصادي في السبعينيات.

وباعتباره واحداً من أبناء فقراء المجتمع؛ فإنه توجه بكليته إلى الجوانب الاجتماعية والاقتصادية، يبحث فيها عن الدوافع والأسباب التي تكمن وراء التفسخ الاجتماعي، والانهيار الأخلاقي، والتفتت في العلاقات والقيم؛ وما صحب ذلك من ظهور فئات طفيفية، تملك الشروء ولا تملك القيم والثقافة والتقاليد، ولا الجذور المتينة المتأصلة. وقد نجح في تصوير ذلك بشكل فني في مجموعته القصصية الأولى (الجثة) الصادرة عن الهيئة العامة للكتاب ١٩٨١. بعد مشوار طويل امتد عشر سنوات من النشر المتاثر والمتواصل هنا وهناك بدءاً من ١٩٦٩ حين نشرت له أول قصة قصيرة في مجلة (صباح الخير).

فقد كشفت مجموعته القصصية الأولى عن كاتب ذي موهبة قصصية جادة، بدأت تشق طريقها الصحيح لتأخذ مكانها وسط كتاب القصة القصيرة المعاصرين. وكان قد جمع فيها كثيراً مما سبق نشره في الصحف والمجلات. فضمت أثنتي عشرة قصة قصيرة. حرص الكاتب من خلاها على أن يجسد بعض المشكلات الاجتماعية والأخلاقية التي يعاني منها الإنسان العادي في المجتمع المصري (الأرشيف) و(حضر)؛ وما جدّ على المجتمع من تغير في السلوك والعادات والقيم، نتيجة اهتزاز البناء الاقتصادي، وإتاحة الفرصة للغرباء كى يملكون ويتتحكموا (الرجل الغريب). بل إنه عرى أخلاقيات الفئات الجديدة التي لا تستند إلى تقاليد وتراث، والتى تتنهك أبسط القيم (الدم). كما صور معاناة شباب

اليوم إزاء قضاياه الحياتية المصيرية (الحصار) . كما أن من بين قصص جموعته الأولى قصة قصيرة مبتكرة وجيدة جداً ، لم نقرأ لها مثيلاً في قصص جيله هي (الرجل الذي نبت له ثدي) . وهي قصة من الممكن ترشيحها لتبوأ مكانها اللائق بين القصص العالمي الجيد .

وكان الكاتب قد تناول الموضوعات الاجتماعية والانسانية تناولاً فنياً ، يدل على فهمه لقواعد فن القصة القصيرة ، وعلى معرفته التامة بأصولها . وقد حاول أن يصوغ قصصه في أسلوب سهل ، وفي لغة مقبولة ، وفي حوار صادق في التعبير عن الشخصية والموقف والفكرة في آن معاً . مع ملاحظة أن عدداً كبيراً من قصص المجموعة الأولى ١٩٨١ تدفقت بالاحساس بالغرابة : غربة الانسان عن موقعه الطبيعي ، ومكانه العادي ، ووظيفته اللاقتقة ، بل غريته عن اسمه ؛ وأرضه ، وأهله .

وتستمر رؤيته إلى الحياة والناس في المجتمع المصري المعاصر ، في قصص المجموعة الثانية (غربة) ديسمبر ١٩٨٦ . مع التركيز الشديد على غربة الانسان المصري العادي ؛ والغرابة التي تطبع العلاقات : علاقة الابن بأبيه وأمه . وعلاقة الأخ بأخيه . وعلاقة الجار بالجار . وهو يرد ذلك إلى أسباب اجتماعية واقتصادية في المرتبة الأولى . ولو أنها لاحظنا أن معظم القصص نشر في ١٩٨٥ ، ١٩٨٦ ؛ وأن قصة أواثنتين فقط هما اللتان كتبتا ونشرتا في ١٩٨١ لعرفنا إلى أي حد أراد الكاتب أن تحيي قصصه تصويراً حياً للواقع المعاصر الذي يعيشه الانسان المصري .

وغربة إنسان صلاح عبد السيد ، ليست غربة فلسفية أو وجودية ؛ ولكنها غربة انسانية ذات أبعاد اجتماعية واقتصادية وأخلاقية . إن صبح التعبير - دفعت إليها دوافع بعيدة عن الفلسفة والوجودية واللا معقول والعبث وما إلى ذلك كله من مذاهب أوروبية . إنه لا ينطلق من فكرة مسبقة ، ولا من نظرية مجردة ، ولا من عالم ميتافيزيقي ؛ ولكنه يستند إلى أرضية من الواقع ؛ ويشكل عالمه من تناسبات هذا الواقع ؛ واضعاً في اعتباره ضرورة الرجوع إلى هذا الواقع بالشكل الفنى الذى يجيده ، ويريد أن يقول كلمته عن طريقه .

يدل على هذا أنه يقف من ظاهرة الغربية موقف الرافض لكل صورها وأشكالها . كما أنه رافض لكل الأسباب التى أدت وتؤدى إليها . ولا يدخل في حسابه - أبداً - أولئك الذين يتعلون الاغتراب أو يتشددون به . ولا يعني هذا أنه يتفلسف ، أو أنه يقف من هذه الظاهرة موقف الواقع ، الناصح ، الخطيب ، الذين يتوعّد ويتهدد ؛ ولكنه يقف موقف الفنان الواقعى ، الذى يلتقط بحسه الاجتماعى - باعتباره كائناً اجتماعياً حياً يعيش واقعاً بعينه - تلك الظواهر اللافتة للنظر ، المستحدثة على التركيبة الاجتماعية ؛ كما ينتخب بحساسيته الفنية - بحكم كونه فناناً يدرك أصول فنه وأبعاد دوره الانساني - تلك المواقف ،

والشخصيات ، والكلمات ، التي تصلح لكي تكون لبنة في بناء فني يتسبّب إلى شكل القصة القصيرة ، ويحدث جدلاً بينه وبين الواقع الذي نبع منه ، ثم ينقد إليه .

كما أنه لا يفتعل الثورية ؛ ولكنه يستهدف تغيير القيم ، وال العلاقات ، والأفكار ، والمفاهيم ، التي طرأت عليها ظروف حولت مسارها وألستها ثياباً غير ثيابها الوطنية القومية التاريخية الموروثة !

وتجدر باللحظة أن موضوع «الغربة» و«الاغتراب» معاقد شغلا الكتاب الذين بدأوا يكتبون في أعقاب ١٩٦٧ يونيو ؛ ثم ما بث أن سيطر على نتاج عدد من كتاب السبعينيات . لكن عدداً منهم كان متأثراً في ذلك بالأشكال الأوربية ، والمضامين التي أغرت تلك الأشكال ؛ في حين أن عدداً آخر صدمته النكسة ؛ فاهتزت ثقته في كثير من الفكر والنظام وال العلاقات والقيم ؛ فراح يعبر عن ذلك بشيء من الغموض والرمز والإلغاز والتضمين . لكنهم جيئاً توسلوا في كتابتهم بأدوات ووسائل معقدة ؛ وفي أشكال فنية ملتوية غامضة . أما صلاح عبد السيد فإنه - في جموعتيه الأولى والثانية - صور هذا «المعنى» وتلك «الفكرة» في شكل فني مقبول ، ومن خلال مواقف إنسانية محتملة الواقع ، وباختيار أناس من بيئات عادية .

وهذا يدعونا إلى أن نقرب من قصص مجموعته (الغربة) . وهي اثنتا عشرة قصة قصيرة : غربة - القهر - القضبان - الشركاء - الشيخة صابرین - قطعة من العملة القديمة - الأرجوحة - تصفيق حاد - زيدان يخلع جلبابه - الجدار البارد - مطلوب شخص لوظيفة - أحلام عم سيد .

وليس هذا هو ترتيب القصص كما وردت في المجموعة ؛ ولكنه ترتيب اصطنعته لها بحكم جودتها الفنية من وجهة نظرى الخاصة . ومن حيث الجو العام الذى يهيمن على بعضها . فالقصص الست الأولى (غربة - القضبان - القهر - الشيخة صابرین - الشركاء - قطعة من العملة القديمة) تقف في المرتبة الأولى ؛ وتمثل فيها فكرة الغربية ، التي يعالجها الكاتب بشكل فني تتوفّر فيه خصائص مشتركة . في حين أن قصص (تصفيق حاد - الأرجوحة - زيدان يخلع جلبابه) تنحو منحى النقد الاجتماعي الساخر اللاذع . وإن كانت قصة «الأرجوحة» هي الأخرى تعالج موضوع الغربية من زاوية جد مختلفة . أما القصص الثلاث الأخيرة (الجدار البارد - مطلوب شخص لوظيفة - أحلام عم سيد) فإنها تأتي في المرتبة الثالثة من الناحية الفنية .

بداية قصة (غربة) تجسد الإحساس الحاد بالزمن الفاصل بين ماض وحاضر ، عزلت بينهما عوازل صلدة كثيرة ، قطعت الصلة بين الزمرين تماماً : «منذ البعيد» ، «منذ

متى ؟ ! » ، « منذ البعيد البعيد » ، « يااه » ؛ وكأنه يستخرج من أعماق الشخصية كل أدوات التعجب ، والاستفهام ، والدهشة ؛ مستعيناً بتحديد الحركة ، وضبط الأنفاس ، وتعيين مرتبة الصوت ؛ ليتقل إلينا هذا الانطباع الذي تحلفه سنوات العزلة الطويلة والغرابة العميقية الممتدة (فبدا الزحام لعيشه بحراً هادراً يكاد يأخذنـه في تياره . قاوم بحر الزحام وخرج) . إنه فوجيء مع أول خطوة على أرض المطار ؛ لأنه غاب ؛ ولأن كل شيء فيه قد تغير : المظهر الخارجي (معطف . نظارة . قبعة) وال العلاقات بالأشياء : النهر التاريخي الذي لعب فيه واستحم وكاد يغرق . والأشجار وأعمدة التليفونات . وقضاءان السكك الحديدية . واحساسه بالتراث أو بما يشكل الماضي : القرية ، المدينة ، البيت القديم الذي تعرف عليه بصعوبة بالغة . زوجة أخيه . الأرض . الطين . الناس . الأطفال .

والأخطر من ذلك كله ، علاقته بأخيه الأكبر ، الذي ربه فأحسن تربيته ؛ وتحمل الصعاب من أجله هو أولاً ، ومن أجل تربية أخواته البنات بعدهـ، والذى هذه المرض والفقـر ؛ فأصبح قعيد الفراش في المستشفى القذر ؛ حيث الشفاء ميؤوس منه .

كل شيء فيه قد تغير ؛ ويلمح الكاتب إلى ذلك في فقر البداية : ( ماله لا يبكي ؟ ما له لا يرتقى على الأرض ويقبل التراب ! ما الذي صابه ؟ جزء منه يتمنى أن يبكي . وجزء لا يطأوه على البكاء . وفي الفندق ألقى بحقيقة وقـدـدـ على السرير . عيناه على السقف . لماذا لم يخبر أحداً بقدومه ؟ ما الذي دفعه إلى أن يفعل ذلك ؟ هل هو الخجل ؟ هل هو تأنيب الضمير ؟ ) .

هذه الفقرة تشير إلى إحساسه الآنى الذى أصبح احساساً عادياً لا شذوذ فيه ولا غرابة . الإحساس الطبيعي لـإنسان لا يستشعر الغربة عن شيء ، ويدرك ما هو كائن فعلاً في أعماقه ، من رفض لكل الانفعالات والأحساس والمشاعر التي قد تؤكـد ارتباطـه بهذه الأرض . حتى إبلاغ الأخ الأكبر ، وهو أمر طبيعي ومفروض يحوله الواقع الآنى لهذا الإنسان الغريب إلى شيء شاذ مرفوض ! لقد جاء ليلقى محاضرة في إحدى الجمعيات ثم يعود إلى حيث جاء ، بعيداً عن القرية والأهل والناس الذين لم يسألـفهم أو عنـهم ، ولم يرسل لهم طوال تلك « السنين السنين » « كـلـمـتـيـنـ لـلاـطـمـئـنـانـ » . وقد نـزـلـ بـفـنـدقـ كبير ؛ ولوـلاـ أنـ المحـاضـرةـ التـيـ جاءـ لـإـلـقـائـهـ قدـ تـأـجـلتـ يومـينـ ماـ فـكـرـ فيـ زيـارـةـ أخيـهـ وأخـواتـهـ البنـاتـ بالـقرـيةـ .

ويحيد الكاتب تصوير الغربة الحقيقية في ذلك اللقاء القصير اليتيم الذي حدث بين البطل وبين أخيه الأكبر في المستشفى . الأخ يرحب به « أهلاً وسهلاً » لكنه في عالم آخر لا يدور إلا حول نفسه ، ومشاغله ، والمرض الذي سوف يصيبـه ، والشـايـ الذي يخشـىـ

من شربه ، والقادورات المحيطة به . لا شيء يصله بأخيه الإن : لا السرى ولا الدم ولا الصحة ولا الثقافة ولا اللغة ولا الواقع ولا المكان ولا الزمان . فيقرر فوراً مغادرة المكان ، والأخ ، والقرية ، والذكريات ، والماضى ، والواقع ، وما ينبغي أن يكون . ويكتفى بدس بعض النقود تحت وسادة أخيه الذى لا يحتاج إليها وحدها ؛ ولكنه يحتاج إليه هو فعلاً ، وحاضراً ، ودوراً ، وعلماً ، وتقدماً ، وتغييراً لواقع حاله هو وأهله وقريته .

وينبغي الإشارة إلى مفارقة مقصودة : هذا الغريب جاء ليحاضر ( كأكبر خبير في شئون تربية طيور الزينة ) ، بينما واقع حياة أخيه وأهله وقريته ووطنه ، في حاجة إلى تغيير جذرى . لكنه لم يفعل شيئاً على أى مستوى من المستويات التي هي في حاجة إليه . ونهاية القصة تؤكد أن العلاقة بينه وبين بنى وطنه مبتورة ، وأن أىأمل في العودة إلى هذه الأرض مفقود مفقود : ( واستقل عربة أجره . متوجه إلى المطار . جلس في المقعد الأمامى . وفي المقعد الخلفى كان هناك طفل يجلس مع رجل ريفي . خربشت يد الطفل على كتفه . التفت إلى الطفل . كان الطفل يحدق فيه . التفت إلى الرجل . وكان الرجل يبدو مصوحاً . وعيناه مصفرتان . حاول أن يضحك للطفل . لكن الطفل كان متوجهاً . وكان كأنه سيكى . فاستدار مولياً له ظهره . قبل أن يهم بالنزول من العربة . كانت يد الطفلة قد تسلقت قفاه . وفرقعت عليه . و... لم يلتفت للطفل . لكنه اندس داخلاً من بوابة المطار ) ص ٢٦ .

لاحظ الانتقاء في هذه الصورة : هوف المقعد الخلفى مجلس رجل ريفي وطفل ( الأصل - الماضى - التراث - الأرض - الحاضر ، والمستقبل المرتبط بذلك الماضى ) الرجل ( مصروف العينين ) هذا هو الحاضر المريض الذى يحتاج إلى علاج متقدم ؛ بمثيل ما كان أخوه في القرية مريضاً يموت ، في حاجة إلى علاج متقدم يمثل فيه هو : المنفذ - المتعلم - الصحيح - الطبيب . والطفل متوجههم وبأنه يبكي ( المستقبل غير واضح ؛ عابس ؛ ولا يقبل الضحك والزيف والخداع ) فاستدار مولياً ظهره ( رفض نهائى للماضى وللمستقبل المرتبطين بهذه الأرض ؛ لأنه يتوجه كلباً إلى أوروبا ) وكمحاولة أخيرة قبل أن يهم بالنزول من العربة كانت يد الطفل قد تسلقت قفاه وفرقعت عليه ( موقف نهائى من الطفل كأنه يوقظه وينبهه في اللحظة الأخيرة ) قابله موقف آخر صارم من هذا الغريب ؛ فلم يلتفت للطفل ، واندس داخلاً من بوابة المطار .

هذا الموقف الأخير أو تلك اللقطة المكثفة ، استطاعت أن تجسد فكرة « الغربة » وأن تكشف الشعور بها ؛ وأن توصل إلى القارئ « الانطباع » الذى أراد الكاتب أن يطبعه في نفوسنا ؛ وكان قد هيا له منذ اللحظة الأولى التى دخل فيها بطله المطار ووطئت أقدامه أرض مصر . بمعنى ارتباط البداية بالنهاية ارتباطاً فنياً وفكرياً وموضوعياً !

· وإذا كان هذا الأخ الغريب مقيماً إقامة دائمة في أوروبا ؛ فإن بطل قصة (القضبان) يوجد في القاهرة - العاصمة ؛ ويعمل أستاذًا في الجامعة ؛ لكنه يمثل «الغربي» في الداخل . أخوه مريض بالبلهارسيا . يتقيأ دمًا . يكاد المرض يفتاك به ويودي بحياته . هو في شغل شاغل عن أخيه الأكبر الذي علمه ورباه وأنفق عليه حتى وصل إلى درجة الأستاذية . ولو لا أن ابنة أخيه المريض أرسلت إليه خطاباً (إن أبي يموت فأنقدر يا عمى) ما سأل فيه ، ولا في أولاده وزوجه .. وكل الذي أقدم عليه من فعل إيجابي في اللحظات الأخيرة - بعد غيبة طويلة عميقة تركت جراحاً ساخنة في نفوس أهله - هرباً من الموقف ؛ فإنه يجري باحثاً عن طيب في مكان لا يعرف عنه شيئاً ، وفي ظلمة الليل التي لا تكشف عن شيء . حيث تبدو الأشياء التاريخية التراثية التي تشكل ماضيه كله وكأنها أشباح : مقام الشيخ مرزوق ؛ السبيل ، وابور الطحين ، الجميدة ، الساقية .

كما أن واقع أخيه يبدو عليه غريباً هو الآخر : الزوجة معصوبة الرأس . العيال كالجرذان البائسة . على الأرض تراب معجون بالدم . في الوجه صفرة ، وخوف . نباح الكلاب . الصفادع .

وتحدث المواجهة التي لا يتحملها لدقائق ، والتي تعرية وتكتشف غريبه . وإنقاذاً لنفسه هو فكر في أن يفعل شيئاً أي شيء : (كدت أصرخ - أخي - لكنني وجدت أن لا لزوم لذلك . لكنني كنت أريد أن أفعل شيئاً . فسعلت . فرفع رأسه ينظر في اتجاهي . فرأيت عينيه الميتين وبياضهما الشاحب . ورأيت العروق فيها . ورقبته المكرمية . وتفاحة آدم تتلعم فيها . ورأيت زوجته تنظر لي . زوجته والعيال . فخفت من عيونهم . وتراجعت . انصدع قلبي فقللت زاعقاً . سأحضر الطبيب . واندفعت خارجاً . وصوت أخي سمعته يتقيأ دماً . وتمتم زوجته - المرأة - يارب . وعيون العيال حاصرتني كجرذان بائسة . فانطلقت . انطلقت خارجاً . سأحضر الطبيب . وارتطممت بالباب . في جيئتي . ووجدتني أجرى ) ص ٧٦ . إنه يحاول إنقاذه نفسه هو بادعاء البطولة والفعل . ويعتبر عرض الغربية الطويلة ، والانفصال الدائم عن أهله وقريته وواقعه . لقد كان يهرب من نفسه هو أولاً ، ومن عيونهم التي حاصرته وأدانته في صمت ثانياً . والكاتب يجعله يصف نفسه بالخنزير ؛ دلالة على رفض هذه الصورة الأدبية وهذا السلوك اللاأخلاقي اللاجتماعي . وبطبيعة الحال يجعله يفشل في العثور على طيب الوحيدة الصحبة ؛ لأسباب موضوعية : فهو لا يعرف شيئاً عن الطبيب ، والمكان ، والزمان ، والناس ، والعلاقات . إنه يريد أن يهرب ؛ وهرب . والهرب يقوده إلى المركب الأكبر . نتيجة للفشل الكبير .

أجاد الكاتب حواراً نفسياً داخلياً ، أجراه على لسانه ؛ يسأل نفسه ثم يجيب ؛  
بما يؤكد فشله ( الطبيب غائب ؟ غائب مثلك . لا . هأنذا قد عدت . بعد كم من السنين  
عدت .. أيها المارب ) ص ٨٤ .

وفي طريق العودة يكون الموقف قد تبلور ؛ وتكون النهاية التي أرادها الكاتب  
. . والقضاءان تحيط بي . والظلمة تتکائف داخلي . والقاطرة تلك التي كنت أركبها .  
أكاد أسمعها بصوتها الثقيل . وأسمع دبيب عجلاتها على القضايان . فأوقن أنها قادمة .  
وأنها تتبعيني . فأسرع . على أن أسرع . لكن القاطرة يتزايد صوتها الثقيل في سمعي .  
وأسمع رجة الأرض تحت قدمي . وأراها . أكاد أراها . تتجه إلى . وتقاد تدهسني )  
ص ٨٥ .

هذه هي النهاية . والقصة منذ أول كلمة فيها حتى الكلمات التي اختارها الكاتب  
لتشكيل نهاية الموقف ؛ لم تفقد خصائصها الفنية ، ولا وحدة الموقف ، والانطباع . إنها  
ترفض هذه الصورة . وتستنكر هذا السلوك . وتلمح إلى ضرورة الارتباط بالأرض والأهل  
والتأريخ . وتدعى إلى الجماعية والاجتماعية والإيجابية . لكن ذلك كله قد قيل بفن ؛ ومن  
خلال موقف واحد مكثف أجاد الكاتب تشكيله ؛ وبلغة فنية ساعدت على تصوير القضايان  
الحديدية التي يصطعنها أولئك الغرباء ؛ فيحصرون أنفسهم بأنفسهم لأنفسهم داخلها ؛  
فتهتز الأرض من تحت أقدامهم ، ويستشعرون ضياع الطريق الفردي ؛ إذ انفصلوا عن  
طريق الجماعة ، والأهل ، والناس ، حين عزلوا أنفسهم عزلاً إرادياً ؛ فاغربوا تماماً .

والباحث الكاتب على قضية الاغتراب بعيداً عن الفلسفة والجرى وراء المذاهب  
الحدثية في الكتابة ؛ يجعلنا نعتقد أننا قضية تلح عليه إلحاحاً ، وفي أنه ينظر إليها من  
زاوية اجتماعية ، ويدافع وطني ، نستشعر منه ارتباطاً أصيلاً بالأرض المصرية ؛ وإحساساً  
حادياً بخطورة انفصال المثقف المصرى عن واقعه ، وعن أصله ، وعن دوره ؛ ومسئوليية  
واضحة في التنبية إلى هذا الدور ؛ وتعريه ذلك الخطأ . إنه مع الدور الإيجابي الاجتماعي  
للمثقف . ومع فعالية البقاء في الواقع التي تحتاج إليه . ومع حاجة الريف إلى أبنائه الذين  
تعلموا وتنقروا . فمن الضروري أن يعودوا إليه ليغيروه وفقاً لثقافتهم الجديدة ، ولرؤيتهم  
المتطورة . إنه ليس مع الاغتراب والانفصال والبعد والانحصار في بوتقة خاصة ؛ من أجل  
المصلحة الخاصة الذاتية .

تؤكد ذلك من بعض الوجوه قصته ( الأرجوحة ) . إذ فيها تنكشف أبعاد هذه  
الرؤوية ، وتجسد ملامحه الخاصة في كتابة القصة القصيرة ؛ وفي تمثل طريقة للحكى  
معينة . والاغتراب في هذه القصة ابتعاد عن القرية بالدفء في حصن المدينة ؛ والكسل  
بلا عمل ؛ والإثراء على حساب الآخرين . نوع آخر من الغربة والانفصال عن الأرض .

الدفء بلا عمل . الراحة بلا جهد . الطموح إلى الاسترخاء أصحاب الناس جمِيعاً ؛ حتى أولئك الشيوخ من الفلاحين الذين يرتبطون بالأرض ارتباط مصيري . ينتهي بهم الأمر إلى الاسترخاء الناعم الهادئ الدافئ ؛ في ظل زوج البنت الذي ليس مصرياً . فالولد في القرية حول البيت إلى بوطيك . واستبدل الدراجة بموتسيكل يزعج به أهل القرية طول الليل . والبنت بعدما صدمت في حبها مرة نتيجة موت حبيبها ؛ ثم مرة بعد خدعة واحد من أبناء القرية تتزوج شخصاً عربياً لا يعرفه أهله ولا أبوها العجوز ، وتعيش في فيلا .

وبدلاً من أن ينتقم الغنَّام القروي العجوز لشرفه من ابنته التي هربت ( نام على سرير ناعم . وغاص . غاص فيه . وأحس بالراحة . منذ متى لم يرتح ؟ منذ جاء إلى الدنيا . وهو يكبح بلا توقف . يزرع نصف الفدان . ويُكَدِّ ويُشْقِي ويقوم مبكراً ويدور حوله وآخر العام تأكل الدودة جهده والجمعية والباشكتاب والمهندس والتسويق . مَاذَا جنى بعد كل هذه السنوات ؟ وشد الغطاء عليه ودخل في السرير . المخدة ناعمة . والمرتبة والمحاف . للدفء هنا معنى آخر غير الدفء الذي أعرفه . وللأكل هنا طعم آخر غير الأكل الذي أعرفه ) ص ٧٢ .

والكاتب هنا لا يلتمس العذر للشيخ الغنام - القروي الفلاح - ولكنه يدينه من طرف خفي . بمثل ما يدين الظروف المادية التي ضغطت عليه وجعلته يتحول بهذه الطريقة ؛ بل دفعته إلى الانفصال عن أرضه التي أفنى عمره فيها . لكنه بدلاً من الثأر لشرفه من ابنته ؛ ارتاح إلى النعيم الذي أغرقته فيه ، ونسى ثأره وبيته وأهله وأرضه وقريته وتاريخه وكفاحه . وثمة موسيقى داخلية تسرى في ثنايا القصة . والوسيلة التي توسل بها الكاتب في السرد والوصف والحكى ، ملائمة للموضوع ؛ وللحديث ، ولشخصية المحورية في القصة .

ويظل الكاتب يضرب على هذا الوتر الحساس بنفس الأسلوب ، واللغة ، والطريقة ، في ( الشركاء ) المكتوبة ١٩٨٦ ، وكأنه يرى في السلب اغتراباً ، وفي البعد عن التحاذم موقف جماعي نوعاً من الغربة المعمقة المخربة للنفس . فالصمت الجماعي الآخرين ، والخوف من المواجهة ، تجعل الناس شركاء في المسئولية ، وفي أسباب الانهيار الذي يحدث للجماعة وللمجتمع كله ؛ ما دامت الجماعة قد تخلت عن دورها ؛ فإنها بذلك تكون قد اختارت الاغتراب عن مشاكله ، وقضاياها ، بالتزام الصمت والهروب من الواقع .

إبراهيم الإمام ، الجائع ، الشريف ، يضبط اللص الكبير « أبو حجاج » على مرأى وسمع من القرية كلها ؛ لكن أحداً من أهل القرية لا يساعده ، ولا يؤيده ، ولا يخرج للوقوف إلى جواره وتشجيعه . حتى شيخ الخفراء ، مثل السلطة والأمن والرقابة ، يتواطأ

مع اللص . ومن ثم يتحول الموقف تماماً . ففي طارد اللصوص إبراهيم الإمام ويطارده من القرية ، ويتجهون بكليتهم إليها ؛ لقهرها ، وإغلاق أبوابها كلما جاء الليل . وبخفي إبراهيم الإمام - الرمز - الإيجاب - الفعل - الموقف - الثورة . الذي كان يواجه القرية بضعفها ، وخزتها ، وعارضها ، وصممتها ، وهزمتها . وما أكثر ما حاول دفعها إلى الحركة الإيجابية الجماعية ؛ لكنها لم تتحرك ساكناً . فقد كان وحيداً يضرب في الظلام . لا أم . لا أب . لا أقارب . لا أحد . والكل أوصى أبوابه في وجهه . وما أكثر ما صرخ في أهل القرية : ( نمت يا بلد .. شُبعت ونمت يا بلد ) ص ٤٢ .

ذلك أن إبراهيم الإمام حين يجوع يهاج ، ويزور ، ويدب في الأرض كوشش هائج ، وتحمر عيناه ( وفي الأيام الأخيرة كثُر هياجه ) . ذلك أن القرية - قريتنا - كانت قد ضاقت به وكفرت بكل ما يفعل . لم تعرف قريتنا كيف ترضي ذلك المهاجر . كان يواجه ضعفها وخورها ليل نهار ويشتم رجالها : - هل أنت رجال ؟ لم تسكتون على كل ما يحدث ؟ فأغلقت قريتنا أبوابها في وجهه ) . الصمت عن اللصوص هدف . الكل يصمت وكأنهم شركاء . والجميع يطاردون بالصمت أو بالفعل الشرفاء من الجياع لأن لا شركاء لهم . بينما للصوص شركاء كثيرون .

ونحن لن نستطيع الوقوف عند كل قصة بطبيعة الحال . لكننا نريد أن نشير إلى أن الجماعة هنا قد ثوّطت بالصمت أو بالخوف أو بالسلب ؛ ضد هذا النموذج الإيجابي الشوري ؛ فقهرت نفسها هي قبل أن تقهّر هو . والقهر في أية صورة من صوره مرفوض من قبل الكاتب . وهو حين يصوره فإنما يدعوا إلى الحرية والانطلاق . دعوة فنية لا صرخ فيها ولا خطابية ولا زعيم . لكنه مع ذلك غير متفائل . فهو يرى أن القهر موجود وإن خيل إلينا أنه اختفى أو توارى أو انذر . القهر ملازم لنا . يقبض بيده من حديد على أعناقنا ورقابنا وقلوبنا من الداخل ، ويحبس أنفاسنا بقوّة وعنف .

وقد جسد الكاتب ذلك في قصته ( القهر ) . إنسان يستشعر القهر من الآخر - الأقوى - الأكبر . فللاآخر كل شيء متميز . وله الكوم الكبير . في حين أن الشخصية المحورية تقف في الموقف الأضعف - الأقل - الذي يقع عليه كل الظلم والقهر والعنف . وفي لحظة ما يتصور أنه أصبح وحده : مالكاً ، ساكناً ، آكلاً ، متحكماً ؛ وبخليه أنه يفعل ما كان يتمناه . لكن عند لحظة معينة يفاجئه الآخر بالظهور ؛ فينطوي على نفسه ، ويعود إلى حيث مكانه وموقعه المقهور ( وبلا كلمة . بلا كلمة واحدة . وجده نفسه يقوم من أمام كوم اللحم الكبير ليجلس - خاشعاً - أمام كوم الجلد والعظم والشغف ) ص ٣٠ . الموقف مكثف . الكلمات مدبة . لا جزئيات ولا تفاصيل جانبية . انطباع واحد . حركة داخلية تسرى في القصة كلها .

كذلك نشير إلى قصة (قطعة من العملة القديمة) . وهي من القصص الجيدة جداً في هذه المجموعة . ولا تخرج عن تجسيد «الغربة» الإنسانية والاجتماعية . غربة الابن عن الأم وعن الأب . وضياعه بسبب اغترابها عنه . كل يبحث عن ذاته بعيداً عن الابن . ومعظم القصص التي كتبها ١٩٨٥ ، ١٩٨٦ تحمل هذه الرؤية الاجتماعية للاغتراب .

وما يسمى القصص بسمة أساسية طريقة الحكي والسرد . وهي وسيلة اصطمعناها الكاتب صلاح عبد السيد اصطناعاً . وقد استمدتها من الطريقة التي يتسلل بها الرجل العادى في قص قصة أو سرد حادثة أو وصف شخص . مستعيناً في ذلك بتمثيل الموقف ، ومحاكاة الشخصية وتقليد الحركة ، والصوت ، والإشارة ؛ وما إلى ذلك من وسائل يستعين بها القروي العادى لكي ينقل صورة كاملة الحركة ، شديدة الدقة والإحكام ، دون أن تفقد صدقها وواقعيتها . ودون أن تنسى دورها في التعليق ، أو الغمز ، أو الإشارة ، أو السخرية . وهو في كل لا يخرج على قواعد اللغة ؛ ولا على الانتخاب منها ؛ وإن استخدم كلمات عامة موجية دالة ، ومنسجمة مع الموقف ، والشخصية ؛ وتتدفق اللغة الخاصة بالقصة . وفيها يبدو أن الكاتب حريص على أن تكون هذه هي طريقته . إذ إنه يؤكدنا من خلال قصص هذه المجموعة . وكانت قد برزت بوضوح في قصص مجموعة الأولى (الجثة) ١٩٨١ .

والكاتب يهتم اهتماماً ملحوظاً بالدراما . بالفعل . بالحركة . ومن ثم كان حرصه على أن يضبط كل حركة . ويقدم شخصياته وهي تفعل ؛ وهي تتحرك ؛ وهي تعمل . ولو أنها عرّفنا أن صلاح عبد السيد من بيارسون كتابة المسرح . فإننا سوف نجد «الحركة» و«الصراع» عاملين بارزين في قصصه القصيرة ، جاءاً متأثرين بتقنيات الكتابة للمسرح . فهو يتبع الحركة ، والنأمة ، والإشارة ، ونبرة الصوت . ويتنقص شخصياته بشكل كامل . فقد حول واحدة من قصص مجموعة الأولى ؛ وهي قصة (الأرشيف) إلى مسرحية قصيرة هي (الأرشيفجي) التي قدمها مسرح الطليعة ١٩٨٣ . وكانت الثقافة الجماهيرية قد قدمت له مسرحية (قول يارب) ١٩٧٢ . كما قدم له المسرح الحديث في ١٩٨٥ مسرحية ( هنا مقص وهذا مقص ) .

في صفحة ٤٣ يصف حركة الشخصية على هذا النحو : (مد رقبته ناحيتي يفتح بعيته عنى . يعرف صوتي . ويعيني . كان يبتسم لي حين يرانى ) ويقول : (اجلس يا ابراهيم . لكنه سحب رأسه ، وللم جسده ، وممضى . مضى يدب في الحارة) . لاحظ استخدام الأفعال . مرة يستخدم الفعل الماضي «مد» للانتهاء من حركة . ثم يستخدم الأفعال المضارعة للدلالة على الحركة الآتية : «يفتش» بعينه . «يعيني» . «يعرف

صوتي » وكذلك قوله : « سحب رأسه ، وللم جسده » كلها أفعال تدل على حدوث الفعل في زمن مضى . ثم يحدد نوع الحركة بفعل مضارع « يدب » في الحارة ؛ لتشبيت معنى القوة . كل ذلك على أثر فعل الأمر « اجلس » ؛ سحب رأسه أولاً ؛ وللم جسده بعدها ؛ وأخيراً « مضى » ؛ وهو « يدب » في الحارة . ثم انظر معنى إلى هذه الحركة الكاملة التي يحتاج تجسيدها وتصويرها إلى صفحات وصفحات ؛ في صفحة ٤٦ يريد أن يصور تواطؤ شيخ الخفراء مع اللص الكبير « أبو الحجاج » : ( لحظتها كنت واقفاً . ورأيت عيني أبي حجاج تسلقان وجه شيخ الخفراء . ورأيت عيني شيخ الخفراء تطمئنانه . بعدها انحنى شيخ الخفراء يفك وثاقه ) فال فعلان المضارعون : « تسلقان » ، « تطمئنانه » يشعان حركة دلالة . حوار صامت حافل بالحركة والحيوية . ثم بعد « انحنى يفك » حركتان متراابطتان متتابعتان . جاءت الثانية نتيجة للأولى . والحركتان جاءتا نتيجة وخاتمة لحركة سابقة « تطمئنانه » .

وهكذا في صفحة ١٠٤ ( تلامس عيونهم والباب . وجدران البيت . ونواذن الغرفات . ويسلون . يتبعون في تكاسل ما الذي حدث ؟ هل لا يريد رؤيتهم ؟ هل هو مريض ؟ ويتحلقون . كل مجموعة تتحلق في مكان . وزيدان هو موضوعهم ) قوله صفحة ١١٣ : ( دعوها لي كل ليلة كانت تتضرني وأنا عائد لتسلق أذني واهنة ومرهقة كلها أعطيتها قرشاً ) وتصوирه للحركة ص ١١٤ ( أطلت أمي من وراء ظهر زوجها في صمت وأسف . حاولت أن أشب على أطراف قدمي لأتحدث إليها . حاولت . لكنني قبل أن أفتح فمـي . قبل أن تنفرج شفتـاي . أوصـد البابـي في وجهـي ، أوصـد البابـي على شفتـي . اختنق صـوتي واحتـبس . وغـامت عـينـاي . دخـت واستـدرـت عـائـداً ) . صورة . حـركة . فعل . رد فعل . تحـديد نوع العلاقة بين الـابـن والأـم وزـوج الأم . وهـى عـلاقـة غـريبـة شـاذـة غير موجودـة ولا سـبـيل إلى وـصـفـها أو تـكـيـيفـها . وقد استـطـاعت هـذه الفـقرـة أـن تـعبـر عن كل ذـلـك بدـقـة . وبـدـاـية قـصـته ( قـطـعة من العملـة القـديـمة ) تحـفل بأـفعـال المـضارـعة المـتقـنة ، مما يـسـتـخدـم في الحـيـاة الـيـومـيـة ، لكنـه يـشـكـلـها بـفـن بـحـيث تـصـبـح لـغـة مـقـبـولة تـضـيـعـ بالـحـرـكة ( اللـيل يـبـخـ الظـلامـ والـرـطـوبـةـ . وـيـشـعـ حـزـنـاً أـبـدـياً لاـ يـتـهـيـ . المـطـرـ مـازـالـ عـالـقاـ بـأـرـضـ الشـارـعـ يـلـتـمـعـ تـحـتـ ضـوءـ فـانـوسـ شـاحـبـ يـنـزـفـ ) ص ١١١ .

يقودـنا هـذـا إـلـى الـحـدـيـثـ عن تـشـيـهـاتـ صـلاحـ عبدـ السـيـدـ التـيـ تـضـمـنـها هـذـهـ الفـقرـة ص ١١٢ ( كـنـتـ أـحسـ أـنـنـيـ - أـيـضاـ - كـالـحـذـاءـ مـثـقـوبـ وـمـهـرـىـ ) ؛ وـقولـهـ ( شـفـتـايـ كـخـشـبـ السـنـطـ المـتـشـقـقـ ) ، وـقولـهـ ( كـأـنـنـيـ أـنـطـفـلـ عـلـىـ الدـنـيـاـ فـيـ مـهـانـةـ ) ، ( هـذـهـ الـأـفـكـارـ الـلـقـيـطةـ تـضـرـبـ رـأـسـيـ ) . لأنـهـ وـحـيدـ غـرـيبـ مـرـفـوضـ مـنـ الـأـبـ وـمـنـ الـأـمـ ؛ كـالـلـقـيـطـ ؛ وـأـفـكـارـهـ أـيـضاـ لـقـيـطـةـ .

ومن تشبّيهاته أيضًا ص ٣٦ : ( تقلب على فراشه واعتدل ألف مرة . ويسهل . واستغفر . وقرأ الصمدية . ولكن بلافائدة . وصدره يعتمل كأنه وابور طحين خرب . يلفظ أنفاسه قبل أن يتوقف ) ووصفه النهار بأنه « شاحب وراكد ولونه أصفر » ٣١ والصوت « قد بلله العرق فأصبح واهنًا » . صوت مبلول بالعرق . أما طريقة في الحكى والقصص والسرد فإننا أشرنا إليها . وكلها تخلو قصة من هذه السمة المميزة ( انظر ٥٦ ، ٥٩ ، ٦٤ ، ٦٦ ) . وهكذا اختار الكاتب صلاح عبد السيد موضوعه ، وشخصوصه ، وموافقه ، كما شكل لنفسه بناءً فنياً واقعياً ؛ وانتهى أسلوباً بسيطاً ولغة غير معقدة ، احتفظ فيها بتشبيهاته الخاصة ، وصفاته ، ونوعته ؛ وأدرك أن العنصر الدرامي في القصة القصيرة أساسى وضرورى . وارتبط بواقعه ، بل انتقد هذا الواقع . ورفض الاغتراب وغمز ولنزع التهريم السياسي . وكان في كل حريصاً على شكل القصة القصيرة الدرامية !

## كتب أخرى للمؤلف

- |  |   |
|--|---|
| ١٩٦٨ ط ١ دار الكاتب العربي<br>١٩٨٢ ط ٢ دار المعارف<br>١٩٨٤ ط ٣ دار المعارف<br>١٩٦٩ دار النهضة الحديثة<br>١٩٦٩ دار الجامعات المصرية<br>١٩٧٠ دار النهضة الحديثة<br>١٩٧٢ الهيئة المصرية العامة للكتاب<br>١٩٧٧ ط ١ دار التراث<br>١٩٨٥ ط ٢ الهيئة المصرية العامة للكتاب<br>١٩٧٨ (كتابك) دار المعارف<br>١٩٧٨ دار المعارف<br>١٩٨٠ ط ١ دار المعارف<br>١٩٨٥ ط ٢ مكتبة غريب<br>١٩٧٨ ط ١ دار المعارف<br>١٩٨١ الهيئة المصرية العامة للكتاب<br>١٩٨١ مكتبة غريب<br>١٩٨٤ ط ١ دار المعارف<br>١٩٨٥ ط ٢ دار المعارف<br>١٩٨٧ ط ٣ دار المعارف<br>١٩٨٤ دار المعارف<br>١٩٨٧ مكتبة غريب | ١ - تطور فن القصة القصيرة في مصر<br>٢ - مصر وظاهره الثورة<br>٣ - ثورة الجماهير الشعبية<br>٤ - حول الفكر الاشتراكي<br>٥ - دليل القصة المصرية القصيرة<br>٦ - الأدب العربي المعاصر في المغرب الأقصى ط ١ دار التراث<br>٧ - القصة القصيرة<br>٨ - اتجاهات القصة المصرية القصيرة<br>٩ - بانوراما الرواية العربية الحديثة<br>١٠ - بحوث ودراسات أدبية<br>١١ - تعريف بالرواية الأوروبية<br>١٢ - في الرومانسية والواقعية<br>١٣ - رحلة التراث العربي<br>١٤ - أوراق من هنا وهناك<br>١٥ - البناء الدرامي للرواية عند أرسسطو |
|--|---|

## «المحتويات»

الصفحة	الموضوع
٤	* مقدمة الطبعة الثانية .....
٥	** مقدمة الطبعة الأولى .....
٧	١ - أحمد خيري سعيد .. والاستقلال الفكري .....
٢٣	٢ - حول قضية «الريادة» في القصة المصرية القصيرة .....
٣٥	٣ - بدايات أدبية للدكتور حسين فوزي .....
٤٩	٤ - نموذج من الدارسين المغاربة .....
٦٧	٥ - محمود تيمور ... في ضميرنا الأدبي .....
٨٥	٦ - الأرض والفلاح في الروائي والأرض .....
١٠٣	٧ - ظواهر أدبية يثيرها كتاب جامعي .....
١٢٧	٨ - قراءة في أشعار شاب حزين .....
١٤٥	٩ - رسائلنا الجامعية ... إلى أين؟ ! .....
١٦٣	١٠ - صوت .. ولا صدى .....
١٧١	١١ - ثلاثة نجيب محفوظ .. في دراسة بنائية .....
١٨٧	١٢ - عيونى الليلة لا تعطى دمعا .....
١٩١	١٣ - هذه المجموعة القصصية .....
٢٠١	١٤ - الأشوعة الرمادية ... و بدايات كاتب جاد .....
٢٠٩	١٥ - زينات في جنازة الرئيس ... عبد الناصر ! .....
٢٢١	١٦ - غربة ... صلاح عبد الشهيد .....
٢٣٢	** كتب أخرى للمؤلف .....

---

رقم الإيداع ٨٦١٣ / ٨٧  
الت رقم الدولي ١٩٤-١٧٢-٩٧٧

---

---

دار غريب للطباعة  
١٢ شارع نوبار (لاطرون) القاهرة  
ص. ب (٥٨) الدواوين تليفون ٣٥٤٢٠٧٩



## هذا الكتاب

- يقدم هذا الكتاب ست عشرة دراسة نقدية ، حول عدد من القضايا التي شغلت حياتنا الفكرية والأدبية والثقافية . وهو يقول رأيه في كل قضية .
- كما أنه يتناول بالتحليل والنقد عدداً من الكتاب الجدد ، الذين أصدروا كتاباتهم في السنوات الأخيرة ، من أمثال : زينب الكردي ، وصلاح عبد السيد ، ورجب سعد السيد ، وسلوى بكر ، وأحمد محمد حميده .
- بالإضافة إلى بعض الدراسات الأكاديمية التي تناولت فنون الأدب العربي الحديث ؛ في محاولة لوضع معايير موضوعية لما ينبغي أن يكون عليه البحث العلمي الجاد .

---

دار غريب للطباعة  
١٢ شارع نوبار ( لاظوغلى ) القاهرة  
ص . ب ( ٥٨ ) الدواوين تليفون ٣٥٤٢٠٧٩